حكومهتى ههريمى كوردستان عيراق وهزارهتى يهروهرده بەرپوەبەرايەتى گشتى پرۆگرام و چاپەمەنىيەكان



#### دانانی

لێژنهیهک له وهزارهتی پهروهرده

بژارکردن و ییداچوونهومی زانستی عمر على شريف ئاكن صابر عثمان

> پيداچوونهوهي زمانهواني عوبيد خدر فهتحولا

۲۰۱۵ زایینی ۲۷۱۵ کوردی ۱٤٣٦ کوچی

چاپى دوازدەھەم

سهرپهرشتی زانستی چاپ عبید خضرفتح الله سهرپهرشتیاری هونهری چاپ عوسمان پیرداود خالد سلیم محمود نهخشهسازی ناوهروّک و بهرگ خالد سلیم محمود

# به ناوی خودای بهخشندهو میهرهبان

## پیشهکی:

ئهم کتیبه که میرووی نویی پولی یازدهههمی ویژهییه، به تهواوکهری زانیاری قوتابیان له قوناغهکانی پیشوودا دادهنری، کهوا پیشتر میرووی کون و ئیسلامی پاشان میرووی نوی نوی و هاوچهرخ و میرووی شارستانیهکانیان خویندووه، لهم کتیبه شدا ویستوومانه پووداوهکانی جیهانیان بو باس بکهین ههر له دوزینهوهی جوگرافیهکان و چاکسازییهکانی ئایینی و سهردهمی شورشی فهرهنساوه له (۱۹۸۹ جوگرافیهکان و چاکسازییهکانی ئایینی و سهردهمی شورشی فهرهنساوه له (۱۹۸۹ زانیاری، پاشان باسی بزووتنهوه نابووری و کومه لایه تیه وه تا دهگاته پیشکهوتنی کردووه به پووداوو پیشهاتهکانی مهیدانی کومه لایه تی و ئابووربانهوه، ههروهها پووداوهکانی نیوان ههردوو شهری یهکهم و دووهمی جیهانی و پیوهندییه دهوله تهکانی پووداوهکانی نیوان شهرده و پووداوهکانی پاش شهری دووهمی جیهانمان باس کردووه بابه تهکانیشمان به شیوه یه پیشکهش کردووه که وهرگرتن و تیگهیشتنیان ئاسان بابه تهکانیشمان به شیوه یه پیشکهش کردووه که وهرگرتن و تیگهیشتنیان ئاسان بابه تهکانیمانی خوشهویسته له میرووی نوی و پووداوه گرنگهکانی.

هیوادارین ماموستایانی خوشک و برامان ههر سهرنج و پیشنیاریکیان دهربارهی کتیبهکه ههیه بومان بنیرن تا لهپیشخستن و چاکترکردنی کتیبهکه دا سوودیان لی وهربگرین. خواش پشتیوانی سهرکه و تنه.

# بهندى يهكهم

# بەشى پەكەم

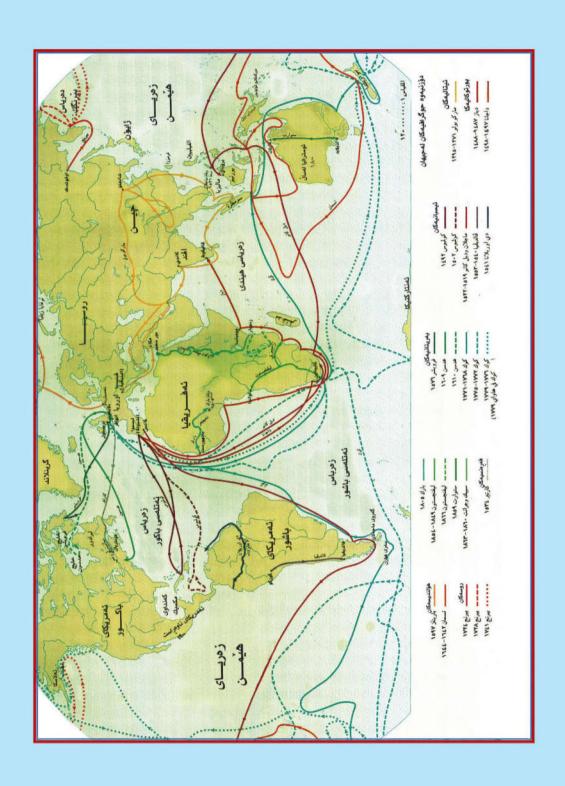
# دۆزىنەوە جوگرافىيەكان و چاكسازىيە ئاينىيەكان و سەردەمى شۆرشى فەرەنسى يەكەم: دۆزىنەوە جوگرافىيەكان

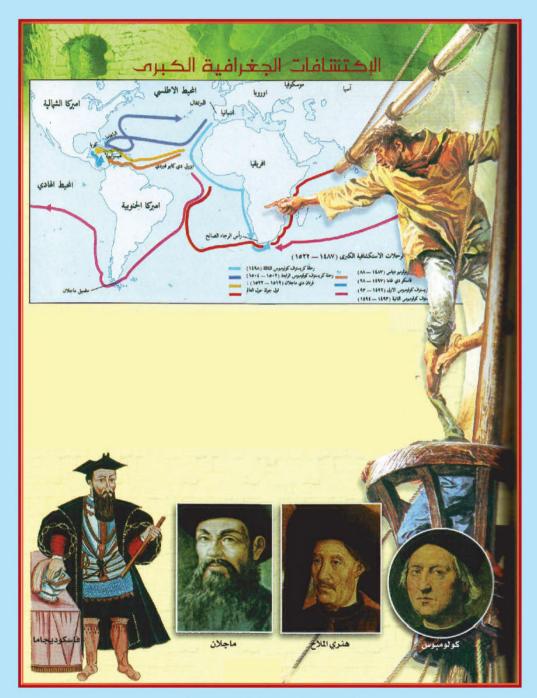
دۆزىنەوە جوگرافىيەكان لە كۆتايى سەدەى (١٥) دەستى پېكىرد، كاتېك دەوللەتە ئەوروپىيەكان توانىان سەركەوتنى گەورە لەم بوارە بەدەست بېنىن و كىشوەرىكى ئەوروپىيان بەناوى (ئەمەرىكا) لە سالى (١٤٩٢ن) دۆزىيەۋە و گەيشتنە رېگەى بازرگانى بەرەۋ ھىندستان لە رېگەى (رأس الرجاء الصالح) سالى (١٤٩٨ن)، بەم شىيوە دۆزىنەۋە جوگرافىيەكان لەگەل دەرياۋانە پورتوگالىيەكان لە سالى (١٤٤٥ن) دەستى پېكىرد و دواتىر لە نېوان ئەم سالەۋ سالى (١٦٠٠ن) ھەريەك لە ئىسىپانىيەكان و بەرىتانىيەكان و فەرەنسىيەكان درېزەيان پېدا.

## هۆكارەكانى سەرھەڭدانى دۆزىنەوە جوگرافىيەكان:

#### ١-دەركەوتنى دەوڭەتى نوێى ئەوروپى (ھۆكارە راميارىيەكان):

ژمارهیه کی زوّر دهولّه تی ته وروپی که تازه دامه زرابون له ته وروپای پورتاوا دهرکه و تن وه که دهولّه ته کانی (نسپانیا و پورته گال و هوّله ندا و به ریتانیا و فه په نسال و پووسیا) دواتریش هه ریه که له دهولّه ته کانی (دانمارک و سوید و نیتالّیا و نه لّمانیا) دهرکه و تنهم دهولّه تانه ش به شیّوه یه کی پاسته قینه بیریان له بلاو کردنه وهی تایینی کریستیانی و فراوانکردنی ده سه لاتیان کرده وه به تایبه تی له ناو ته و نه ته وانه دا بو له لاوکردنه و هولّیان دا بو لاوکردنه و هولّیان دا بو لاوکردنه و هی تایین و شارستانیه کانیان له ناو گه لانی تر.





دۆزىنەوە جوگرافيەكان

## ٢-ئارەزووى قازانج و دەست بەسەرداگرتنى بازرگانى (هۆكارە ئابوورىيەكان):

ئەوروپىيەكان بىرىان لە رۆگەيەكى بازرگانى دەكىردەوە بىانگەيدىتە ھىندسىتان بىن ئەورەي بەو رېكا بازرگانىانەدا بىروا كە ولاتانى تىر لە رۆرھەلات دەسىتيان بەسەرداگرتبوو، بى ئەوەى رزگارىان بىت لەو باجانەى دەسەپىيىدا بەسەر كەشىتى و كاروانە بازرگانىيەكانىان كە بە ولاتانى رۆرھەلاتدا تىدەپەرى، بەمەش دەولەتە ئەوروپىيەكان بازارى نويىان بى فرۇشىتنى بەروبوومە زىادەكانىان دۆزىيەوە، ھەروەھا رىگرتىن لە دەسەلاتى عوسىمانىيەكان، بەسەر رىگە بازرگانىيەكان كە بە ئاسىياى بېچووك و باشوورى رۆرھەلاتى ئەوروپادا دەرۆيشىت.

# ۳-ئەو زانيارىيە جوگرافيانەى دەست ئەوروپىيەكان كەوت: (ئارەزوو بۆ گەرىدەيى و زيادكردنى زانيارىيە بازرگانىيەكان):

بیرکردنه وه یه که لای ئه وروپاییه کان ده رکه و تبر ئه نجامدانی گه شته جوگرافییه کان له پیناو ئاشنابوونی زیاتر له بواری زانیاریه جوگرافییه کان، ئه مه ش ده گه پایه و بی هه و له کانی ئه وروپییه کان بی زیاتر شاره زابوون له بواری تویژینه وه زانستیه کان و پیشکه و تنی گه ردوونناسی، هه روه ها پیشکه و تنی پیشه سازی تایبه ت به بواری دروستکردنی که شتی و قیبله نوما و بارووت و (ته قه مه نی) و جولینه ری که شتی که ده یتوانی زه ریاکان ببری.

#### ٤-هۆكارى ئايينى:

کلّیسه ی کاسـوّلیکی دهیویست دهست بهسه رئه و ولاتانه دا بگریّت که تازه دوزرابوونه و سهر به تایینی کریستیان نهبوون، لهگهل زیادکردنی لایه نگرانی کلیّسه، بوّیه لهگهل ههولهکانی دوّزینه و جوگرافییهکان قهشه و رهبه نهکانیان دهنارد.

## دووهم/ ئەنجامى چاكسازىيە ئاينىيەكان ئە ئەوروويا:

پووداویکی گرنگیش که لهناو کلیسهی کاسولیکی پووی دا ئهویش ئهوه بوو که پیاوه ئایینیه کاسولیکهکان خویان دانیان به پیویستی ئهنجامدانی چاکسازییه ئایینییهکان نا که بگونجی لهگه ل بارودوخی ئه و کات، له پیناوی ئهم مهبهسته شکومه لیک ئهنجومه نی ئایینیان به ست، به لام لهم ههولانه یان سهرکه و توو نه بوون، چونکه بریاره کانیان له سهرووی بریاره کانی پاپا بوو که ده یانویست پادده یه کبو ده سه لاتی بی سنووری پاپا و ئه و هه موو مال و سامانه ی دابنریت که بو کلیسه ده سه لاتی به لام سیسته می پاپه وی توانی زال بیت به سه رئه و ته نگوچه له مانه دوای هاتنه سه رته ختی پاپه وی بو پاپا (نیکولای پینجه م) له سالی (۱۷۷۶ز)، ئه م سه رکه و تنه ی پاپه وی دوو ئه نجامی لیکه و ته و ه

یه که میان: شکسته یننانی ئه نجوومه نه ئایینیه کان له چاکسازیکردن در به خراپه کارییه کانی کلیسه .

دووهمیان: کاوازبوونی دهسه لاتی روّحی کلیّسه وایکرد کلیّسه سهرکردایهتی تایینی لهسهرتاسه ری تهورویای روّژناوا لهدهست بدات.

هه لسوکه و ته کانی پیاوانی ئایین و کلیسه ی کاسولیکی له سه رووی هه موویانه وه (پاپا) خوی له دوورکه و تنه وه له کاروباری ئایینی و بایه خدان به لایه نی دنیا و خوشی له زه تی و ده رکه و تنی (پاپایه کان) به شیوه ی میره (علمانییه کان) که هه وللی کوکردنه و هه یر ده ده ن و کارکردن هه وللیه ته کانی پاپه وی ده ده ن و کارکردن بو کوکردنه و می رور ترین سامان و پاره و به فیرودانی ئه م پاره و سامانه له دروستکردنی کوشک و ته لار و کلیسه زیاده رویی له جوانکاری و نه خشه سازی و پازاندنه و هیان نه و هی و به وی ته وروپا در بی پاپه وی کارکردن پاپا

و ئیتر وایان لیهات به ناشکرا ره خنه بگرن له کلیسه (پاپا)، دیارترین ئه و که سانه ی که سهرکردایه تی کاری په خنه و داواکاری چاکسازی له کلیسه و درایه تی که م وکورپیه کانی پیاوانی ئایینی و کلیسه ده کرد (مارتن لوسهر) بوو، مارتن لوسهر (مارتن لوپر) له سالی (۱۶۸۳ ز) له ئه لمانیا له دایک بووه و له سالی (۱۸۵۳ ز) کوچی دوایی کردووه الهیاسا خویندویه تی و دواتر له ریانی زانستی دوورکه و توته و بوته پهبه ن له دیریک له سالی (۱۸۰۵ زیانی زانستی دوورکه و توته و موتی له سالی (۱۸۰۵ له سالی (۱۸۰۵ له سالی (۱۸۰۵ له سالی (۱۸۰۵ له دایک و هوته ی دوایی که سهر نهوه

مارتن لوسهر

دهکردهوه که رزگاربوون به هـ قی باوه په وه به دهروازه ی دانا بـ قر پزگاربوونی مرقف و چوونه به هه شت (واتا مرقف له خوا نزیک ده بیته وه به برپوا بوونی په ها به خوا نه که کارنه ی که کلیسه له سه ری ده سه پینیت )، لوسه ر هیرشی ده کرده سه ریخووانانه ی کلیسه که (پاپا) ده توانیت برپوانامه ی لیخوش بوون بو گوناهه کانی مرقف ده ربکات به رامبه ربه خشین بو کلیسه ، ئه م برپوانامانه ش ناسراون به (مۆرکردنه کانی مرقف ده ربکات به رامبه ربه خشین بو کلیسه ، ئه م برپوانامانه ش ناسراون به (مۆرکردنه کانی لیخوشبوون)، هه روه ها رایگه یاند که کتیبی پیروز واتا (ئینجیل) سه رچاوه ی سه ره کی ئایینی کریستیانه ، داواشی کرد پیاوانی کلیسه ده بیت بکه ونه ریز ده سه لاتی مه ده نی مهروه ها ریگه دان به قه شه بو ژنهینان . لوسه ربه رده وام بیروراکانی تا لایه نگرانی زیادبوو ، ناوی کومه له که ی ناپه زاکان (پروستانت) مه زهه به نوییه که ی له به شی با کووری ئه وروپاش بلاو بوه ، هه روه ها (ئینجیل)ی وه رگیرا بو سه رزمانی ئه لمانی تا وای لیهات بانگه وازه کانی بو کیدید که کلیسه و چاککردنی کلیسه مورکیکی نه ته وه ی وه رگرت و بووه ها کی دابه شبوونی کلیسه و مه زهم به به به به دادا .

# گرنگترین ئهو هۆکارانهی که یارمهتی دهرکهوتنی بزوتنهوهی جاکسازییهکانی ئایینیدا:

⊢خراپهکارییهکانی کلیّسه: لوّسهر پیّی وابوو که ناخوّشی و زهحمهتی خهلّک به هوی سهرنهکهوتنی کلیّسهیه له گهیاندنی پهیامهکهی و بایهخدانی خهلک تهنها به روالهتکارییهکانی ئایینه.

۲-رولّـی بزوتنـهوه مروقاییهتیهکه له بلاوکردنـهوه ی بیـری ئـازاد کـه هاندانـی خهلکـ بـوو هیرشـکردنه سـهر کهموکورتییهکانـی کلّیسـه لـهزور بـواردا.

۳-زور له میرو فهرمانپهواکانیش هانی بزوتنهوهی چاکسازی کلیّسهیان دهدا بو تهوه ی رزگاریان بیّت له دهستتیوهردانی کلیّسه و پاپا له کاروباری ئهواندا. ٤-هـوکاری پاستهوخوش له شوپشهکهی مارتن لوّسهر دری پاپا بو (مورکردنهکانی لیخوشبوون) دهگهریّتهوه.

## سیّیهم- بوژاندنهومی رووناکبیری و کاری بوّ سهر وریابوونهومی رامیاری

له کوتایی سهده ی هه ژده مدا ده و له ته کانی ئه وروپ ا به ته واوی پیگه یشتن و هه ریه که یان دوای ئه و ئاراسته رامیارییه ده که و تکه سوودی خوّی تیادا ده بینی. په یمان به ستنه کاتییه کانیش، که له نیوانیاندا ده به سترا، هه ر له سه ر بنچینه ی به رژه وه ندی راسته خوّ و سیاسه تی ها و سه نگییه نیّو ده و له تی کانی هیزه کانی نیّوانیانبوو. به رژه وه ندی راسته خوّ و سیاسه تی ها و سه نگییه نیّو ده و له تی کارکردنه که یه به هیزتر و پته و تر ده بو و، ئه ویش ریّبازی بوژانه و هی رووناکبیری بو و (ment به هیّزتر و پته و تر ده بو و، ئه وی شیرانی گرتبوه وه و هه بو و که کارکردنه که کارکردنه که و تنی سه رمایه داری و ئابووریدا به جی هی شیر تبوو. تری ئه وروپ ای له پیشکه و تنی سه رمایه داری و ئابووریدا به جی هی شیر تبوو. سه رکردایه تیکردنی بی دو زینه و موگرافییه کان و ده ست به سه راگرتنی داگیرگه کان (المستعمرات) و فراوانی بازرگانی ده ره و هی از بووه هی که که و و نی بی نوی ی چالاک له کومه لدا، ئه ویش چینی بورجوازی (ناوه ندی) بو و که که و ته هاندانی بزووتنه و ی پووناکبیری و که مته رخه می له (ناوه ندی) بو و که که و ته هاندانی بزووتنه و ی پووناکبیری و که مته رخه می له

پووناکبیره ئازادیخوازهکان بو چهسپاندنی مافی خوّیان له گهیشتنیان بهحوکم و پووخاندنی پرژیمی دهرهبهگایهتی و پیّبازه بیرکردنهوهکهی. میّرووناسان وا پاهاتوون، بورژانهوهی پووناکبیری به بروتنهوهیه کی فه پهنسی پووت دابنیّن، به لام له پاستیدا فه پهنسییهکان سهرکرده ی ئه م برووتنهوهیه بوون ئهگینا تهنیا تایبه تنهبوو به فه پهنسیاو، (هیوم و کیبون و لوّک) له بهریتانیادا، (کانت و شیلر و گیته) له ئه لمانیادا به شیکن له م برووتنهوهیه که (قولتیّر و موّنتسکیو و روّسوّ) له فه پهنسادا نویّنه رانی بوون.

# بزووتنهوهی بوژانهوهی رووناکبیری به سیّ نیشانهی تایبهتهوه دهناسریّتهوه

- ا جیهانی بوو نه روا نه تدا، و به وه ی درایه تی نه و بنه مایانه ی ده کرد که سیاسه تیه ده ی هه ژده می نه ده می نه ده برووتنه وه ی نه ده بی نه سک دوور بوو نه شیوازی ناوچه بی ته سک .
- لا سیمایه کی مروقایه تی هه بوو نهم بیروباوه په شد نه که پیش نهم سه ده یه نه زانراو بوو، به لکو لهم کاته دا فراوانتربو، خه لکی وا ته ماشای نایین و حکومه و یاساکانیان ده کرد که چه ند شتیکن له به ربه رژه وه ندی مروّف دانراون و به هاکانیان به وه وه به نده .
- مۆركىكى تايبەتى رەخنەو گائتەجارى توندى پىنوە دىار بوو، سەركىدەكانى پەخنەيان لەبارى كۆمەلايەتى و پاميارى ئەو سەردەمە دەگرت و گالتەيان بەو خوو نەريتانە دەكىرد كە خەلكى بە پاستيان تىگەيشتبوون ولايان پيرۆز بوو، بەلام لەگەل گيانى ئەو سەردەمەدا نەدەگونجان، زۆربەى پەخنەكانيان ئاراستەى كلىسە و حكومەت و خراپەكانىيان كردبوو.

# هەندىك ئە رووناكبىرە فەرەنسىيەكان:

تهنیا له فرلتیر و مرنتسکیو و روسی، کهله سهرکردهکانی ئهم برووتنه وهیه ن ده کولینه وه بو ئه وه ی له سرووشتی و کاریگهری ئهم برووتنه وهیه بگهین: فرنتیر ۱۹۹۱ز- ۱۷۷۸ز:

قرّلتیّر له بهناوبانگترین پووناکبیره فه پهنسییه کانه و زوّرترین خویّنه ری ههبووه .

ههرچهنده بیروباوه په کانیگهرترین قاکته ری به توانا بووه له وریاکردنه وه پینه جیهانی بیرکردنه وه که چی کاریگهرترین قاکته ری به توانا بووه له وریاکردنه وه پینه جیاکانی خه لاکیدا، نه وییش به وه ی گالته جاری و پیکه نیناوی و پهخنه ی تهزیّنه ر شیوازی تایبه تی نه و بووه . گالته ی به کلیّسه و بیروباوه په کانی کردووه ، پیاوه نایینیه کان و کرده وه کانیانی به کهم و سووک زانیوه کاتیّک بینیویه تی چوّن هیگونوته کان (پروّتستانته فه پهنسه بیه کان) ده چهوسیّنریّنه وه . هیّرشی کردوّته سهر توند پهوی نایینی، ههروه ها پاشایه تی داوه ته به رگالته و سووکی . فرّلتیّر له نووسینه کانیدا بهرگری له هه ست و شکوّمه ندی مروّق ده کرد ، کاتیّک کتیّبه به ناوبانگه که ی ( (نامه کان ده رباره ی نینگلیز))ی دانا دادگای بالای پاریس برپاریدا نه م کتیّبه له به دره مده به ده ماوه ردا بسوتیّنریّ ، چونکه تیایدا هیّرش ده باته سهر حکومه ته که که که وکاته ی فه پهنسا . ده توانی ن بلیّین که فرّلتی یا دادگای بالای پاری ها نوانیویه که ی له داشورین و شدیّوه زمانه روونه که ی و بانگه وازه مروّقایه تییه که ی توانیویه تی کاریّکی ناشد کرا شدیوه زمانه روونه که ی و بانگه وازه مروّقایه تییه که ی توانیویه تی کاریّکی ناشد کرا بیاته سهر میّرووی سه ده ی همورده مین و شوّی شی فه پهنسا .

#### مۆنتسكىق ١٦٨٩ ز- ١٧٥٥ ز:

مۆنتسكيۆ تويژهريّكى قوولّى ليّكۆلينەوەى ياسابوو. كتيبەكەى (گيانى ياساكان) (Lesprit deslois) دادەنريّت بەباسـيّكى گشـتى لەجـۆرى حكومەتەكانـدا، بـهلام لەدوايدا بـوو بە سـهرچاوەيەكى گرنگى ئەوانەى بەسياسەتەوە خەريكـ بوون، حكومەتى ئەو كاتانـەى بەريتانياى لاپەسـەند بـووه، بۆيـه واى ليّهاتـووه داواى جياكردنـهوهى دەسـهلاتەكان بـكات، چونكـه يارمەتـى ئـەوە دەدات ھەريەكەيان چاوديّر بيّت بەسـەر ئـەوى تريانـەوه، و واى دەبينـى كـه ئـەوە باشـترين دەسـتەبەرييە بـۆ سەربەسـتى گـەل

و هیّمنی و دادپهروهری. و خهلّکی تاگادار کردوّتهوه دهربارهی گهندهلّی حکومهتی فه پهنسا، چونکه ههر سنی دهسه لاته که له ژیّر دهستی پاشا دابووه.

به لام نابیّت ئەوەمان لەبیىر بچیّت که لەبیرکردنەوەیدا دەربارەی جیاکردنەوەی ھەردوو دەسله لاتى جیبهجى كردن و یاسادانان له یه کتر له بەریتانیادا بەھەللەدا چووه .
رۆسۆ ۱۷۱۲ ز- ۱۷۷۸ ز:

ژان ژاک رؤسـ و بهگهوره تریـن نووسـهری سـهردهمی خـوی داده نریّت که ههست و نهستی جهماوه ری ورووژاندووه، ئهوه ش یامه تـی داوه بـ و ئهوه ی ببیّته هیّزیّکی کاریگه ر له رووداوه کانی سهردهمی خوّی و دوای خویشی، چونکه له راسـتیدا تیّکوشهریّک بووه دری گهلیّک لهو رواله تانه ی خهلکی بهراست و پیروزیان

زانیوه کتیبه که ی (گریبه ستی کوهه لایه تی) یا خود (پهیمانی جان جاک پرسس کوهه لایه تی) (Contract social) که له سالی ۱۷۲۲ز دا ده ری کرد، داده نریت به پوخته ی بیروپا سیاسی و کومه لایه تبیه کانی، به ناپه زاییه کی توند دری حوکمی زوردارانه ده ست پی ده کات و ده لی ((مرؤف به سه ربه ستی له دایک ده بیت، به لام له هم موو شوینیکدا به کوت و زنجیر به ستراوه ته وه)).

لهگهڵ ئهوهی پۆسـۆ یهکهم کهس نهبووه بیردۆزی گریبهستی کۆمهلایهتی باسـکردبیّت، بهلام یهکـهم کـهس بـووه مافـی شــۆپش و راپهرینــی دژی حکومـهت داوه، بیروراکانــی دهنگدانهوهی له دهروونی هاوچهرخهکانیدا ههبووه و کاری کردوّته سـهر نـهوهی داهاتووش.

#### ئەنسكلۆيىدىيەكان (الموسوعيون):

له پالا نه و رووناکبیرانه دا، که کاریگه ریان هه بوو بق هاندان و رینمایی خه لکی، کومه لیک هه بوون که ناسرابوون به (نه نسکلوپیدییه کان) له سه رووی هه موویانه وه دیدرق (Diderot) کاری نه مانه بریتی بوو له دانانی نه نسکلوپیدیایه ک (دائره معارف) که تیایدا جوّره کانی حکومه تیان ناساندوه و به خنه یان له رژیمی نه و کاته و کلیسه گرتوه ه خه لکیان ده رباره ی که م و کورتییه کانی کومه لگه که یان هوشیار کردوته و ه

## فيزيۆكراتىيەكان (ئابوورىناسە سروشتىيەكان):

کۆمهڵێکی تـر ههبوون ناسـرابوون بـه (فیزیۆکراتییـهکان) (ئادوم سهش) (ئابووریناسه سروشتییهکان) ئهمانه بیرورای ئابووریناسی بهناویانگ (ئادهم سهش) (ئابووریناسی بهناویانگ (ئادهم سهش) (Mealth of Nation) و کتیبهکهی (ساهانی نهتهوهکان) (Wealth of Nation) کاری تیکردبوون، (میرابق) وتاربییژی شوپش باشـترین نوینهری ئهم کومهله بوو کاری تیکردبوون، نمیرابق کهلیک کتیب و نووسـراویان دهربارهی شیکردنهوهی بیروپا ئابوورییـهکان داناوه، کشـتوکالیان بـه تاکه سـهرچاوهی سامان زانیـوه، داوای سهربهسـتی بازرگانی نیوان نهتهوهکان و لابردنی باجه جوربهجورهکانیان دهکرد و تهنیا باجی زهوییان دههیشـتهوه، داوایان لـه حکومـهت دهکرد دهسـت نهخاته و تهنیا باجی زهوییان دههیشـتهوه، داوایان لـه حکومـهت دهکرد دهسـت نهخاته وهریگریّت وه کورتـهی ئـهم بیروپرایهیان لـه پسـته بهناویانگهکهیـدا خـقی دهنویّنیّت (ور بهکاروبار بینه چون دهروات با بروات)، وایان دادهنا که (Faire Laissez) (واز لهکاروبار بینه چون دهروات با بروات)، وایان دادهنا که ئـهم بیروپرایانه بوّیان ههیـه سیسـتهم و خوشـگوزهرانی بـق کومـه لا بگهریّنیّتـهوه.

## كاريگەرى بزووتنەوەى رووناكبيرى ئە فەرەنسادا:

له شاکارهکانی ئهم بزووتنه وه رووناکبیریه لهفه ره نسادا، ورووژاندنی هه ستی خه لکی و رزگارکردنی بیرو هزشیان و ئاگادارکردنه وه یان به رامبه رکه موکورییه کانی کلیسه و خراپی رژیمی حوکم بوو، بزیه هیزو توانایانی یه کخست و که وتنه هه وللی چاکسازی و داواکردنی سه ربه ستی و یه کسانیان هه رچه نده ببیته هوی شورش به رپاکردن دژی رژیمه حوکم رانییه کانیان.

# بارى فەرەنسا پيش شۆرش:

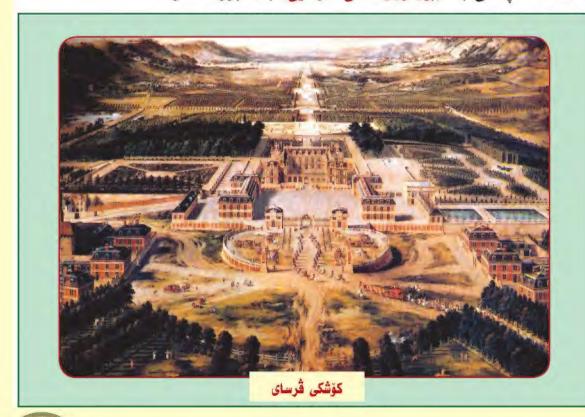
بهرپابوونی شوّرشی سالّی ۱۷۸۹ز لهفه ره نسادا به ته نیا روداویّکی گرنگی له میّرژووی نهم ولاته نییه، به لّکو له ههموو میّرژووی نهوروپا و جیهانیشدا نهویش لهبهر نهو بیروباوه رانه ی لهگه ل خوّی هیّنانی و نهو جهنگانه ی شان به شانی بهرپابوون و نهو گیروگرفت و کوده تا رامیاری و کوّمه لایه تیانه ی سهریان هه لدا.

۱- باری رامیاری و کارگیری:

پاشای فهرهنسا دهسه لاتیکی فراوان و بی سنووری ههبوو، به لکو خوی سهرچاوه ی ههموو دهسه لاته کان بوو، ههر نهو وهزیره کانی داده ناو و ههر خوشی دهبردن، جهنگی هه لده گیرساند و پهیمانی دهبهست و باجی داده نا چونی دهیویست پاره ی خهرج ده کرد. مافی دانانی یاساو لابردنیشی ههبوو، دهست کراوه بوو له کاروباری گهله که یدا.

له توانایدا بوو فه رمان بدات، به نامه یه کی مورکراو هه رکه سیکی بویت بی لیپرسینه و ه دادگایکردن بگیریت و به ند بکریت،

پاشا لهمانه پشتی به (بیردۆزی مافی خودایی) بهستبوو له حوکمدا



ئه و مافه ش ته نها بن بهرژه وه ندی تایبه تی خوی به کاری ده هینا، ولاتیشی دووچاری چه ندین جه نگه له شکست هیچی تری لینه که و ته وه خورجییه کانی کوشکی پاشایه تی سالی ۱۷۸۹ز گهیشته راده ییه کی ئه و تقیق که باوه ر نه ده کرا له به ر زورییه که ی ته نانه ته بود جه گشتی فریای ئه م هه مو و خه ر جییانه نه ده که وت.

رِژێمـی کارگێڕیـش ههمـوو گێرهشـێوێنیهکی حوکمـی تیا بـهدی دهکرا، لهگـهڵ ئـهو یهکێتیـه

رامیارییه رووکهشهی که فهرهنسای تیا ده ژیا ههر لهسهردهمی لویسی چواردهههمهوه، که بالا دهستی رامیاری خانهدانه کانی له ناو برد، که چی ولات ههر به شلوقی مایهوه، ئهمیش گهلی هوی هه بوو:

وهکو جوّراو جوّری یاساو رژیم و کیشانه و پیوانه که ههرناوچهیه کیاساو نهریتی تایبهتی خوّی ههبوو سهره رای جیاوازی سنووری ناوچهکان، چونکه نه دابه شکردنه کانی کارگیری دا ره چاوی به رژهوه ندی گه ل و سروشتی ولات نه کرابوو، که به دوای نهمه شدا جیاوازی باج و گومرگ ده هات، باجی گومرگ ته نیا نهسه ر بازرگانی ده رهوه نه بوو، به نکو باجی ناوخویی نیّوان ناوچه کانیش هه بوو که نهمه ش کوّسپی خسته به رده م ریّگای بازرگانی ناوچهیه کی تر.

#### ۲- باری نابووری و دارایی:

باجهکان گهلیّک گران بوون و به شیّوه یه کی دادپه روه رانه دابه ش نه کرابون، زوربه یا نه کرابون، زوربه یا نوربه یا نه کران به سه بینزابون باجی خانووبه رهی چه سپاو (باجی مولّکداری) ته نیا ملی نه وانی ده گرته و فانه دان و پاوه نایینیه کان به ده ربوون، سه رانه به ناو هه مو دانیشتوانی ده گرته و که چی پیاوه ناینییه کان دیسان لیّی به ده ربوون، به رامبه رپاره یه کی که م که ناو به ناو ده یاندا به پاشا،

خانهدانهکانیے شپارهیه کی که می وایان دهدا له گه ل سامانه کانیاندا نهده گونجا، ئه مه سهره پای باجه لاوه کیییه کان وه که باجی خواردنه وه کان و (باجی خوی)، فه په نسیده کان زوّر رقیان له باجی خوی ده بی بوه، چونکه شیوه یه کبوه له شیوه که شیوه یه کردبوو هه موو که سیکی ناچار ده کرد هه ندیک خوی به نرخیکی دیاریکراو بکریت، کردبوو هه موو که سیکی ناچار ده کرد هه ندیک خوی به نرخیکی دیاریکراو بکریت، ئیتر ته وه ی نه بینیت با سکی خوی به نانی په ق تیر بکات. نرخه که ش له ناوچه یه که وه بی ناوچه یه که وه بی ناوچه یه کی تر جیاواز بوو حکومه ت پاسته وخو ته م باجانه ی ناوچه یه که وه به ناوچه یه که وی به نانی په ق تیکراو بو هم رواه یه کی دیاریکراو بو هم و باجانه ی دیاریکراو بو هم برباجیک له هه رناوچه یه کدا پیک ده که ویت و ته وی که ته ویش هه مو و دیسه لاتیکی زوّری ده درایه بی کوّکردنه وه یاندا و به شی زوّری بی خوی وه لاده نا . پیتاو کوّکردنه وه یاندا و به شی زوّری بی خوی وه لاده نا .

کۆمه ڵگهی فه په نسبی له سنی چین پیکهاتبوو، (خانه دانه کان و پیاوه ئاینییه کان و رقربه ی میلله ت)، که زوربه ی میلله تیش جو تیاران و چینی بورجوازی (ناوه ندی) ده گرته وه ئه وانه ی که دری چینی خاوه ن مافه تایبه تییه کان بوون، ئه ویش له به رنه گونجانی به رژه وه ندییان له گه لیاندا. ئه و خانه دانانه ی که ده سه لاتی سیاسی خویان له سه پرده می روشیلیو دو رناوند بوو، مافه تایبه تییه کانی خویان هه رپاراستبوو، ئه وانه سه په رورای به خشینیان خویان له زوربه ی باجه مهده نی و ئاینییه کان گه لیک ماف و تایبه تی تریشیان هه بوو پشتاو پشت بویان مابو وه که ئه وانه ش له پاشماوه کانی چینی ده ره به گایه تی بوون، به لام پیاوه ئاینییه کان هیچ باجیکیان له سه رزه وی و زاره کانی کلیسه نه ده ده دا که ده گه پشت نزیکه ی پینج یه کی هه موو زه وی و زاری فه په باختی له و دیاریانه ی ناوبه ناو ده یاندا به پاشا، سه په رای ئه وه ش باجی خویان له میلله تده سه نه وه کو باجی ده یه کو ژنخوازی و .... هند، به لام زوربه ی خویان له میلله تده سه نه وه کو باجی ده یه کو ژنخوازی و .... هند، به لام زوربه ی

ا ریشیلیق: وهزیری پاشای لویسی سیازدهههم (۱۲۱۰ز – ۱۲۶۳ز) که چاپوکتکی سیاسی بووه و دهسه لاتی پاشای چهسپاندووه و له خانهدانه کانی داوه.

بان، ساتی نیان بان بهر موی مانه برق

چینی ئهم پیاوه ئاینییانه له کولهمهرگیدا ده ژیان، چونکه گهوره کانیان ده ستیان به سهر سامان و داهاتی کلیّسه دا گرتبوو و پیّویستییه ئایینیه کانی سهرشانیان جیّبه جیّ نه ده کرد، به لکو ههموو ئهرکیّکیان خستبووه سهرشانی قه شه بچووکه کانه وه به رامبه رکیّیه کی کهم و ئه ویتریان له رابواردن و ئاره زووی خوّیاندا خهرج ده کرد. که واته سهیر نییه ئه مانه له پال زوّر به ی میلله تدا بوه ستن کاتیّک راپه رین بوّ داوای مافی خوّیان و داواکردنی یه کسانی له گه ل گهوره پیاوه ئاینیه کاندا بیّت.

ريشيليۆ

# سەرەتاكانى شۆرشى فەرەنسى:



#### قەيرانى دارايى و كۆپوونەوەى ئەنجومەنى چينەكانى مىللەت:

لویسی چواردههه مدواپاشای بههیدنی بنهماله ی بوربون بوو که فه په نسب به خویه هو بینی ، له گه ل نه و ههمو و هیزو شان شکویه ی فه په نسب له سه دده می لویسدا تیایدا ده رای که چی له پاش خوی گه لیک کیشه ی وای به جی هیشت و لات به ده ستیانه وه ده ینالاند. بی نموونه چه وساندنه وه ی (هیگونوت) راه راه یه کی روزیانی ناچار کرد و لات به جیبهیلان، جا نه گه ر زانیمان نهمانه له نه ندامه گورج و گوله کانی به رههمهینان بوون و به شیکی روزی سامانیان له ده ست دابوو، نه و کاته ده توانین نهم زیانه گه وره یه ی نفتامی نهم کاره له فه په نسبادا که و تدهست نیشان بکه ین، هه روه ها نه و جه نگه روزانه ی له دوادوای حوکمه که یدا به رپای کرد، و لاتی روز بی هیزکرد و توانای لی بی به تاییه تی له باری نابووریدا تا لویس خوی ناچار بو و له سالی (۱۷۱۳ز)دا به په یمانی نه تراخت رازی ببیت که روز له پایه ی ناچار بو و له سالی (۱۷۱۳ز)دا به په یمانی نه تراخت رازی ببیت که روز له پایه ی فه ره نسای له چاو ده و له ته گه و ره کاند ا هینایه خواری .

ئهوهی زیاتر بی هیّزی کرد و به ره و پووخاندنی برد، لویسی پانزهیه می جیّنیشینی بوو، که هیچ هه ولّی چاکسازی نه دا، به لکو که و ته پابواردن و ژیانی که یف و خوشی و، کاروباری ده ولّه تی بی ده ست و پیّوه نده کانی له خانه دانه کان و و خوشی و، کاروباری ده ولّه تی بیته نگ کاروباری ولاته وه نه ده هاتن بیّجگه له مسـوّگه رکردنی به رژه وه ندییه کانیان و پاریّنرگاری مافه تایبه تییه کانیان نه بیّت، بوّیه فه په نخامی شه پی حه و ت ساله (۱۷۹۳–۱۷۲۳) ئه و مولّکانه ی له هیند و جیهانی نویّدا مابوون دوّراندی و بووه هوّی که مبوونه و ی ده سه لاتی له سیاسه تی ده ره و و باری دارایشی به ره و خرایت و تیکی ون ده چوو.

۲پەيمانى ئەتراخت: لە ئەنجامى ئەو جەنگەدا بەسترا كەلەسەر تەختى ئىسپانيا لەنتوان فەرەنسا و
 نەمسا بەرپابوو، فەرەنسا بەشتك لە مولكەكانى لە ئەمەرىكا دۆراند.

#### لويسى شازدەيەم:

کاتیک سالی ۱۷۷۶زاینی پاشایهتی کهوته دهست لویسی شازدههه م، بارودو خه که نالهبارت بوو، بارودو خه که نالهبارت بوو، بارودو خه کان نیشانه ی ویّرانییه کی ته واویان پیّوه دیاربوو، نه گهر به هوشمه ندی و لیّزانی ناره زوویه کی پاسته قینانه ی چاکسازی نهبیّت. لویس ناره زووی هه بوو له چاکسازی و لاته که ی و پزگار کردنی له و کاره ساتانه ی که خه ریک بوون پوویه پووی ده بنه وه ، به لام باری ده ورویه ری خوّی پویه پووی ده بنه وه ، به لام باری ده ورویه ری خوّی بیّن هه لنه ده سه نگینراو نهیده زانی چ ریّگهیه ک بگریّت بو نئه و خاکسازییه پیّویستانه، و نابیّت بگریّت بو نابیّت

لويسى شازدهيهم

کارتیکردنی دهست و پیوهند و کوشکمان لهبیر بچیت که بهرههالستیان ایدهکرد له و چاکسازییانه ی دهویست پنی ههالسیت، بهتاییه تی کاتی زانیمان خوی گهایک پاراو بی دهسه لات بووه و لهسهر پایه که جیگیر نهدهبوو، جلهوی بهدهست ماری به نامانجی پهیداکردنی خزمایه تی ژن و نهنتوانیت ژنه نه مساویه که بووه ماری به نامانجی پهیداکردنی خزمایه تی ژن و پخوازی نینوان ههردوو خیزانی بوربون و هبسبورگ شووی به لویس کرد، ئه و جوره ژنخوازی و شووکردنه یه که نامانجه کهی ته نها به هیزکردن و پتهوکردنی رایه لی پهیوهندییه پامیاریه کانه، به لام گهلی فه پهنسا به چاویکی پق و کینه ته ماشای شاژنی ده کرد، چونکه پقیشی له بنه مالله ی هبسبورگ بوو، ماری به پیچهوانه ی میرده که یه و نهیزبوو، توانا و زیره کیه کی بی هاوتای هه بوو، به لام له هه لسوکه و تیدا پقاوی و سه رکیش بووه ، شاره زای نه ریت و خوو پهوشتی به لام له هه له سووه ، نهیتوانی له ناخ و ده روونی گهلی فه په نسا پیداویستیه کانی له پووی چاکسازیه و باتوانی له ناخ و ده روونی گهلی فه په نسا پیداویستیه کانی له پووی چاکسازیه و باوره و پابواردنی خوی به رده وام بوو له گه ل نه و نابووتییه هه ر له سه رده ست بالوی و پابواردنی خوی به رده وام بوو له گه ل نه و نابووتییه هه ر ده ست بالوی و پابواردنی خوی به رده وام بوو له گه ل نه و نابووتییه هه ر ده ست بالوی و پابواردنی خوی به رده وام بوو له گه ل نه و نابووتییه دارایی که ده و له تیم که و تبوو و و

## ئەنجومەنى نىشتمانى

لویسی شازده هه مه ولی دا ئه و تهنگره (قهیرانه) داراییه له ریگهی سهیاندنی باجى زياترەوە چارەسەر بكات، بۆپە بانگهێشتى ئەنجومەنى چينەكانى مىللەتى كرد بۆ كۆبوونەوھ كە يۆكھاتبوون لە يياوانى كەنىسەو خانەدانەكان و زۆربەي مىللەت لەوئ ئارەزووى خۆي پیشان دا به سەپاندنى باج بەسەر چینى زۆربەي مىللەت و پاشان دوو چینه کهی تریش (پیاوانی ئایینی و خانه دانه کان)، به لام ئه وان ریگه ی ده نگدانیان به کارهیّنا بهییّی ئه و بنه مایه ی که هه رحینیّک مافی ده نگیّکی ههیه، له نهنجامدا توانيان وابكهن كهوا باج بهسهرياندا نهسهيينريت، بۆپه ناكۆكى دروست بوو لهسهر چۆنىتى گۆرىنى سىستەمى دەنگدان كە بەشىيوەيەك بىت ھەر نوينەرىك دەنگىكى ھەبىي و هەرسىي چىنىش لەيەك ھۆلاكى بېنەوە، داخوازىيەكانى چىنى زۆربەي مىللەت وەلام نەدرانەوە، ھەربۆپە ئەوانىش كۆبوونەرەپەكى تايبەت بە خۆپان بەست و ناوپان لەخۆپان نا (ئەنجومەنى نىشتمانى) لەسەر بنچىنەي ئەودى نوينەرى ٩٦٪ى ھەمبور ئەندامانى میلله تن و ههر که سیکیش له نوینه رانی هه ردوو چینه که ی تر بهاتنایه یالیان، ئه وا ييشوازيان لئي دهكردن، ياشان سوينديان خوارد و ئهوهيان راگهياند كه بالاوهي لئي ناكەن تا دەستوورىك بى فەرەنسا دادەنىرى، لە ئەنجامى ئەمەشىدا بەشىپك لە نوينەرانى يياواني ئاييني و خانه دانه كان هاتنه يالا ئه نجومه نه كه، بۆيه ياشا ناچاربوو به فه رمى دان به ئەنجومەنى نىشتمانى دابنى، بەلام سوور بوو لەسەر ئەوەى ھەل بەدەست بىنىت و كاروبار به هـ قى هيّـزهوه بگهرينيتهوه شـوينى خـقى. لهوهشدا دهست و ييوهندهكان و لەسمەرووى ھەموويانمەوە شاژن ھانيانى دەدا، ئەنجومەنىش بەردەوام كۆدەبۆوە ياش ئەوەى زانى سەربازەكان لە ياريس و فرساى خەرىكى گەلەكۆمەكىن.

نیشتمانپهروهرهکان له هه نسوکهوتی پاشا ترسان و کاتیک داوایان لیکرد سهربازهکان له پاریس دووربخاتهوه داوایهکهیانی پهتکردهوه و خیرا (نیکهر)ی له کارخست و یهکیک له لایهنگرانی خوی له شوینی دانا، ئهوهش بووه هوی هه نچوونی پای گشتی و وتاربید ژهکان له سهرووی ههموویانهوه (مارا و دیمولان) به وتاره ئاگرینهکانیان جهماوهریان دهپووژاند و هانیان دهدان بو شوپشکردن و له ئهنجامدا هیرشیان برده سهر بنکهی (ئهنفلید) و چی چهکیکی تیادابوو دهستیان بهسهرداگرت.

#### كەوتنى باستيل:

له چوارده ی گهلاوید ردا جهماوه ر پوویان له قهلای باستیل کرد که به ههله وایان دهزانی کوگای چهکه ، پاش پیکدادانیکی گهرم فهرمانده ی قهلاکه و سهربازه کان خویان بهده سته وه دا شورشگیره کان خویان کوتایه ناوی و ههمو بهند کراوه کانیان گازاد کرد و به پاچ و بیله کانیان که و تنه دیواره کانی که به نیشانه ی زورداری و سته میان دانابوو. که به نیشانه ی زورداری و سته میان دانابوو. گرنگ نه بوو، به لکو گرنگه پامیاریه که ی زور گهوره تر بوو، چونکه پاش پووخاندنی هه لخوونیکی گشتی پاریسی گرته و هه گرته و هه گرته و گرنگی گرته و هه گرته و هه گرته و گرنگی گرنی گرته و گرنگی گرته و گرنی گرته و گرته و گرته و گرته و گرته و گرنی گرته و گرته و

و شۆرشگیّران حکومه تیکیان پیکهیّنا بی پاراستنی ئاسایش و له شکریّکیان له خوّبه ختکهران (المتطوعین) دروست کرد که به (پاسهوانی نیشتمانی) ناسرابوو، (لافاییت) یان بو سهروّکایه تی کردنی هه لبرژارد، به مه شپاریس که و ته ژیر ده سه لاّتی شورشگیّرانه وه . گیانی شورش به هه موو لایه کی فه په نسادا بلابووه و خه لک له هه ریّمه جیاجیاکاندا هیرشیان ده برده سه رقه لاّو کوشکی خانه دانه کان و ئه و توّمارنامانه یان ده سووتاند که مافی خانه دانه ده ره به گهکانی تیدا چه سپینرا بوو، ژماره یه کی زوّر له وانه پایان کرده و لاّتانی ده وروپشت. پاشا ناچار بوو دان به و باره نوییه دا بنیّت، هه روه ها به رله پووداوه کانی باستیل پاشا ناچار بو دان به و باره نوییه دا بنیّت، هه روه ها به رله پووداوه کانی باستیل فه رمانی به هیزه کانیدا له پاریس بکشینه وه و (نیکه رای گه پانده وه شویّنی خوّی دانی به حکومه تی شوّرشگیّراندا ناو بریاریدا به دانانی لافاییت به سه رکرده ی پاسه وانی نیشتمانی .

## كردەوەكانى ئەنجومەنى نىشتمانى:

پاش رووخاندنی باستیل، ئەنجومەنی نیشتمانی به تەواوی به هیّزبوو، دەستی به و کارانه کرد که بریاری دابوو پیّی ههلّسی له پیّناو سوودی گهلی فهرەنسیدا، وه له کوّبوونهوهی (٤ی ئاب ۱۷۸۹ز)دا (مافه تایبهتییهکانی خانهدانهکانی نههیّشت و لهگهلا ههموو ئهو ئهرکانهی که پابهندبوون به رژیّمی دەرەبهگایهتییهوه و جیاوازی نیّوانی چینهکانیشی سرپهوه، ههروهها بهندایهتی لابرد و یهکسانی لهنیّو خهلّکیدا لهکاری مهدهنی و سهریازییدا ئاشکرا کرد) بهلام بهشیّکی زوّر لهخانهدانهکان لهسهرووی ههموویانهوه (کوّنت ئهرتوا)ی برای پاشا، فهرهنسای بهرهو سنووری باکوری خوّرههلات بهجیّهیّشت وهکو نارهزاییهک بهرامبهر ئهو کردهوانه و لهشریش و پاشایهکانی ئهوروپایان لی هاندهدا، پاش ئهوه بهچهند روّژیک ئهنجومهن پاشاندا به (کوّچکهران) ناسران و لهویّوه دهستیان کرد به پیلانگیّری درّی گهورش و پاشایهکانی ئهوروپایان لی هاندهدا، پاش ئهوه بهچهند روّژیک ئهنجومهن گهورش و پاشایهکانی موروپایان لی هاندهدا، پاش ئهوه بهچهند روّژیک ئهنجومهن تیایدا هاتووه سهرهرای یهکسانیان له مافهکان و ئهرکهکاندا و هیچ کهسینکیش لهوی تر پلهی زیاتر نییه مهگهر ئهوهی که بهرژهوهندی گشتی پیّویستی دهکات، لهوی تر پلهی رافه سروشتییهکانی مروّقی تیایدا هاتووه.

#### هه تويستى ياشا بهرامبهر نهنجومهن:

 چهکدارهکانیش له پشتیانهوه بوون له پاریسهوه بهرهو فرسای دهچوون و داوای نانیان دهکرد و توانیان خوّیان بگهیهننه کوشکی پاشاوه، به لام گهیشتنی لافاییت لهگهل به شیک له پاسهوانی نیشتمانیدا نهیهیشت شوّرشگیّران و پاشا رووبه رووی یهکتر ببنهوه، لویس بریاریدا بو هیّمن کردنهوه و دلّنهوایی جهماوهری راپه ریوو خیّرانه کهی بچنه یاریس و بریار لهسهر گه لالهنامهی مافهکانی مروّف بدات.

ئەنجومەنى نىشتمانى لىه ئەنجامىي گواستنەوەي پاشا چووە پاريىس و لىه كۆببوونەوەكانىدا بەردەوام بوو، كەوتە ئامادەكردنى دەستوور و لەو ماوەيەدا گەلىكك كردەوەى ئەنجام دا كە گرنگىيەكەي لەدەستوور خۆي كەمتر نەبوو، پىشتر ئاماۋەيان بە ھەلوەشانەوەي ماڧە تايبەتىيەكان و ئاشكراكردنى ماڧەكانى مرۆڭ كرد، لەو كارە گرنگانەي ئەنجوومەن ھىنايەدى (ھەلوەشانەوەي دابەشكردنى بەرپوەبەرايەتى كۆنى ولات بوو و دابەشى كرد بۆ (٨٣) ھەرىم كە تا پادەيەك پووبەرەكانيان لەيەكەوە نزىك بوون، لەسەر ھەر بەشىكىك ناوى دىارتريىن پوالەتى سرووشتى لە پووبار و چىا لىنا، بى ھەر ھەر بەشىكىك ئەنجومەنىكى بەرپوەبىدنى پىك ھىنا كە لەخەلكى ھەرىمەكەۋە ھەلىرىدىن دابەشكىدان بەن ئەرەران بى ئەمۋەي سەرپەرشتى كاروبارەكانى ناوخۇيى بىكات) و

هەروەها ئەنجومەن پژیمیکی دادوەریی نویی ئامادەكردو دەستى كرد بەدانانى ئەو ياسايانەى كە لەگەلا پرەنسىيە نوییەكاندا دەگونجا.

کاتیک ئەنجومەن رژیمی دارایی کون و پاشکوی باجەکانی لابرد خوی لەکورت هینانیکی داراییدا بینیهوه و ئهوهش ناچاری کرد مولکهکانی کلیسه بخاته ژیر دهسه لاتی میلله تهوه و بو ئهمهش (دهستووری مهده نی پیاوه ئاینییهکان)ی دانا، تیایدا پیاوه ئاینییهکانی به فهرمانبهری حکومه تداناو به هه لبراردن داده نرین و مووچهی دیاریکراویان بو دانرا، ههروه ها دهستی گرت بهسهر زهوی و زارهکانی کلیسه دا و بهوه ش پهیوه ندی نیوان پاپاو کلیسه ی فهره نسی پچراند.

## هه نهاتنی یاشا و دهست بهسهر کردنی:

کرده وه کانی ئه نجومه نی نیشتمانی له چاو پاشا و دهست و پیوه نده کانیدا زیاده روّیی به تایبه تی نه وانه ی پهیوه ندیان به مولّکه کانی کلیّسه و پیاوه ئایینیه کانه وه همبوو، وا له (لویس) زانرابوو که خاوه ن هه ستیّکی ئایینی به هیّزبوو، بوّیه بریاریدا ولات به جیّ بهیّلیّت.

#### دەستوورى ىەكەم (دەستوورى ١٧٩١ز):

ئەنجوومەن لەدوا دواى ئەيلولى ١٩٧١زدا، لەدانانى دەستوور بە شىيوەى كۆتايى بۆوە و پاشا برپيارى لەسەر داو سويندى خوارد پاريزىگارى بىكات، ئەم دەستوورە لەسەر بنچينەى جياكردنەوەى دەسەلاتەكان دانرابوو دەسەلاتى جىبەجى كردنى دا بە پاشا لەگەل مافى سەركردايەتى سوپاو ھەلبىراردنى وەزىرەكانىشى، بەلام نەك لە ئەندامانى دەسەلاتداريەتى ياسادانان بن، پاشا (مافى رەتكردنەوەى) ديارى كراوى (Veto) ھەبوو. بەلام دەسەلاتى ياسادانان درا بەئەنجومەنىك ناسىرا بە (ئەنجومەنى ياسادان) ئەندامەكانى بە دوو پلە ھەلبىرىدران بە پىلىى چەند مەرجىكى تايبەتى. ئەندامەكانى بە دوو پلە ھەلبىرىدران بە پىلى چەند مەرجىكى تايبەتى. لە ئەنجامى ئەوەدا ئەنجومەن ئاشىكراى كىرد كە كۆتايى بە ئەركى سەرشانى ھىناوە و ئەندامەكانى بريارياندا لە پىناوى بەررەوەندى گىشتى بىق ئەوەى لە خۆبوردنيان بىسەلمىنن، كە بىق ھىچ يەكىكىيان نىيە لە ئەنجوومەنى ياسادانانى داھاتوودا بە ئەندام ھەلبىرىدىرىت و خەلكى وايان زانى شىقرىش كۆتايى پىھات.

## نهنجومهنى ياسادانان

ئەنجوومەنى ياسادانان لىه يەكى تشىرىنى يەكەمى سالالى (١٧٩١ز)دا بەسترا و لەگەل ئەنجوومەنى نىشتمانىدا جىلواز بوو بەومى ئەندامەكانى لاو بوون و زياتىر لەنيومىان لە سى سال تىنەپەرىبون، ئەمەش واى لىكىرد زياتىر لەومى پىشوو گورجتىرو خويىن گەرمتىر بىت. ئەركى سەرشانە ئەم ئەنجومەنە تەنھا جىنەجى كردنى فەرمانەكانى دەستوور و پاراسىتنى كردەوەكانى ئەنجومەنى نىشتمانى بوو. ئەندامانى ئەنجوومەنەكە بەسەر دوو پارتى سەرەكىدا دابەش بووبوون ئەوانىش: پارتى راسترەوى مىيانرەو (مەتدل) و پارتى چەپىرەوى شۆرشگىر بووبوون ئەوانىش: پارتى راسترەوى مىيانرەو (مەتدل) و پارتى چەپىرەوى شۆرشگىر باشايەتىيەكى پابەند بە دەستووريان دەكىرد، بەلام دووەمىيان لە شۆرشىگىران و پاشايەتىيەكى پابەند بە دەستووريان دەكىرد، بەلام دووەمىيان لە شۆرشىگىران و كۆرمارىيەكان پىكەاتبوو كە دەيانويست پاشاييەتى نەمىنىيت و رىئىمى كۆمارى ئاشكرا بكريت و بەچى نرخىك بىت ئەنجامەكانى شىقرش بپارىزرىدى كە بەناوبانگترىنىيان يەعقوبىيەكان و گىرۆندىيەكان ئىدون، لە ئەنجوومەنەكەدا دەچوو پالا ئەو پارتەي ئاشكراى نەبوو ھەلپەرسىت بوون، لە ئەنجوومەنەكەدا دەچوو پالا ئەو پارتەي ئاشكراى نەبوو ھەلپەرسىت بوون، لە ئەنجوومەنەكەدا دەچوو پالا ئەو پارتەي ئاشكراى نەبوو ھەلپەرسىت بوون، لە ئەنجوومەنەكەدا دەچوو پالا ئەو پارتەي ئاشكراى نەبوو ھەلپەرسىت بوون، لە ئەنجوومەنەكەدا دەچوو پالا ئەو پارتەي

#### ئەو كىشانەي ئەنجوومەنى ياسادانان تووشى ھات:

ئەنجوومەن خۆى بەرامبەر گەلىك گىروگرفتى قورس بىنىيەوە كە بىق نموونە بارى ناخىقش ھەر شىلۇق بوو بە تايبەتى ئەوەى پەيوەنىدى ھەبوو بەپاشا و ھەلورىسىتى گومان لىكىراوى پىياوە ئاينىيەكان لە شىقرىش لە دەرەوە كۆچەران ھەر خەرىكى ئەوە بوون پاشاكانى ئەوروپا لە شىقرىش ھان بىدەن بە ئومىدى سەقووبىيەكان: ئەم كۆمەلە لەسەردەمى ئەنجومەنى نىشتمانى لەبەشئىك لە نوينەرانى ھەرىمى بريتانى پىكھات و كاتىك ئەنجومەن گويزرايەوە پارىس ئەندامەكان دىرىكى يەعقوبىيەكانيان كردە شوينى نىشتەجى بونيان و بەوەوە ناونران و پايەى ئەم پارتىيە گەورەبوو و زۇر لەرۆلەكانى مىللەت چوونە يالى و گەلىك لقى لە لاكانى فەرەنسادا دامەزراند.

٤ گيرۆندىيەكان: بەم ناوەوە ناسراون بە گويرەى ھەرىمى گيرۆند، چونكە زۆربەى سەرۆكەكانيان نوينەرى ئەم ھەرىمە بوون.

گەرانەوەى دەسەلات و مافە تايبەتىيەكانىان و لەكاتىكدا دەوللەتانى ئەوروپا پاشاو مىرى زۆردار و كۆنەپەرست حوكمى دەكردن. ئەوانەى لە ترسو دلاەراوكى دابوون كەكلىپە و بلايسەى شۆرش ولاتەكانىان بگرىتەوە و لە ھەل دەگەران لەشۆرش و بىروباوەرەكانى بدەن. كاتىك (ليۆپۆلد)ى براى شاژن مارى ئەتوانىت ھاتە سەر تەختى نەمسا لەسالى ۱۷۹۰ز، خوشكەكەى پەناى بۆ برد تا خۆى و مىردەكەى لەترسى شۆرش رزگار بكات، ھەروەھا بىروباوەرەكانى شۆرش وردە وردە لە زەويىيە نزمەكانى نەمسا كارى خۆى دەكرد، نەمسا ھەستى كرد كە پىويستە بىز ئەوە كاربىكات كە شۆرش لە ئاستى خۆيدا رابگرىت.

کاتی دهنگوباسی گرتنی لویس و ئهندامانی خیزانه که ی بیست کاتی ویستیان هه لبین گهیشته ئیمپراتور (لیوپولد) زور بینزار بوو به هاویه ش له گه ل پاشای پروسیادا، گهلیک ههرشه ی ده کرد گرنگترینیان بلاوکراوه ی (پلنتز) (Plinitz) له ئابی ۱۷۹۱زدا بوو تیایدا ئاشکرایان کرد که بهرژه وه ندی پاشاکانی ئه وروپا له وه دایه دوو دل نه بن له گهرانه وه ی پاشای فه ره نسا بق ده سه لاتداریتی ئه مهره شانه ش ده نگدانه وه یه که ی به هینزی له فه ره نسادا هه بوو هه لچوونی رای گشتی توند تر کرد، چونکه ئه وه ی به ده ست خستنه ناو کاروباره تایبه تیه کانی ده زانی.

## بهشداریکردن له جهنگهکانی دهرهوه:

ئەنجوومەن كاتى بىنى چارى نىيە و دەبى لەجەنگ بەشدارى بىكات، بۆيە بريارى دا ھەر كۆچكەرىك نەگەرىتەوە بى ولاتەكەى ناپاكە و دەست بەسەر مولكەكانىدا دەگىرىت، ھەر كەسىنكى لە پىاۋە ئاينىيەكان سويندى ملكەچى بى دەسىتوورى مەدەنى نەخوات لە ولات دوور دەخرىتەۋە.

پاشا ناچاربوو له (۲۰) نیسان ۱۷۹۲زدا، جهنگ دژی نهمسا رابگهینی و (لاقاییت)ی کرده سهرکرده ی گشتی سوپاکانی فه ره نسا و پاشاش جهنگی ده ویست به تومیدی رزگاربوون له شورش و گیرانه وه ی ده سه لاتداریه تییه که ی کاتیک پرووسیا پالی دایه پال نه مسا (برونسویک) سه رکرده ی گشتی پرووسیا بوو به سه روکی گشتی سوپا هاوبه شه کان که کوببوونه وه بو هیرشکردنه سه رفه وه نه نه ده ست پیکردنی

جەنگدا فەرەنسىيەكان ھەندى شكستيان بەخۆيانەرە دى، بەلام كاتىك لەيارىسدا ههموو نیشانه کانی شورش لهناو بهریت و پاریس ویران بکات ئهگهر پاشایان یه کیک له ئەندامانى خىزانەكەي بە ئازار بگەيەنن. خەلكى وايان زانى ياشا دەستى لەگەل دورثمنه كاندايه و پيلانه جهنگييه كانيان بق ئاشكرا ده كات. وا ريكهوت لهم كاته دا وه فدیّکی پاسه وانی نیشتمانی له مرسیلیاوه گهیشته پاریس و سروودی مارسلیزیان دەوت كـه ئەفسـەر (رۆجيـه دى ليـل Rouget de Lisile) داينابـوو، خەلكـي به ته واوی گر و کلّپه ی سهند و شورشگیره کان ههلیان به ده ست هینا و سه رکردایه تی خۆپىشاندانىكى گەورەپان كىرد و ھىرشىيان بىردە سىەر كۆشىكى تۆپلىرى و دەورى پاشایاندا ئەویش خۆی خیزانه کهی پهنایان برده بهر ئەنجوومهن. خوییشانده رهکان داوای ییویستی لابردنی یاشایان کرد، به لام ئهنجوومهن ئه کارهی وهستاند تا ئەنجوومەنىكى نىشىتمانى تازە يىكدىت و ئەوپىش بەناوى (كۆنگرەي نىشىتمانى) ناسرا، بق تیروانین له مانهوهی پاشایهتی یان لابردنی. لاقاییت ههولیدا بهرههلستی بریارهکهی ئهنجوومهن بکا بو رزگارکردنی یاشا، به لام سوویاکهی ملی بو نهداو ناچار رایکرد وکاتیک سوپاکانی دوژمنان چوونه ههریمی (لۆرین) و گهماروی فردون (Verdun)یاندا، گروتینی گهلی فهرهنسا بق دوورخستنهوهی مهترسی لهسهر ولات زیاتربوو و دەستەپەكى جیبەجى كردن بۆ بەریوهبردنى ولات بەسەرۆكاپەتى دانتۇن ینکهات و شارهوانی (یاریس)ی کرده نیشتهجیی خوی یاش دهرکردنی ئهندامانی ئەنجومەنى شارەوانى تياپدا و ناسرا بە (كۆمۆن).

ههمبوو دهسبه لاتدارییه کانی ولاتی که و ته دهست، ههروه ها لیزنه یه کی تایبه تی به سبه رق کایه تی تایبه تی به سبه رق کایه تی (مارا) بق چاودی روژمنانی شفرش پیکهینا و ژماره یه کی زوری لین خستنه به ندیخانه کانه وه .

کاتیک دهنگوباسی کهوتنی شردون گهیشت و دوژمنان گهیشتنه دهوروبهری پاریس، ژمارهیهک له بهندکراوهکان نیردران بو مهقسه اه (مل پهراندن) و بهشیکی تریشیان به بیانووی پشتگیری دوژمنانهوه له بهندیخانهکاندا کوژران.

به لام دیمورییه که له سهرکردایه تیدا شوینی لافاییتی گرته وه توانی ریگه ی گهرانه وه له سوپاکانی (برونسویک) بگریت نهویش به خوراگرتن له به رزاییه کانی قالمی (Valmy)و سووپای پروسی ناچار کیشایه وه، وه له به رئه وه کاته دا پرووسیا خهریکی کیشه ی پوله نده بوو له گه ل رووسیادا، بویه هه ر دوولایان له سه ر شه پراگرتن ریککه و تن و به شیوه یه کی کاتی مه ترسی له سه رفه ره نسا لاچوو، نه نجوومه نی یاسادانان روژی گهیشتنی ده نگوباسی سه رکه و تنه کانی دیمورییه، کاره کانی ته واو بوو.

## كۆنگرەي نىشتمانى

کۆنگرهی نیشتمانی له زۆرترین ئەندامه دیار و بەرزهکانی دوو ئەنجومەنەکەی پیشوودا پیکهاتبوو. کاتیک له ۲۰ی ئەیلولی ۱۷۹۲زدا کرایهوه، دوو پارته سهرهکییهکهی ناو ئەنجوومەن یەعقوبییهکان که شوینی خۆیان لەسهر کورسییهکانی سهرهوهی هۆلهکهدا گرتبوو و بەپارتی شاخ ناسران و ئەوانه پشتگیری رژیمی نوییان دەکرد لەسهروو هەموویانهوه مارا و رۆبسبیر و دانتین، ئهمجا (گیریندییهکان) کەله (یەعقوبییهکان) کەمتر نەبوون له پشتگیری بیرویاوه پهکانی شیرش و پاریزگاریکردنی، بهلام میانپهوتر بوون و رقیان له توندوتیژی و خوین رشتن دەبیوه.

هەندىخك لـه ئەندامـه بـى لايەنەكانىيش ھەبـوون، بـەلام هـەرزوو لەژىـر كارىگـەرى راى گشـتى چوونـه پـالا پارتـى شـاخەوه . ئەركەكانـى سەرشـانى كۆنگـرە زۆربـوون، (يەكەميـان تىپوانىنـى كىنشـەى پاشـايەتى، پاشـان بەرەنگاربوونـەوەى جەنگـى دەرەوە و كاركردن لـه پىنـاوى چەسـپاندنى ئاسايشـى ناوخـۆ، لەكۆتاييش دانانى دەسـتوورىخى نـوى بـۆ ولات . لـەپۆژى دووەمـى كۆبوونەوەكانىـدا كۆنگـرە بريـارى لابردنـى پژيمـى پاشـايەتى و ئاشـكراكردنى كۆماريـدا . برياريـدا كـه پيويسـته پاشـا بدريـت بـەدادگا بـه تاوانـى هـاوكارى لەگـەل دوژمنەكانـدا درى مانـەوەى فەرەنسـا) و كاتيكـ لويسـى شـازدەم بەرامبـەر كۆنگـرە حوكـم درا فەرمانـى حوكمەكـەى بەلـه سـيدارە دەكـراو لـه ٢١ى كانوونـى دووەمـى ١٧٩٣ز برديانـه بـەر (مەقسـەلە) و كوشـتيان . كاتيكـ دەنگوباسـى پىشـكەوتنى سـوپاكانى دىمۆرىيـه لـه (بەلجيـكا)دا لـه ئەنجامى سـەركەوتنىدا لە شـەپى

(جیماب) به سه ر نه مساوییه کاندا (٦ی تشرینی یه که می ۱۷۹۳ز) گه یشت گروتینی گه لی فه ره نسا بق شه رو کوشتار به هیزتر بوو، وای لیهات سوپاکانی کونگره به به به رگریکردن له نیشتمانه وه نه وه ستان، به لکو که وتنه کار له پیناوی پزگاری کردنی نه ته وه کانی ئه وروپا. ئه وه بوو کونگره ئاشکرای کرد که هیچ دریغی ناکات له ناردنی یارمه تی بق هه رگه لیک ده یه ویت له فه رمانره وا زورداره کانی پزگاری بیت به مه رجیک ولاته پزگاربووه که ئه رکی به خیوکردنی سوپای فه ره نسا بگریته بیستی به مه ره نسا بگریت، نه سوپای فه ره نسی توانی (نیس و سافتی) له پاشانیشی سه ردینیا بگریت، له ئه نجامی ئه م سه رکه و تنانه دا بیردوزی (سروشتی) ها ته کایه وه و فه رمانره وا توندره وه کان هینانه دیبان به یویست زانی).

## هاوپهیمانی یهکهمی ئهوروپاو دژی فهرهنسا:

کوشتنی لویسه شازده هم له لایه کو ده رکه و تنی فراوانخوازی فه په نسبی که سیسته می (هاوسه نگی هیری ئه وروپی) تیکدا له لایه کی تره وه، پق و ناپه زایی ده و له ته به وروپییه کانی جوولاند و به ریتانیاش له سه ره تای سالی ۱۷۹۳ زدا چووه پالا نه مسا و پپوسیا توانی پهیمانیک پیک به پنیت ئه مده و له تانه و هوله نده و ئیسپانیا و سه ردینیا بگریته خوی. سوپای فه په نسا پووی کرده شکستی کاتیک نه مساوییه کان سوپاکانی دیم قررییه یان له نیروندن (Neerwinden) شکاندو به لجیکایان سه نده و ه دوژمنانی شوپش ئه مهله یان قوزته و و که و تنه خوشکردنی باگری یاخیبون له کومار و له هه ریمی (لافاندییه) یاخیبون یک ده رکه و و یه در تریشی گرته و هوانه (مرسیلیا و تولون).

ه سنووری سروشتی: ئه و بیردوزدیه که ده لیت: پیویسته سنووری ئهلب و ناوچه ی راین بچنه پال نیشتمانی فه رهنسی له سه ر بنچینه ی ئه وه ی چهند به شیکی کونن له فه رهنسادا.

#### سەردەمى تۆقاندن

یه عقوبییه کان به رامبه رتوند بوونی مهترسی ده ره وه و به رپابوونی شو رشی ناوخو و ایان به باش زانی په نابه رنه به رحوکمی دیکتاتوری و به شیوه یه کاتی ده سه لات بخه نه ژیر ده ستی خویانه وه . کونگره بریاری پیکه پنانی دوو لیژنه ی دا .

یه که میان: (لیژنه ی ئاسایشی گشتی) که کاره که ی رین کخستنی به رگریکردن له نیشتمان و زالبوون به سهر دوژمنه کانی شورش له ناوخود ابوو.

دووهمیان: (دادگای شورش) که ئهرکهکه تاوانبارکردنی ههرکهسیکهکه گومانی ملکهچی لیبکریت بهرامبهر کومار.

فەرەنسا سەردەمى حوكميكى تۆقاندنى بەخلۇرە بينى كە زەبرەكەي ياش نایاکی دیمورییه و هه لهاتنی بن نهمسا توندتر بوو. یه عقوبییه کان ده ستیان كرد بەرىسواكردنى گيرۆندىيەكان لە ھاورىيانى دىمۆرىيە و ئەوپەرى دلرەقيان لە کوژاندنه وهی ناژاوه کانی ناوخودا به کارهینا تا توانیان به سه ریاندا زال بن و بانگ راهیشتنی یاسای بهزور سهربازکردن و بهرزکردنهوهی ورهی جهماوهری فهرهنسی و هەولدانەكانى (كارنۆ) لە پىناوى رىكخسىتن و پرچەك كردنى سوپادا، ئەمەش یارمه تی وه ستاندنی کشانی سوپای هاوپهیمانه کانی بو سهر فه ره نسادا، به و جوره بن نیشتمانی فهرهنسا ریککهوت لهمهترسی دهرهوه رزگاری بیّت، به لام ئهو سیاسهته توند و تیـ ژهی یهعقوبییـه کان لهسـهری رؤیشـتن بـووه هـۆی دووبه رهکـی لـه نیّـوان سهرکرده شۆرشگیرهکان خویاندا و ههندیکیان مهیلیان بهلای میانرهوی دا دهچوو وهکو (دانتون) که پییان وابوو هیچ پیویستیپهک به فهرمانرهوایی توقاندن نهما، به لام (رۆبسىبىر)و كۆمەللەكەي وايان دەبىنى كە يۆوپسىتە لەسپاسىەتى تۆقانىدن و توندى بەردەوام بن، كۆتاپى ئەم دووپەرەكىيە ئەوە بوو رۆپسىپىر بە تەنيا حوكمى گرته دهست و دوژمنه کانی ناردنه بهر (مهقسه له) و ههر بهرده وام بوو لهسیاسه تی تۆقاندندا ولەۋەدا ئەنجوۋمەنى شارەۋانى يارىس (كۆمۆن) (Commune) يارمەتى دهدا. به لام له دواییدا خوی لهبهردهم لیّژنهی ئاسایشی گشتی و کونگرهدا بینیهوه و فهرمانی لهسیدارهدانی درا و نیردرا بق مهقسهله . له نهنجامی نهم ناکوکییهدا ژمارەيەكى زۆر لەسەركردەكانى شۆرش تيايدا چوون سەرەراى ژمارەيەكى گەورە لە دورژمنانی شورش و ئهوانهی تاوانبارکران به کونه پهرستی و خیانه تکاری.

#### كۆتايى سەردەمى تۆقاندن:

بهمردنی رۆبسبیر فهرمانپهوایی تۆقاندن كۆتایی هات. ئهندامه میانپهوهكانی كۆنگره زالبوون، بۆیه كۆنگره لیژنهی ئاسایشی گشتی و دادگای شۆپشی لابرد، ههروهها یاسا نائاساییهكانی نههیشت، و لیبووردنی گشتی دهركرد بخ بهندكراوه سیاسییهكان و كهوته ئامادهكردنی دهستوور، بهلام لایهنگرانی پۆبسبیر خراپی باری ئابووریان بهههل زانی و خۆپیشاندانیکیان پیکخست و جهماوهری پایهپیو هیرشیان برده سهر هۆلی كۆنگره، بهلام كۆنگره توانی بهسهر دوژمنهكانیدا زالبیت و بزووتنهوهكهیانی كوژاندهوه، پزگاركردنی ئهندامانی كۆنگره و بلاوه پیكردنی خزپیشاندهرهكان دهگهپیتهوه بخ ئهفسهر ناپلیون كه ئهركی پاراستنی كونگرهی پی سپیردرابوو، كه بهبی سلهمینهوه خوپیشاندهرهكانی دایه بهر پیژنهی ئاگر و نزیکهی دووسهدی لیكوشتن.

#### كارەكانى كۆنگرەي نىشتىمانى:

پاش تهواوبوونی سهردهمی توقاندن کونگره خهریکی دانانی دهستووریکی نوی برو بنو ولات به دهستووری سالی سنیهم له سالی ۱۷۹۰ز هینایهدی و دواتر تاشکرای کرد که کاری تهواو بوو.

نکووڵی ناکریّت که کونگره ی نیشتیمانی گهلیّک خزمه تی پیشکه ش به فه په نساه کرد (که سهره پای پزگارکردنی و لات له مهترسی ده ره وه و زالبوونی به سهر شهرشه کانی ناوخودا و پاریّزگاریکردنی له بیروباوه په کانی شوپش و کومار). لهگه ل ئه و کوسب و تهگه رانه ی ده وریان دابوو، که چی توانی گهلیّک چاکسازی به ئه نجام بگهیه نی له بواری کومه لایه تی و ئابوورییه وه له وانه (یاسای مهده نی فه په نسا دانا، موزه خانه ی لوقه ری له پاریس دامه زراند، گهلیّک فیرگه ی بال دروست کرد، به زور خویندنی چه سپاند، و سیسته میکی نویّی بو پیوان و کیشان دانا، نه ویش پریّمی ده یی یان مهتریه که تائیستاش کاری پیده کریّت، له گهل چه ندین چاکسازی دیکه دا).

# حكومهتى بهريوهبردن

دەسەلاتى ياسادانانى نوى بەپئى دەستوورى ١٧٩٥ز (دەستوورى سالى سىنيەم) لە دوو ئەنجوومەن يىكھات:

یه که میان: ئه نجوومه نی نوینه ران یان (ئه نجوومه نی پینج سه دی) و ژماره ی ئه ندامه کانی پینج سه دی) و ژماره ی ئه ندامه کانی پینج سه د ئه ندام بوو که به کاروباری یاسادانان هه لده ستان. ئه ویتریان: ئه نجوومه نی پیران بوو که ژماره ی ئه ندامه کانی ۲۰۰ ئه ندام بوو که ته مه نیان له ۲۰ سالی که متر نه بوو، کاره که شی بژار کردن و چه سیاندنی یاساکان بوو.

ئه و بارود ۆخه ی حکومه تی به پیره بردنی پیدا تیپه پی سه خت بوو، باری ئابووری ولات و دارایی حکومه ت به شیوه یه کی تایبه تی به ره و تیکچوون ده پویشت جهنگی ده ره وه هیشتا هه ر به رده وام بوو. حکومه تیش هه موو کوششیکی ته رخان کردبوو بی وه ده ستهینانی سه رکه و تن له جهنگه کانی ده ره وه . (کانی کی که به پیکخه ری سه رکه و تن ناسراو بوو، دیار ترین و به توانا ترین ئه ندامه کانی حکومه تی به پیره بردن بوو و به رده وام بوو له ئاماده کردنی سوپا کاتیک حکومه ت بریاریدا هیرش به ریته سه رنه مساله ئیتالیادا و سوپایه کی بی نه و مه به سته ئاماده کرد (ناپلیون پرناپارت) بو سه رکردایه تی کردنی هه لبرارد. که پیشتر سوپای به ریتانیای به رپه رچ دایه وه که له سالی ۱۷۹۳ز کاتی به نده ری (تولون)یان گه مارو دابوو، له به رگریکردنی له کونگره ی نیشتی مانی هانی سالی ۱۷۹۹ز کاتی به نده ری (تولون)یان گه مارو دابوو، له به رگریکردنی له کونگره ی نیشتیمانی سالی ۱۷۹۹ز روانی کارای هه بووه .

ناپلیون سهرکردایهتی سوپای کرد له چیاکانی (ئهلب) و سوپای سهردینیای شکاند و بهسهر (توّرینو)ی پایتهختیدا کشاو پادشاکهی ناچارکرد شهری لهگهلّ رابگیریّت و واز له سافرّی ونیس بیّنیّت بوّ فهرهنسا، پاشان ناپلیوّن له رووباری (پوّ) پهریهوه و دهشتهکانی (لاّمباردیا)ی له سوپاکانی نهمسا داگیرکرد و چووه (میلانوّ)وه وههردوو میری (بارما)و (موّدینا) سهریان بوّ شوّرکرد، ههروهها (پاپا)ش کهوازی له ههندیّک ویلایهتهکانی ئیتالیا هیّنا بوّ فهرهنسا و ناپلیوّن دهستی کرد به پیّشکهوتن بهرهو (فیهننا)، ئهوهش نهمسای ناچارکرد پهیمانی (کوّمبوّفوّرمیوّ)له ۱۷ به پیّشکهوتن بهرهو (فیهننا)، ئهوهش نهمسای ناچارکرد پهیمانه نهمسا دانی بهوهدانا، پووباری راین سنووری فهرهنسا بیّت و بهگویّرهی ئهم پهیمانه نهمسا و دوورگهکانی پووباری راین سنووری فهرهنسا بیّت و وازی له زهویه نزمهکان نهمسا و دوورگهکانی نهیرنیا هیروهها دانی بهو گورانکاریانه ها هیرام بهروهها دانی به گورانکاریانه ها هیرای که ناپلیوّن له باکووری ئیتالیادا کهمسا، ههروهها دانی به گورانکاریانه ها هیرای که ناپلیوّن له باکووری ئیتالیادا کهردبووی، بهم جوّره پهیمانبه ستنی پهکهمی دری کوّماری فهرهنسی لهناوبرد.

## ھێرشى فەرەسا بۆ سەر ميسر

تەنيا بەرىتانىا مابووە درى فەرەنسا چەكى ھەڭكىشابوو، حكومەتى بەرىپوەبردن برىيارىدا، بى لىدانى بەرىتانىا ھەلىكى باش وەدەست بىننى. كاتىك شۆرشى ئىرلەندى سالى ١٧٩٨ز بەرىبابوو، ھەولىدا يارمەتى بدات، بەلام نەيتوانى جارىكى تريش ھىرشىيكى بى لىدانى بەرىتانىا رىكخست، بەلام بەھىزى ھىرو تواناكانى كەشتىگەلى ھىرشىيكى بى لىدانى بەرىتانىا رىكخست، بەلام بەھىزى ھىرو تواناكانى كەشتىگەلى بەرىتانىا لە دەرىيادا نەيتوانى بەرىتانىا داگىربكات. حكومەتى بەرىپوەبردن بىيرى كىردەوە كە باشترىن ھىر بىر لىدانى بەرىتانىا داگىركردنى مىسىرە، بەمەش ھەرەشدا لەرىكاى ھاتوچىزى ئىمپراتۆريەتى بەرىتانىا بى ھىندستان دەكات، لەگەل ئەوەشدا لەرىكاى ھاتوچىزى ئىمپراتۆريەتى بەرىتانىا بى ھىندستان دەكات، لەگەل ئەوەشدا مىسىر لەلايەن مەمابىوكانەوە حوكىم دەكىرا و بەناويىش ھىشتا لىە ژىر دەسلەلاتى سولتانى عوسىمانى دابوو، سەركردايەتى ھىرشەكە درا بە ناپلىقن پۆتاپىقرت سالى سولتانى عوسىمانى دابوو، سەركردايەتى ئىتالىا دەركردبوو، بەلام ھىرشەكە شكسىتى ھىناو نەيتوانى ھىچ كام لە ئەنجامەكانى بەدى بەينىن، بۆيە ناپلىقن سووپاكەي ھىنداو نەيتوانى ھىچ كام لە ئەنجامەكانى بەدى بەينىن، بۆيە ناپلىقن سووپاكەي لەمىسىر بەجىدىنىشت و خۆيشى بەنەيىنى گەرلىەرە فەرەنسا بىق ئەومى كوتادەيەك ئەنجام بدات دەسەلات دەسەلات بەست.

# بەشى دوودم

# ناپليۆن پۆناپرت

## ۱-ژیانی:

ناپلیـۆن پۆناپـۆرت لـه شـاری (ئهجاکسـێو)ی پایتهختی دوورگهی کۆریسـکا لـه ۱۵می ئابـی سـاڵی ۱۷٦۹ز دا لـه دایـک بـووه، بـه فهرهنسـی لهدایـک بـووه، چونکه فهرهنسـا ئهم دوورگهیـهی پێش لهدایـک بوونـی کریبـوو. ناپلیـۆن لـه فهرهنسـا خوێندوویهتـی و لهبیـرکاری و هونـهری جهنگیـدا سـهرکهوتوو بـووه و بـه پلـهی مولازمـی دووهم دهرچـوو، بیرباوهرهکانـی (جـان جـاک رۆسـۆ) و شۆرشـی فهرهنسـی کاری تێکردوون و هـاوکاری لهگـه ل پارتـی (یهعقوبیهکانیـدا)

کردووه، رهنگه ئهوهش به هنی حهزی خوده رخستن بووبیت نه که برواهینان به بیروباوه ره کانی شورش و دلسوزی بن راکان بووبیت و لهگه مارودانی (تولون) دا ناوبانگی ده رکرد، له سالی ۱۷۹۱ز دا (جوزفین)ی خیزانی یه کیک له سه رکرده کورژراوه کانی سووپای فه ره نسی هینا و نهویش یارمه تیدا له ناسینی یه کیک له سه رکرده کانی حکومه تی به ریوه بردندا.

## ٢- ئايليۆن يۆنايرت (كۆنسۆلى يەكەم)

## هاویهیمانی دووهمی ئهورویا دژی فهرنسا:

ناپلیون له میسر بوو کاتیک هه پهشه ی ده و له ته نه وروپییه کان دری فه په نسای بیست، که هاو په یمانه کان هاو په یمانیه تی دووه میان پیکهینا له به ریتانیا و نه مسا و پووسیا به خیرایی گه پایه وه، توانی کوتاده یه ک (هه لگه پانه وه یه ک) له ناو حکومه ت به پیوه بردن به رپا بکات له سالی ۱۷۹۹ز دا له کاتیکی واله باردا خوی بکاته فه رمانده یه کی هه ره به رز.

### دەستوورى كۆنسوڭىيەت:

پاش ئەرە دەستورریکی دانا و تیایدا کۆماری ئاشکرا کرد و خوی بوره کۆنسۆلی یەکەم، بەلام بەپییی دەقی ئەم دەستوررە حکومەت لە (سی كۆنسۆل) و ئەنجومەنیکی پیران پیکدیت که پیدیت که کونسۆلی یەکەم ئەندامەکانی دادەنیت. ئەنجومەنی یاساکان دەكۆلیتەرە بی ئەرەی دەنگیان لەسەر بدات و ئەنجورمەنی یاسادانان دەنگ لەسەر ئەو یاسایانه دەدات بی ئەرەی لیے بکۆلیتەرە، کاری ئەنجومەنی پیران بریتییه له چارخشاندنەرە دەستورریەتی ئەر یاسایانه.

به لام پیشنیاری یاساکان له دهسه لات کونسولی یه که مهوه، واده رده که ویت شیوه ی ئه م حکومه ت له سه ر بنچینه ی هه لبژاردنی گه له وه دامه زریّت، به لام راستییه که ی له ئه نجامدا له دهستی کونسولی یه که مدا کوبوته وه، هه روه ها وای لیهات که بال بکیشیت به سه ربه ریوه بردن و سیاسه تی ده ره وه و سه رکردایه تی سوپاشدا.

### له ناويردني يهيمانبهستني دووهم:

ناپلیـۆن خـۆی تەرخـان کـرد بـۆ رووبەرووبونـەوەی هاوپەیمانـی دووەم، و توانـی رووسیا والیّبکا، کـه لـهو هاوپهیمانیهتـی بکشـیّتهوه هاریـکاری لهگـهڵ ئـهو و پروسیا و سـویدا بـکا بـۆ بهگژداچوونـهوهی بهریتانیا، بـهو شـیّوهیه ناپلیـۆن توانـی ئامـاده و دهسـتخالّی ببـی بۆلیّدانـی نهمسـا، ئیتالیـای داگیـر کـردوو، لـه شـهری مارنکـۆ (Marengo) حوزهیرانـی سـالّی ۱۸۰۰ز دا

بهسهر نهمسا سهرکهوت و ناچاری کرد که ریّکهوتنی لونقیل (Luneville)ی لهگهن ببهستی که دانی بهبهنده کانی پهیماننامهی (کوّمبوّفوّرمیوّ) دا نهیتوانی له دهریادا بهسهری زالبیّت، ههروهها بهریتانیاش دیسان نهیتوانی لهوشکانیدا ناپلیوّن بشکیّنیّت و لهبهر ئهوه ههردوولا لهم ناکوّکییه دا بیّزاربوون، بوّیه پهیماننامهی ئاشبوونهوهیان لهسالی ۱۸۰۲زدا بهست کهپیّی دهوتریّت پهیماننامهی نهمیان (Amien) بهپیّی ئهم پهیماننامهیه بهرتانیا پهیمانی دا شویّنه داگیرکراوهکان کهلهکاتی جهنگدا دهستی بهسهریاندا گرتبوو بیگیریّتهوه بو فهرهنسا، جگه له ههردوو دوورگهی سیلان له بهسهریاندا گرتبوو بیگیریّتهوه بو فهرهنسا، جگه له ههردوو دوورگهی سیلان له (ئاسیا) و ترینیداد له (ئهمریکا)، و واز له مالّتهش بیّنیّت بوّ دانیشتوانی، به لام ئهم دوورگهیه له پاستیدا ههر بهدهستی بهریتانیا مایهوه و ئهوهش له هوّکانی ئهو ناپلیوّندا پهیدا بوو.

### ٣- كردارهكانى نايليون

ناپلیون له کاتی کونسولیه تی یه که می له سه رده می ئیمپراتورییه تیدا گهلی کاری گرنگی ئه نجامدا به تایبه تی پاش پهیماننامه ی ئه میان وه، ده توانین ئه م کاروکرده وانه له مانه ی خواره وه دا کورت یکه پنه وه:

یهکهم: کاپلیون بهردهوام بوو له بلاوکردنه وهی بیروباوه پهکانی شوّرشی فه پهنسی، لهکاتی جهنگه کانیدا و لاته کانی به ناوی (پوّله ی شوّرش) هوه دهگرت و بیروباوه په کانی بلاوده کرده وه، ئهوه شهریده یدا هه لستیت به پزگار کردنی ئه و شوینانه ی له مهرویادا که هیشتا شوینه واری سهده کانی ناوه راستی لی مابوو.

دووهم: ناپلیون بایه خی به ریخ خستنی حکومه ت و به ریوه بردندا و هه موو ده سه لاته کانی ده وله تنه ویلایه تن دانیا ناپلیون خوی شه و ده وله تنه ویلایه تنه و تنه وانی و تنه وانی و تنه وانی و تنه وانی و تنه و

سینیهم: ناپلیون گرنگی به کاروباری داراییی دا و توانی داهاتی حکومه ت به به پریکخستنی کوّکردنه و باجه کان زیاد بکات و له دهستی ئه و فهرمانبه رانه بدات که به خراپی ده سه لاتی داراییان به کارهیناوه، روّلی هه بوو له دامه زراندنی (بانکی فه رونسا) سالی ۱۸۰۰ز که به هیّزترین دام و ده زگای داراییه کانی جیهان داده نریّت، چاکه ی ئه م دامه زراندنه ش بو نه م ده گه ریّته وه .

چوارهم: ناپلیون توانی لهگه ل (پاپا) دا ریک بکهوییت، و پهیوه ندی له نیوان ئه و ده سه لاتی رامیاریدا دیاری بکات پاشئه وه ی له کاتی شورشی فه ره نسادا خراپ ببوه، ئه ویش به به ستنی ریککه و تنی کونکوردات (Concordat) سالی ۱۸۰۱ز، که پاپا دانی نا به ده ست به سه راگرتنی مولکه کانی کلیسه و داخستنی دیره کان له لایه ن حکومه تی فه ره نساوه به مه رجیک حکومه تی فه ره نسا له خه زینه ی ده و له موجیه به ییاوانی ئایینی.

پینجهم: ههروهها ناپلیون گرنگی به چاککردنی دادوهریدا، سیستهمی دادوهری له فهرهنسادا شیواز بوو، گهلیک سیستهمی جیاجیا ههبوون که پاشماوهکانی

سهردهمی پیش شورش بوون. ناپلیون لیژنهیه کی دادوه ری راسپاردنی بو دانانی یاساکانی مهده نی گشتی که له سالی ۱۸۰۶زدا ده رچوو پینی ده و ترا یاسای ناپلیون (Co de Napoleon) که ئه میاسایانه گرنگترین بیروراکانی شورشی فه ره نسی له خوگرتبوو و هه ندیک له نه ته و ه کانی تری نه و رویا سوودیان لیوه رگرت.

شهشهم: ههروهها ناپلیون گرنگی به چاکسازییه گشتیهکان دا به تایبهتی کردنهوهی کردنهوهی ریّگای هاتووچو وشککردنی زهلکاوهکان و دروستکردنی پرد و کردنهوهی جوّگهی ناودیّری و دروستکردنی کوشکی نایاب و قهشهنگ، گرنگی بهکاروباری زانیاریدا. هانی خویّندنی زمانی فه پهنسی و زانیاری دا و خانهی بالای ماموّستایانی دامهزراندن بو پیّگهیاندنی ماموّستا بو فیّرگه گشتیه فه پهنسیهکان و فیّرگه سهرهتایی و بالاکانی خسته ژیر چاودیّر حکومهت.

### ٤- ئىمپراتۆريەت

ناپلیـۆن بـوو بـه فهرمانـپهوای فهپهنسـا و زوّری نهمابـوو ببیّتـه ئیمپپاتـوّر تهنیـا ناوهکـهی نهبیّت و ئـهوهش لـه سـالّی ۱۸۰۶ زدا بـوّی پهخسـا کاتیّک ئهنجوومهنـی پیـران ئـهو نازنـاوهی پیبهخشـی، ئهمجـا لـه هه لبراردنیّکی گشـتییدا گهلی فهپهنسـی بریـاری لهسـهر ئـهوه داو ئاههنگیّکی تـاج لهسـهر نـان لـه کلیّسـهی نوّتـردام سـازدراو پاپـا ئامـادهی بـوو، بـه لام ناپلیـوّن خـوّی تاجهکـهی بهرزکـردهوه و لهسـهری خـوّی نـا بـهو جـوّره بهنازنـاوی (ئیمپراتوریهتـی ناپلیوّنـی یهکـهم) ناسـرا.

 ناپلیون سهردهمی کونسولیهتی له چاکسازییهکانی ناوخو و بههیزکردنی فه پهنسادا بهسه ر برد، به لام بهدهسه لاتداریهتی بهسه ر فه پهنسادا پازی نهبوو، به لکو ویستی دهست بگریّت بهسه ر ههمو و ولاتهکانی ئه وروپادا، و ئهم به رزه فریهی کاتیّک ده رکهوت که بوو به ئیمپراتور، ههمیشه خوّی بو جهنگ ئاماده ده کرد ههمو ده رامه ته کانی فه پهنانه دی ئامانجه فراوانه کانی دا به کارده هینا و ده وله ته وی گهلی فه پهنسا ئاره زووی له ئاشتی و دوورکه و تنه و به جهنگ بوو، چونکه هیچ سوودیکی تیادا نه ده بینیای.

### ٥- جەنگەكانى ئايليۇن

پهیماننامه ی (ئهمیان) که لهنیّوان بهریتانیا و ناپلیوّندا بهسترا تهنیا ئاگربهستیّک بوو دوو سالّی خایاند، چونکه لهو ماوهیه دا ههردوولا خوّیان بوّ جهنگ ئاماده دهکرد، به لام ناپلیوّن ئامانجه کانی گهوره تر بوو، ده سه لاتی گهیشته زهوییه نزمه کان و راین و ئیتالیا وده ستی گرت به سهر رووباری میسسیی له ئهمریکادا. به ریتانیا له به هیّن فه فه فه دو فراوانبوونی ده سه لاتی مهترسییه کانی زیاتر بوون و هه ستی کرد بازرگانی و داگیرگه کانی له مهترسیدان.



ئهم هۆیانه دووباره جهنگی نوی کردوه و بهریتانیا سالی ۱۸۰۶ز جهنگی دژی فهرهنسا ههلگیرساند و ناپلیونیش ئهمه پیخوش بوو و ههولایدا له پیناوی هینانه دی ئامانجه کانیدا به ریتانیا لهناوبه ریت ناپلیون له پیشه وه ویستی دوورگه کانی به ریتاینا بگریت و بو ئه و مهبه سته به یارمه تی ئیسپانیا (که ده ست به سهر پورتوگالدا بگریت) هیرشیکی ئاماده کرد، به لام که شتیگه لی به ریتانی ته فر و تونای کرد و پروژه که ی بو داگیر کردنی دوورگه کانی به ریتاینا شکستی هینا.

لهم کاتانهدا له بهریتانیا ولیهم پت (Willam pitt) هاته سهر حوکم که به ناوبانگ بوو به دور شمنایه تی ناپلیون و توانی به رهیه که به به به به به ناپیا و نه مسا پووسیا و سوید له دری فه په نسا پیکبیننیت له سالی ۱۸۰۰ز که به هاوپه یمانی سینیه م) ناسرا، به لام ناپلیون وازی له داگیرکردنی به ریتانیا هینا و پووی کرده کوشتاری دور منه کانی له تهوروپادا، له گه ل نه مسادا جه نگاو له شه پی (لولم) دا به سه ریدا سه رکه و تو به سه ربه رزی له تشرینی یه که می سالی ۱۸۰۵ز چووه قیناوه، به لام به ریتانیا له هه مان کاتدا به رهه لستی ناپلیونی له ده ریادا ده کرد و (لوردنلسون) به سه رکه و که شتیگه له که یدا له جه نگی (ترافلگار) (trafulgar) زالبوو لیدانیکی کوشنده ی له هه ردوو که شتیگه له که ی سه رکه و تنی به ده ست هینا.

ئینجا ناپلیوّن بهردهوام بوو لهبهرهه نستی کرد دورٔمنه کانی له ئهوروپادا و له (جهنگی ئوسترلیتز)دا (Austerlitz) به سووپاکانی فه په نسیس دووه می ئیمپراتوّپی نه مسا و ئه سکه نده ری یه که می قه یسه ری پوسیا گهیشت. له کانونی یه که می سالی ۱۸۰۰ز دا ناپلیوّن نه م جهنگه له و شکانیدا برده وه، که نه مسا ناچار هاوپه یمانیه تی سیّیه م کشایه وه پاش نهوه ی هه مووی ده سه لاتیکی دوّپاند ودانی به ناپلیوندا نا وه کو پادشایه ک به سه رئیتالیا. پروسیاش چووه پال هاوپه یمانیه تی سیّیه م، هه روه ها هانو قه ری ده ست نه که وت که ناپلیوّن په یمانی په یدابو و، له به رئیه می ناپلیوّن له گهلیدا جه نگل و له (جهنگی ییّنا) سوپای فردریک ویلیه می

سینیهم پادشای پروسیای له تشرینی یهکهمی ۱۸۰۱ز دا بهسهریدا سهرکهوت و (پهیمانبهستنی تلست) (tilist) له نیّوان ناپلیوّن و تهسکهندهردا بهسترا و تهسکهندهر لهکاتی وتویّردا کهوته ژیّر کاریگهری ناپلیوّنهوه و ههردوو لایان لهسهر جهنگی بهریتانیا پیّککهوتن و ناپلیوّن پهیمانیدا دهستی تهسکهندهر له فینلهنده و دهولّهتی عوسمانی والا بکات بهرامبهر پهیماندانی تهسکهندهر که بچیّته پال ناپلیوّن بوّ بوّ پووبهرپووبونهوهی بهریتانیا و گهماروّی بدهن، ناپلیوّن توانی هاوپهیمانیهتی سییهم تیّک بشکیّنیّت و کهس له جهنگدا لهگهلیدا نهمایهوه، بیّجگه له بهریتانیا و سوید نهبیّت، بهلام سوید هیرشیکی فهرهنسی له دانیمارکهوه و یهکیّکی پووسی له فنلهندهوه کرایه سهر، ناچار بوو ریّککهوتنیّکیان لهگهلّدا ببهستیّت و پهیوهندی بازرگانی لهگهلّ بهریتانیا بیچریّنیّت.

### گەمارۆدانى كىشوەرى:

 دەسوتێنرێت، بەلام بەرىتانىا وەلامى كردەوەكەى ناپلىۆنى دايەوە بەدەركردنى چەند بريارێك لە دەقەكەياندا ھاتووە (كە پێويستە ھەركەشتىيەك بازرگانى لەگەڵ فەرەنسادا بكات بگيرێت)، بەو جۆرە نەيھێشت بەرھەمە پیشەسازىيە بيانىيەكانى بۆ بچێت، لەبەر ئەوەى فەرەنسا و ئەوروپا جارێ بزوتنەوەيەكى پیشەسازىيان تيادا دروست نەبوو بوو، كارێكى زۆرى كردە سەريان و يارمەتىدەرى سەرنەكەوتنى نايلىۆن بوو لە بەجێھێنانى يرۆژەى گەمارۆدانى كىشوەرىدا.

### ٦- هيرش بوسهر رووسيا

گیانی رایهرین دری ناپلیون به یه کجاری دهرنه کهوت تا به ته واوه تی یه یوه ندی نيّوان ئـەو و ئەسـكەندەر تيّكنەچـوو. ناپليـۆن مەبەسـتى بـوو جيّبەجيّكردنـي گەمـارۆدا کیشوه ریه کهی دری به ریتانیای بوی بچیته سهر، ئه و پهیمانه ی که به نهسکهنده ری دابوو دەربارەي يۆلەندا و سويد نەپېردە سەر، ئەوەي ئەم يەيوەندىيانەي زياتىر گرژتر کرد ئەو زیانانە بوو کە لە رووسیا كەوت لە ئەنجامى گەمارۆدانى كىشوەرى، وای لهگهلی رووسیا کرد له سیاسهتی قهیسهر نارهزا بی، ئهمیش ناچار بوو یاشگهز ببینه وه و دهرگای بازاره کانی و لاته کهی به رووی بازرگانی به ریتانی بکاته وه، ئەم كارەش ناپليۆنى توورەكرد بەكردەوەيەكى دوژمنكارانەي دژ بەخىزى دانا . لەبەر ئەوە ناپلىقن ساڭى ١٨١٢ز خىقى بى ھىرىشى سەر رووسىيا ئامادەكىرد و سوپايەكى له فهرهنسا و نهمسا و پروسیا و ئیتالیا و پۆلەنده كۆكردهوه و ژماره ی سهربازانی هێرشهکه له ٦٠٠،٠٠٠ سهرباز تێيهري. نايليوٚن له حوزهيراني ١٨١٢زدا هێري برده سەر رووسىيا، بەلام قەيسەرى رووسىيا بريايىدا لە شەرىكى رووبەروودا خىزى لە ناپلیون نهدا، به لکو کشانه وه ی به چاکترزانی به رامبه ر دوژمنه که ی تارایکیشی به ره و ناوه وه تادهگاته ده شته سارد و سره کانی رووسیا . نایلیون هیچ به رهه نستیکی وای نهدی شایهنی باسکردن بیّت بهرهو ناوهوه کشا تا گهیشته موّسکو و نهو شهوهی گەپشىتە مۆسىكۆ شارەكەي سىووتاندى و زۆربەي بەرھەمە خواردەمەنىيەكانى فەوتاند و سووتاندنه که بووه مایهی رق و قینهی جوتیارانی رووسی بهرامبهر ناپلیون و له بەرامبەر كەمى خواردەمەنى و سەرمادا نەپتوانى زستان لەوى ھەلبكات و ناچار بکنشنته وه ، نهم کشانه وه گهوره ترین کاره سات و ناهه موارترین شکاندن بوو منزوو، بینیبنتی و نه وه بوو سووپا کشاوه که نازاری سه رما و برسنتی زوری چه شت و ناچار بوو چی له رنگای بوایه تالانی ده کرد و به وه بوو به گالته جاری دانیشتوان و به ده یان هه زاریان له رنگای گه رانه وه دا مردن و ناپلیونیش لهم هنرشه دا نزیکه ی نیو ملیون سه ربازی له ده ست چوو.

### هاویهیمانی چوارهمی نهورویا:

قەيسىەرى رووسىيا تەنىيا بەشكاندنى نايليۆن رازى نەبوو، بەلكو بريارىدا بەردەوام بیّت له روانانیدا و به ته واوی له ناوی به ریّت به ریتانیا و پروسیا و سوید له گه لیدا ريْككەوتىن و ھاويەيمانيەتى چوارەميان بەست، بەلام ناپليۇن ھەولْيدا گەلەكۆمەكى دورْمنه کانی لهناوبه ریّت و ههندیّک سهرکه وتنی لهچهند شهریّکدا وه ده ست هیّنا و نهمسا لهلای دوژمنهکانی ههولّی بوّدا ببیّته ناویژکهریان و ریّکهوتنیّکی گونجاو ببەستن، بەلام لەوەدا سەرنەكەوت، چونكە ناپليۆن بە سەركەوتنىكى يەكلاكەرەوە نەبىت بەسەر دورىمنە رازى نەبوو. بۆيە نەمساش چوۋە يال ھاويەيمانيەتى چوارەم و جهنگی له نیوان نایلیون و هاویهیمانیه تی چواره مدا ده ستی پیکرد و شهریک له (لایبزک) له تشرینی یه که می سالی ۱۸۱۳زدا روویدا که ناویرا به (شهری میلله تان) (معرکه الامم) و ناپلیون شانیکی خراپ شکاو گهرایه وه بو فهره نسا و پروسیا لهم جهنگهدا له دهسه لاتی ناپلیون رزگاریی بوو. ئه وجا هاوپهیمانه کان له ریره وه که یاندا به رده وام بوون سنووری فه ره نسایان بری و له نازاری ۱۸۱۶ دا چوونه پاریسه وه و ناپلیون ناچار له ته خت دابه زی و پهیماننامه په کی مورکرد به گویدرهی ئهو پهیماننامهیه وازی له ههموو مافهکانی له تهختی فهرنسادا هینا و ریّگه ییدرا له دوورگهی (ئەلبا) دا بمینیهوه و سالانه ملیونیک فرهنک وهریگریّت، ناپلیــوّن فهرهنســای بــهرهو بــارهگا نویّیهکــهی بهجیّهیّشــت و نازنــاوی ئیمیراتوریشــی ههر پٽوه مابوو.

### ٧- ماوهی سهد رۆژهکه و کهوتنی نایلیون

پاش نهمانی دهسه لاتی ناپلیون لویس ههژدهم له بنهمالهی بوربون لهسهر تهختی فه په نسال دانرا و سنووری فه په نساله تشرینی دووه می سالی ۱۷۹۳ زدا چون بوو وای لیکرایه وه و لویسی ههژده م دهستووریکی به گهله که ی به خشی که بیروباوه په کانی شوپش فه په نسای تیادابو و، به لام لویس له پازیکردنی گهله که یدا سه رکه و تو نه بوو، بویه نا په زایی بلاوبو ه به تایبه تی له ناو لایه نگرانی ناپلیوندا که هه میشه چاوه پوانی گه پانه وه یان ده کرد.

ناپلیونیش دلتهنگ بوو وله دوورگهی (ئهلبا)دا خوّی نهدهگرت و زانیبووی گهل هیشتا دهیانهویّت. له شوباتی ۱۸۱۵زدا به نهیّنی ههلهات و لهکهناری فهرهنسادا دابهزی. لویسی ههژدهم خیّرا سووپایه کی نارد بوّ گرتنی، بهلام نهیتوانی لهشکره کهی بهبینینی ئیمپراتوره کهی بهجلی سهربازییه وه وروویان تیکرد و لویس که گویّی لهوه بوو ههلهات بوّ ئهوهی رزگاری بیّت.

ناپلیون به گهیشتنی بو پاریس ناشکرای کرد که گهراوه ته وه بو رزگارکردنی فهره نسا له دهسه لاتی خانه دانه کان و زهوی ده داته وه به جوتیار و مافه کانی مروّف که شورشی فهره نسی راگهیاند بوو ده چه سپینیت و حوکمه که ی بو فهره نسا حوکمیکی دهستووری ده بیت و واز له سیاسه تی جه نگ و داگیرکردن ده هینیت،

به لام هاوپهیمانه کان له قیه نا دا بق دانانی بنچینه کانی ئاشتی کوببوونه وه و له سه رئه وه ناکو کیان تیکه و تبوو، به لام کاتی هه و لی گه پانه وه ی ناپلیونیان بیست بق فه په نسست وازیان له هه مو و ناکو کییه کانیان هینا و دری دورثمنه هاوبه شه که یان یه کیان گرت بق له ناوبردنی به یه کجاری هه رچوار ده و له ته هاوپهیمانه که، پهیمانه که یان نوی کرده وه و سه رفه په نسا کو کرده وه، به لام پلانی ناپلیون بریتی بوو له بلاوه پیکردنی دورثمنه کانی تالیدانی تالیدانی ته و سوپایانه ی هه ریه که یان به جیا بوی تاسان بیت و خیرا چووه ناو به لجیکاو له ۱۸ حوزه یراندا له (واترلق) دوا جه نگی به رپاکرد، چوارده وری ناپلیونیان دا و سوپاکه ی په رش و بلاوبوه و اترلی به گه وره ترین جه نگه کانی میثو و داده نریت، چونکه کوتایی به ناپلیونیان و ده سه لاته که ی هینا.

ناپلیون به شکاوی گهرایه وه بو پاریس، به لام هاوپهیمانه کان دوای که و تن و چوونه پاریسه وه له گه ل خوشیاندا لویسی هه ژده میان گیرایه وه و پهیمانبه ستنیکی نوی له نیروان فه ره نسا و هاوپهیمانیه کاندا به سترا (پهیمان به ستنی دووه می پاریس) سنووری فه ره نسا وه کو باری پیش شورشی فه ره نسی لیکرایه وه و پی بژاردنیکی گهوره ی جه نگیش به سه به نیروان به لام ناپلیون هه لهات و دوات رخوی دابه ده ست سه رکرده ی که شتیه کی به ریتانی و خیرا نیردرا بو دوورگه ی (سانت هیلانه) له توقیانوسی ته تله سی خواروودا. پاش ته وه ی پینج سال و نیوی له وی له وی له وی که ته مه نی به سه ربرد، سالی ۱۸۲۱ کی چی دوایی کرد.

# ٨- هۆيەكانى كەوتنى نايليۆن:

### دەتوانىن لە خوارەوەدا ھۆيەكانى كەوتنى ناپليۆن بەو جۆرە كورت بكەينەوە:

یهکیم: ناپلیون زور باوه ری به خوی بوو، به لام نه یتوانی پاش فراوانبوونی ئیمپراتورییه ته کهی ههموو شتیک له ئه ستوی خوی بگریت و ههرجاریک سهرکه و تنیکی وه ده ست هینابایه، چه ند بروای به توانای خوی زیاتر ده بوو و ئه وه نده ش گومانی له لایه نگره کانی پهیدا ده کرد تا وای لیهات گومانی له به تواناترین ئه و پیاوانه ی ده کرد که جینی بروای خوی بوون به تایبه تی تالیران وه زیری ده ره وه ی و فوشیه که ده کرد که جینی بروای خوی بوون به تایبه تی تالیران وه زیری ده ره وه ی و فوشیده (Fouche) و ه زیری ناوخنوی .

□ POOGG: ناپلیون ئەركیکی واگرانی خستبووه سەرشانی فەرەنسا و نەتەوە ژیر دەستەكانی ھەرگیز له توانایاندا نەبوو ھەلّی بگرن، جگەله جەنگه زوّرەكانی ھەموو ئەو سامانە مەزنانەی لەبن ھینا كە له دارایی فەرەنسا خەرجی دەكرد له پیناوی هینانەدی هیرشهكانیدا تاوای لیهات نەیدەتوانی ئەرک و ئامادەییەکی وابەدەست بینی كه بەربەرەكانی ھەموو ئەوروپا بكات.

للىيىلى الله كىشوەرىيەكەى درى بەرىتانىا و چەسپاندنى بە زۆرەملى بىن ئەوەى بتوانىت لەسەرى بەردەوام بىت، بووە ھۆى ئەوەى ئەورووپىيەكان لىلى دووربكەونەدە، ھەركاتىك لەو سەپاندنەدا كۆسىپىكى بھاتبايە رىلى، بەزىادەرەوى ھىدى بەكاردەھىنا تا ناچار بوو لەگەل ئەسكەندەرى ھاورىلى بجەنگىت لەبەر ئەوەى ئەسكەندەر نەپتوانى لەگەمارۆدانەكەدا بەردەوام ببنىت، چونكە ولاتەكەى كشىتوكالى بوو، لە توانايىدا نەبوو پەيوەندىيە بازرگانيەكانى لەگەل بەرىتانياى پىشەسازىدا بېچرىنىنىت.

چــوارоор: راپهرینــی گیانــی نهتهوایهتــی دری ناپلیــۆن و زیادهروّیــی لهدهسـت بهسـهراگرتنی نهتهوه شکاوهکاندا و دهست خستنه چارهنووسـی نهتهوه ئهوروپییهکان و دابهشکردنی تهخت و تاج بهسـهر خزمهکانیـدا و سـهر لـه نوی ئهوروپای ناوه راسـتی ریّکخسـتهوه بهجوّریّک لهگهل دهست بهسـهراگرتنهکهیدا بگونجیّت و بهربهرکانیّکردنی توندی گیانی نهتهوایهتی بهتایبهتی لـه ئیسـپانیا و پروسـیادا، بوونه هـوّی راپهرینی گیانی نهتهوایهتی لـه پیناوی رزگاربوون لـه دهسـه لاتهکهی و لهناوبردنی.



# بەشى سىيەم

# ئەوروپا پاش شۆرشى فەرەنسى و دەسەلاتداريەتى كۆنەپەرستى

# ١- كۆنگرەي قيەننا

هاویهیمانه کان بر په که مجار که چوونه پاریسه وه پهیمانبه ستنی په که می پاریسیان بەست كە فەرەنسا بە گويرەي ئەمە زيانىكى زۆرى لىنەكەوت، دواتىر وارىككەوتىن که کۆبونە وە کەيان بېنە قيەننا بۆ چارەنووسى چاككردنە گشتىيە كانى ئەوروپا و دانانی بنچینه یه و ناشتیپه کی ههمیشه یی و به رده وام و له پیشدا و ریککه و تبوون نه هیّلن فه ره نسا به شداری له کونگره که بکات، به لام تالیران وه زیری ده رهوه ی فەرەنسا توانى ناكۆكىيەكانى نيوان ھاويەيمانەكان بقۆزىدەوھ واخىزى دەرخست كە دەيەوپىت ھاوسىەنگى نىوانىان بىارىزىت، بەوجۇرە فەرەنسا لە دواپىدا بۇ كۆنگرەكە بانگ کرا. له کاتیکدا وتویژهکانیان بهردهوام بوو، راکردنی نایلیون له دوورگهی (ئەلبا) وراكردنى لويسى ھەژدەم لە ياريس بە ئەندامەكانيان راگەيەنرا و تىرس و لەرزىان لىنىشت، بەلام كۆنگرەكە لە كۆبوونەوكانىدا ھەربەردەوام بوو، و ماوەى سهد رۆژەكـه بهدوا تىكشـكاندنى نايليـۆن لـه واترلـۆ و گەرانـەوەى لويسـى هـەژدەم بـ ق تەخـت كۆتايـى هـات پەيماننامـەى دووەمـى پاريـس بەسـترا كەبەگويـرەى ئەمـە گەلنىک مەرجى قورسىترى لـ وانـى ينشووتر بەسـەر فەرەنسادا سـەيننرا، بـەلام ئەو بريارانەي كۆنگرەي قيەننا كەپوەندىيان بە چاككردنە گشتىپەكانى ئەورووپاوە ههبوو له ٩ي حوزهيراني سالي ١٨١٥زدا دانرا، واته ييش شهري واترلق بهچهند رۆژنىك ئەو پرەنسىيانەي (بيروباوەرەكانى) كۆنگرە بۆ دانانى بريارەكانى لەسەرى دەرۆپشت ئەمانە بوون:

آ هاوسەنگى نيوان دەوللەت: واتا رى نەدرىت بەھىچ ولاتىك كە خۇيان بسەپىنى بەسەر ولاتىكى تر ئەوەكو دەسەلاتى خۇى بەسەر ئەوروپادا بگرىت وەكو چۇن قەرەنسا لەسەردەمى ئىمپراتۆريەتەكەى ناپلىرندا كردى.

### يەكەم: گيرانەومى كۆن بۆ دۆخەكەى جارانى:

بق جینه جینکردنی بنه مای هاوسه نگی نینوان و لاتان (۱)که ده و له ته گهوره کان له نه نخامی جه نگه کانی ناپلیوندا ناهاوسه نگیان تیا بینی و تالیران له سه رئه م بنه مایه ریسای مافه ره واکانی دانا بق پاراستنی مافی بنه ماله ی پادشاکان، به وه ش ویستی به رگری له بنه ماله ی بوربون بکات و نه نجامی هه موو رووداوه کان بخاته نه ستوی ناپلیون نه وه که فه رنسا.

#### دووهم: بنهرمتى قهرمبووكردنهومى:

بنه په تی (گیرانه وه ی کون بو دوخی جارانی) هه ندیک گورانی تیاداکرا، ئه ویش ئه و ده و له تانه ی له ئه نجامی جه نگه کانی ناپلیوندا و بو له ناوبردنی ناپلیون زیانیان لی که و تبوه ، بویان ببری رن و به گوی ره ی بنه په تی براردنه که به ریتانیا هه ردوو دوورگه ی (مالته) و (سیلان) و داگیرگه ی (کاب) بوونه مولکی.

### ۲- بریارهکانی کۆنگره:

به لام بریاره گشتییه کانی کۆنگره ئهمانهن:

### يهكهم: برياره تايبهتييهكان سهبارهت به دمونهته گهورهكانهوه:

### دووهم: برياره تايبهتييهكان سهبارهت به دمونهته بچووكهكان:

کۆنگره بریاری یهکخستنی ههردوو دهولهتی (هۆلهندا و بهلجیکا) و پیکهینانی (پاشانشینی یهکگرتووی زهوییه نزمهکانی) دا، بخ ئهوه ی ببیته شووره و بهربهستیکی بههیز بهرامبهر فهرهنسا و تهختی ئهم پاشانشینهش پیشکهش به (ولیهم ئررانج) کرا، ههروهها درقیهی (لاکسمبورگ)ی درایه و بهریتانیا داگیرگهی جاوهی بخ ئهم پاشانشینه گیرایهوه و دوو ملیون (جونهیهی) (پاوهند) بهقهرن دایهتابتوانیت سنوورهکانی به پووی فهرهنساوه قایم بکات، بهلام بهلجیکییهکان پیابنان له هولهندییهکان دهبوه و دوایی توانیان پاش ماوهیه کی کهم لییان جیاببنه وه، بهلام سویسرا بوو به دهوله تیکی یه کیتی (فدراسیون) که پیکها تبوو به ۲۲ ههریم و سهربه خویی و بیلایهنی ههمیشه یی خوی ئاشکراکرد و دهوله ته کانی تریش پهیمانی دهسته به رکردنی ئهم سهربه خویی و بیلایه نیهیاندا و ئیسپانیاش گیردرایه وه بو سنووره کونه کهی خوی پیدرایه وه.

کۆنگره برپاریدا نهرویج له دانیمارک جیابکاته وه و بیخاته پال سوید، ئهمهش لهسهر به لیننیکی پیشوه، چونکه سوید چووبوه نیو پهیمانبهستنه وه دری ناپلیون، به لام سوید (بومیرانیا)ی روزئاوای لهکیس چوو که خرایه پال پروسیا، و فنلندا خرایه پال رووسیا.

# سييهم: برياره تايبهتييهكاني قهرهبووكردنهوه:

رووسیا پۆلەندەی پروسی - دوقیهی وارشق و فنلەندای وەرگرت، بهلام بەریتانیا دوورگهی هیلکولاند و دوورگهکانی ئهیونی وسیلان و ترینیداد و کاب و بهشیک له کینیای وهرگرت.

# چوارم: بريارهگشييهكان:

کۆنگره برپاری دا بارزگانی کۆیله لابهریت به و پییه که وا (ناگونجیت لهگه ل (بیروباوه په کانی) مهده نی و په وشتی گشتیدا) و پهیمانی به ده وله ته کاندا بیوه ستینیت، کۆنگره هه ندیک بریاری گشتی دانا، که تایبه تن به نوینه رایه تی دبلق ماسی و پله ی نوینه ره دبلق ماسییه کان و به ریوه بردنی رووباره نیو ده وله تییه کان.

# گهلیّک رهخنهی توند و تیژ ئاراستهی بریارهکانی کوّنگره کران سهرکردهکانی بهکوّنه پهرست و بهرهه نستکهری بیری ئازادی تاوانبارکران. بوّیه گرنگترین رهخنهکان ئهمانهن:

یه که م: برپاره کانی کۆنگره جهنگیک بوون درشی بیری ئازاد و بیروپا دیموکراتییه کان و پادشاکان (مافه تایبه تیه کانیان) درایه وه میلله تان له مافی هاویه شکردنی حوکمدا بیبه شکران، ئه وه ی یاریده ی به شداریوونی کۆنگره ی دا بگه نه ئامانچه کانیان ئه و باره ترسناکه بوو که بالی به سه رئه وروپادا کیشابوو له ئه نجامی جهنگه کانی ناپلی نزدا و ئاوات خواستنه گهرمه کانی میلله تان بوو له پیناوی ئاشتییه کی کونه په رستانه به رامبه رنرخیکی گران، که میلله تان له ئازادی و شکومه ندی خویان دایان.

دووه م: کونگره گیانی نه ته وایه تی پشتگری خست که له کاتی شغر ش و جهنگه کانی ناپلیوندا له ناو میلله تانی نه وروپا بالوببووه، سه رکرده کانی کونگره ده ستیان کرد به گورینی سنووری (پاشانشینه کان) و له میانی داده بری و ده یانخسته سه رئه وی تر له گزینی سنووری (پاشانشینه کان) و له میانی داده بری و ده یانخسته سه رئه وی تر له له رزگاربوون و سه روه ری نیشتیمانی پشتگوی خرا و ره نگه ئه مه ئه و په وی کرده وه ی کونگره بووبیتی که جینی په خنه بیت که له پاش ته واوبوونی کونگره زوری پینه چوو، کونگره بووبیت که جینی په خنه بیت که له پاش ته واوبوونی کونگره زوری پینه چوو، پووداوه کان ناراستی ئه و پیگایه یان سه لماند، بی نموونه یه کیتی (هوله ندا و به اجیکیا) له پانزه سال زیاتری خایاند، شورش له ئیتالیا و ئه لمانیا به رپابوو، له پاش نزیکه یا نه پاش نزیکه یا نه و سوید تیکچوو.

سییهم: کۆنگره داواکاری دهولهت بچووکهکانیشی پشتگوی خست که گهلیک قوربانیان به مافی خویان دابوو له پیناوی بهرژهوهندی دهولهته گهورهکاندا و لایهتهکانی ئیتالیا بوونه تالانی نهمسا و ئیسپانیا ترینیدادی دوّراند الهسهر داخوازی رووسیا پوّلهنده بو جاری چوارهم دابهش کرایهوه .

لهگه ل نه وه شدا هه ندیک بریاری تایبه تی کونگره هه یه شایه نی نه وه یه پیایاندا هه لبده یت وه کو (لابردنی بازرگانی کویله و بریاره تایبه تییه کان به نوینه رایه تی دیبلوماسی و بنچینه تایبه تییه کانی به ریوه بردنی رووباره ده وله تییه کان). که بریاره گرنگه کانی سه ده ی نورده هم بو ریک خستنی یه یوه ندی ده وله تان داده نریت.

ئەنجامەكانى كۆنگرە ئەوەى سەپاند، كەسەدەى نۆزدەھەم جەنگى دەولاەتانى وەكو جەنگەكانى ئاپليۆنە بەخۆپەوە نەدى، جگە لە جەنگى (قىرم)دا، بەلام گەللىك شىۆرش لە درى زۆردارى پادشاكان و داواكردنى ئازادى نىشتىمانى و دىموكراتى بەريابوو.

# ٣- گەرانەوەى يادشايەتى ستەمكار:

# فەردنسا:

له بیروباوه په کانی کۆنگره ی قیهننا (گه پانه وه ی کون بو دوخه که ی جارانی) و (مافه په واکانی) بوون، له به رئه و هاوپه یمانه کان لویسی هه ژده میان دووباره گیپایه ووه بو ته ختی فه په نسا، به مه ش کونه په رستی و هیزه کانی (لایه نگری پادشا ویسته توند په وه کان) بووژانه وه و گه لی فه په نسی دابه شبوون بو ئازادیخوازان و کونه په رستان، ئازادیخوازه کان پابه ند بوون به بیروباوه په کانی شوّپشی فه په نسیه وه کونه په رستان، ئازادیخوازه کان پابه ند بوون به بیروباوه په کانی شوّپشی فه په نسیه وه له وه شدا جوتیاران و چینی بورجوازی (ناوه ند) پشتگیریان ده کرد. کونه په رسته کانیش بریتیبوون له پشتگیرانی پادشا و خانه دانه کان و هه ندینک پاریزگاران له لادیکاندا. لویسی هه ژده میش که و تبووه نیزوان پاله په ستوی ئه م دووپارته وه و نه یتوانی پیکیان بخات، به لام بریاریدا پیگایه کی ناوه ند بگرینت و دانی به چاکسازییه کانی ناپلیون له پووی کارگیری و یاسادا و له هه مان کاتیشدا دانی نا به خانه دانه کان و هه ندینک مافه کانی بر گه وانه وه .

ئینجا لویسی ههژدهم له سیاسهتی کونهپهرستی پاشگهز بوّوه و دوای سیاسهتیّکی مام ناوهندی کهوت و وهزارهتیّکی له میانپهوهکاندا پیّکهیّنا، به لام ئهم حکومهته میانپهوهکان پاش سالّی ۱۸۲۰ز له حوکم دا نهما، چونکه کونهپهرستهکان پووداوی کوشتنی برازای پادشایان له لایهن ئازادیخوازهکانهوه بهههل زانی و لهئهنجامی کاردانهوهی ئهو پووداوهدا جلّهوی حوکمیان گرتهدهست و کونهپهرستان بهخویّن گهرمی حوکمیان دهست پیّکرد و بهرههلستی ههموو پوالهتیّکی ئازادیان دهکرد. ئهو بهندانهی دهستوورهکه تایبهتی بوون به ئازادی تاکهوه له کاریان خست و دهنگی روژنامهکانیان کپ کرد و یاسای ههلبژاردنیان به جوریّک گوری له ئهنجوومهندا،

كەزۆرىنەيان تىدا مسىقگەر كىرد، لەم خولەدا فەرەنسا بىق سەركوتكردنى شۆرشىي ئیسیانیا هه لبرارد و راسییپردرا بق گیرانه وهی فردیناند بق ته ختی شاهانه، ههرچهنده لویسی هه ژدهم زور نه ژیا و لهسالی ۱۸۲۶زدا دوایی کرد یاش شهوهی نزیکهی دەساڵ حوکمى كىرد. پاش لويسى هەژدەم براكەي كۆنت ئارتوا (Artois) ك حوکمدا شوینی گرتهوه و بهناوی دهیهم چووه سهرتهخت، شارل نوروستوکراتیکی ستهمکاربوو بن نموونه خرایترین شنوهبوو له شنوهکانی کونهپهرستی و ریگای بع كۆنەيەرسىتى خىۆش كىرد و حوكمەكمەي شارل بى سىنوور (مطلىق) بوو و بروای به رژیمی پهرلهمانی نهبوو، ریگای له روژنامهکان گرت و مافهتایبهتیپهکانی خانه دانه کانی گیرایه و و چ مولکیکیان له کاتی شورشدا له دهست چوویوو به خەرجكردنى مليۆننىك فرەنگ لـ خەزىنـەي گشـتى بـۆى بــژاردن و رينـگاى بــه (جزويت) مكان دابگهرينهوه بق فهرهنسا، به لام فهرهنسييه كان توانيان خويان له حوکمی شارل رزگار بکهن ییش ئهوهی نهمساوییهکان له حوکمی موتهرنیخخویان رزگاربکهن، ئهویش کاتیک ئازادیخوازه فهرهنسییهکان سالی ۱۸۳۰ز رایهرین و (شارل)یان له تهخت هینایه خوارهوه و لویس فیلیپ حوکمی گرته دهست و ئەويش لە بنەماللەي بۆربۇن بوو، بەلام لە سەردەمى شۆرشى فەرەنسىدا لە ريزى ئازادىخوازەكانىدا دەجەنىگا .

### ئيسپانيا:

له ئیسپانیا بنهمالهی بۆربۆن دەسه لاتیان وەرگرتەوە و دەسه لاتی ئەرستۆكراتییه كان و پیاوەئاینییه كان وەكو جارانیان لیهاتهوه، به لام ئازادیخوازانی ئیسپانیا ههر له تیكۆشاندا بوون تا ناچار فردیناندی ههفته داواكارییه كانی جیبه جی كردن و بزووتنهوهی ئازادیخوازن له ئیسپانیادا كه له سهردهمی جهنگه كانی ناپلیوندا دهستی پیكرد گهلی بههیزتر و توندره و تربوو لهوانهی له ناوه راستی ئهوروپادا دەركه وتن ئهوه بوو ئاگری شورشیان ههلگیرساند و فهرهنسای ناچاركرد سوپایه كبنیریته سهریان.

له توندرهوه کانی بانگهیشت کردن بر بروابوون به پاپا به دهسه لات و سه روه ری پاپا بوون و ئه وانه داوای
 پیرویست بوونی یه ک دهسه لاتیان ده کرد به سه ر جیهان ده کرد

### نايۆلى:

فردیناند، که به چهوساندنه وه ی ئازادیخوازه کان به ناوبانگ بو و گیردرایه وه بی ته ختی ناپی لی، به لام ئازادیخوازه کان ناچاریان کرد ده ستووریان بداتی و به ناچاری له سالی ۱۸۲۱زدا بی این جیبه جی کرد، ئه ویش جینی ناره زایی موته رنیخ بو و که پهیمانی به فردینانددا سوپایه کی نه مساوی بنیریت بی له ناوبردنی بزووتنه وه ی ئازادیخوازه کان له و لاته که یدا له و راستیدا ئه م سوپایه ده ستی کرد به کاری خی ی و به هیز ئازادیخوازانی ناپی لی ملکه چ کرد.

نه مساش هه رله سه رهه مان سیاسه تی توندوتیژی له بوندقییه (فینیسیا) لوّمباردیا و ئه لّمانیادا ده روّیشت و به رهه لّستی ئازادی و بزووتنه وه ده ستوورییه کان و دیموکراتییه کانی ده کرد و به ندیخانه کانی به ئازادیخوازه کان پرکرد. له گه ل ئه وه شدا ئه م سیاسه تی زه بر و زهنگه و خوینرشتنه به سه ربیروباوه ری ئازادیدا سه رنه که و و هه ر زوو ئه و بیروباوپ و بزووتنه وه ده ستووریانه پاش مردنی موته رنیخ سه ریان هه لّدایه وه ، به لام موته رنیخ بایه خی به ئه نجامی ئه م کرده وانه نه دایه و و ته نیا توندوتیژی کردبووه دارده ست بق به رهه لّستی ئازادیخوازان . له به شیکی داها تو و داسی ئه نجامی کرده وه کانی موته رنیخ له نه مسا و ئیتالّیا و ئه لّمانیادا ده که ین .

# يرسيارهكاني بهندى يهكهم

- ⊢باسی گرنگترین نیشانه کانی بووژاندنه وه ی پووناکبیری له سهده ی هه ژدهمیندا بکه و
   کاریگه ری ئه م بوژاندنه وه یه له ئاراسته کردنی خه لکیدا ده ربخه .
- ۲ باسی کاریگهری ههریهک له فولتیر و مونتسکیو و روسو بو وریاکردنهوهی خهلکی
   دهربارهی خراپیهکانی کومهلگهی ئهوروپی له سهردهمی خویاندا بکه.
  - ٣- ئايا دەتوانىن رووخاندنى باستىل بە سنوورىك دابنىين لە دوو سەردەمدا. بۆچى؟
  - ٤- بۆچى حكومەتى شۆرشى فەرەنسى لەگەڵ دەوڵەتە دراوسىكانىدا كەوتە جەنگەوە؟
- ۰ بهراورد له نیّوان دهستووری سالّی یهکهم (۱۷۹۱) و دهستووری سالّی سیّیهم بکهو رووهلیّکچووهکان و جیاوازییهکانی نیّوانیان دیاری بکه؟
- آ- چۆن شۆرشى فەرەنسىيەكان بەسەر پادشايەتىدا و رازى بونيان بە ناپلىقن وەكو
   ئىمپراتۆرى فەرەنسا دەگونجىت؟
- √ بۆچے بەرىتانىا بەرھەلسىتى ناپلىقنى كىرد؟ ئايا سىاسىەتى ھاوسىەنگى نىدوان ولاتان
   كارىگەرى بىق ئەوە ھەبوو؟
- ۸− گرنگترین هۆکارهکانی بێهێـزی و کهوتنـی ناپلیـۆن بژمێـره و یهکێکیـان بـه درێژی باس
   مکه .
- ۹ گرنگترین ئه و بیروباوه رانه به لگه نامه کانی مافی مروّف گرتبوونییه خوّی کامانه ن و
   کاریگه ریان بو سه ر میّرووی نوی چییه ؟
- ۰-بیروباوه پهکانی شۆرشی فه پهنسی کامانه؟ شۆرشی تا چ رِادهیهک توانی ئهو بیروباورانه بهیننیته دی؟
- ۱۱− هەندێکیان دەڵێِن (هۆکانی شۆرشی فەرەنسی سیاسیین) رات بەرامبەر ئەم واتایـه چییه ؟

# چالاکی

خویندکار راپورتیک لهباره ی یه کیک له و که سایه تییانه بنووسی که پینی سه رسام بووه له مییژوودا پولیکی گرنگی هه بووه، له و که سایه تییانه ی لهم به نده دا ناویان هاتووه .

# بهندی دووهم

# بەننى دووم

# شۆرشى پشەسازى و پەرەسەندنە ئابوورى و كۆمەلايەتىيەكان بەشى پەكەم

# شۆرشى يىشەسازى

# ١-بارى ئەوروپا يېش شۆرشى يېشەسازى:

کشتوکاڵ پیّش شۆرشی پیشهسازی دیارترین سیمای ژیانی ئهوروپا بوو له ههمان کات دهرامهتی سهرهکی سامانی نهتهوهکان بوو، ههروهها سامانی دهولهمهنده گهورهکان بهتایبهتی خانهدانهکان له مولکدارییهتی زهوی پیکهاتبوو، بهلام سهرمایه گهورهکان له ریّگای بازرگانییهوه پهیدادهبوو، بهتایبهتی به هاوبهشیکردنی لهگهل ئهو کومپانیا بازرگانیه گهورانهی بازرگانی هیندستان و جیهانی نوییان قورخ کردبوو.

به لام دانیشتوانی ئهوروپا له سهرهتاکانی سهده ی نوزدهمدا ژمارهیان له (۱۸۰) ملیون که س تینهده یه ری .

شاره کان وه کو ئیستا دانیشتوانیان زوّر جه نجال نه بوو بو نموونه دانیشتوانی پاریس له ۲۰۰۰۰ که س زیات ر نه ده بوون، به لام شاره پیشه سازییه گه وره کانی ئیستا وه کو مانچسته ر و په رمه نگهام له به ریتانیا، و لیل و لیوّن له فه په نسا، چه ند شاریّکی بچووک بوون و هیچ گرنگه کانیان نه بوون، هه روه ها زوّربه ی ئه و شاره ناسراوانه ی ئه میرّو مورکی کشتوکالیان پیّوه بوو، ته نیا پایته خته کان هه ندیّک جه نجالییان پیّوه دیاربوو، هه روه ها بزوتنه وه ی بازرگانی یان پیشه سازیان تیدابوو به شیره یه کومیانی این بیشه سازیان تیدابوو به شیره یه کی تایبه تی خانه دانه کان و کومپانیا هاویه شه کانی تیادا نیشته جی بوون، به لام لادیّکان به ته واوی له شاره کان دابرابوون به هی وی که می هی قی گواستنه وه و خراپی پیّگاکانی ها توچووه، ژیان تیایاندا کشتوکالی پووت بوو، ژیانی کومه لایه تی دواکه و تبوو کویله ی زهویان تیادا زوّر بوو، جوتیاریش ملکه چی ده سه لاتی ده ره به گه کان بوو له خانه دانه کان و پیاوانی کلیسه سه ره رای ته وی شوری یا یه ورویا یه وی کویله کانی و پیاوانی کلیسه سه ره رای ته وی گاتیک بورت بودی کاتی کورت بودی ایسه در به تایبه تی کاتی که بروت بودی کاتیک که روت به وی کویله کان کاتیک کاتیک که کان بود به تایه دانه کاتیک کاتیک که که کان بود به تایه دانه کاتیک که بروت که وی کاتیک که بروت که کان بود که کان بود به کاتیک که بروت کویک که بروت کاتیک که بروت که کان کاتیک که بروت که کات که کور که کات که کاتی کاتیک که کاتیک که کاتیک که کاتیک کاتیک که کات که که کاتیک که کات که کاتیک که کاتیک که کاتیک که کاتی کور که کاتیک کاتیک که کاتیک کور کاتیک که کات که کاتیک که کاتیک که کاتیک که کاتیک که کات که کاتیک کاتیک کاتیک کاتیک که کات که کاتیک کاتیک کاتیک کور کاتیک کور کاتیک کاتیک کاتیک که کاتیک کا

پیشهسازی کهوته قزناغی گهشهکردنی، به لام ئهم پیشکهوتنه زور لهسهرخوبوو لهبهر نالهباری ژیانی ئابووری و نهبوونی هویهکانی بهرههمهینان، لهبهر ئهوه له پیشدا بهرههمهینان لهبهر ئیشی دهستی و ههندیک کهرسته و ئامیری ئاسایی بهندبوو، خاوهن پیشهسازییهکان سهرمایهیهکی وایان نهبوو یاریدهی دامهزراندنی کارگهی گهوره وهکو شیوهی ئهمرو دهبینین دابمهزرین، پوختهی قسه ئهوهیه پیشکهوتنی ژیانی ئابووری پیش شورشی پیشهسازی زور لهسهرخوبوو لهچاو ئهو پیشکهوتنهی ئهم شورشه له پاشاندا بهریای کرد.

# ٧- شۆرشى يىشەسازى لە بەرىتانيا:

ئەو ھۆيانەى بەرىتانيا يىش ولاتانى دىكە خست لە شۆرشى يىشەسازىدا:

سهرهتاکانی شۆرشی پیشهسازی له بهریتانیادا پیش دهولهتانی تر ئهوروپا کهوت و لهوینوه گویزرایهوه بو دهولهتانی روزئاوای ئهوروپا و ولاتانی تری ئهوروپا. هویهکانی دهرکهوتنی شورشی پیشهسازی له بهریتانیادا پیش شوینانی تر دهگهریتهوه بو چهند هویهکانی دهرکهوتنی شورشی پیشهسازی که بهریتانیادا

### ۱- سهقامگیری باری رامیاری:

لهسانی ۱۹۹۸ زدا شوّرشیکی مهزن له بهریتانیا بهرپابوو، بووه هوّی جیّگیربوونی پادشایه تی و پهرلهمان، ئینجا پارت و رامییاریه کان به هیّزبوون و سیستهمی ئهنجومه نی وهزیران دانرا و بهریتانیا دوورخسته وه له کوده تا (انقلاب) کتوپره کان و کارهساتی جهنگه کانی شوّرشی فهرهنسی و ناپلیوّنه وه، گهر مهترسی نه کهویّته سهر بهرژه وه ندییه کانی نه چیّته ناو شهره که . به و جوّره باری ژیان جیّگیربوون دانیشتوانیش گرنگیان به باری ئابووری و پیشه سازی دا.

# ۲- گەشەكردنى سەرمايەدارى بەريتانى:

له ئهنجامی سوود و قازانجی کشتوکاڵ و بازرگانی سامانیٚکی زوّر له بهریتانیا کهلهکه بوو، له ئهنجامی بهرپابوونی شوّرشی بازرگانی و پهیپهوکردنی (پامیاری بازرگانی ئازاد) سهرمایهداری تیایدا پهرهی سهند و وهبهرهیّنانی سهرمایهکان بوّدامهزراندنی کارگه و کردنهوهی نوّکهند و کانهکانه و ...هتد خرانهکار.

### ٣- دەركەوتنى بزووتنەوەى داھينان:

یاسای بهریتانیا مافی داهینان و مولکداریه تی دهپاراست و ههردوو زانکق (گلاسکق) و (ئهنبهر) گرینگیان به زانستییه تیورییه کان و کردارییه کاندا (پراکتیکییه کان)ده دا. کومه له زانستییه کان پاداشتی دارایی بی داهینه ره کان خهرج ده کرد ههروه ها خاوه ن سامان و کارگه کان ئاماده یی خویان بی سوود وه رگرتن له و داهینداوانه پیشاندا و به شیوه یه کی فراوان له بواری چاککردنی رینگه کانی بهرهه مهینان به کارهیندران، ئه م داهینانه شسهره تا له چاککردنی شیوه کانی رستن و چنین و ئینجا به کارهینانی هه لم بی کاریه کاری پیشه سازیدا یان له هویه کانی گواستنه وه دا.

### ٤- دابينبووني كاركردني ههرزان

کاتیک کوچکردن له لادیکان بهرهو شار دهستی پیکرد. کارکردن به نرخیکی کهم و ههرزان دهستده کهوت و ژیان و مندالان له کارکردندا ململانییی پیاوانیان دهکرد، به نرخیکی ههرزانتر لهوان کاریان دهکرد. کاری ههرزان قازانجی گهورهی بق سهرمایه داره کان دابین کردو هانیدان سامانه کانیان له پروژه ی نویدا وه به ربهینن.

### ٥- زۆرى كانزاو سووتەمەنى بە تايبەتى ئاسن و خەلووز:

له وانه یه بوونی خه لووز له نزیک ئاسنه وه له و فاکته ره گرنگانه بیت که بوونه هنوی سه رکه و وتنی پیشه سازی له به ریتانیا، ئه ویش له به رئاسانی به کارهینی له پیشه سازیه گه و ره کاندا وه کو سووته مه نی پیشه سازیه گه و ره کاندا وه کو سووته مه نی به کارده هی بازید و نه مه ش به گران راده وه ستا، به لام خه لووز یاریده ی پیشکه و تنی پیشه سازیدا به هنوی زوری و توندی گه رمییه که ی و گونجانی له گه ل نامید ه نویکاندا.

### ٦- ئاوو هەواى بەرىتانيا و شوينه جوگرافىيەكەى:

ئهم هۆكاره ياريدهى ئەوەيدا كە لە مەيدانى پيشەسازىدا پيش ولاتانى تىر بكەويت، چونكە پيكهاتنى لە كۆمەللە دوورگەيەكى دابراو و لە كىشوەرى ئەوروپادا و ئىنجا گەيشتنى لە رىگەى دەرياوە بە داگىرگەكانى و دەسەلاتداريەتى لە دەريادا، ئەوانە ھەموو يارمەتى دا، كەلوپەلى زۆر بنريتە دەرەوە و كەرستەى سەرەتايش بەدەست بهينيت، ھەروەھا ئاوو ھەوا شىدارەكەى ئەوسا و ئىستاش بى ھەندىكى پىشەسازى بىتايىدىن و چنىن گونجاوە.

# ٣- داهێنراوه ميكانييهكان و سيستهمى كارگهكان:

بنچینه کانی شوّرشی پیشه سازی له سه ر دوو بزووتنه وه ی گرنگ به نده ، یه که میان بزووتنه ی کرنگ به نده ، یه که میان بزووتنه ی داهینان و به کرداری جینه جی کردن له کشتوکال و پیشه سازی و سوود لیوه رگرتنی له رینگاوباندا، به لام بزووتنه وه ی دووه م به سیسته می کارگه کان ناسراوه . (۱-بزووتنه وه ی داهینان:

ئه و داهیندراوه گرنگانه ی له خوررئاوا ده رکه و تن به رهه می بیری به شیکی که می داهینده ره کان نه بوون، به لکو کوششی چه ند داهینه ریک بوون که ها وکاری ته واوکردن و پیگه یشتنیاندا، سالّی (Gonh Kay) توانی ئامیریکی نوی دابهینیت پینی ده و تیرا (مهکوّکی بالدار) که به هویه و کریکار ده توانی مهکوّکه که به خیراییه کی زوّر بجولیّنیت، ئه ویش به هوی بالدار) که به هویه و کریکار ده توانی مهکوّکه که به خیراییه کی زوّر بجولیّنیت، ئه ویش به هوی تاله ده زوویه که پینوه ی به ستراوه، به وه ش خیرایی پستن زوّرت ربوو، هه روه ها کریّکار ده یتوانی چندراوی پانیش دروست بکات، هه روه ها جیمس هاگریّف و Bharrayes Game به هروه ها جیمس هاگریّف تالیه یه یه یه که ایک دراوه به مویه و داهیزیا، ئه ویش ته شیله یه کی لیّک دراوه به و ته وی کات دا سه رپه رشتی هه شت ته شیله یه کی لیّک دراوه بکات و باشکرایه ئه م نامیّره چه ند گرنگی هه به له زیاد کردنی خیرایی پستن و هه زاران بونیدا، دواتر چه ند چاککردن یکی تر به سه رئه م ته شیله دا هات به زیاد کردنی ژماره ی ته شیله و ته و نه کان به وه شده به و شه کارگه کاندا.

یه کیّے کلے و داهینه رانه ی که ناوی به داهینانی جوولینه ری هه لمه وه لکا (جیّمس وات) (Robert) ۱۷۳٦ (Games Watt) (۱۸۰۷ بیوو، له سالی ۱۸۰۷ فیریترت فوّلاتین (Fulton) توانی که شتییه که دروست بکات و به سه رکه وتوویی له پوویاری هدسین، ئیشی پی بکات له سالی ۱۸۳۸ زدا یه که م که شتی هه لمی دروست کرا که له (۱۹) روّدا زهریای ئه تله سی بیری، واته به نیوه ی نهو ماوه یه ی نهوکات هکه شتییه چاروکه داره کان ده یانبیری ده ستینشخه ری و چاکی له به رکاهینانی جوولینه ری هه لمی بی کارپیککردنی شهمه نده فه ری ناسینی بی رخی و جوری شهرکاته ی نه و کارپیککردنی شهمه نده فه ری ناسینی بی و رخی و ستیفنسین) ده گهریته وه .

### الله سیستهمی کارگهکان:

به لام سیسته می کارگه کان پاش ده رکه و تنی داهین داوه کان هاته کایه وه که له پیشه سازیدا سووردی لی وه رگیرا . خاوه ن پیشه سازی کاریدا سووردی لی وه رگیرا . خاوه ن پیشه سازی کاریان له ماله کانیدا ده کرد ، ژنان و مندالان له زوربه ی کاره کاندا هاوبه شی

پیاوانیان دهکرد. کاتیک داهیندراوه نویکان دهرکهوتن بهتایبهتی نهوانهی بههینی هه لم دهجولانه و ، نیتر ماله کان بق کارکردن نه ده گونجان و ورده ورده پیشه سازییه ناوماله کان له ناو ده چوون و کارگه گهوره کان به نامید مهزنه کانیانه وه که ههزاران کریکار کاریان تیدا ده کردن شوینیان ده گرتنه وه ، به و جوّره به رهه مه پیشه سازییه کان به هوی نامیدی میکانیکیه کانه وه دروست ده کران له سه ر بنچینه ی پسپوری له کار و به رهه مدا به شدی و میکانیکیه کانه وه دروست ده کران له سه ر بنچینه ی پسپوری له کار و به رهه مدا به شدی و میکانیکیه کانه و هاروان .

سیستهمی کارگهکان لهسه ر بنچینه ی کوّکردنه وه ی سامان دامه زراوه که که سانیکی زوّر هاوبه شی کوّکردنه وه که ده که ن چونکه له توانای که سیکدا نییه ئه و جوّره کارگه گهورانه بکریّت و به ریّوه یه بریّت، بی هیّنانه دی ئه م ئامانجه هه ر ده بیّت هاوکاری گهورانه بکریّت و به ریّویستییه بووه هیّن هاوکاری کردن بی پیکهیّنانی کوّمپانیا پیشه سازییه هاوبه شه کان بی کوّکردنه وه ی سه رمایه ی پیّویست و ریّک خستنی کار که می سیسته مه تازه یه ی کارگه کان چهندین خالّی باشی هه یه وه کو به کارهیّنانی ئامیّره میکانیکییه گهوره کان که یارمه تی به رهه مهیّنانیان ده دا، به شیّوه یه کی فراوان و به وه شی شروه یه کریّکار ده توانیّت به کاریّکی دیاری کراو هه نستیّت و یارمه تی یارمه تی پسیوّری له کاردا ده دا، که کریّکار ده توانیّت به کاریّکی دیاری کراو هه نستیّت و یارمه تی به به به مه به به به می بینیّت.

به لام بزووتنه وه ی پیشه سازی زیان یکی زوری له کشتوکالدا، ئه ویش کاتیک جوتیاره کان و ازیان له کشتوکال هینا و که وتنه کوچکردن بو شاره کان و کارکردن له کارگه کاندا. شاره پیشه سازییه کان جه نجال بوون و ئه و ولاتانه نه یانده توانی بو پیویستی ژیانی خویان پشت به به رووبوومه کشتوکالیه کانیان ببه ستن و ناچاربوون له ده ره وه به رووبووم و خوارده مه نی بینن.

پوختهی قسه، پهنگه سیستهمی کارگهکان پاش داهیندراوه میکانیکیهکان،گرنگترین هنی پیشکهوتنی پیشهسازی بووبینت، ئهو پیشکهوتنهی بووه هنی گزرینی مزرکی کشتوکالی کرمه لگهی ئهوروپی بن مزرکی پیشهسازی بهتایبهتی له دهولهته گهورهکانی بهریتانیا و نهرهنسادا.

# ٤- گواستنهوهی شورشی پیشهسازی بو کیشوهری نهورویا:

شۆرشى پیشهسازى سەرەتا لە بەرىتانىا دەركەوت، بەلام زۆرى پینەچوو لە دەوللەتانى ئەوروپاى رۆژئاواشدا دەركەوت، بزوتنەوەى پیشەسازى لە فەرەنسا بەشىزوەيەكى فىراوان لە سەردەمى (لويس فىلىب) و (ناپلىزنى سىنيەم)دا بلاوبۆوە، بەلام لەولاتەكانى تىرى ئەوروپا لە رىنىگاى بەرىتانىا و فەرەنساۋە بلاوبۆۋە و لەوانە داھىنىراۋە مىكانىكىيەكان و سىسىتەمى كارگەكانىان وەرگىرت، ھەروەھا سووديان لە شارەزاييە پىشەسازىيەكانىان ۋەرگىرت بەتايبەتى ئەو چاككىردن و وردەكاريانىەى بەسسەر ئامىرەكانىدا ھىنا لىە ئەنجامى بەكارھىنانىان لىە پىشەسازى وردەكاريانىدى بەسسەر ئامىرەكانىدا ھىنا لە ئەنجامى بەكارھىنانىلى لە پىشەسازى وردەكارىنانىلى ئەم تاقىكىدىنەۋانە بزووتنەۋەى پىشەسازى لەبەلچىكا و ئەلىمانىيا و نەمسا و مەجەر و ئىتالىل و روۋسىيادا بلاۋبۆۋە.

پیشه سازی بواریّکی به رفراوانی زوّری بو بلاوبوونه وه نه ده بوو ئهگه ربو دامه زراندن و بلاوبوونه وه یه مهرجه پیویسته کانی دابین نه کرایه . له به رئه وه یه برووتنه وه یه خورباوا و ناوه راستی نه وروپادا ده بوو به خیرایی بلاوببیّته وه له به ربوونی خه لووز و باسن (به تایبه تی نه گه رکانه کانیان نزیک یه که بوونایه) و بوونی سه رمایه و شاره زایی هونه ری و بازا پر بو فروشتنی به رهه میّند راوه کان له کاتیکدا له هه ندیّک به شه کانی نه وروپای خورهه لاتدا له به ربوونی یه م هویانه بلاوبوونه وه ی دواکه و ت

# ٥- رواله تهكانى شۆرشى پيشه سازى:

شۆرشى پىشەسازى بەشىيوەى ھىنانى ھەندىك داھىندراوەى نوى بىق مەيدانى پىشەسازى و چاككىردن ئامىد كۆنەكان دەسىتى پىكىرد، بەلام ئەنجامەكانى ئەو شۆرشىه تەنىيا بزووتنەوەى پىشەسازى نەگرتەوە، بەلكو بە ھەموو بوارەكانى ئىاندە دىاربوو، لە خوارەوە ھەندىك لە روالەتەكانى ئەم شۆرشە دىارى دەكەين: رۆربوون سامان:

له ئەنجامى بەكارھێنانى ئامێرەمىكانىيەكان و فراوانبوونى بزووتنەوەى دامەزراندنى كارگەكان سامانێكى زۆر لە دەوللەتە پىشەسازىيەكان كەللەكەبوو، كەيارمەتى زۆربوونى بەرھەمھێنانى داو ئەمىش بەدەورى خۆى يارمەتى ھەرزانى بلاوبوونەوەى كەلوپەلەكانىدا كەبووە ھۆى ئەوەى خاوەن كارگەكان سوودێكى زۆرگەورە وەدەست بێنن.

### ( دووهم: زیادبوونی دانیشتوان: ﴿

شتیکی ناسایی پیشهسازی بیته هوی زیادبوونی دانیشتوان، چونکه پهرهی به بهرههمهینان و سامانی گشتنی داو له توانای زورترین ژمارهی خه لک دابوو بتوانن له ژیر سایهی نهم سیستهمه نابوورییه نوییه دا بژین زیاتر له و توانایهی که پیش ههبووه له خشته که دا بهراوردیکی دانیشتوانی ده وله ته گهوره کانه له ساله ۱۸۰۰ دا.

ژمارهی دانیشتوانی سائی ۱۸۷۰	ژمارهی دانیشتوانی سائی ۱۸۰۰	دەوڭەت
۳۱ مليۆن	۱٤ مليۆن	بەرىتانىيا
٣٦ مليۆن	۲۷ مليۆن	فەرەنسا
۲۷ مليۆن	۲۱ مليۆن	ئەڭمانيا
۳۸ مليۆن	۱۸ مليۆن	ئيتاٽيا

لهمهوه برّمان پوون دهبیّتهوه کاریگهری شوّپشی پیشهسازی بو زیادبوونی دانیشتوانی دهولّهته پیشهسازییهکان چهنده و تهم زیادبوونهش تهنیا له زیادبوون بههوی له دایک بوونهوه نییه، بهلکو له تهنجامی باشبوونی باری تهندروستی تهو و لاتانهوهیه که بووه هوی کهمبوونهوهی مردن، گومانی تیّدا نییه که تهم زیادبوونی دانیشتوانه له لادیّکان و ناوچه کشتوکالیهکاندا پووی نهدا، بهلکو زیاتر ناوچه پیشهسازییهکانی گرتهوه، ههروهها هوّیهکی تریش که یارمهتی زیادبوونی

ژمارهی دانیشتوانی شاره کانیدا ئهویش کۆچکردنی جوتیاره کان بوو له لاد پکانه وه به ئامانجی وه ده سته پنانی کرییه کی به رزتر له کارکردندا که له توانایدا نه بوو له پیشه ی کشتوکال کردندا به ده ستی بینن، به م جوّره ژماره یه کی زوری جوتیاران کوچیان کرد و کیلگه کانیان به جیه پیشت به ره و شاره کان تا له کارگه کاندا کار بکه ن له ئه نجامی زیاد بوونی ژماره ی دانیشتوان وای لیهات پهیدا بوونی شاری پیشه سازی گهوره ی لیکه و ته وه که له پیش شورشی پیشه سازیدا چه ند شاری کی بچووک یان لادیکی بی بایه خ بوون وه کو (مانچسته رو په رمه نگهام و شیفلیلد له به ریتانیا، لیل و لیون له فه ره نسا، به رلین و کولون و فرانکه و رت له نه له اینان).

### سێيهم: ناساني هاتووچۆ:

جولینهری هه لامی تهنیا کاری نه کرده سه رگزرینی شیوه ی به رهه مهینان، به لکو هاتووچوشی گرته و و شورشیکی قوولی تیادا به رپاکرد، ئاسانی و خیرایی هاتوچوکردن به گرنگترین رواله ته کانی به مشورشه داده نریت، چونکه سیسته می کارگه کان و شیوه ی به رهه مهینان فراوان و به ئاشکرا ده ریخست که پیویستی به هوی باش و خیرایی هویه کانی گواستنه وه هه بووه بو گواستنه و که رسته سه ره تاییه کان به خیرایی بو کارگه کان و له ویوه که لوپه له کان بنیردریت بازاره کان، بازرگانی ناوه خو د ده ره که که به ته واوی پشتی به هاتووچو و خیرایی و که می نرخه که ی ده به ست.

بهریتانیا لهبهکارهیّنانی جولیّنهری ههلّمی بیّ بیّ بیّ باسانکردنی هاتووچیّ پیّش ههموو ولاّتهکانی تر کهوت. له سالّی ۱۸۲۰زدا یهکهم هیّلی تاسنی له جیهاندا له نیّوان ستوّکن (Stocten) و دارلنگتوّن (Darilington) دامهزراند. بهلام له فهرهنسادا بزووتنهوهی دامهزراندنی هیّلهکانی تاسن تهمیش لهلایهن کوّمپانیاکانهوه بووه، بهلام له ژیر چاودیّری حکومه تهکان و یارمه تی داراییان بووه.

کارتیکردنی شوّرشی پیشهسازی تهنیا هاتووچوّی وشکانی نهگرتهوه، به لکو هاتووچوّی دهریایشی گرتهوه که سهره رای به کارهینانی جولّینه ری هه لمی بو لیخورینی که شتییه کان، له دروست کردنیشیاندا له جیاتی ته خته، ئاسن به کارهیندراو وایان لیهات قه واره که یان له که شتییه چاروّکه داره کاندا گه وره تر بوو، سهره رای خیراتر بوو ئه و پیشکه و تنه گه وره یه بوه ه فری خیرایی گواستنه و ه و درم بوونه و ه نرم بوونه و می درخی بار گواستنه و ه و لاتیکی تر

و فراوانبوونی بازرگانی، ههروهها ئهم پیشکهوتنه یارمهتی رییکوپیکی کاتی گواستنهوه و دهستنشان کردنی کاتی گواستنهوه و دهستنشان کردنی کاتی رویشتنی پاپورکان، که سوود و قازانجیکی روّری به بازرگان و هاتووچوی خه لک گهیاند، چهندین کوّمپانیا دامهزرا بو ئاسانکاری هاتوچوی سهرنشینان و بارکردنی کهلویهل بو ههموو لایه کی جیهان دروست بوو.

# چوارهم: فراوانبوونی بازرگانی:

ئه و گۆرانكارىـهى شۆرشـى پىشەسـازى لەبـوارى ھاتوچۆكـردن وشـێوهى بەرھـەم ھێنانـدا ھێنايەكايـەوه، كاريگـەرى زۆرى بۆسـەر فراوانبوونـى بزووتنـەوهى بازرگانـى ھەبـوو، پێويسـتى وەدەسـت ھێنانـى كەرەسـه سـەرەتاييەكان و دۆزينـەوهى بـازاپ بـۆ فرۆشـتنى كەلوپەلـە پىشەسـازىيەكان و خسـتنەگەرى سـەرمايە، گەلێكـ ياريـدەى فراوانبوونـى بازرگانيانـدا بەشـێوەيەكـ مرۆڤـ پێـش شۆرشـى پیشەسـازى خەویشـى پێـوه نەدىبـوو، بەریتانیـا لەھەمـوو دەوللەتانـى تـر زیاتـر سـوودى لـەم فراوانبوونـى بازرگانىيـەوه وەرگـرت بەتايبەتـى لـە ناوەراسـتى سـەدەمى نـۆزدەم.

فراوانبوونی بازرگانی دهرهوه بـوو بههـێی دامهزراندنی گهلێک بانکی گـهوره بـێ ئاسانکردنی گۆرپينهوه لهنێوان وڵاته جياجياکاندا کاتێک بانکهکان ژمارهيان زۆر بـوو لهساڵی ۱۸۷۰دا رێبازێکی نـوێ هاتهکايهوه، ئهويش دامهزراندنی بانکه حکومييهکان بـوو بـێ چاودێری بانکهکان و رێکوپێکی مامهڵه دهرکردنی پـاره، ئـهم بانکانه گهلێک خزمهتيان پێشکهشـی کۆمپانيـا پيشهسـازی و بازرگانييـهکان کـرد، ئهويـش بهقـهرز پێدانيـان تـا بتوانن ههسـتن بهکردنهوهی پـرۆژهی پيشهسـازی و بازرگانی ههموجوّر. له پوالهتهکاتی فراوانبوونی بازرگانی بلوبوونهوهی رێبـازی ئـازادی بازرگانی بـوو. له پوالهتهکاتی فراوانبوونی بازرگانی بـوو. گرتـووه بـه، ئهويـش بهدانانی باجێکی گومرگی بـهرز بهسـهر داهاتهکانـدا، بـهلام گرتـووه بـه، ئهويـش بهدانانی باجێکی گومرگی بـهرز بهسـهر داهاتهکانـدا، بـهلام لهسـهدهمی نۆزدهمـدا راميـاری ئـازادی بازرگانی دهسـتی کـرد بهبلاويوونهوه، بههـێی لهسـهدهمی نۆزدهمـدا راميـاری ئـازادی بازرگانی دهسـتی کـرد بهبلاويوونهوه، بههـێی ههولّدانی ئـهو ئابووری ناسـانهی دهيانويسـت بيروپاکانی (ئامادهم سـمث) ئابووريناسـی ههولّدانی وخـاوهن کتێبـی سـامانی نهتـهوهکان (Wealth of nations) بلاویکهنهوه.

# یننجهم: باری ژبانی کریکاران:

شۆرشى پیشەسازى سەرەتا كاریکى باشى نەكردە سەر ژیانى كریدكاران، چونکە بارى تەندروستیان خراپتر بوو، ئاستى گوزەرانیشیان لەچاو زۆربوونى سامانى گشتیدا كەمیک نەبیت ئەوەندە بەرز نەبۆوە لەگەرەكى پەرپووت و مالى تەنگەبەرى وادا نیشتەجیبوون هیچ مەرجیکى تەندروستیان تیدا نەبوو، ژنان و مندالان شەو و روز كاریان دەكرد بەنرخیکى وا ھەرگیز تیرى نەدەكردن. خاوەن كارگەكان ھەموو ھەوالدانیکى چاككردنیان رەت دەكردەوە ئەگەر لەرپیگاى یاسادانانیشەوە بوایه، بەدەست دریژیان دادەنا بۆسەر مافى مولكداریەتى تاكەكەس، تەنانەت كریکاران لەسەرخۆ دەمردن لەبرساندا و لەئەنجامى كارى گران و ھەلسوكەوتى دوور لەمرۆۋانەى خاوەن كارگەكان لەسەرخۆ دەمرن كەبالى بەسەردا كیشابوون، بەلام مرۆۋانەى خاوەن كارگەكان لەسەرخۆ دەمرن كەبالى بەسەردا كیشابوون، بەلام لەنیوەى دووەمى سەدەمى نۆزدەمەوە بارى ژیانیان باشتر بوو بەھیزى گرنگیدانى حكومەتەكان بەبارى تەندروستى كریکاران و دوورخستنەوەى مندال لەكاركردن

باری ژیانی کرنیکاران بهره و باشتر چوو کاتیک رینگایان پیدرا جفات (نهقابه) دابمهزرینن و کرنیکاران لهچواریهکی یهکهمی سهدهمی نوزدهمدا کوبوونهوهیان لیخ قهده غه کرابو و، نهمجا لهسالی ۱۸۶۶زدا له به ریتانیادا یاسای کوبوونه وه لابرا، نیتر کرنیکاران بویان ههبو کومه له و جفاته کانیان پیک بینن بو پاراستنی بهرژه وهندییه کانیان و بریاری دیاریکردنی نرخی کری ده ربکه و داوای زیاد بوونی له خاوه ن کارگه کان بکه ن تا وایان لیهات مافی مانگرتنیان به کار ده هینا له کارکردن بو به رگریکردن له داواکارییه کانیان به رامبه ر خاوه ن کارگه کان.

# بەشى دووەم

# يەرەسەندنە ئابوورى وكۆمەلايەتىيەكان ياش شۆرشى يىشەسازى

### ۱- گەشەكردنى چىنى بۆرجوازى (ناوەند): )

ئهم چینه پیشش شورشی پیشه سازی هه بوو، بازرگانه کان و خاوه ن پیشه جوربه جوربه جوربه جوره کانی ده گرته وه ، به لام ئه م چینه بایه خی پینه درابو و ، شان به شانی چینی خانه دان و جوتیاران ، به لام چینی بورجوازی (ناوه ند) له دوای ئه مانه وه بوون ، له گه ل ئه وه شدا ورده ورده گه شه ی ده کرد و هیزوتوانای له زیاد بووندا بوو ئه وه ش به لگه بوو که دوار ورده ده بینت چینینکی بایه خدار له کومه ل نامی چونکه پیشکه و تنی زانستی گه لینک هه نگاوی گه وردی له پیناوی که مکردنه وه ی باری سه رشانی مروّف و باسانکردنی کاره کانیدا نابوو .

ئهمه سهره رای کاری گیانی ئازادی و بلاوبوونه وه ی بیری نه ته وایه تی که چه ند چینی بورجوازیان (ناوه ند) به هیزکرد و پایه داریان کرد. ئازادیخوازان و هه لگرانی بیری نه ته وایه تی نه م چینه یان ده گرت و به پشتیوانی نه ته وه هیزی و لاتیان داده نا. ئه مجا ئه میش به ده وری خوی پاره ی بو روز زنامه و گومه له و پارتییه کان هه لرشت تا پشتی بگرن و به رگری لیبکه ن و وا له حکومه ت بکه ن دوای رامیارییه ک بکویت له گه ل به رژه وه ندیه کانیاندا بگونجیت.

لهبهر ئهوه ئهم چینه بهو دهسه لاتدارییهی لهجیهانی مادی و بیردا وهدهستی هینابوو نهوهستا، به لکو دهستوبرد کهوته داوای ئهوهی له کاروباری دهوله تیشدا ده سه لاتی ههبیّت، کاتیک ئاوپی لی نهدرایه وه و گویّی لی نهگیرا پهنای برده بهر گهله کومه کین، ئهویش به پیکهیّنانی پارت و کومه له کان تاداوای مافه کانی بکات. زوربه ی داواکارییه کانی بریتی بوون (لهئاشکراکردنی ئازادی و سهربهستی بازرگانی و دهست تیّوه رنه دانی حکومه ت له کاروباری پیشه سازیدا تا بتوانیّت

بهرهه مه پیشه سازییه کانی بنیریت داگیرگه و ههریمه کانی تریش تا له نه نجامدا سوودو قازانجیکی زوریان لی وه ده ست بینی، نه مجا داوای هاوبه شی روّله کانی له حوکمدا کرد، بق نهمه ش نهم چینه په نای برده به رداواکردنی حوکمی ده ستووری نوینه رایه تی په رله مانی).

له راستیدا میر شووی نه وروپ اله سه ده ی نورده مدا ته نیا بریتی بوو له میر شووی ململانی نیروان نهم چینه له گه ل ده ره به گایه تیدا له پیناوی چه سپاندنی قه واره و بیروباوه ره کانی خوی و مسوّگه رکردنی به رژه وه ندیه چینایه تییه کانی، به هوی هیری پیگه و توانا مادییه که یه و توانی سه ربکه ویّت و چی ویست به ده ستی بینی، و هه رکارتیکردنی نهم چینه بوو چاکسازیه ده ستوورییه کانی سالی ۱۸۳۲ زله به ریتانیا و سالی ۱۸۷۰ زله فه ره نسا و پاشان له نه لمانیا دوای یه کگرتنه که ی و له نیتالیا پاش یه کیّتییه که ی هاتنه دی.

# ئهم چاكسازىيە دەستوورىيە ئەم خالانەي گرتۆتەوە:

◄ فراوانبوونی مافی هه لبژاردن به جۆریک به پله یه که م پۆله کانی چینی بورجوازی
 (ناوه ند) بگریته وه .

۲- زیادکردنی دەسە لاتی پەرلەمان بەجۆریک نوینەرانی ئەم چینە کاریکی وابکەن
 گویزایه لی قسە کانیان بکریت وئامانجه کانیان بهینریته دی.

۳ پادشا لێپرسراو نهبێت ئهویش بێ بێهێزکردنی چینی ئهرستێکراتی کهدر بهچینی بورجوازی بوو.

# ۲- دەركەوتنى چينى كريْكاران و گيروگرفتەكانى:

له کاتی سه رهه لّدانی شوّرشی پیشه سازیدا چینی کریّکاران هیچ بایه خیّکیان پی نهده درا، چونکه ئه ندامه کانی تیّکه ل به چینی بورجوازی (ناوه ند) بوو بوون، ئه م شوّرشه به شان بازووی ئه وان به رپابوو و پایه دار و فراوانبوو و هه رئه وان هه لسوریّنه ری ئامیّره کان بوون و که له په لیان به به رهه م دیّنا و سامانیان بی خاوه ن سه رمایه کان و بازرگانه ده ولّه مه نده کان به ده ست ده هیّنا، پاش ماندوو بونیّکی زوّر به رامبه رکریّیه کی بازرگانه ده ولّه مه نده کاتیّک سه رچاوه ی ژیانیان له ده ست دا به هیّوی به ده رکه و تنی ئامیّرکان و دامه زراندنی کارگه کان که پیشه سازییه تاکه که سیییه کانی له ناوبرد و مالّ و لادیّکانیان به جیّهیّشت و په نایان برده به رشاره کان بی به ده ستهیّنانی پاره و پولیّک ژیانیان به کارگه کانه و ه به سترایه و ها له پیشدا شتیّکی ئاسایی بو و پاره و پولیّک ژیانیان به کارگه کانه و ه به سترایه و ها که پیشدا بردایه به نومیّدی به پیتی ئه و باره پشتگیری سه رمایه داره کانیان له داواکارییه کانیاندا بکردایه به نومیّدی جاکبوونی باری مادی و مه عنه و پان.

به لام کاتی بینیان خاوه ن کارگه و کومپانیاکان ئاورپان لی ناده نه وه هه ر سروودی تایبه تی خویان لا گرنگه ئه وانیان ته نیا وه که هویه که بو زیاد کردنی سامانه کانه کانیان به کاره نیا وه که نائوم نید بوون لینیان و ئه و کاته کری کاران که و تنه خویان بو به رگری کردن له به رژه وه ندییه کانیان و داواکردنی ما فه جوراو جوره کانیان و بو به مه به سته چه ند کومه لیک و جفاتیکیان پیکه پینا و به و جوره چینیکی تری کومه لایه تی به یدابوو ناسرا به چینی کریکاران که که و تنه داواکاری له حکومه ته کان تا ما فه کانیان بیارین و به رگریان لیبکه ن دری خاوه ن داواکاری له حکومه ته کان تا ما فه کانیان بیارین و به رگریان لیبکه ن دری خاوه ن کارگه کان و سه رمایه داره کان که ئه وانه هیچ هویه کی ته ندروستی و پوش نبیریان بین نه ره خساند بوون ژیانیان مستوگه ربکات ، به لام له پیشدا چینی فه رمانی و و اسای داواکاره کانیانی جیبه جی نه ده کرد، به لک و کوسپی زوری له ریگایاندا دانا و یاسای کوبونه وه یان دانا به گویز ره ی ئه میاسایه ریگای کوبوونه وه له کریکاران گیرا و له کوبونه وه یان دانا به گویز ره ی ئه میاسایه ریگای کوبوونه وه له کریکاران گیرا و له ما فی پیکهینانی جفاته کان بو به رگری له ما فه کانیان بیبه شکران، به لام شه هه لویسته نا په وایانه وای لیکردن زیات رسووربون له سه رتیکوشان له پیناو باریکی ما شدی کار کردن.

# ٣- يێشكەوتنى تەندروستى:

یه کیک له رواله ته کانی شورشی پیشه سازی ئه و زیاد بوونه خیراییه ی دانیشتوان بوو کەئەنجامەکـەي گۆرانى جـۆرى ژيانى مرۆڭ لـە كشـتوكاللەوە بـۆ پېشەسـازى بوو ئەم زۆربوونە لەگەل كاركردنى خاوەن پىشە تاكەكەسىيەكان لەكارگەكانىدا بەنرخىكى ھەرزان، بووبە ھۆي بلاوپوونەوەي دەردو نەخۆشى كەلەپىشىدا نەبوون، ئەمەواى لەزانايان كرد بكەونە جەنگەوە لەگەل ئەم نەخۆشىيانە و شىيوازى يىرىشكى سەركەوتوو بۆ بەرھەلسىتى بلاوبوونەوەى بدۆزنەوە و لەناويان ببەن و ھۆي ياراسىتنى ئاسان بكهن ولهناو جهماوه ردا بهههموو هۆيهكى گونجاو بلاوى بكهنهوه، لهوهوه ئەدوارىجنەر (Edward jener) ھات و كوتانى درى نەخۆشى ئاوللە بەكارھينا كه ژمارهپەكى لەرادەپەدەرى خەلكى لەناوپردپوو، ھەروەھا ھۆكانى نەشتەرگەرىي برينه كان به هيمني وله سهرخق باشتربوون كهنه خوشه كاني هاندا به دلنيايي وبي ترس بچنه پیشهوه، به لام گهورهترین ده سکه وتی پژیشکی نه وه بوو زانای کیمیاوی فەرەنسى ياستۆر (Pasteur) بنچىنەي سەرەكى نەخۆشىيەكانى دۆزىيەرە. ئەم زاناپە لەسائى ١٨٦٣زدا دەرى خست كه ھەموو نەخۆشىپيەكان دەگەرينەوه بق گیانلهبهریکی زور بچکوله که به بهکتریا دوناسریت. دواتر (کوخ)ی ئهلمانی میکرۆپے سیلی دۆزېپهوه، ههروهها زانایانی تر میکرۆپهکانی وهناق و سی ئاوسان و،،،، هتد چهندانی دیکه.

### ٤- يەروەردە وفيركردن:)

دوای شۆرشی پیشهسازی، پهروهرده وفیرکردن تارادهیه کی زور کاریگهر بوونی به بیرورانه کی له کاتهدا لهجیهاندا باوبون، بویه کاری پهروهرده تهنیا تاماده کردنی مروق نهبوو بو بوی جیهانی دووهم و نه گهرانه وه بو بو دواوه و تیروانین نهبوو بو رابردوو و زیندوونه کردنه وهی ئه و بیرورایانه بوو که له وکاته دا باوبوون و پابه ندنه بوون به جیبه جیکردنی ته نیا پرهنسپیه کانی سرووشته وه، به لکو به تیروانینیکی و هه ست پیکراوانه ته ماشای ژیانی ده کرد و گیانی له پیشکه و تنی زانستیه سروشتیه کانی و داهین راوه نوییه کان.

له گرنگترین نیشانهکانی شوّرشی پیشهسازی گرنگیدان بوو به بابهته زانستییهکان و چوّنیهتی بهدهستهیّنانی و بایه خدان به و دیارده سروشتیهکان و کاریگهری و وای دادهنیّت لهبنچینه از زانستهکان له سروشته و هرگیراوه، شه و پایه بهرزی و پیشکهوتنهی مروّق که پیّیگهیشتووه له سایهی زانستهکان بووه، شهمه نابیّت ئهوهمان لهبیر بچیّت کهپیشکهوتنی زانستی دهروون چ کاریّکی دیاری له پیشکهوتنی تیوره پهروهرده یهکاندا ههبووه، وای لیّکردووه لهگهل پیداویستهکانی سهدهی نویّدا بگونجیّت. جالهبهر پیشکهوتنی ههموو بارهکانی زانستی و هونه، بوّیه زانایانی دهروون وایان دهبینی کهپهروهرده پیّگایهیه که بو نهشونماکردنی نهندام لهبارهی دهروون وایان دهبینی کهپهروهوا دهیان بینی لیکوّلیّنهوهی (غهریزهی) (پهمه کی) لهش و هوش و پهوشت، ههروهها دهیان بینی لیکوّلیّنهوهی (غهریزهی) (پهمه کی) که کوّمهٔ ناسان و سیاسیه کان لهپهروهرده یان دهویست، چونکه پیّگایه ک بوو بوّ پاراستنی کوّمهٔ ناسان و سیاسیه کان لهپهروهرده یان دهویست، چونکه پیّگایه ک بوو بوّ پاراستنی کوّمهٔ ناسان و سیاسیه کان لهپهروهرده یان دهویست، چونکه پیّگایه ک بوو بو بو بو بو باراستنی کوّمهٔ ناسان و سیاسیه کان لهپهروهرده یان دهویست، چونکه پیّگایه ک بوو بو بو بو باراستنی کوّمهٔ ناسان و سیاسیه کان لهپهروهرده یان دهویست، چونکه پیّگایه ک بوو بو بو بو بو باراستنی کوّمهٔ ناسان و سیاسیه کان لهپهروهرده یان دهویست، چونکه پیّگایه ک بوو بو بو باراستنی کوّمهٔ ناسان و سیاسیه کان لهپهروهرده یان دهویست، چونکه پیّگایه ک بوو

سیاس بیهکانیش درکیان بهوه کردبوو کهپهروهرده چ پهیوهندییهکی بههیّزی، بهسهرکهوتنی حکومهتان و پیّشکهوتنی گهلانهوه ههیه و کهنّیکیان پروونیان کردبوّوه کهمانهوه ی شیّوه نویّکانی حکومه به دیموکراتییه کان به نده بهپهروهردهی میلله به کهمانه وه ی شیّوه نویّکانی حکومه به دیموکراتییه کانه وه، نه نجامی نه وه زوّربه ی و کردنه وهی میّشکیان به زانیاری و زانستییه کانهوه، نه نجامی نه وه زوّربه ی حکومه ته کان فیّرکردن و خویّندنی سهره تاییان کرد به گشتی و زوّره ملی و خوّرایی. گهوره ترین نه و زانایانه ی له پهروهرده دا کاریان کردووه و بهرهو ناراسته یه کی زانستییانه یان بردووه، پهروهرده کاری به ناویانگ (بستالوّتزی) (۱۷۶۱ز ۱۸۲۷ز) یکه بهمهزنترین پیّشرهوی پهروهرده نه و چاککارانه داده نریّت که میّروو ناسیویّتی له سهرده می ریّنسانسی بیرکردنه وه له نهوروپادا. کهوا کاریگهریه کی وای له چاکسازیی پهروهرده ی سهره تایی له سویسرا و نهوروپادا هه بوو هیچ که سیّکی له چاکسازیی پهروهرده له پیّش نهودا نه یان بووه، ههروه ها جوّن فردریک مربرتی نه لامانی را ۱۸۷۲ز کاره زاده نی لیکوّلینه وه نویّکانه له دهروونناسی بیرورا پاست و پهوانه کان له هونه ری فیرکردندا، نه مجا فرقبل (۱۸۷۲ز ۱۸۸۲ز) که هونه ری دامه زراندنی باخچه ی ساوایانی بو دهگریّته وه .

### (٥- بزووتنهوهي ئافرهتان:)

شۆرشى پىشەسازى خزمەتى واى پىشكەشى بزووتنەوەى ئافرەتان كەردووە ھەرگىز نكۆلى لىن ناكرىت، چونكە ئەو تىكۆشانە ئابوورىەى لە فراوانبووندا بوو، ئافرتانىش تىايدا ھاوبەشىيان تىداكرد، بەلام ھىچ دەستكەوتىكىان لەخاوەن كارگەكان بەدەست نەھىنا بارى سەرشانيان سووك بكات و بەھەموو كارىك ھەلدەستان بى جىاوازى نىوان ئەوان وپياوان، پەلام بەرز بوونەوەى دەنگى كرىكاران و داواكردنيان لەحكومەتەكان كەبارى رىانىيان چاك بكەن و گرنگىيان پىيىدەن و زولىم و سىتەمى خاوەن كارگەكانىيان چاك بكەن و گرنگىيان پىيىدەن و زولىم و سىتەمى خاوەن كارگەكانىيان لەسبەر كەم بكەنبەوە، كاربەدەستىان ناچار كىرد بىق ئەم مەبەستە بىننە كايەوە وبارى رىانىيان چاك بكەن و رىن وەكو پىياوە ھاورىيەكەى مەبەستە بىننە كايەوە وبارى رىانىيان چاك بكەن و رىن وەكو پىياوە ھاورىيەكەي

به لام باری ژیانی کومه لایه تی نافره ت به و شیوه یه نه بو و نیره یی پی ببری، پشتگوی خرابو و و له کومه لدا هیچ که سایه تییه کی نه بو و، به لام ده رکه و تنی بزوو تنه وه سوشیالیسته کان وایان نافره ت بیته پیشه وه، بوون و خودی خوی ناشکرا بکات، چونکه سوشیالیسته کان پشتگیری نافره ت بوون و داوای نازادیان بو ده کرد وله چه ند باریکی تایبه تیدا هه ندیک مافی تایبه تیان پی به خشی و نهمه هانی پشتگیری نافره تیدا له هه ردوو چینه که هه ندی مافی کومه لایه تی و رامیارییان بی و هده ست بینن.

لهپیشدا داوای فیرکردنی کچان و ئافرهتیان کرد، قوتابخانه و زانکوّکان دهرگایان بو کردنهوه و وهریان گرتن، بویه ژمارهیه که پووتاکبیری پایه به رز تیایاندا هه لکهوت که هاوبه شی پیشکه وتنی کوّمه لایه تی و زانستییان به گورج وگوّلی کرد، بو نموونه لهوانه (مهدام ئه کرمه ن لویز) که هوّزانقان و نووسه ری فه لسه فه بووه کاتیک پاپه رینی ئافره تان گه شایه وه و ئه و کوّمه لانه لهپیناویدا تیده کوّشان، زوّربوون، حکومه ته کان ناچاربوون چاودیّری خوّیان بخه نه کار بو بلاوکردنه وهی زانستی له نیّبوان نیّر و می و له نیّبوان چینه کاندا به تایبه تی زانستی سهره تایی و ده ستی کرد به دامه زراندنی قوتابخانه گشتی و خوّراییه کان، ئه مجا کار به مه شهوه نه وه ستالی ۱۸۹۸ز زانکوّی پاریس ده رگای بوّ وه رگرتنی کچان خسته سه رپشت و به رهه می خویّندنی زانستییه جیاجیاکان له لایه ن ئافره ته وه پاپه رپینیّکی فراوانی له و سه رده مه دا به ریاکرد.

راپه رینی نافره تان له به ریتانیادا له ناو خانه دانه کاندا بلاوب و ه به ریتانییه کان له و باره یه و به به ریتانییه کان له و باره یه وه به وه به به و باره یه و باره و باره و بایه ی نافره و بیا و بو و پشتگیری بیری نویخوازه کانی کرد و ژنه به ریتانییه کان له هه مو و چینه کانه و ه ریخ و و و ده ده ست هینانی زانستیان گرته به ر

بهندى سييهم

## بهندى سيهم

# بزووتنهوهی نهتهوهیی و دیموکراتی(۱۸۱۵-۱۹۱۶ ز) بهشی یهکهم

#### بهریتانیا و چاکسازیی دمستووری

#### ۱- پیشهکی:

بهریتانیا مهزن ئه و هه لگه پانه وه به هینزه ی نه دی له پژیمی حوکمیدا وه کشوپشی فه په نسبی، چونکه ئه و پژیمه گهلی ئالوگو پو ده ستکاری به خویه وه دیو هیچ شوینه واریکی له حوکمی په ها تیا نه مایه وه تا پیویست به شوپش بکات. پژیمی حوکم له به ریتانیادا وا داده نیرا که وا پژیمیکی دیموکراتی سه ربه سته، به تایبه تی له چاو میلله ته کانی تری ئه وروپادا که له ژیر باری پژیمیکدا ده یان نالاند که موته رنیخ و هاو پی کونه په رسته کانی له پیاوه گه و ره سیاسیه کانی ئه وروپایی به سه ریان داسه یاند بوون.

به لام ئهگهر ئیمه به وردی له پژیمی حوکمی بهریتانی ورد ببینه وه لهسه ره تای سه ده ی نوزده م دهبینین دووره له پژیمی دیموکراتی، به لکو به پژیمیکی دیموکراتی له قه له م ده درا له چاو پژیمی دیموکراتی، به لکو به پژیمی ده وله ته زورداره کانی دیکه ی کیشوه ری ئه وروپادا.

ئهگهر سهیری تاقمی فهرمان په با به بین دهبینین ته نیا نوینه ری به شیکی که من له کومه لاگای به ریتانی بینگومان ئه نجومه نی (لورده کان) نوینه ری چینی ئورستوکراتی بوون و ئه نجوومه نه که که تر (ئه نجوومه نی گشتی) هه رله ژیر ده سه لاتی ئه چینه دا بوو که به هیچ جوریک نوینه ری کومه لانی خه لک نه بوون ته نیا به ناو نه بینیت ، ئازادیخوازه کانی به ریتانیاش نه یانتوانی وا له حکومه ت بکه ن که وا چاکسازی بکات ده وری کونه په رستیش له به ریتانیا درید وی کیشا هه رله سالی ۱۸۱۰ز تا سالی ۱۸۱۰ز تا سالی ۱۸۵۰ز تا

#### ۲- داواکاری بو چاکسازی:

شۆرشى پیشەسازى كە يەكەم جارك بەرىتانىادا سەرى ھەڭدا كارى كىردە سەر كۆمەڭگاى بەرىتانى، چونكە دەرفەتى لەبەردەم چىنى بورجوازى رەخساند كە كە كە پووى ئابوورىيە بەھىر بىر بىر تەلەن بەربورىنە بەھەران و نووسەران و پووناكبىران و ھەوڭى چاكەخوازانە بەھىرى بور بۆئەبەمى رەخنە كە حكومەت بىگىرن و داواى چاكسازى سىستەمى ھەڭبراردنى لىدېكەن، بۆئەبەمى حكومەتىكى دىموكراتى نزىكى بخەنەبە، وە بى ئەبەمى بزانىن تاچ پادىخوازان كە پرىمى حوكم داپازى بوون، دەبىت چاوىكى بە ياساى پەرلەمانى بەرىتانى بخشىنىن لەسەرەتاى سەدەمى نۆزدەمەبە بەرىتانى بخشىنىن لەسەرەتاى سەدەمى نۆزدەمەبە

#### ياساى يەرئەمانى ئە بەرپتانيا ئەسەرەتاى سەدەى نۆزدەمەوە

(توری) ئەو كاتە لە حوكمدا بوو دەسەلاتى بەرىتانىيا گەلى زىادى كىرد، بۆپە زۆر كەس، بەتايبەتى لە يارىدزگاران وايان دادەنا كە ئەمە دەگەرىتەوە بىق بەھىدى رىزىمى حوكم. ياريّنزگاران (المحافظين) لهسهرهتاوه ههموو ريّگهيهكيان گرت بوّ ئهوهي له دەسىتى ئەوانىه بىدەن كى داواى چاكسازى دەكەن، بەلام ھەول و كۆششى ئازادىخوازان، پاریزگارانیان ناچارکرد بن ئەوەی وەلامى داواكانیان بدەنەوە و ھەندى پاساى چاكسازى جیبه جن بکهن که بووه هنی گورینی رژیمی حوکم. پهیدابوونی (جنورج گهننگ) (George Ganning) له مهیدانی سیاسهتدا کاریکی زوّری کرد بوّ ئهوهی پارتی پارینزگاران سیاسه تیکی که متر کونه په رست و که نارگرتو (محافظ) له جاران بگریته بهر. ئهم وهزيره سياسهتيكي ئازاديخوازانهي لهگهڵ دهوڵهته ئهوروياييهكاندا گرتهبهر له یهیمانی یینج قوّلی کشایهوه، چونکه باوهری و ابوو که موتهرنیخ و هاوریکانی بویه دەسىتيان وەردابووە كاروبارى ناوەخىزى ئىسىيانيا تا شۆرشە ئازادىخوازەكەي لەناوبەرن. هەروەها له كەمكردنەوەى باجى گومرگى لەسبەر گەنم سائى ١٨٢٣ز سىەركەوت بەو جۆرە ريْگاى ئاسان كرد بى هينانى گەنىم لە دەرەوە بە زۆرى. ئەمە جگە لە ھەول و تەقەلاتى (سیر رؤیارت پیل) (Robert peel) ساوه که وهزیرانی تازه که له سالّی ۱۸۲۸ز ههولّے دا بق لابردنی ههندی یاسا که ریّگای له کاسوّلیکهکان و نهوانی تر گرتبوو كه به ههموو مافه مهدهنيهكانيان شادبين، بق ئهمانهش ههموو مافه مهدهنييهكان يين بهخشرا، وه ک گشت براکانیان له لایهنگرانی کلیسهی ئینگلیزی.

### ٣- چاکسازىيەكانى يەرلەمان:

ئه و بارود و خه کومه لایه تی و تابوورییه نوییه، حکوومه تی ناچار کرد که ملکه چی داواکارییه کانی گهل بیّت بی چاککردنی یاسای هه لبیژاردن له سالی ۱۸۳۱ حکومه تیکی له پارتی ئازادی خوازان دروست بوو به سهر و کایه تی (لورد گرای) (Lord Gray) که گه لاله نامه ی چاکسازیی ئاماده کرد و بووه هوی قهیرانیک له نیّو حکومه تدا. کاتیکیش پادشا هه پهشه ی له ئه نجوومه نی لورده کان کرد بو ئهوه ی ژماره یه کی ته واو له لورده کان بخاته ئه نجوومه نه که یان بو پهسند کردنی گه لاله نامه که، به گه لاله نامه ی چاکسازی سالی ۱۸۳۲ ناسرا (The Reform Bill ۱۸۳۲)

گه لالهنامه ی چاکسازی سالی ۱۸۳۲ دادهنریّت به گرنگترین ئه و گه لالهنامه ی که دانران بن گورینی رژیمی پهرلهمانی که سنی خالّی سهره کی تیدا دهبینریّت: یه کهم: دووباره دابه شکردنه وه ی کورسی پهرلهمانی له سهر شاره کان، ئه ویش به وه رگرتنی ۱۶۳ کورسی له شاره بچووکه کان و دابه شکردنه وه یان به سهر شاره گهوره کاندا.

دووهم: مافی هه لبژاردن له لادیکان بدریته ههر که سیک که مولکیکی هه بی و داهاتی سالانه ی له ده (جونه یه) که متر نه بیت، به لام له شاره کان مافی هه لبژاردن درایه هه رکه سیک که خانوویه کی هه بی یا خود خانوویه کی به کری گرتبیت سالی به ده جونه یه سییه م: چاککردنی ریگای ده نگدان که پیویسته هه لبژاردن ته نیا دوو روز بخایینیت که جاران پانزه روژی ده خایاند.

له راستیدا ئه م گه لاله نامه یه ته نیا به رژه وه ندی چینی بورجوازی هینانه دی که وای لینهات قه واره یه کی هه بینت که پیشتر به خویه وهی نه دیبوو، فراوانکردنی مافی هه لبژاردن وای لینهات که ژماره ی هه لبژیراو دوو ئه وه نده بینت. (پارتی ویگ) (whig) هه ولی جیده جیکردنی ئه م گه لاله نامه ی چاکسازییه ی له په رله ماندا، بویه یه کسه رکه هاته سه رحوکم له دوای هه لبژاردن ده رکه وت که زوربه ی نوینه ره کان له ئازادیخوازان بوون. چینی بورجوازی یارمه تی ئه م پارته ی ده دا که وای لینهات به (پارتی ئازادیخوازان) ناو ببریت له جیاتی پارتی (ویگ)، به لام پارتی (توری) ناوی نرا به پارتی (پاریزگاران).

#### بزوتنهومی چارتیست:

گەلالەنامەى چاكسازى سالى ۱۸۳۲ز بەرۋەوەندى چىنى بۆرۋازى ھىنايەدى، بەلام بەرۋەوەندى كرىكاران ھەر قووت درا، چونكە ۋيانيان ھەر بە خراپى مايەوە، بۆيە لە نىپوان سالانى ۱۸۳۸ز و ۱۸۶۸ز لە نىپو كرىكاراندا بزووتنەوەيەكى چاكسازىي پەيدابوو ناونرا بە بزووتنەوەى چارتىست (chartist mocemente) ئامانجى ئەوە بوو كە پەرلەمان گەلالەنامەى تىر دەربىكات مافە سىاسىيەكانى كرىپكاران دابىن بىكات. كورتەى داواكارىيەكانى ئەم بزووتنەوەيە ئەمانەن:

- 🕂 دەنگدانى گشتى بۆ نۆرىنە .
- 🔫 كۆبوونەوەى يەرلەمان سالانە بيت.
- 🔫 دابهشكردنى ولات بن چهند ناوچه په كې هه لبژاردنى و په كسان .
  - الله دهنگدان نهيني بيت.
  - نەھێشتنى مەرجەكانى موڵكدارێنى بۆ ئەندامانى يەرلەمان.
    - 🦰 مووچه به ئەندامانى پەرلەمان بدريت.

کریّکاران بی شه م بزووتنه وه به گوروتین بوون و برپاریان دا که له سالّی ۱۸۳۹ کریّونه وه به برووتنه وه به کریّدان به به کریّدان کربوونه وه به کریّدا داوا سه ره کییه کانیان ئاشکرا بکهن، به لاّم په رله مان ئه و سکالانامانه ی ره تکرده وه، ئنجا سکالانامه یه کیان پیشکه شکرد که پیّنج ملیوّن سکالانامانه ی ره تکرده وه، ئنجا سکالانامه یه کیان پیشکه شکرد که پیّنج ملیوّن کرییکار ئیمیزای کردبوو، دوایی برپاریان دا که به خوّپیشاندان به ره و په رله مان بکه ن تاوایان لی بکه ن قابل ببن. کاتی ده نگ و باس گهیشته حکوومه ت له نه نجامه که ی ترسا ده سه لاّتی دایه (دوّق ولنگتوّن) پاله وانی (واترلوّ) سه روّکایه تی سوپا بکات بو نه وه ی بلاوه به جه ما وه ری کریّکاران بکات. دوّق به م کاره هه لسا و جه ما وه ری کریّکاران بکات بو خوه کاره نه لسان و جه ما وه ری کرد به م جوّره بزووتنه وه که سه رنه که وت. دوای چاره که سه ده یک له کریّکاران بو چاککردنی باری ژیانیان چوونه نیّو جقاتی کریّکارانه وه بوی شبر کریّیان له فراوانکردنی مافی هه لبرژاردن بو گه له ده کرد، نه وه ی که سه یره نه وی به پاریّزگاران خوّیان له سه رده می (درزائیلی گه لاله نامه ی دووه می چاکسازییان ناماده کرد، که نه ویش گه لاله نامه ی سالّی ۱۸۹۷ زبو و بو فراوانکردنی مافی هه لبرژاردن و زیاد کردنی ژماره ی هه لبرژیراوان.

پهرلهمان قایل بوو به و گه لالهنامهیه و کریکارانی جفاتهکان مافی هه لبژاردنیان دهستگیربوو، ههندی له و کوت و پیوهندانه ی که گه لالهنامه ی سالی ۱۸۳۲ زداینابوو هه لیگرت دوایی چاکسازیی پهرلهمانی تر له سهردهمی وه زاره تی نازادیخوازان به سهروکایه تی (گلادستون) هاته دی و نه و مهرجانه ی که پابهندبوون به داراییه وه

لهسهر ئهو کهسهی که مافی دهنگدانی ههیه لابرا، بۆیه ژمارهیان زیادی کرد، گرنگترین گه لالهنامه چاکسازییهکانی تر ههر دوو گه لالهنامهی سالانی ۱۸۸۶ز و سالی ۱۸۸۰ز بوو که کرنیکاران به و پنیه مافیکی فراوانیان دهستکه و ت له نوینه رایه تی په رلهمانی، له وه وه ده بینین ههر دوو پارتی ئازادیخوازان و پاریزگاران ههردووکیان هه ولی چاککردنیان دا تاوای لیهات پژیمی حوکم له به ریتانیادا دا نزیکتر بوو له دیموکراتییه ت له پیشتر، سالی ۱۹۱۸ز مافی دهنگدان درا به ئافره تان که تهمه نیان گهیشته سی سال، ئهم گه لالهنامه یه سالی ۱۹۲۸ز گوراو تاوای لیهات مافی هه لب رادن بو ش و پیاو وه کیه یک بیت، واتا ئه وه ی گهیشته تهمه نی ۱۸ سالان مافی هه لب رادنی ده بیت.

#### ٤- چاكسازىيە كۆمەلايەتىيەكان:

#### أ- چاككردنى بارى ژيانى كريكاران:

لەمەوپىيش باسىمان كىرد كەيەكى لە ئەنجامە راستەوخۆكانى شۆرشى پىشەسازى كۆچكردنى ژمارەيەكى زۆربوو لە دانىشتووانى لادىكانەوە بۆ شارە پىشەسازىيەكان، كە بووە ھۆى جەنجال بوونى دانىشتووان كە زۆريان ناچاربوون لەو شوينانەدا بژين كە مەرجى تەندروستى تيانەبوو.

ههروهها زوری ژماره ی کرنیکاران وایکرد کری کهم ببیته وه و کاتژهنری ئیشکردن زور بنت، وای لیهات ئاستی بژیوی چینی کرنیکاران نزم ببیت و باری تهندروستییان خراپ بنت. تاوای لیهات حکومه تناچار بکات لهمهسه له که نزیک ببیته وه و هه ول بدات بن چاککردنی باری ژیانی ئه م چینه الایه نی تهندروستیش دیارترین ئه و لایه نانه بوو که حکومه تی بهریتانی بایه خی پیدا، بویه چاودیری ئه و خانووانه ی ده کرد که مهرجه کانی تهندروستی تیدا نییه .

مەرجیشى خستبووه سەر خاوەنى كارگەكان كەلە كارگەكانياندا ھۆيەكانى فينك كردنەوەو گەرم كردنەوە دابين بكەن، ھەروەھا دەبوو فراوانى ئەو كارگانە لەگەڭ رمارەى كريكارەكان كە ئیشى تیدا دەكەن لەگەڭ يەكدا بگونجین.

ئهمه جگه لهوهی لهساڵی ۱۸٤۸ز یاسایه کی دیکه یان دهرکرد تیایدا کاتژهیّری ئیشکردنیان له کارگه کانی چنین دانا که پوّژانه له ده کاتژهیّر تی نه په پیّت. وه له ساڵی ۱۸۷۶ز ریّگای خاوهن کارگه کانیان نه دا که مندالّی خوار (ده سالان) له کارگهو کانه کاندا ئیشیان پی بکریّت. ئنجا حکوومه تاوپی له کریّی کریّکاران دایه وه، لهسالی ۱۹۰۹ز یاسایه کی دهرکرد بی دانانی لیژنه ی تایبه تی له خاوهن کارگه کان و کریّکاران بی دیاریکردنی پاده ی کهمترین کریّ بی پیشه قورس و گرانه کان دوایی یاسایه کی دی به دوادا هات که پاده ی کهمترین کریّی بی کریّکارانی کانه کان دانا که کریّی پوّژانه ی هه در کریّکاریّک له پینج شلن (چاره که دیناریّک) کانه کان دانا که کریّی پورژانه ی هه در کریّکاریّک له پینج شلن (چاره که دیناریّک)

#### ب- فيركردن:

لایه نی فیرکردن له و گیروگرفته کومه لایه تیپه گرنگانه بوو که حکوومه ت به گرنگییه وه لهم سهرده مه دا ئاوری لیدایه وه ، چونکه زیات رله نیوه ی مندالانی میلله ت بی به شبوون له و مافه سروشتییه که پیویسته هه بیت له میلله تیکدا که حکوومه ته که ی لهسه ر بنچینه یه کی دیموکراتی بنیات نرابیت . بویه که و ته خوی بو ته رخانکردنی پاره یه کی زور بو فراوانکردنی فیرگه جور به جوره کانی فیرکردن و یارمه تیدانی دام و ده زگاکانی فیرکردنی ئه هلیش ، بو ئه وه ی بتوانیت خویندن له هه مو و و لاتدا بالویکاته وه .

#### ج- دەستەبەرى كۆمەلايەتى: (الضمان الاجتماعى):

ده توانین بلّنین ئه و گه لاله نامهیه ی که پیشکه ش به په رله مان کرا سالی ۱۹۱۱ زکه تایبه ت بوو به ده سته به ری کریکاران دژی بیّکاری و نه خوشی، که به گه لاله نامه ی (بیمه ی نه ته وه یی) (التامین القومی) ناسرا، له هه نگاوه بنچینه کانی چاکسازی داده نریّت له رووی کومه لایه تییه وه، ده سته به رکرد. له سه رکریّ کاران پیریست بو و هه فتانه پاره یه کی که م بده ن به سنووقی ده سته به ری کومه لایه تی و حکومه ت و خاوه ن کارگه کانیش بو نه مه به سته پاره یان ده خسته سه ر، نه مه لاله نامه یه نه و مه رجه ی تیدا بو و که پیریسته موچه یه کی دیاری کراو بدریّت

به و کریکارانه ی بیکارن تا کاریک بی خویان دهده وزنه وه . هه روه ها بی نه خوش تا ده گه ریته وه سه رکاره که ی هه روه ها شه و ده قه ی تیدابو و که پیویسته له روود اوی ناکاو که له کاتی ئیش کردندا تووشیان ده بیت و به پینی شه و زیانه ی که لیبان که و تو وه به سه ربکریته وه . بیگومان شهم گه لاله نامه یه سوود یکی زوری هه بو و بینی کریکاران .

### ٥- رژيمي حكومهتي بهريتاني:

حکوومه تی به ریتانی به چهندین روّلی جیا جیا تیپه پی تا گهیشته ئه و شیوه یه ی که ئیستا تیدایه و ئیستاش له په ره سهندنی به رده وام دایه .

#### دەستوورى بەرىتانى:

ئهگهر له دهستووری بهریتانیا ورد بینهوه دهبینین ههمووی له یهک به نگهنامه تومار نه کراوه، به نکو له چهند به نگهنامهیه ک و بروانامهیه ک که له سهردهمی جیاجیادا دهرچووه ههند نکیان له شیوه ی گه نافنامه و ههند نکی که شیان له یاسای بنه ره تی یان ناساییدایه، هه نه گهر وا دابنین دهستووری به ریتانی ههمووی تومار کراوه، چونکه ههند نکیان نووسراوه نه ته و هک سهردهمی مهنن ماگناکارتا (۱۲۱۰ز)و داواکار مافه کان له سانی (۱۳۲۸ز)ز گه نافه کان مافه کان اله سانی (۱۳۸۸ز که نافه کان به شیکی زور گرنگن له گه نافه که چاکسازیی سانی ۱۸۳۲ز. نه مانه بیگومان چهند به شیکی زور گرنگن له ده ستووری به ریتانی. یاسای ده ستووری دیکه پیش، نه نووسراونه ته وه وه کو نه وانه ی

که تایبهتن به مافی پادشا یان وهزارهت یان پهرلهمان یان پارته سیاسییهکان که ئهوانه نهنووسراون و بهشیکی گرنگی دهستووری بهریتانی پیکدههیّنن. لهمهوه دهردهکهویّت که دهستووری بهریتانی لهم یاسایانه و یاساکانی دیکه به دریّژایی روّژگار پهیدابوو، جا به دانان بیّت یان بهپیّی نهریت، بهو پیّیه دهستووری بهریتانی پیّی دهلیّن (دهستووریّکی نهرم)، چونکه بوّی زیاد دهکریّت و بهیاسا همهموار دهکریّت واته به قاییل بوونی زوّرینه له پهرلهماندا. هیچ جیاوازییهکی تیدا نییه له نیّوان ئهوهی که یاسایهکی سهرهکییه وهیان ئاساییه له رووی دانانهوه. حکهمهت:

### حكوومهتى بهريتانى پيكديت له: پادشا- پهرلهمان- وهزارهت

پارته سیاسییه کان له بهریتانیا به سیستهمی دهوله ته وه بهستراونه ته وه دەوللەت كە ئەمە بنچىنەيەكە لە رژيمى حوكمى دىموكراتىدا كە دەبيت ھەربېن ئەگەر لەسەر بنچىنەى ھەلبۋاردنى ئازاد بنيات نرابين، يارتەكانى بەرىتانيا لە ئەنجامىي يەرەسەندنى رژيمىي حوكىم لـه ژير دەسـەلاتى يادشـاوە بـۆ دەسـەلاتى يەرلەمانەۋە نەشونمايان كردوۋە . ئەمىش لە ئەنجامىي يەيدابوۋنى يارتى (ويگ) ەوە كە بەگر پادشا (شارل)ى يەكەمدا چووە، لايەنگرى دەسەلاتى پەرلەمان بوو. به لام یارتی (توری) له گه ل یادشا بوو، لایه نگری ده سه لاته ره هاکه ی بوو. ئه م ناكۆكىيەش بە سەركەوتنى لايەنگرانى يەرلەمان كۆتاپى ھات لە ئەنجامى شۆرشى سالّی ۱۹۸۸ز که ناونرا به شورشه مهزنهکه (The Glorious Revolution)) ئەويىش بە ھاتنى (وليەم) و (مارى) لە زەوييە نزمەكان و مۆركردنى گەلالەنامەى مافه کان سائی ۱۹۸۹ز که به ته واوی بریاری له سهر ده سه لاتی په رله مان دا هه ردوو یارتی ویگ و توری به نوره تا سهدهی نوزدهم حوکمیان دهکرد دوایی ناویان گۆرا دوای دەركردنى گەلالەنامەی چاكسازی سالى ١٨٣٢ز كە پارتى ويگ بوو بە پارتی ئازادیخوازان و پارتی تۆری بوو پارتی پاریزگاران. ئەم دوو پارته بەردەوام بوون له فهرمانره وایه تی ههرچه نده پارتیکی سییهم به ناوی کریکارانه وه سالی ۱۹۰۰ز پەيدابور كە ئەم پارتە بۆي نەكرا كاروبارى حوكم وەربگريت تا سالى .;19TT

## بەشى دووەم

#### كيشهى ئيرلهنده

### پیناسهکهی:

کیشه ی ئیرلهنده (ویستی خه لکی ئیرلهندهیه له جیابوونه وه له به ریتانیا و بهرهه لستیکردنی به ریتانیا و بهرهه لستیکردنی به ریتانیا به و پیهه که ئیرلهنده به شیکه له ده وله ته که ی). هزیه کانی پهیدابوونی کیشه ی ئیرلهنده ئه مانه ن:

1- هۆی نایینی: رۆربهی دانیشتووانی ئیرلهنده له کاسۆلیک پیکدین و به دوای کلیسهی کاسۆلیک پیکدین و به دوای کلیسهی کاسۆلیک له رۆرمادا دهکهون که پاپا سهروکایهتی دهکات، به لام روربهی بهریتانییهکان له پروتستانتن (لایهنگرانی مارتان لوسهر) که به دوای کلیسهی ئینگلیانی دهکهون (کلیسهی ئهنگلیکانی).

۲- هـۆى ئابـوورى: بەرىتانىا ولاتىكى پىشەسازىيەو شۆرشى پىشەسازى و ئەنجامەكانى زۆر كارى لىكـرد، بـەلام ئىرلەنىدە ولاتىكى كشـتوكالىيە و زۆركـەم كارىگـەرى شۆرشى پىشەسازى لەسـەر ھەبـووە.

۳- هۆی گۆمه لایه تی: داب و نهریت و زمانی دانیشتووانی ئیرلهنده زور جیاوازه له
 ره وشت و نه ریت و زمانی ئینگلیزی.

اریساسی: ئیرلهنده له کاروباری ناوهوه سهربهخو بوو پاریسزگاری له پهرلهمانه تایبهتیهکهی خوی له (دبلن) کرد بوو تا کوتایی سهدهی ههژدهم ههرچهنده که ئهو پهرلهمانه لهژیر رکیقی پهرلهمانی ویستمنستهردا بوو له لهندهن، به لام مافی پاسادانانی ههبوو له کاروباری تایبهتی ئیرلهندهدا.

بەرىتانىياش ئەوپەرلەمانـەى سالى ١٨٠١ز لابـرد بەپنـى ياسـاى يەكىنتـى، نوينـەرە ئىرلەندەييەكانىشـى بـە پاشـكۆى ئەنجوومەنـى گشـتى بەرىتانـى لـە لەنـدەن گريـدا.

٥- گیروگرفتی زموی وزار: ئهم هۆیهش کاری راسته وخو بو بو بالوزکردنی گیروگرفتی بود بود بود بالوزکردنی گیروگرفته که، چونکه له ئیرله نده دا رووبه ریکی به رفراوان هه بود له زهوی و زار که که و ته رید ده مولکداره به ریتانییه کان به پشتاوپشت یان به هوی کرین هه ر له سه رده می کرومویل، زوریه ی ئه و مولکدارانه ش له ئیرله نده دا دانه ده نیشتن،

به ڵکو له ئینگلته را داده نیشتن و پنیان دهووتن مولکداره نادیارهیان (Absente land Lord)
که له ئیرله نده دا به هنری جنگره کانیان (وه کیله کانیان) کاروباری ئه و زهوی وزارانه یان
به سه رده کرده وه و له گه ل جوتیاره ئیرله ندییه کاندا خراپ ره فتاریان ده کرد که
بووه هنری بیزاری ئیرله ندییه کان و ئاره زوو په یداکردنیان له رزگار بوونی و لاته که یان
له ژیر ده سه لاتی به ریتانیا .

#### دەركەوتنى كىشەكە و يەرەسەندنى:

که بزووتنه وه ی چاکسازی ئایینی له به ریتانیادا جیّگیر بوو سه رکه وتنی ریّبازی پروّتستانتی ئه و ریّبازه بوو به ریّبازیّکی ره سمی بو ده ولّه ت، به ریتانیاش سیاسه تی سه پاندنی ئه م ریّبازه ی به سه ر تیّرله ندییه کاندا گرته به ر.

کلّیسه یه کی پروّتستانتی له ئیرله نده ندا دامه زراند و پاره یه کی زوّری تیادا خهرج کرد تا ببیّته ریّگایه کی بو بلاوکردنه وه ی نهم ریّبازه به سهر ئیرله ندییه کاسوّلیکه کاندا.

#### بزووتنهومى نهتهوايهتى ئيرلهندا:

#### دانيال ئوكۆنيل:

بزووتنه وهی نه ته وایه تی له ئیرله نده دا گه لی سه رکرده ی به خویه وه دی که خه باتیان له پیناوی جیابوونه وه له به ریتانیادا کرد که له پیشه وه ی ئه م سه رکردانه دانیال ئوکونیل (Danniel O connel) بو ۱۸۶۷ که کومه لیکی له کاستولیکه ئیرله ندییه کان پیک هینا بوئه وهی وا له په رله مانی به ریتانی بکه ن ره زامه ند بیت به لابردنی ئه و هه لانه ی که له په فتارکردنی در به ئیرله نده دا پوویداوه ، توانی که (یه کییتی گاستولیکی) پیکه وه بنیو و اله په رله مانی به ریتانی بکه ن بو ده رکردنی که (یه کییتی کاستولیک سالی ۱۸۲۹ز ، که به پینی ئه وه هه ندی کوتی له سه ریاسای پرزگاربوونی کاستولیک سالی ۱۸۲۹ز ، که به پینی ئه وه هه ندی کوتی له سه رکاستولیکه کان لابرد و وایان لیهات که نوینه ریان له ئه نجومه نی لورده کان و گشتیدا هه بی و وای لیهات نازناوی له لای ئیرله ندییه کان به (پزگار که ر) ده رچوو . ئوکونیل مه بی و وای لیهات نازناوی له لای ئیرله ندییه کان به (پزگار که ر) ده رچوو . ئوکونیل ئیرله نده له (دبلن) دابمه زریت ، به لام هه و آل و ته قه لای سه ری نه گرت ، چونکه وای لیهات حکومه تی به ریتانیا مه ترسی له داواکارییه کانی ده کرد ، یه کیتی کاستولیکی هه لوه شانده و و و ئوکونیلی به ندکرد . کاتیکیش که شورش له ئیرله نده دا به ریابو و سالی ۱۸۶۸ زحکوومه تی به ریتانی به زه بری هیز له ناوی برد و سزای توندی سالی ۱۸۶۸ زحکوومه تی به ریتانی به زه بری هیز له ناوی برد و سزای توندی به رهه لستکارانیشی دا.

بارودۆخى ئۆرلەندە و شۆرشە بەردەوامەكانى واى كىرد كە (گلادستۆن) سەركىدەى لىبرالىيەكان (ئازادىخوازان) سىياسەتىكى تازە بى چارەسەركىدىنى كىشەى ئۆرلەندە دابنى. كە لە سالىي ١٨٦٨ز ھاتە سەر حوكم لەبەرىتانىا دەستى كىد بەجىنبەجى كىدنى سىياسەتەكەى كەلەلايەكەوە بەرھەلستى لە بزووتنەوەى شۆرشىگىزى و پەشىيوى لە ئىزلەندەدا كىرد، لەلايەكى دىكەوە كۆششىي كىرد كە نىشتمان پەروەرەكانى ئىرلەندەيى قايىل بكات بەلابردنى ھۆيەكانى ناپەزايى و تووپەيى لە سىياسەتى حكومەتى بەرىتانى لە ئىرلەندەداو پشتگىرى بى كلىسەي ئەنگلىكانى لە ئىرلەندەدا وەستاند و واى كىرد كە لە ھەموو مافىكدا لەگەل كلىسەي كاسىۋلىكى يەكسان بىت، ھەروەھا فەرمانى دا بەيارمەتى دانى جووتيارى ئىرلەندى و چاككىدنى بارى ژيانى نالەباريان .

ئه و کردارانه نهبوونه هوی قایلکردنی نیشتمان پهروه ره ئیرلهندییهکان، چونکه سهرکرده یه کی دیکهکان بو پهیدابوو کهناوی پارنل (charless stewart parnell) بوو (۱۸۹۱–۱۸۹۱)ز که داوای له حکهمه تی به ریتانی ده کرد ئیرلهنده ئوتونومی (هول پول)ی بدریتی (Home Rule). پارنل و هاوریکانی بهرده وام له پهرلهماندا داوای ئوتونومیان ده کرد و پاریزگاران له حوکمدا بهرهه لستی ئهم بیره یان به توندی ده کرد.

## (گەلالەنامەي ئۆتۆنۆمى: )

که ئازادیخوازان به سهروکایهتی (گلادستون) سالی ۱۸۸۱ز هاتنه سهر حوکم لهبهریتانیا ویستیان گهلی چاکسازیی بو ژیانی جوتیاری ئیرلهندی دابین بکهن، بهلام نیشتمان پهروهرهکانی ئیرلهنده و گهلالهنامهیه کی بهم بونهیه وه پیشکهش به پهرلهمان کرد و پارینزگاران بهرههلستیان کرد، ئهم گهلالهنامهیه بهرپهرچ درایهوه و گلادستون ناچاربوو که دهست لهکار بکیشیتهوه، بو جاری سییهم ئازادیخوازهکان هاتنهوه سهر حوکم سالی۱۸۹۳ز دیسان گهلالهنامهی (هوم رول) یان خستهوه بهرچاوی پهرلهمان و ئهنجوومهنی گشتی بریاری لهسهردا، بهلام ئهنجوومهنی لوردهکان رهتی کردهوه، گلادستون ناچاربوو دهست له کاربکیشیتهوه و لهمهیدانی سیاسه تدا گوشهگیر بیت گه پاریزگارانیش هاتنه سهرحوکم بریاری (هوم رول) یان به تهواوی خسته لاوهو ئامانجی نیشتمان پهروهرهکانی ئیرلهنده پان مایه پووچ کرد.

بهرهه نستی پاریّزگاران ئهم کیشه یه ی نیّرله نده ی چاره نه کرد، به نیکو زیاتر ئالیّوزی کرد و زیاتر بیری نه ته وایه تی وروژاند، چونکه له سالّی ۱۹۰۵ز دا پارتیّکی تازه ی دیکه دروست بوو له گه نجه تی گهیشتووه کانی ئیّرله نده به ناوی پارتی (شین فین) (sinn Fein) به واتا ئیّمه خوّمان. (we oure selves)، که به رنامه که ی جیابوونه وه بوو له به ریتانیاداو داوای کوّماریّکی سه ربه خوّی یه کگرتووی ده کرد. یه کیّب که سه رکرده کانی ئارسه رگریشت (۱۸۷۲ز – ۱۹۲۲ز) بوو سه رکرده یه کی ناسراو بوو. ئه م پارته یاره تی پارتی ئازادیخوازانی به ریتانی دا. له په رله مانی سالّی ۱۹۱۰ز – ۱۹۱۱ز به هیوای سه رکه و تنی گه لاله نامه ی (هوّم رول) ئه مجاره یان له ئه نحوومه نی لوّرده کان دا.

وهزارهتی ئازادیخوازان سالی ۱۹۱۲ز گهلالهنامه ی دامهزراندنی پهرلهمانیکی سهربهخوی له (دبلن) خسته روو، بهلام لهژیر رکیقی پهرلهمانی ویستمنستهر دابیت له کاروباری سهربازی و دارایی و ههندی شتی که.

ئەنجومەنى گشتى قايىل بىوو، بىەلام ئەنجوونى لىۆردەكان سىوور بىوو لەسسەر پەتكردنەودى. وە گەلالەنامەكە بىق جارى دووەمىش سالى ١٩١٣ز ھىنىرايە كايەوە، ئەنجومەنى گشتى بريارى لەسسەردا، بەلام ئەنجوومەنى لىقردات ھەر سىوور بىوو لەسسەر پەتكردنەودى. لەببەر ئەودى لە چاكسازىي دەستوورى سالى ١٩١١ز، داھاتووە كە دەبىيت لە سىئ خولى بەردەوامىدا گەلالەنامەكە بخرىتە پوو تاواى لىن بىت بەياسا بەبىي قايىل بوونى ئەنجوومەنى لىقردەكان، بۆيە دەبوو لەسسەر ئازادىخوازان ئەم گەلالە نامەيە سالى ١٩١٤ز جارىكى كە بخەنەوە پوو، ئەمەيان كىد و بوو بەياسايەك كە يىويستە جىنبەجى بكرىد.

### هه نويستى ئيرله ندييه پروتستانييه كان:

به لام ئیرلهندییه پرؤتستانییه کان له ئه لسته (۱۱) (Ulster) ترسان له ئه نجامی ئه م گه لالهنامهیه و ناپه زاییان دری ده ربیری و له به ریتانیا بق به رگری له لهبه رژه وه ندی ئابووری و ئایینیان ره تیان کرده وه له به ریتانیادا جیاببنه وه و بریاری به رهه لستی کردنیان به تواندیان، زور نه مابوو که شه پی ناوه خو له نیوان هه ردوولا پووبدات، ئهگه رجه نگی یه که می جیهانی سالی ۱۹۱۶ز پووی نه دایه . حکوومه تی به ریتانیا له جیبه جی کردنیدا دوای خست و وه ستاندی تا دوای جه نگ.

هەنىدى ك نىشتمان پەروەرە ئىرلەندىيەكان ناپەزاييان دەربىپى ك دواخسىتنى جىنبەجىخىردنى ياساكە و وايان دانا كە ئەمە پاشگەزبوونەوەيە لەلايەن حكوومەتى بەرىتانىاوە، بەلام ھەر چاودىدى ئەرەيان دەكىرد جەنىگ تەواو بىت تاجىنبەجىخ بكرىت.

<sup>(</sup>۱) ئەلستەر: ناوچەيەكە كە لە باكوورى ئىرلەندەو دانىشتوانى لە پرۆتستانن كە پايەتەختەكەى (بەلفاست)ە.

#### كيْشەي ئيرلەنىدە دواي جەنگى يەكەمى جيھانى: ﴿

کاتیک جهنگ کوتایی هات و هه آبراردن له بهریتانیا و ئیرلهنده سالی ۱۹۱۹ دهستی پیکرد بی هه آبراردنی ئهندامانی پهرلهمان، ئهندامانی (پارتی شین فین) له ههموو ئهو کورسییانهی که دانرابوون بی ئیرهلهنده تیایدا سهرکهوتن و شویننی ئه و نوینه به کورسییانهی که دانرابوون بی ئیرهلهنده تیایدا سهرکهوتن و شوینی ئامانجی ئهمانه بی بهشداربوون له هه آبراردن چوونه پهرلهمانی لهندهن نهبوو، چونکه باوه پیان بههاریکاری کردن نهبوو له گه آل بهریتانیادا، به آلکو به پیچهوانه وه دهیانویست باوه پیان بههاریکاری کردن نهبوو له گه آل بهریتانیادا، به آلکو به پیچهوانه وه دهیانویست به شدارنه بن و توندو تیژی به پوویدا به کار به پنن، بویه ئهنجومهنی کوماری تایبه تییان له (دبلن) دامه زراند و ناویان نا (ئهنجومهنی ئیرلهندی) و بانگی کوماری ئیرلهندهیان پاهیشت و ئهنجوومهنه که (دی قالیرا)ی کرد به سهره کومار و (گریفپ)به جیگری که ههردووکیان وه ختی خوی بهندکراو بوون له بهریتانیادا، پیویست بوو له و ئهنجوومهنه ناوچه ی (ئهلسته برای لهگه آلدا بووایه به آلام خه آلکی (ئهلسته با نهچوونه پال ئهون ناهنجومهنه به هوی هاندانی به ریتانیا و رقیان له ئیرلهنده یکاس قلیکی ده بووه .

#### (شۆرشى ئيرلەندە ١٩١٩ز – ١٩٢١ز:

شورش له ئیرلهنده دهستی پیکردهوه ئهمجارهیان پارتی (شین فین) سهرکردایهتی کرد و لایهنگرانی بانگی دوورکهوتنهوهیان له دام و دهزگای بهریتانی کرد و داوای دامهزراندنی دام و دهزگای تایبهتییان کرد وهک دامهزراندنی دهستهی دادوهری بو ئهوه ی جیگای دادگاکانی بهریتانی بگریتهوه (میشیل کولنزا) دیارترین ریکخهری ئهم شورشه و سهرکردهکانی بوو.

هەرچەندە بەرىتانىا رۆكەيەكى زۆر توندوتىى گىرت بى دامركاندنەوەى شىقرش، بەلام دوو سالى ھەرخاياند (۱۹۱۹ (۱۹۲۰ز) كە پەرلەمانى بەرىتانى ناچاربوو بى پەلەكردنى ياساى (ئۆتۆنۆمى) سالى ۱۹۲۰ز، لابردنى ياساى كۆن كە لە پىش جەنگى جىھانى دەرچوو بوو كە حكومەتى بەرىتانى جىيەجى كردنى ئەو ياسايەى وەسىتاند بوو.

یاسای تازه ئیرلهنده ی کرد به دوو بهشهوه: یهکهمیان که (ئهلستهر)ی گرتبوّه یان بلّیین ئیرلهنده ی باکوور، دووهمیان بریتی بوو له ئیرلهنده ی باشوور. پهرلهمانی ئهلسته رله باکوور هاته دی، به لام ئیرلهنده ی باشوور یاسای تازه ی رهت کرده وه و شوّرشی شین فینی تیدا به رده وام بوو. له سالّی ۱۹۲۱ (لوید جوّرج) سهروّک وه زیرانی به ریتانی داوای له شین فین کرد که ئاگربه ستیکی کاتی قبول بکه ن و دوای ئه و گفتوگو ده ست پی بکریت بو هینانه دی چاره سهریک که هه ردوولا پی قایل بن، داواکه ی جینه جی کرا، نوینه رانی به ریتانی و ئیرله ندییه کان له له نده کوبوونه و گفتوگو له نینوان هه ردوولا ده ستی پیکرد له ئه نجام دا گهیشتنه پروژه ی ریککه و تن نامه یه که له لایه ن (گریشت و کوّانز) له ئیرلهنده و (لوید جوّرج) پروژه ی ریککه و تن نامه یه که له لایه ن (گریشت و کوّانز) له ئیرلهنده و (لوید جوّرج) کوماری ئیرلهنده دانه نا به شیک له ئوتونومی پی به خشی زیده تر له هه رولاتیک له ولاتانی دومنیون له گه ل ئه وه شدا نوینه رانی ئیرلهنده له ژیر زه بری هه رهشه ی به ریتانیا پینی قایل بوون که ئهگه رهاتو و ئه وان قایل نه بوون ئه وا شه پ ده ست پین ده کاته و شه وا شه پ ده ست پین ده کاته و .

#### پەيدابوونى دەولەتى ئىرلەندەى ئازاد:

له ئیرلهندهدا هات و هاواریکی گهوره دهبارهی ریککهوتنامهکه پوویدا، لایهنگرانی شین فین له ناو خویاندا بوون به دوو بهشهوه له نیّوان لایهنگری کردنی و بهرههانستکردنی، کاتیک ئهنجوومهنی ئیرلهندی ئهو ریّیکهوتنامهیهی (بهزوربهیه کی کهم) بریاری داو دهولهتی (ئیرلهندی ئازاد) هاتهکایهوه، شهری ناوخو له نیّوان لایهنگرانی پارتی شین فین پوویدا. به لام (دی قالیرا) (که نویّنهری بهرژهوهندی چینی جوتیاری ههژار و روّشنبیره ئازادیخوازهکان و زوّربهی خهلک بوو)، بهرههانستیکار بوو، گریقت و کوّلنز (که نویّنهری بهرژهوهندی چینی بورجوازی بوون که بهرژهوهندی بازرگانی ئهم چینه لهگهل بهریتانیا دابوو) لایهنگربوون.

شهری ناوه خو چهندین مانگ دریده ی خایاند هه دوولا زوریان لی کهوت به ریتانیاش یارمه تی لایه نگرانی ئه و ریککه و تنامه یه ی ده دا بو ئه وه ی مل به دوژهنه کانی که چ بکات.

ههرچهنده که شه پی ناوه خو ورده ورده توند و تیژییه که ی، به لام کوّمارویسته کان سوور بوون له سه ربه به شه به دری (ده وله تی ئازاد) و نویّنه ره کانیان که بو په رله مانی (ئیرله نده ی ئازاد) هه لبژیّرا بوون و له سه رووی هه موویانه وه (دی قالیرا) په تیان کرده وه ئاماده ی دانیشتنه کان ببن تا سویّندی دلسوّزی نه خون بو یاشادی به ریتانی.

له دواییدا (دی قالیرا) بریاری دا شیوازی خهباتی بگوری، لهگه ل پیاوانی پارته که ی چوونه ئهنجوومه نی ئیرله نده و سویندی دلسوزیان خوارد، به لام رایگهیاند که ئهوه ی ته نیا بق ئهوه کردووه تا پهیره وی که بونه ئاساییه کان بکات و پاشگه د دهبیته وه له و سوینده کاتیک زورینه ی له ئه نجوومه نی بو مسویگه ر دهبیت.

کاتیک هه لبراردن سالی ۱۹۲۳ز دهستی پیکرد (دی قالیرا) بهزورینه له پهرلهمان دهرچوو دهستی بهجیبهجی کردنی ئه و بهرنامهیهی کرد که به لیننی بهگهلی ئیرلهنده دابوو به هه لوه شاندنه وهی سویندی دهستووری بو پادشای به ریتانی و وهستاندنی ناردنی پارهی سالانهی زهوی وزاربو حکومه تی به ریتانی (۱).

ئهم کردهوانه هات و هاواریّکی زوّری له بهریتانیا خستهوه، کهوای له حکومه تی بهریتانیا کرد نارهزاییه کی توند پیشکهش بکات، کاتیّک ئیرلهنده سووربوو لهسهر هه لویّستی خوّی بهریتانیا شه ریّکی ئابووری به سهردا سه پاند ئهوه بوو زوّری خسته سهر بهرووبوومی ئیرلهنده که بر بهریتانیا دهنیّردری

به مهبهستی زیان پی گهیاندی کشتوکالی ئیرلهنده و زوّر له ئیرلهنده بکریّت تا له و بریاره که داویهتی پاشگهز ببیّته وه، حکوومهتی ئیرلهنده ش له لای خوّیه وه باجیّکی زوّری خسته سهر که له په لی به ریتانی که ده نیردریّت بی نیرلهنده، ئهم شهره ئابوورییه زیانیّکی زوّری له جوتیار و خاوهن پیشه سازییه کان دا له ههردوولا.

ئەنجامى ھەلبراردنى سالى ١٩٣٢ز كە (دى قالىرا) زۆرىنەيەكى زياتىر لە جارى پىشوو دەرچوو زەبرىكى بەھىزبوو بىق بەرىتانىا و نىشانەيەك بوو كە ئەو سىاسەتەى لە ھەلگىرسانى ئەرى ئابوورى ھىچ سوودىكى نەبووە بەرامبەر بە خۆراگرتنى گەلى ئىرلەندى و حكومەتەكەى، بۆيە زياتىر ملكەچى گفتوگۆ بوو لەگەل حكومەتى ئىرلەندە دا، لە نىوان ھەردوو لادا سالى ١٩٣٨ز رىككەوتنامەيەك روويدا بى كۆتايى پى ھىنانى شەرى ئابوورى كە چەند سالى خاياند.

<sup>(</sup>۱) کاتنک زهوی و زار له ئیرلهندهدا دهستی به سهر داگیراو له گهوره دهره به گهکان وه گیرایه وه وابرپاردرا که پاره یه کی زوّر بدریّت به مولّکداره به ریتانییه کان په یّنی قستی سالانه له و جوتیارانه وه وه ریگریّته وه که نه و زهوییانه یان به سهردا دابه شکراوه وله به رهه می زودیه کانیان بیده ن نهم پاره دانه ماوه یه کی زوّری خایاند تا (دی قالیّرا) و هستاندی.

ههروهها ریّککهوتنامه یه کی تازه یان موّرکرد به و پییه چاره سه ری گیروگرفتی ناردنی پاره سالانه ی زهوی و زارو پابه ندیه کان دارایی کرا که سوودیّکی زوّری بو تیّرله نده ی تازاد تیّدابوو، به م جوّره دی قالیرا هه نگاوی فراوانی نا به ره و پریّمی کوّماری به برینی گه لیّ له و پهیوه ندییانه ی که تیّرله نده ی به حکومه تی به ریتانی و تاجی به رییه وه به ستبوو سویّندی دلسوّزی بو پادشای به ریتانی نه هیشت، تیّرله نده چی دی پاره ی سالانه ی زهوی و زاری نه دا، هه روه ها پایه ی حاکمی گشتی به ریتانی لابرد.

تەنيا ئەو گيروگرفتەى كە رووبەرووى ئيرلەندە مايەوە ناوچەى (ئەلستەر) بوو لە باكوور كە بخريت سەر ئيرلەندە . دى قاليراش نەيدەويست بۆ ئەو مەبەستە ھير بەكاربھينيت، بەلكو ھەوللى دەدا ھەستى خەلكى ئەو ناوچەيە بۆ لاى خۆى رابكيشى تا بيخاتە سەر يەكىتى ئيرلەندە، بەلام خەلكى ئەو ناوچەيە ئىستاش دىي يەكگرتنەن.

## بهشی سییهم بزووتنهومی نهتهوایهتی له ئیتانیاو ئهنمانیاو نهمسادا

### بزووتنه ومكانى سائى ١٨٤٨ز- ١٨٤٩ز

## نيتانيا

ئیتالیا له سهرهتای سالی ۱۸۶۸ز یه کگرتوو نهبوو، ههروهها سهربه خوش نهبوو، چونکه ئهو بهشهی که دهولهمهند بوو به میلانی و بوندقییه وه بهشیک بوون له ئیمپراتوریه تی نهمسادا، له باشووری ئه مناوچه نهمساوییه دا، واته له ناوه راستی ئیتالیادا سی دوقییه ی سهربه خو هه بوون که ئه وانیش ( بارما و مؤدینا وتوسکانیا) بوون. هه ریه که یا به بنه ماله ی هه بسبرگ تیایدا حوکمی ده کرد، و له پال ئه و نیمچه ده وله تی پاپاش هه بوو له ژیر ده سه لاتی پاپا خوی، به لام باشووری ئیتالیا که پیکها تبوو له ناپولی و دوورکه ی سه قه لیه پییان ده وتن (هه ردووسه قه لیه)، له ژیر ده سه لاتی پادشاسه که بوو له بنه ماله ی بوربون که نه مساله کاتی ته نگانه دا پالپشتی ده کرد وه له هه موو ئیتالیادا ده وله تیکی سه ربه خو نه بوو دوور له ده سه لاتی بیانی ته نیا شانشینی سه ردینیا نه بیت که بریتی سه ربه خو نه بوو دوور له ده سه و دوورگه ی سه ردینیا).

به لام لهههموو لایه کی ئیتالیادا لهنیوان سالانی ۱۸۳۰-۱۸۶۸ز بزووتنه وه یه که په یه یک به یک باد یک به یک به یک به یک به یک به یک به

سهرۆكايەتى پادشا شاپل ئەلبرتيان دەويست كە بيروباوەپى ئازادىخوازانە بووە و سەرۆكى شانشىنى سەردىنياى سەربەخۆ بوو، بەلام جياوازى لەجۆرى ئەو حكومەتەى كەدەيانەويست و سەركردايەتى كردنەكەى ھىچ كارى لەھەلويستى قىن لايبوونەوە و بەرھەلسىتكردنى دەسەلاتى نەمسا كەم نەكىردەوە، نەتەوەخوازەكان لەسەر جياوازى بيروبۆچونيان كۆك بوون لەسەر ئەوەى كە پيويسىتە نەمسا لەخاكى ئىتالايادا دەربكريت و دەسەلاتى لە ولاتەكەيان نەھيلاريت، كۆمەلەى (ئىتالاياى لاو) كە مازىنى دروستى كردبوو دەيويست كۆمارىكى ئىتالى يەكگرتوو دايمەزرىنىت، بەپەلەى يەكەم ئامانجى رزگاركردن بوو لە دەسەلاتى بيانىدا.

 ۱۸٤۸ز ئەو كاتە كار بە پێچەوانەوە روويدا ئىنجا پەلاماردانە سەربازىيەكە شارل ئەلبىرت لە سالىي ۱۸٤٩ز سەرنەكەوت لەسەر دەستى ھەمان سەركردەى نەمساوى لەشەرى ئۆڤار (۲۳ى ئازارى سالىي ۱۸٤٩ز) بەتەواوەى شىكا، لەئەنجامىدا شاپل ئەلبىرت لە تەختى پادشايەتى شانشىنى سەردىنىا ھاتە خوار بىق كورەكەى (قكتۆر عەمانويلى دووەم). ئەوەندەى پێنەچوو نەمسا ناوچەى باكوورى ئىتالاياى گرتەوە، ھەروەھا دەسەلاتى لەناوچەكانى تىردا پەيدا كىردەوەو بەم جۆرە بارى ئىتالايا گەرايەوە سەر دۆخى جارانى پێش شۆرش لە پارچە پارچە بوون و دەسەلاتى بودە و حكوومەتى رەھادا.

#### ئەنجامەكانى:

لهگه ل ئه وه شدا ئه م باره گه لی ئه نجامی گرنگی لی که و ته و اه وانه قین و توو په یی تیتالییه کان بی نه مسا زیادی کرد به تایبه تی له و ناوچانه ی که راسته و خو له رژی به توندی که و تبوه سیزادانی شو پشگیران له رژی ده سه لاتی دابوون چونکه زور به توندی که و تبوه سیزادانی شو پشگیران هه روه ها ئیتالیه کان یادی خه باتی ها و به شینان له پیناوی سه ربه ستی و یه کیتیدا له بید نه کرد له سالانی ۸۶۸ له ۱۸۶۹ نانیشنی سه ردینیاش به سه ربه خویی مایه و هه له ژیر سایه ی پاشا ئازادیخوازه که ی که خاوه ن بیروباوه پیکی نه ته وه یی به هیز بوو، ئه م پادشایه سه روکیکی له بار بوو بی نه ته وه خوازه کان له خه باتی داها تویان له ییناوی ئازادید!

## ئه ثمانيا

ههروهها لهئه لمانیادا بارود و خونجاو بوو بو روودانی بزووتنه وه یه نهته وه یی خازاد له و ساله په شیوه دا، بیروباوه ری ئازادیخوازانه له نیوان سالانی ۱۸۳۰ ۱۸٤۸ز به هینی بورجوازی (ناوه ند) به هینی بورجوازی (ناوه ند) به هینی بورجوازی (ناوه ند) له هه مو و ناوچه یه کی ئه لمانیادا، هه رچه نده که موته رنیخ هه ولایکی زوری دا له پیناوی له ناوبردنی ئه م بیروباوه ره ئازاده به هیزی پولیسی نهینیه وه و ده ست به سه رداگرتنی روزنامه و فیرکردن و چاود یریکردنی پاسه پورتی هاتوچو ئه وه بوو زانکوکانی ئه لمانی بوون به مه لبه ندی گه وره ی بانگهیشتن بو ئازادی له سه رئه و شیوه یه ی که له شورشی فه ره نسی بانگهیشتی بو ده کرا له ده سه لاتی گه ل و دابینکردتی ئازادی و حکومه تی ده ستووری.

#### شۆرشى سائى ١٨٤٨ ز له ئەثمانيا:

ههر که له نه نمانیا دهنگ و باسی شو پشی پاریس و سه رکه و بند کهی با بریس و سه رکه و بند کهی با و بر و و خانی حکومه تی (لویس فلیپ) نازادیخوازان لههه موو شاریّکی نه نمانیا که و تنه خو، داوای نازادی و یه کیّتی نه ته وایه تبییان ده کرد، زوربه ی نیمچه ده و نه ته کاد داوای دامه زراندنی یه کیّتی نه ته وایه تبییان ده کرد له زیّر سیّبه ری رژیمیّکی داوای دامه زراندنی ده ستووریدا. میره کانی با فاریا و بادن و سه کسوّنیا و هانوّفه و ، هه روه ها پادشایه تی ده سه ربه خوّکانی شاره کانی نه نه نازادیخوازانه دابمه زریّن نه داوایان کرد نه نجومه نیّکی دامه زریّنه و بو دانانی ده ستوور، له مایسی سالّی ۱۸۶۸ زدا له فرانکه و رت کوّبونه وه یه که به ستی دانانی ده ستووری بو شانشینی دو نه نه نه نمانیا ناماده بوون به مه به ستی دانانی ده ستووری بو شانشینی نه نمانیای یه کورت و له ژیّر سایه ی رژیّمی پادشایه تی ده ستووری، تاجیان پیشکه ش به فریدریک ولیه می چواره م کرد تا (له گه ن پادشایه تی له پروّسیادا) ببیّته پادشای یه کیّتی داواکراو، به نام شورشه نازادیخوازه کان له و کاته دا له و کاته دا دامرکانه و ه به به و کاته دا له و کاته دا دامرکانه و ه به به به به به به با نه ب

دهستووریکی ئازاده وه به سترا بیته وه . یه که م له به رئه وه ی بیروباوه پیکی که نارگرتو و (پارید نگار) په رستی هه بو و ، دووه م له ترسی ئیمپپاتی زری نه مسا . گه لی له گه و ره میره کانی ئه لمانی ، ده بینیی ن پادشای پروسیا تاجه که ره ت ده کاته وه به م جوّره هه و لّ و کوششی کوّبونه وه ی فران که فرت سه ری نه گرت له ناکامی ئه وه دا ئه نجو و مه ن خوی هه لّوه شانده و ه و ئازادی خوازه کان ناچار بوون و لات به جی به یدّلین .

پاین سالی ۱۸٤۸ز نه هاتبوو تا بزووتنه وهی نازادیخوازانه خیراو به پهله له يروسيا و نيمچه دەوللەتەكانى تىرى ئەلمانيا دامركايەوه . ھۆى ئەمەش ئازادىخوازەكان کەمینے پاریےزگارەکان ژمارەپەک بوون کے گالتەپان یے نەدەکراو دەسےلاتیکی گەورەپان ھەپبور، ھەر كە ھەڵ بۆ فريدريك وليەمى چوارەم ھەڵكەوت ئەو وەزارەتە ئازادىخوازەي لەكارخست كە لەكاتى يەشـيويەكانى نيساندا بە ناچارى داينابوو، داوای له (کونت براندبرگ) ( Brandenburg )کرد که سهرکرده ی کونه پهرستان بوو به دانانی وهزارهتیکی تازه . خهلک له بهرلین نهیان دهویرا شتیک بکهن، چونکه هیّزی سویا لهگهل یادشا بوو، ئهمجا یادشا دهستووریّکی بو دهولّهت دانا بهینی ی ئه و به لینه ی که پیشو و دابووی، به لام ده ستووره که له دانانی یادشاو دهست و پیوهندانی بوو، دهسه لاتی بالا بهدهست یادشاوه بوو. هیچ شتیکی بایه خدار بق گهل نهمایه وه له نازادی و ده سه لاتدا. ههر ههمان شیوه ی رووداو وه ک ئهم بزووتنهوه كۆنەپەرسىتىپە لەھەمور لايەكى ئەلمانيا روويدا كاتى ئازادىخوازەكان دوای هه لوه شانه وه ی کوبونه وه ی فرانکفورت (مایسی ۱۸٤۹ز) هه ستان به گهلی شۆرشى ناوچەپى كە بەئاسانى بەھۆي ھێزى سىوپاي پروسىياوە دادەمركێندەراپەوە، ئەو كاتە گەلى لە ئازادىخوازەكان ولاتىان بەجى ھۆشىت و لە ولاتە يەكگرتورەكانى ئەمەرىكا جېڭىر بوون زۆرىشىيان خرانە بەندىخانە.

## ئيميراتۆريەتى نەمسا

#### شۆرشى ١٨٤٨ز له نهمسادا:

موتهرنیخ نهیتوانی پهرهسهندنی بیروباوه پی ئازادیخوازانه له پایتهختی ئیمپراتۆریهتی نهمسا که قه لای سیاسه ته کونه پهرستیپه کهی بوو بوه ستینینت، چونکه ههر کهده نگ و باسی شورش له پاریس و ئیتالیا گهیشته ئهم پایته خته، ئازادیخوازه کان له ناوه پاستی مانگی ئازاری ۱۸۶۸ز شورشیکیان دری رژیمه کونه که بان بهرپاکرد که بووه هوی وازهینانی موتهرنیخ و راکردنی بو بهریتانیا، ئهو کاته ئیمپراتور فهردیناندی یه کهم ئیمپراتوری نهمسا به ناچاری داخوازییه کانی شورشگیره کانی جیبه جی کرد و چاودیری لهسهر روژنامه لابرد و یهیمانی دا ده ستووریک بو ده ولهت دابنیت.

#### شۆرشى ١٨٤٨ز له چيكوسلۆڤاكياو مهجهردا:

كاروبارى شـۆرش لـه ئيمپراتۆريەتـى نەمسادا خـراپ ئالۆزبـوو، چونكـه گەلــێ نه ته وه ی جیاجیای تیدا بوو، بویه هه رکه ده نگ و باسی شورش له فیه ننا بلاوبووه، چیکوسلۆڤاکییهکان شۆرشیکیان دری نهمسا له بو هیمیا بهریاکرد، مهجهرییهکان در به داگیرکردنی ههنگاریا شۆرشیکیان بهریاکرد له ههردوو ناوچهکهدا شورش بهریابوو هەروەك له ئيتاليا كه لەيلەي يەكەم دەيانوپست لەدەست حوكمى نەمسا دا رزگاريان بېيت و حكومه تى نەتەوەپى دابمەزرىنن. لەبەر ئەوەي زۆر نەتەوە ھەبوون لە ئىمپراتۆريەتى نهمساویدا له مهجه ری و چیکی و سلوقاکی و ئیتالی، بویه ئهنجامه کانی ئازادیخوازانیش له نیو ئیمیراتوریهتدا گهلی جوراوجور بوو که ئهمهش وایکرد له بهرههاستی کردنی دەسەلاتى ناوەندى ئەرك و ھەولدانيان بۆ يەك نەخرىت لەبەر ئەوە يياوانى رژيمى كۆن توانیان که بهسهر یه که یه که شهم شورشانه دا زال بن، له حوزه یرانی سالی ۱۸٤۸ ز كۆنگرەپەكى سىلاقى لە شارى يىراغ بەسترا بۆ لېكۆلىنەۋە لە دامەزراندنى حكومەتىكى سهربه خوّ بـق حیـک و سـلوّڤاکیا و ئـهو رهگـهزه سـلاڤییانهی کـه دهکهونـه نیّـو سـنووری ئىمىراتۆريەتىي نەمسادا، بەلام سەركردەي نەمسا (فندشگراتز) (Windisschgratsz) توانی بهسه ر نهم بزووتنه وه شورشگیره دا زال ببی و دهست بهسه ر (بوهیمیا) دابگریته وه ، به لام له ههنگاریا بزووتنه وه ی شورشگیری بواریکی گهلی فراونتر و پرمهترسی تری ھەببوو، چونكە مەجەرىييەكان لە دەورى سەركردەكەيان لويس كۆشۆت Louis Kossuth

كۆپوونەوەو حكومەتىكى نەتەواپەتى سەربەخۆيان دامەزرانىد كە خاوەنى بىروباوەرىكى ئازادىخوازانى بوو كە سەربەسىتى رۆژنامەگەرى بريارداو ماف تايبەتىيەكانى خانەدانى نەھىشت، بەلام بزووتنەوەكەي بى ھىمىا لەسەر دەسىتى سەركردە قندشگراتز كۆتاپىي ييهات، لهياش ئهوه به خوى و به سوياكهيهوه له تشريني يهكهمي سالي ١٨٤٨ ز بق لهناوبردنی حکومه ته ئازادیخوازه کهی بهرهو فیهنا کشا توانی دوای شهریّک که چهند رۆژنکى خايانىد شارەكە داگىر بىكات و دەسلەلاتى ئىمىراتىۆر بگەرىنىتلەوە، ئەو كاتلە ئیمیراتوری بی هیرز فردیناندی پهکهم وازی له تهختی شاهانه هینا بو کوری براکهی فرہنسیس جوزیف که ئیمیراتوری تازہ کاروباری حکومہتی سیارد به میر شفارتزمبرگ (Schwartzemburg) که به هیچ شیّره یه ک له بیروباوه ری کوّنه په رست و ده سه لات زۆرىدا لە موتەرنىخ كەمتىر نەبوو، سالى ١٨٤٨ ز تەواو نەبوو تا گيانى شۆرش لە نيو نهمسادا کپ بوو، چاوهروان دهکرا که شورش له ئیتالیا و ههنگاریاشدا کپ بکریت، ئەمەش لە سالى داھاتودا روويدا كەسوپاي نەمسا توانى سوپاي ئىتالى بشكىنى وەك وتمان، ئەوكاتىەى توانى كەھنىز و تواناى بەرەو شۆرشى مەجەرى ئاراسىتە بكات. لەم كاتەدا قەيسىەرى رووسىيا (نىقولاي يەكەم) سىوپايەكى نارد بۆ يارمەتىدانى ئىمىراتۆر، مەجەرىيەكان ئازادانه تامردن بهرگرییان له سهربه خویی خویان کرد، به لام بویان نه کرا له دوای شهریکی زور سے خت لے سے مانگ زیات بهرانیہ رئے و هیے نه لهبن نه هاتووه دا بوهستن، لویس كۆشىۆت لەگەڵ تاقمىن لە ھاورىكانى رايان دەكىرد بەرەو دەوللەتى عوسىمانى، سەركىردەكانى ديكهش لهسهر دهستى ئيميراتۆريەتى نەمسا تووشى درواترين سىزابوون.

سهرکهوتن بهسهر بزووتنهوه له ههنگاریا حوکمی کۆنهپهرستی جیّگیر کرد لهههموو لایهکی ئیمپراتوریهتی نهمساویدا، ئهم سهردهمهش بهسهرچوو (سهردهمی شوّرشهکانی سالّی ۱۸٤۸ ز — ۱۸۶۹ ز ههرچهنده که موتهرنیخ له حوکم لابرا، بهلاّم ئهوانهی کهدوای ئهو هاتین هیچ جیاوازییهکیان لهرووی سیاسهتی ناوهوه و دهرهوهدا له موتهرنیخ کهمتر نهبوو، شقارتزمبرگ دهسهلاتی بهسهر کاروباری ولاتدا گرت بهدهستیّکی ئاسنین، بهلام لهگهل ئهوهشدا کاروبار بهتهواوهتی ههر نهگهرایهوه دوّخی جارانی، چونکه ههستی نهتهوایهتی لهو ساله پهشیّوهدا زوّر بههیّز تربوو له نیّو دلّ و دهروونی خهلکیدا ئارامی گرتبوو، ئهوهندی یی نهچوو یاش ماوهیهکی کهم نیشانه پر مهترسییهکانی سهری ههلّدایهوه.

### ييشهوايهتى سهردينيا ١٨٤٩ز – ١٨٥٩ز:

ميره كۆنەيەرستەكان لەھەمبوو ناوچەيەكى ئىتالىادا گويىان نەدا بەوە رووداوەكانى سالّى ١٨٤٨ز چـۆن ھەسـتى نەتەواپەتـى و ئازادىـى خـۆش لەناخـى گەلـى ئىتالىـا به خۆپان هێشتبوو، مافه کانی مرۆڤيان پێشيل کرد ههر لهسهر ههمان شێوازی کون به توندرهوی حوکمرانیه تیان ده کرد، کاروبار له ولاتی ههردوو سهقه لییه دا زور خرایتر بوو، چونکه یادشا بۆربۆنىيەکەی (فردیناند) ھەموو شىپوازىکى كۆنى بەكارھىنا لـ رىگرتىن لەرۆژنامە و گرتن و سىزاى توند له ينناوى زالبوون بەسەر هەر بزووتنەوەپەك، بەلام ئەم شىپوازە كۆنەپەرسىتىيە زىاتىر ئازادىخوازانى جۆشىدا كەدەسىت بە بىروپاوەرەكانىيەوە بگرن و ههروهها سۆزى مرۆۋدۆستانى ئازادىخوازىشى له ههموو لايەكى ئەوروپادا بۆلاى خوى راكيشا، واچاوه روان دهكرا كه شورشيكى گشتى له ههموو ئيتالپادا رووبدات له نزیکترین دەرفەتى رەخساو دا، دواى ئەوەى كە راو بۆچۈۈنى ھەمبور نەتەوەخوازەكان لەوە دەچوو كە كۆك بىت دەربارەي سەرۆكايەتى ئەو دەوللەتلەي كە دەيانەويت رزگار بكريّت و پهک بخريّتهوه . سيالّي ۱۸۵۰ز نههاتبوو زوّربهي بيروراكان كوّک بوون لهسهر ييشهوايهتي سهردينيا له دروستبووني دهولهتي ئيتالياي ئاواتخواز، چونکه سهردينيا تاکه شانشین ئیتالیا بوو که نه کهوته ژیر دهسه لاتی نهمساوه، ههروهها تهنیا ولات بوو که دەستووریکی سەریەخوی هەبور که یادشا ئەلبرت سالّی ۱۸٤۸ زییّی بەخشى بور. سەركردەكانى ئىتاليا:

سهردینیا سی لهبهتواناترین سهرکردهی نهتهوهیی لی هه لّکهوت که لهپیشهوهیاندا پادشا قکتوّر عهمانویّلی دووهم (۱۸٤۹ز — ۱۸۷۸ز) بوو که له دوای باوکییهوه شاپل نهلبرت حوکمی گرته دهست، دهستووری وه ک خوّی هیشتهوه، نازادیخوازان لهههموو لایه کی نیتالیاوه به ییاویّکی راستییان ناسی بوّ وه دیهیّنانی ناواته کانیان.

هەروەها گارىباللى (١٨٠٧ز — ١٨٠٧ز) ھەرچەندە كە رىنبازى حوكمى كۆمارى بەلاوە پەسەند بوو، بەلام ئامادە بوو بى لايەنگرى دەوللەتىكى يەكگرتووى دەستوورى لەرتىر سايەى قكتىزر عەمانوىلدا. ئەم پىياوە سەركىشە زانى كە پىشەوايەتى سەردىنا تاكە رىبازە بىق ھىنانەدى ئامانجى نەتەوايەتى، ھەر لە نشىنگەى خىقى لە دوورگەيەكى بچووك كەپىنى دەلىن كابرىرا (Caprera) چاودىرى ئەو كاتەى دەكىرد كە ئەركى سەرشانى خىقى بەجىي بەينىي.

#### كاڤور:

کافوریش (Cavour) ۱۸۱۹ز — ۱۸۹۱ز ئه و پیاوه سیاسییه بی هاوتایه بوو که روّلیّکی بالای گیّرا له یهکیّتی ئیتالیادا، له کاره سهرهکییهکانی که له سهردهمی شارل ئهلبرتدا پیّی ههلسا به شدارکردنی بوو له دهرکردنی ئه و روّژنامهیهی که له ئیتالیا دا ناوی بووژانهوه (Illrisorgimeno) بوو که داوای له ههموو نیمچه دهولهتهکانی ئیتالیا دهکرد له دهوری سهردینیا کرّببنهوه له پیّناوی هیّنانه دی یهکیّتیدا، ئنجا لهسهردهمی پادشا فکتور عهمانویّلدا، کافوور بوو بهسهروّک وهزیران و بهردهوام له و پایهدا بوو (جگه له ماوهیهکی کهم) بهدریّژایی سالانی ۱۸۵۲ز تامردنی له سالی ۱۸۲۱ز.

#### سياسەتەكەي:

کاڤور لهو ماوهیهی که حوکمی کرد گهلن کاری گرنگی لهبهرژهوهندی شانشینی سهردینیا و لهیپناوی پهکیتی ئیتالیادا ئهنجامدا. لهکاروباری ناوخودا هانی کشتوکال و پیشهسازی دا و ریّگای هاتوچوی چاک کرد، لهگهل پیادهکردنی ریّبازی بازرگانی نازاد و بایه خی به کاروباری یهروهردهو فیرکردن دا، بی ناگا نهبوو لهوهی کهییاوانی ناینی چ دهسه لاتیکی فراوانیان له شانشینی سهردینیا ههیه، بۆیه کهوته کهمکردنهوهی دهسه لاتیکی فراوانیان له شانشینی سهردینیا ههیه، بۆیه کهوته کهمکردنهوهی دهسه لاتیان و نههیشتنی دیرهکان و زۆرى لەجزوپتەكان كىرد كىه ولات بەجىي بهيلىن، لىه رووى سياسىيەوە ئىەم وەزيىرە شارهزایه ههولّی نزیکبوونهوهیدا لهبهریتانیا و فهرهنسادا، سهردینیای خسته یالٌ تُهم دوو دەوللەت لە شەرى (قىرم) دا درى دەوللەتى رووسى كە بەم جۆرە ھاويەيمانيەتى ئەم دوو دەوللەتەى بەلاى خۆيدا راكيشا. بەم جۆرە سەردىنيا پايەيەكى ديارى ھەبوو لەنيو دەوللەتانى ئەوروپادا. كاڤور بەردەوام ھەوللى دەدا كە يارمەتى لەفەرەنساوە وەربگريت بِوّ شکاندنی نه مسا، له گه ل نایلیونی سیّیه م گهیشتنه یه ک له یلوّمییر (Plomireres) له فهرهنسادا، لهنیّوان ههردووکیاندا ریّکهوتن نامهی (یلوّمییر) موّرکرا سالّی ۱۸۵۸ز که نایلیــوّن به لیّنــی بـه پیشکهشـکردنی یارمهتـی شانشــینی ســهردینیادا بـوّ دهرکردنــی نهمسا له لومباردیا و بوندقییه دا، کافوریش له بهرامبهر تهوه به نینی دا به فهرهنسا کهواز له نیس (Nice) و سافزی (Savoy) بهینیت.

## بهدیهینانی یهکیتی ئیتائیا (۱۸۵۹ – ۱۸۷۱ز):

#### شهر لهنيوان نهمساو سهردينيادا (١٨٥٩ز):

ئەوەندەى پێنەچوو كاڤور كە لە يارمەتى فەرەنسا دڵنيا بوو، كەوتە ئاۋاوەنانەوە لە لۆمباردىا و بوندقىيە دا لەلايەك، لەلايەكى تىرەوە سىوپاى بۆ شەر ئامادە دەكىرد، نەمسا پێى نىگەران بوو واى لێھات كە جەنگ دۋى سەردىنيا بەرپا بكات. لەو جەنگەى كە لە نێوان ھەردوولا روويدا سەردىنىيەكان و فەرەنسىيەكان بەسەر نەمساوييەكان سەركەوتن لە مانگى حوزەيرانى سالى ١٨٥٩ ز لە شەرى ماگێنتا (Magenta) و سۆلفرينۆ (Solferino) ئەم سەركەوتنە بووە ھاندەرێك بۆ ھەلگىرسانى شۆرش لە: بارما، مۆدىنان تۆسكانيا، ھەريەكەيان توانى مىرە (ھابسىرگى) يەكەى لە حوكمىدا لابەرێت.

ئەوكاتە ناپلىۆنى سىيەم كە بىنى ھەر شۆپشە و لە ئىتالايادا ھەلادەگىرسىيت، پروسىياش كەوتە خۆى بى ئامادەكردنى سىوپا لەسەر سىنوورى راين، ئەمە وايكرد كە بىيانوو بدۆزىتەوە لە كشانەوەى سەربازەكانى لەبەرەى نەمسادا، بەبى راويۆكردنى سەردىنياى ھاوپەيمانى ھەلسا بەمۆركردنى (ئاگريەستى قىلافرانكا) (Villa franca) لەگەل فرەنسىيس جۆزىف ئىمپراتۆرى نەمسادا لە سالى ١٨٥٩ز دا، بەپىنى ئەمە بوندقىيە (قىنىسىيا) لەرىر ركىفى نەمسادا مايەوە و لۆمباردياش خرايە سەر سەردىنيا و مىرە لابراوەكان بگەرىندرىنەوە بى تەختى شاھانەيان لە ئىتالايادا و، دامەزراندنى يەكىتى ئىتالايا بە سەرۆكايەتى پاپا. شايانى باسە پادشا قكتىز عەمانويل بە مەرجەكانى ئەم ئاگربەستە قايل بوو، چونكە باوەرى وابوو كەناتوانى بەرھەلستى مەرجەكانى ئەم ئاگربەستە قايل بوو، چونكە باوەرى وابوو كەناتوانى بەرھەلستى نەپتوانى ئەدرياتىكىكىدا بود دەرىياى ئەدرياتىكىدا بەمە قايل نەبوو كاڤور دەستى لە كاركىشايەوە و ئەوكاتە بەبدىگى يادشا بەمە قايل نەبوو كاڤور دەستى لە كاركىشايەوە و ئەوكاتە بەندەكانى ئاگربەستەكە جۆگىربوو بە پىلىي رىككەوتنامەى زىورىخ سالى 1٨٥٩ز دا.

#### دوٚقییه کانی (میرنشینه کانی) باکوور ده چنه یال سهردینیاوه: ۱۸٦٠ز:

### گاریباندی و هاتنه پانی شانشینی ههردوو سهقه نییه (۱۸۹۰ز):

لهوکاته ی که کافور توانی نیمچه دهوله ته کانی باکوور بخاته پال سه ردینیاوه ، گاریبالدی که وته هه وللدان بی نه وی هه ردوو سه قه لییه شی بخاته پالی ، بی نهمه شی هه لگیرسانی شو پشی به هه ل زانی له دوورگه ی سه قه لییه ، بویه له ده ریاوه به هه زار جه نگاوه ر له لایه نگره به هیزه کانی (خاوه ن کراسه سووره کان) په پییه وه نه م سه کرده به لیننیکی له کافور وه رگرتبوو که ده ست نه خاته نیو کاروباری نه م هیرشه . (خاوه ن کراسه سووره کان) کاتی له سه رخاکی نه م دوورگه یه دابه زین روویه پرووی گه لی گیروگرفتی دروار ها تن و نه یا نتوانی که ده ستی به سه ردابگرن تا دوای شه پیک که سی مانگی خایاند ، دوای نه وه گاریباللدی به ره و نا پولی په پیه وه می دووی می دووه م

ناچاربوو رابکات. گاریبالدی به گرتنی ولاتی ههردوو سهقه لییه باریکی ئاللوزی نیوده ولهتی خولقاند، کاشور به لیزانی و زیره کی خوّی پووبه پووی بوّوه، ناپلیونیش به هه لویستیکی پاپاو دوودللی رووبه پووی بوّوه، ناپلیون به لیّننی به پاپا دابوو که مولّکه کانی بپاریّزی ئه و مولّکانه ی که گاریبالدی مهترسی خستبوونه سهر. لهسه ر ئه وه ناپلیون ناپه زاییه کی توندی بو کاشور نارد تیایدا هه پهشه ی له دامرکاندنه وه ی ئه م بزوتنه وهیه کرد، کاشور ناچاربوو که خوّی واده ریضات ناپه زایه و نیگه رانه لهوه ی که پوویداوه له باشووری ئیتالیاوه، له ئه نجامی ئه مه دا سوپای سه ردینیا به رواله ت وای به دیار خست رووه و ناپولی کشا بو دامرکاندنه وهی شوپش، به لام ناپلیون ده یویست به سوپاکه ی خوّی شوپشه که دابمرکینی ته وه، به لام ترسی له بیرزاری به ریتانیا بو ده ست خستنه نیّو کاروباری ئیتالیادا په شیمانی کرده وه.

پادشا فکت ور عهمانوی لگهیشته شاری ناپولی پاش ئهوه ی شکاند که ریکه ی لیکرتبوو پاشان گهلی ناوچه ی تری گرنگیشی له دهولهتی پاپادا دهست به سه دداگرت، له پایری سالی ۱۸۹۰ز دا راپرسییه کی گشتی له شانشینی هه ردوو سه قلیه، له ناوچه داگیرکراوه کانی پاپادا ئه نجام درا زوربه ی هه ره زوری ده یانویست بچنه پال شانشینی سه ردینیا، خه ریک بوو یه کیتی ئیتالیا ده هاته دی ته نها ناوچه ی بوندقیه (فینیسا) نه بی که هه ر له ژیر رکیفی نه مسادا بوو، هه روه ها ناوچه ی روما که هیشتا هه رله ژیر ده سه لاتی پاپا دابوو، ئه مجاره له سه ره تا به هاری ۱۸۲۱ زله (تورین)ی پایته ختدا یه که م په رله مان که نوینه ری یه کیتی ئیتالیا بوو کوب وه ه کیتی به په مسادا له ژیر سایه ی پادشا فکت و مهمانوی لی دووه م و ده ستووری سالی ۱۸۶۸ز.

### بوندقييه (ڤينيسيا)و روما دەچنە يال پادشايەتى ئيتالياوه:

ده ساڵ تێنهپهڕی بهسهر پاگهیاندنی پادشایهتی له ئیتاڵیادا تا ئهم دوو ناوچه گرنگه (بوندقییهو رقما)چوونه پاڵی، ههوڵ و کۆششی ئهڵمانیا لهپێناوی یهکێتی و فشارهکانی لهم بوارهدا لهسهر نهمسا و فهرهنسا، کارێکی گهورهی دهبێت بۆ بهدیهێنانی یهکێتی ئیتاڵیا، چونکه پروسیا ساڵی ۱۸۲۱ز کهوته شهپێکی بی پسانهوه لهگهڵ نهمسادا، ئیتاڵیاش چووه پاڵ پروسیا بهنیازی گێڕانهوهی بوندقیه زوّری پێنهچوو که نهمسا بهرانبهر هێزی پروسیا تێک شکا و ناچار بوو که رێکهوتنێکی بهپهله موّر بکات که له بهندهکانی وازهێنان بوو له بوندقییه بوّ ولاتی ئیتاڵیا، ئهو پاپرسییهی که له بوندقییه دا ئهنجام درا ههموویان لهگهڵ چوونه پاڵ ئیتاڵیا بوون، دوایی همان سیاسهتی ئهلمانی بووه هوّی (جهنگی حهفتا) (۱۸۷۰ز–۱۸۷۱ز) له نێوان ئهلمانیا و فهرهنسادا، که ناپلیونی سیهم ناچاربوو لهشکرهکهی له روّما بکێشیتهوه و ئهو کاته سوپای ئیتاڵیا هیچ زهحمهتێکی نهبینی کهبهسهر سهریازهکانی پاپادا سهرکهوێت، لهکوتایی ساڵی ۱۸۷۰ز دا پاپرسییهک لهو شاره سازکرا کهلایهنگری سهرکهوێت، لهکوتایی ساڵی ۱۸۷۰ز دا پاپرسییهک لهو شاره سازکرا کهلایهنگری

### ئیتائیا دوای به کیوونی ۱۸۷۱ز - ۱۹۱۶ز

ئەوەندەى پينەچوو ئىتالىيەكان دواى ھينانەدى يەكىتى و رزگاربوون لەدەسەلاتى بىانى تا چاويان برىيە گەراندنەوەى مىر ژووى پىر لەشكۆمەندىان (مىر ژووى ئىمپرتۆريەتى رۆمانى)يان ھەر نەبىت بگەنە ريىزى دەولەتە گەورەكان، بۆيە حكومەتى ئىتالىيا كەشتىگەلىكى مەزنى دروست كرد، لەوسالى ١٨٧٥ برياريدا ھەموو ئەو لاوانەى پىگەيشتوون بە زۆر پيانكاتە سەرباز، واى لىھات لاسايى دەولەتە گەورەكان بكاتەوە بىق دەست بەسەرداگرتنى داگىرگەكان (المستعمرات) تونس (بنكەى قرتاجەى كۆن) لەپىشى ئەوانە بوو كە دەيويست دەستى بەسەردا بگرىت. كاتىك دەسەلاتى فەرەنسا لە تونس جىڭىر بوو بە بيانووى پاراسىتنى لەسالى دواتىر چووە نىدو

يەيمانىكى سى قۆللى ئەلمانيا و نەمسادا (كۆنە دورىمنەكەي).

ئیتالیا لـهم پهیمانـه سـێ قولیـهی (Triple Alliance) مایـهوه بهدریژایـی سالانی ۱۸۸۲ز — ۱۹۱۵ز، که ئهمه کاریگهری خراپی لیکهوتـهوه له زوری خهرجی سالانی ۱۸۸۲ز — ۱۹۱۵ز، که ئهمه کاریگهری خراپی لیکهوتـهوه له زوری خهرجی شهرهوه، دوای ئـهوه نهیتوانـی که داوای هـهردوو شاری (ترنت و تریست) (Triest) بکات کـه هیشـتا هـهر لهژیّـر دهسـه لاتی نهمسادا بـوون، ئیتالیـاش لـهو ماوهیـهدا ههمـوو هـهول و تهقـه لای ئاراسـتهی پروژهکانـی ئیسـتعماری کردبـوو لـه ئـهفریقیـا کـه لهپـارهو پـوول و سـهربازیدا زور زهرهر و زیانـی لیکـهوت لـه ئـهنجامـدا ئـهریتیریـا و سـومالی دهسـتکهوت، بـه لام لـه هـهول و تهقـه لای بـو داگیرکردنـی حهبهشه (ئـهسـیوبیا) لهسهردهسـتی حهبهشـیهکان لـه شـهری (عـهدوه)

(Adowa) سائی ۱۸۹۱ز خراپ شکا، ئنجا ئیتالیا تووشی شه رپبوو لهگه ل ده وله تی الله می دورنه تی الله المی ۱۸۹۱ز – ۱۹۱۱ز)دا که له نه نجامدا ته رابلوس (لیبیا)ی که و ته ژیر ده ست له باکووری ئه فریقیاوه له گه ل گه لی له دوورگه ی بچووک له ده ریای (ئیجه) دا.

به لام ئیمپراتۆریەتی ئیتالیای تازه، دەوللەمەند نەببوو وەھیچ سبوودیکی ئەوتوی بوگەلی ئیتالیا نەھینایەدی، ھەرچەندە ببووە ھۆی دەوللەمەندبوونی چینیک له پیاوانی سبهرمایەدار و پیاوانی کاریەدەست، چونکه حکومهت ببهردەوام ببوو له چەوساندنەوەی گەل بەتایبەتی چینی کریکار و جووتیار به دانانی باجیکی زور که لهئەنجامی ئەم زەبرەو گرتنی سهربازی بەزۇر ببووه هۆی کۆچکردنی ژمارەیەکی زور له چینهکانی خوارەوهی میللەت بهرەو ولاته یەکگرتووهکانی ئەمەریکاو ئەرجەنتین و بەرازیل تا وای لیهات ژمارەی ئەوانهی که له ئیتالیاوه کۆچیان کردووه له سالانی ۱۸۷۱ز — ۱۹۱۶ز نزیکهی شهش ملیون کهس دەببوون.

پهیدابوونی توند پهوی نه ته وایه تی شو فینی (دو ژمنکارانه) له دیار ترین روا له ته کانی ده و له تی تیالیای تازه بوو له گرنگترین ئه و هو یانه بوو که داوای له میلله ت ده کرد بو سه رکیشی ئیستعماری که ئه م رق له ناخیان چاندنه بووه هوی چیگیریوونی گیانی نه ته وایه تی دو ژمنکارانه و په ره سه ندنی تاوای لیهات ئیتالیا

له سهدهی بیستهم خوین گهرمیهکی نهتهوایهتی و توند درهوی به خویه و دی که که متر نهبوو لهوه ی که بینیمان لهسهده ی نوزده مدا . نه و خوین گهرمیه ش به باشی له کاتی جه نگدا ده رکه و ته له گه ل ده و له تی عوسمانی و داگیر کردنی ته رابلوس (لیبیا) دا ننجا چوونه ده رهوه ی نیتالیا له پهیمانی سی قوللی سالی ۱۹۱۰ ز دوایی چوونه پال به ریتانیا و فه ره نساو په لاماردانی نه مساکه تا نه و کاته ترنت و تریستی داگیر کرد بوو له نه نجامدا نهم دوو شاره ی وه رگرته و و سنووریشی تا راده یه کی زور له مه فراوانتر کرد.



# يرووسيا سهركرايهتى يهكيتى ئهثمانى دمكات

بهدیهینانی یه کیتییه که ی چاوه روانکراودا، تای ته رازووه که به لای پروسیادا شکایه وه (پیچه وانه ی نه مسا)، چونکه له چه ند میلله تیکی جیاجیا پیک نه ها تبوه، به لکو ته نیا بریتی بوو له میلله تی جیرمانی ها و ره گه ز، نه مه جگه له به هینی و گرنگی نیو ده و له تییه که ی.

يسمارك

<sup>(</sup>۱) زۆلفراین: یاسایه ک بوو بز یه کیتی گومرگی که به وپییه ناوچه گومرگییه کانی نه هیشت له نیوان ویلایه ته کانی ئه لمانیا و کردییه یه ک ناوچه ی گومرگی.

# سەركردەكانى يەكيتى ئەلمانيا

## يادشا وليهمى يهكهم(١٨٦١ز - ١٨٨٨ز):

له پروسیا دوو سهرکرده دهرکهوتن که دادهنریّن به پیشهنگی ئهوانهی که بو پایهبهرزی پروسیا و دامهزراندنی یهکیّتییهکهیان ههولّیان دابیّت، ئهوانیش (پادشا ولیهمی یهکهم) و وهزیره به ناویانگهکهی (پسمارک) بوون، ولیهمی یهکهم تهختی شاهانهی پروسیای وهرگرت دوای مردنی براکهی فریدریک ولیهمی چوارهم، که به چوست و چالّاکی و ههلّبراًردنی راویّرژکارانی ناویانگی دهرکردبوو، کهبروایهکی تهواوی پیدابوون، دوای تهوه گهلی بایهخی بههیّزی سهربازی دا، ههر لهسهرهتای حوکمی خوی دهستی کرد به فراوانکردنی سوپاو دوویاره ریّکخستنهوهی بهیارمهتی وهزیری بهرگری تهلفوّن روون (Roon) وسوپا سالار تهلفوّن موّلتکه (Moltke) بهیارمهتی وا له سویا بکات کهبییّت به نامرازیّکی کاریگهر بو پایهبهرزی

پسمارک لهسانی ۱۸۱۰ز لهخیزانیکی پروسیای دهرهبهگی خانهدانی پابهند بهکونهوه پهدایک بووه، لهسهردهمی لاویدا به لای وانه و خویندندا نهچووه، به لکو لهگه ل رابواردن و بایه خدان به مولّکه کشتوکالییه کانهوه خهریک بووه زوّر تووند په و بووه بوّ پروسیا، له په شیوییه کانی سالی ۱۸۶۸ز — ۱۸۶۹ز لهپیشه نگی بانگهیشتی کونه پهرسته کانهوه بوو، کهباوه پی بهگهل و دیموکراتییه تنه بووه، بیروپاکانی بریتی بوون له: حوکمی پادشایه تی پهها (مطلق) باشترین رژیمه بوّ حکومه تو پیّویست به وه ناکات گه ل داوای ده ستوور بکات و بیروباوه پی نه نجومه نی فرانکه و رت پو پووچه و نه گهر ها توو یه کیتی نه لمانیا له دواروژدا بیّته دی، نه وا ده بیّت له سهره ستی پادشای پروسیا دابیّت و ده بی خانه دان و چینی فهرمانبه رانی مهده نی و سه ربازی و کلیّسه ی پروتستاتنی یالیشتی بکه ن، واتا نه لمانیا ده بیّت شیّوه و شیّوازی پروسیا وه ربگریّت.

پاش کپبوونی بزووتنه وهی تازادیخوازانه و گهرانه وهی تهنجومه نی فرانکه قرت بردوخی یه کهمجاری، پسمارک بوو به نویّنه ری پادشای پروسیا له و نهنجومه نه دا ۱۸۵۱ز — ۱۸۵۹ز لهگه کل هاوری کونه په رسته کانی کاری کرد بو دامرکاندنه وهی بیروباوه ری تازادیخوازانه لهگه کهمو و لایه کی نه نمانیادا، تالیّره دا بیروباوه ری دو رمزمنکارانه ی دری نه مساله له دلّ و دهرووندا جیگیر بووه، شاره زاییه کی دپلرماسییانه ی فراوانی وه رگرت و توانی به هیّمنی و دووربینی جیّمیر بووه، شاره زاییه کی دپلرماسییانه ی فراوانی وه رگرت و توانی به هیّمنی و دووربینی خوّی واله پروسیا بکات که لهگه آن نه مساداله و یه کیّتییه کوّنه دا یه کسان بیّت. له سالّی به ۱۸۵۸ز بووه بالویّزی پروسیا له لای حکوومه تی رووسیا و لهویّدا زوّر سه رسام بوو بالویّزی پروسیا له لای حکوومه تی رووسیا و لهویّدا زوّر سه رسام بوو به و بالویّزی رووسی له سه ری ده و نویشت. هه ولّی به هیّزکردنی په یوه ندییه کانی دوستانه ی ده دا له نیّوان په یوه ندی لهگه آن تیمپراتوّر ناپلیوّنی سیّیه م به ست و گه لی شت ده ریاره ی شه و کابرایه به یوه ندی له گه کرا بوّبه رلین و بوو به سه روّک وه زیران. له م پایه گرنگه دا مایه وه به دریّزایی سالّانی ۱۸۹۲ز — ۱۸۹۸ز توانی له و ماوه یه دا تخوبی (سنووری) پروسیا فراوان بکات و یه کیّتی نه نّمانی بهیّنیّته دی و زوّربه ی ماوه یه دا اندی به و نبه مایانه دابنیّت که سیاسه تی ده رند بوو تاسانی ۱۹۱۶ز.

## بههيزكردنى سويا:

ههر که پسمارک پایهی تازهی گرته دهست پشتگیری گشت سیاسه ته کانی پادشای کرد له فراوانکردن و ریّکخستنی سوپای پروسی دا، یه که مجار هه ولّی ده دا په رله مان قایل بکات به پازیبونیان له سهر ئه و بودجه یه ی که داینابوو، به لام خیّرا خوّیان به رامبه و وه زیریّک بینیه وه که هیچ شتیک له نیازی ناهینیّت و خواره وه، پسمارک لیّیان دلّته نگ بوو، بوّیه به مجوّره له گه لّیان دوا: ئه لمانیا بایه خ نادات به بیروباوه پی ئازادیخوازانه له پروسیا، به لکو بایه خ ده دات به هیّرو ده سه لاتی پروسیا، گیروگرفته مه زنه کانیشمان به گوتاردان و ده نگدانی بایه خ ده دات به هیّرو ده سه لاتی پروسیا، گیروگرفته مه زنه کانیشمان به گوتاردان و ده نگدانی زورینه نایه ته دی نا ئه مه یه خاله لاوازه کانی سالی ۱۸۶۸ ز – ۱۸۶۹ز، به لکو به (خویّن و ناسن) دیّت دی، کاتیّک هه لویّستی ئه نجوومه ن نه گورا پسمارک گویّی نه دایه و ده ستی کرد به کوّکردنه و هی باج به بی قایل بوونی په رله مان، کاتیّکیش نا په زایی به رز بو وه در به کرده وه کانی، بوّیه نه ویش فشاری خسته سه رسه ربه ستی روّزنامه و به رهه لستکارانی گرت.

# هینانه دی یهکیتی ئه نمانیا

پسمارک بروای وابوو کهپیّویسته له شهریّکدا بهسهر نهمسادا سهریکهویّت، تا نهبیّته کوّسپ له ریّگای ههول و کوهشی پروسیا له پیّناوی یهکیّتی و سهرکردایهتی ئهنّمانیادا. بهوه ریّگای خوّشکرد که رووسیا و فهرهنسا دوور بخاتهوهلهوهی که یارمهتی نهمسا بدهن ئهگهرهاتوو شهریّک روویدا لهنیّوان نهمسا و پروسیادا. ئهسکهندهری دووهمی بهلای خوّیدا راکیّشا کاتیّک یارمهتی دا له دامرکاندنهوهی شوّرشی پوّلهنده سالّی ۱۸۶۲ز، ئاگاداری ئیمپراتور ناپلیوّنی سیّیهمی کرد که فهرهنسا شتیّک له (قهرهبوو) وهردهگریّت ئهگهر هاتوو بی لایهن بوهستیّت، ئهمه لهوکاتانه دابوو که پروسیا سوپایهکی ریّک دهخست لهسهر بنچینهی بهزور سهریازگرتنی گشتی و خوّ نامادهکردن بوّجهنگ، بهلام جهنگ لهگهل دانیمارکدا پیش جهنگی نهمسادا کهوت که پسمارک نهوهی دهویست بوّ بهدیهینانی مهبهستهکانی.

 له ناو بازنه ی یه کیتی ئه لمانیادا بمینیته وه ئه و به پواله تریکه و تنه یان هیچ سودیکی نه بوو که ده سه لاتی پروسیا له شازفیک تینه په پی و ده سه لاتی نه مساله هی لشتاین. له دوایدا له حوزه یرانی سالی ۱۸۹۱ز پسمارک پیشنیازی کرد. که گورانیک له یه کیتی ئه لمانیادا بینیته دی و نه مساتیادا ده ربچیت. هه رله و کاته دا سوپای پروسی خوی ئاماده ی شه پکرد و نه مساتوانی نیمچه ده و له ته بچووکه کانی ئه لمانی بخاته پال خوی بو به رگری له یه کیتییه که.

#### جهنگ نهگهل نهمسادا و ههنگاوهنان بهرهو پهكيتي:

#### گرنگترین ئەوئەنجامەي كە ئەتيكشكانى نەمسادا ھاتەدى ئەشەرى (حەوت ھەفتە) ئەمانەيە:

⊢ههڵوهشاندنهوهى يهكێتى ئهڵمانياى كۆن كه دهگهڕێتهوه بۆ سهردهمى كۆنگرهى ڤيهننا.

٣-جيابوونهوهي نهمسا له ئه لمانيا و وازهيناني لهبوندقييه بق ئيتاليا -

۳-فراوانبوونی تخووبی ولاتی پروسیا بههینانه پالی شلزفیک و هولشتاین و هانوقه ر و شاری فرانکفورت و ههندی ناوچه ی دیکه تا وای لیهات ژماره ی دانیشتووان کهخرایه سهر پروسیا چوار ملیون و نیو کهس بوون و به و پیه پروسیا دوو لهسه رسینی هه مو دانیشتوانی ئهلمانیا و رویه ره که ی گرته وه .

٤-بريار لهسهر يهكيتي ويلايهتهكاني ئه للمانياي باكوور درا بهسه روكايهتي يروسياو

به پیّوه برنی په رله مانیّک که پیکها تبوو له دوو ئه نجوومه ن یه کیّکیان نویّنه ری میره کانی نیمچه ده ولّه ته کانی یه کگرتو و بوون که پیّی ده و ترا به ندسرات (Bundesrat). دووه میان نویّنه ری گهل بوون له ریّگای ده نگدانی گشتی بی نیّرینه کان که پیّی ده و ترا پایخشتاخ (Reichstag).

- سه یاندنی یاسای گرتنی سه ریازی له هه موو نیمچه ده ولّه ته کانی یه کیّتی.

٦-داننان بەسەربەخۆیى نیمچە دەوللەتەكانى باشوورى كە ئەوانەن (باڤاريا، ورتمبۆرگ، بادن، هسه).

ههروهها دهولهتهکانی باشوور بریاریاندا که سوپاکانیان لهژیر سهرکردایهتی پادشای پروسیا بیّت لهکاتی ههلگیرسانی شه پلهنیّوان پروسیاو ههردهولهتیّکی دیکهدا (بهمهرجیّک شه پی بهرگری بیّت)، ههر لهوکاته دا قایل بوون به چوونه نیّو یهکیّتی گومرگی پروسیهوه (زوّلفرایین). بهم جوّره بوّمان دهرکهویّت که سیاسهتی پسمارکی دووربین وایکرد که ئازادیخوازان بهلای خوّیدا رابکیشیّت بهبریاردانی پرهنسیپی دهنگدانی گشتی لهههلبژاردنی ئهنجومهنی رایخشتاخ که ههرچهنده نهیهیّشت بهو بهنجوومهنه دهسهلاتی بهسهر کاروباری وهزاره تدا ههبیّت، بیدی پسمارک خوّیبوو به سهروّک وهزیران (راویّدژکار) (Chancellor) که به و خاوهن دهسهلاتی یهکهم و بالا تیایدا.

## جهنگ لهگهن فهرهنساو دامهزراندنی ئیمیراتۆریهتی ئهنمانیا (۱۸۷۰ز - ۱۸۷۱ز):

پسمارک لهماوه ی ئه و سالانه دا ۱۸۲۷ ز – ۱۸۷۰ ز به هه مو و لیزانی و زیره کی خویه وه بو راکیشانی نیمچه ده وله ته کانی باشوور دلنیا نهبوون له سه رکردایه تی پروسیا و لهههمان کاتیشدا له چاوچنوکی ناپلیونی سییه م ده ترسان که پهیتا پهیتا داوای هه ندی له (قه ره بوو) ی ده کرد دوای شه ری حه وت هه فته .

پسمارک نهم دهرفه ته ی قوسته وه له سله مینه وه ی نیمچه ده وله ته کانی باشوور له مه به سته کانی ناپلیوندا، نهم دهرفه ته ی بو هه لکه و تکاتیک یه کیک له خزمه کانی پادشای پروسیای هه لخه له تاند بی و هرگرتنی ته ختی پادشایه تی نیسپانیا که نه و کاته بی پادشا بوون، نهم رووداوه وایکرد که فه په نسا تووپه بین ناپلیون له پیگای گفتوگوه ده ستی خسته نیو نه م کاره و زوری نه مابوو نه م کیشه یه کوتایی پی بیت کاتیک پالیوراوی پروسیا له وه رگرتنی تاجی شاهانه په شیمان بوه و زوری نه مابوو که نه م ده رفه ته له کیس پسمارک بچیت.

#### بروسکهی ئیمز:

هاتو هاواری بیروپای گشتی فه په نسی ناپلیونی ناچارکرد که داوا له پ پوسیا بکات به نینیک بدات که هیچ که سیک له خیزانی (هی هنزلورن) ته ختی شاهانه ی ئیسپانی له هیچ کاتیکدا وه رنه گریت کاتیک بالویزی فه په نسی ئه م داوایه ی خسته به رده م پادشای پروسیا (که ئه و کاته له شاری ئیمز ده حه ساییه وه) پادشا ئه مه یه به شیوه یه کی توند ره تکرده و و به بروسکه یه کی ته له گراف ئاگاداری پسمار کی کرد که ئه میش ئه م هه والله ی به هه لزانی و به که مینک ده ستکاریه وه ناوه پی وکه که کی کرد که ئه میش ئه م هه والله ی به هه لزانی و به که مینک ده ستکاریه وه ناوه پی که لی گری تا وای بخاته به رچاوی گه لی فه په نساوه که بالویزه که ی به جورین که سووک کراوه له و دیده نییه ی پادشادا. بینزاری فه په نسیوکان و هه نیچرونیان به جاریک په ره ی سه ند که بووه بلیسه یه ک و ئاگری شه پی هه نگیرساند. له ته مموزی سالی په ره ی سه ند که بووه بلیسه یه ک و ئاگری شه پی هه نگیرساند. له ته مموزی سالی به نامه نابی نابی شه پی دا دری پروسیا، لیره دا نیمچه ده و نه ته که نی باشوری به نمانیان خسته یال سویای پروسیه وه .

# بزوتنهوهی نهتهوایهتی نه نهمسا و مهجهردا

: Dual Monarchy پەيدابوونى پادشايەتى دووقۇڭى

له سهرهتای ئهم بهشه باسی ئهو شورشهمان کرد که مهجهرییهکان لهسالی ١٨٤٨ز - ١٨٤٩ز بـ قرزگاربـوون لهدهسـه لاتى نهمسادا بهريايان كـردو زانيمان چـــقن ئــهم شقرشــه خويناويــه لهبهديهينانــي ســهربهخقيدا تيكشــكا، بــهلام ئــهو هیّزهی کهتوانی مهجهرییهکان بخاته ژیّر دهسهلاتی خوّیهوه نهیتوانی زال ببیّت بەسبەر بىروپاۋەرى سىەرپەخۆيياندا، بۆيبە بەردەوام داواي ئۆتۆنۆميان دەكىرد، بەلام بهشیوازیکی ناشتیانه، چونکه زانیان که شیوازی توندوتیژی هیچ که لکیکیان پی نادات، سهرکردهی ئهم ریبازه ناشتیخوازه فرهنسیس دیاک بوو (Francis Deak) بوو، ئەو مەجەرىيە زۆرزانەي كە دەورىكى زۆر دىيارى ھەبوو لە دڵ و دەروونى نىشتمان يەروەرەكانى، چونكە واى لىكردن كە رايان بگۆريىن دەربارەى شۆرش، كاتىك نەمسا لەسەر دەستى پروسىيا سالىي ١٨٦٦ز ژېركەوت. لەئەنجامىي ئەرەدا ئىمپراتۆر جۆزىك بريارى (ر<mark>ۆككەرتنامەي ساڭى ١٨٦٧ز</mark>) دا، كە مەجەر بهم ینیه بوو به ولاتیکی سهربه خو و خاوهن دهستوور و پهرلهمان و وهزاره تی تایبەتى خۆى لەگەل بەرپوەبردنى كاروبارى ناوەوەى خۆى، بەلام پادشاكەي ھەر ئیمپراتۆرى نەمسا بووه . بەپنى رنككەوتنامەى سائى ١٨٦٨ز يادشايەتى دووقۆلى لەنەمساق مەجەر يۆكھات، ئەو دوو ولاتەي كەلەژنىر ركىفى يەك يادشاو نوينەرى تایبهت بهئهنجومهنی وهزیرانهوه که چاودیّری له کاروباری دهرهوه و شهر و ههندی کاروباری دارایی دهکرد و ئه و وهزیرانه بهریرس بوون بهرامبهر به نهنجوومهنی نويّنهران كەلـه راسـتيدا پيكهاتبـوو لـه دوو ليّژنـهو ههريهكهيـان لـه شهسـت ئهنـدام ينكهاتبوو. يەكىكىان نوينەرى مەجەر ئەوى تريان نەمسا، بەم جۆرە مەرجىيەكان خۆپان لەپەک ئاست دادەنا لەگەل نەمساوپپەكان، واي ليهات ريككەوتنامەي سالى (۱۸۹۷ز) بوو به دهستووری یادشایهتی دووقوّلی و بهردهوام مایهوه تا سالی ١٩١٨ز، بەدرێژاپى ئەو ماوەپە بەشىپوەپەكى سەركەوتوو بەردەوام بوو.

## گيروگرفتهكانى يادشايهتى دووقولى:

به لام پهیوه ندی ههردوو لایهن بی گیروگرفت نهبوو، که وایکرد وتوییژو ناکوکی بهێنێته ئاراوه، چونکه ئهو رێکهوتننامانهی که لهبارهی بازرگانی، بودجه هێڵی شهمهندهفهر، ههر ده سالنیک تازه دهبووه، دهرفهتیک بوو کهناکوکی نیوان ههردوولای دووباره دەكردەوه، ئەمە جگه لەباوەرى نەمساوىيەكان بەوەى كە ئىمىراتۆر نەرم بوو لهگهڵ مهجهرييهكان لهبهشي خهرجي دهوڵهتي هاوبهش كه لهسهدا سي بوو، دوایی یارتی سهربهخوی مهجهری یهیدابوو بهسهرکردایهتی (فرانسیس کوشوت) کوری لویس کۆشــۆت ســهرۆکی شۆرشــی (ســاڵی ۱۸٤۸ز)دا، ئــهو پارتــهی کــه به هیزکردنی سه ربه خویی مهجه ر له کاروباری دارایی و سه ربازیدا مهبه ستی بوو. كۆشـۆت داواى دامەزراندنى دوو بانكى نىشـتمانى كـرد كـه يەكىكىان تايبـەت بىت بـه مهجه رو ئهویتریان تایبه تبیت به نهمساوه لهبری بانکی (نهمساو مهجه ر) که بارهگای له قییهنادا بوو، ههروهها داوای کرد که زمانی مهجهری زمانی رهسمی بنت لهننو سویادا لهو بهشهی که تایبهته به مهجهرهوه، به لام ئیمیراتور سور بوو لهسهر مانهوهی زمانی ئه لمانی لهنیو گشت سویادا ئهم جوّره ناکوکییه هوی ئەو شۆرشەمان بۆ روون دەكاتەوە كە لەمەجەر بەريا بوو سالى ١٩١٨ز، كەبووە هـنى يەپدابوونى دەوللەتى تازەي مەجـەر (ھەنگارپا)، دەوللەتى ھاوبەشىش ھەشت نەتەرەي جۆربەجۆرى تىدابوو، دەسەلاتىش بەينى رىكەرتنى سالى (١٨٦٧ز) بە دەستى مەجەريەكانەوە بوو لە مەجەر كە ژمارەپان دەگەيشتە دە مليۆن كەس، وه بهدهستی جیرمانیه کانه وه بوو له نه مسادا که ژمارهیان دهگهیشته دوانزه ملیون كەس، بەلام ئەم شەش نەتەرەپەي تىر ئەوا لەرپىر دەستى ئەوان دابوون، وەبەھىۋى دهمارگیری و چهوساندنهوه په کی زور که ئه و نهته وه ژیرده ستانه تووشی ببوون، ئەم دەولەت ھاوبەشە دواى كۆتاپى ھاتنى جەنگى يەكەمى جيھانى بەش بەش بوو لهسهر ياشماوهي ئهو دهولهته چهند دهولهتيكي نوي له ئهورويادا دامهزران. بهندی چوارهم

# بەندى چوارەم

# بەشى يەكەم ئىستعمارى نوى لە خۆرھەلاتى نزيكدا

چەمكى

خۆرھەلاتى نزيك:

بیرورا جیاوازه لهناونانی ئه و ناوچه جوگرافییه که گیستا پینی ده لین خورهه لاتی نزیک یا ناوچهی خورهه لاتی ناوه راست. ئه م زاراوهیه جوگرافیه شیابه ناوه راست. ئه م زاراوهیه جوگرافیه شیابه ناوه را به شیوونی جوگرافی لهناوچه که خورئاوای ئاسیا و خورهه لاتی ده دریای ناوه راست، نووسه ره خورئاواییه کان یه که م که س بوون که ئه م زاراوانه یان به کارهینا (خورهه لاتی نزیک) ئه م زاراوه ی که فه ره نسییه کان دایان نا مه به ستیان ناوچه ی خورهه لاتی ده دریای ناوه راست واتا ئیمپراتوریه تی عوسمانی و مولکه کانی ناوچه ی خوره لاتی ده دریای ناوه راست واتا ئیمپراتوریه تی عوسمانی و مولکه کانی دانی و دوورگه ی قوبرس و کریت بوو، میژوونووسه فه ره نسییه کان زاراوه ی دانی و دوورگه ی قوبرس و کریت بوو، میژوونووسه فه ره نسییه کان زاراوه ی ده رباره ی ئیمپراتوریه تی عوسمانی و مه به ستیان له مه سه له ی (خورهه لاتی نزیک). ده رباره ی ئیمپراتوریه تی عوسمانی و مه به ستیان له مه سه له ی (خورهه لاتی نزیک). مه سه له ی ده وله تی تان مه سه له ی خورهه لات بوو، که مه یدانی ک بوو بو ناکوکی له نیوان رووسیای قه یسه ری و فه ره نسا له لایه ک له نیوان وه زاره تی ده ره وی به ریبازی به ریتانی له لایه کی دیکه وه، که به شیوه یه ی راسته و خوره به یوه ست بوو به ریبازی به روسه ی نیبازی فی نیوان و لاتان له کیشوری ثه وروپا به شیوه یه ی گشتی.

میژوونووسه ئهوروپاییهکان به شیوه یه کی گشتی به دریژایی سه ده ی نورده بایه خیان داوه به لیکو لینه وه له خورهه لاتی نزیک به پینی پهیوه ندییه کانی ده ره وه ی و لاته کانیان له لایه کی دی به پینی به رژه وه ندییه ئابووریه کانیان، میژوونووسه ئه وروپاییه کان بایه خیان به و کیشانه ده دا له پیناو ده رخستنی ئیمپراتوریه تی عوسمانی به شیوه ی بیناوه نه خوشه که) وه ک بزوتنه وه کانی ئه رمه نی و یونانی، واشیان ده دایه قه له م

که وا مه به ستی مروّقایه تی هانی داون بوّ بایه خدان به بزوتنه وه کانی سه ربه خوّیی، له زوّرکاتدا له ژیّر زه بری شه پولّی پروپاگه نده ی سیاسیدا بوون بوّ راکیّشانی رای گشتی، هه روه ها دووپاتی گرنگی ئابووری ولاّتانی خوّرهه لاّتی نزیکان ده کرده وه وه که بوونی ئه م ناوچه یه له سه ر دووپیانی بازرگانی جیهانی و توانای به کارهیّنانی سامانه سروشتیه کان بوّ پیداویستیه کانی کوّمپانیاو دام و ده زگاکانی ئه وروپییه کان، بوّیه هه ر له سه ره تای سه ده ی نوّزده مه وه بیریان له پروّژه ی به ستنی ناوچه ی خوّرهه لاّتی نزیک ده کرده وه به به رژه وه ندییه کانییان له هیند ستانه وه له ریّگای که شتیوانیه وه یان به ریّگای هیّلی ئاسنین و نوّکه نده کانه وه.

بهم جوره ئهم نووسیانه که لهلایه نی گوروپاییه کانه وه دهنووسرا دهرباره ناوچه کورهه لاتی نزیک لهسه ده ی نوزده م پابه ند بوون به بهرژه وه ندییه سیاسییه کانی ئیستعماره وه لهلایه کی لهلایه کی دی به کیشه ی قررخکاریی ئابوورییه وه به داخه وه ئه میژوونووسانه ئه و میلله تانه یان لهبیر کردووه که له و ناوچه یه ده ژین له پووی روشنبیری و ئابووری و کومه لایه تی و رژیمه سیاسییه کانی له میژینه یان، ئه مه ته نیا هه و بیروبر چوونی میژوونووس و نووسه ره کان نهبوو، به لکو راپورت ره سمییه کانیش که بیروبر چوونی میژوونووس و نووسه ره کان نهبوو، به لکو راپورت ره ره مییه کانیش که نوینه ره سیاسییه کان له م ناوچانه دا بوون هه مان ده وریان بینی که گهر به لگه نامه په سیسیه کان به که ینه و که کونسولی گشتی به ریتانیا له به غداو نوینه ری به ریتانیا له مه میچ شتیکی تیدا نییه ده ریاره ی رویانی دانیشتوان و پیشکه و تنی روشنبیری و باری ته ندروستیان نه بیت نه و ناوچانه ی که یه کسه ر له ژیرده سه لاتی نزیکدا چاره نووسیان باشتر که یه که یه کسه ر له ژیرده سه لاتی ده و ناوچانه ی که یه کسه ر له ژیرده سه لاتی عوسمانیدا بوون .

#### خۆرھەلاتى ناوەراست

زاراوهی (خۆرهه لاتی ناوه راست) زاراوه یه کی نوییه، چونکه سه ریازه کان به تاییه تی له دوای جه نگی یه که می جیهانی به کاریان هینا . بۆجاری یه که م زاراوهی خورهه لاتی ناوه راست له راپورته کانی کولونیل هنل (Hennell) کونسلی به ریتانی له مهسقه تدا هات له سه رده می مه حه مه د عه لی و سه عید کوری سولتان، که مه به سیان

ناوچهی کهنداو بوو. تهم زاراوهیه زیاتر به کار هات له دوای کونگرهی (ناشتیوونهوه) له پاریس بهتاییه تی دوای ئهوه ی که به شیوه یه کی فراوان له لایه ن نامورگاری یادشایهتی بۆکاروباری نیو دەوللهتان له لهندهن (بهسهرکرادایهتی پرۆفیسور توپنبی) (Toenbo) به کارهات که یه کهم ده زگای خورناوایی بوو که بایه خی به نووسین ده دا دەربارەى خۆرھەلاتى ناوەراسىت لەچوارچىدەى تۆژىنەوەكانى دەربارەى كاروبارى نيّوان ولاتاندا بهشيوهيه كى گشتى كەمەبەست ناوچەي خۆرھەلاتى ناوەراست بوو که خورهه لاتی نزیکیشی ده گرته وه واته : ( ئیمیراتوریه تی عوسمانی و ناوچه کانی ژیردهستی به کوردستانه وه) سه ره رای ئیران و ئه فغانستان و باکووری ئه فریقیای عەرەبى. ئەم دوو زاراوەپ ھۆشتا ھۆشتا ھەر روون نىپە . پەيمانگاكانى ولاتە یه کگرت و وه کان که له دوای جهنگی دووه می جیهانی بایه خیان به م ناوچه یه دا ، ولاتى تريشيان خسته سهر وهك هيند و ياكستان لهسهر بنچينهيه كي كومه لايهتى نەك لەسەر بنچىنەپەكى سىاسى. ئەگەر سەيرى نەخشەي خۆرھەلاتى ناوەراست بکەپن لەچاو پەيمانگاى خۆرھەلاتى ناوەراست لـ (واشنتۆن) دەبىنىن لـەو ناوچهنهی کهباسمان کرد لهوهش تیپهریوه سیلان و پاکستان و ناوهراستی ئاسیای سۆۋيەتى (پېشوو) دەگيرېتەوە واتا جيهانى ئىسلامى ھەمووى. كەوا بېت ناونانى (خۆرھەلاتى نزيك) و (خۆرھەلاتى ناوەراست) بەزاراوەى نزيك دەژميردريت، وه کو زاراوه ی ((ناوه راستی ئاسیا)) نییه که ره ها بیّت، ههندیّک له پسپورهکان ئەفغانستانىشى دەخەنە سەر و ھەندىكىان كشمىرىش، بەشىركيان سوورن لەسەر ئەوەي كە كۆمارە ئىسلامىيەكانى يەكىتى سۆۋىيتى (يىشوو) بەشىپكن لەناوچەي ئاسىياى ناوەراست.

## ٧- دەوڭەتى عوسمانى يەيوەندىيەكانى بەدەوڭەتانى ئەوروپاوە:

سائی ۱٤٥٣ز دادهنريّت به خانيّکی گرنگ له دروستبوونی پهيوهندی لهنيّوان خورهه لات و خورئاوادا، چونکه کهوتنی شاری قوستهنتينيه (ئهستانبول) لهو سالهدا بهدهستی عوسمانیه کان دهگای باشووری خورهه لاتی ئهوروپای بو هيزه سهربازیه کانی دهولهتی عوسمانی خسته سهریشت و هیرشه کانی لهسهره تای سهده ی شازده مدا

بهردهوام بوو تاگهیشته شوورکانی قییهننا و سنووری پۆلهنده، نهتهوهی تورک لهولاتی رهسهنی خویان لهناوه راستی ئاسیاو خورئاوای چین کوچیان کردبوو ههر له سهرهتای سهده ی یانزهمی زایینی، دوای ئهوه ی ناوه راستی ئاسیا و ئیرانیان داگیر کرد، سودیان لهبیهیزی دهولهتی عهباسیی وهرگرت بهره و خورئاوا کشان و عیراق و کوردستان و ئاسیای بچووکیان داگیرکرد، تورکه سهلجوقییهکان دهوریکی گرنگیان له جهنگهکانی خاچ دروشماندا گیرا، میژوونووسه ئهوروپاییهکان هیرشی عوسمانیان بهدریژه پیده ری جهنگهکانی خاچ دروشمان دایه قهلهم وهوایان دانا که داگیرکردنی قوستهنتینه سهرکهوتنی بوو بی مهبهست و پلانهکانی پیشوی سهربازیی ئیسلامی.

# ئەنجامەكانى داگيركردنى قوستەنتينيە

لەئەنجامەكانى داگىركردنى قوستەنتىنيە:

⊢ نهمانی ئیمپراتۆریهتی بیزهنتی (ئیمپراتۆریهتی روّمانی خورهه لات) که له بهربه رهکانیی به هیزدا بوو لهگه ل ئیمپراتوریه تی مهزهه بی و هزریی لهنیوان کلیسه ی خورهه لات و خورئاوادا.

۲- ریکا گرنگهکانی بازرگانی کهوتنه ژیر دهسه لاتی دهولهتی عوسمانی کهبه عیراق کوردستان و کهنداو تیده پهریت.

۳ مهسه لهی خورهه قات سه ری هه قدا، چونکه داگیرکردنی قوسته نتینیه له لایه ن عوسمانییه کانه وه یارمه تیدان حه وزی رووباری دانوپ بگرن، بزیه هه وق و کوششی ده وقت به نه وروپاییه کان و گرتنی هه مووی ریّگایّکی ناشتییانه و سه ربازی و پیّکهیّنانی پهیمان بو گیّرانه وه ی هیّزه کانی عوسمانی بو و بیّ ناسیای بچووک.

ځ دەسە لاتدارىي دەرىاى عوسىمانىيەكان بەسەر حەوزى دەرىاى ناوە راستدا داگىركردنى چەنىد بنكەيەكى دەريايى لەكرىت و قوبىرس كەئەمە خۆى لەخۆى دا بووە ھۆى پەيداكردنى مەترسىيەكى راستەقىنە بۆ نىمچە دەوللەتەكان و شارەكانى ئىتالىا كە بازرگانى ئەم ناوچەيەيان قۆرخ كردبوو.

#### مەسەلەي خۆرھەلات:

عوسمانییهکان لهفراوانبرون وهستان کاتیک لهگه آن نهمسادا پهیمانی (رهتفا تورک) یان بهست سالّی ۱۹۰۸ز، دوایی بیّهیّزیان بهرامبهر روسیا دهرکهوت پاش بهستنی پهیمانی کارلوّفتز (Carlovitz) سالّی ۱۹۹۹ز ((لهئهنجامی ئهو شهرهی که رووسیا و نهمسا بهرپایان کرد دری دهولّهتی عوسمانی)). لهم کاته بهدواوه دهولّهتهکانی دراوسی لهسهر حیسابی دهولّهتی عوسمانی ههر لهفراوانبووندا بروون و پیشبرکیّییان لهسهر دابهشکردنی ئیمپراتوریهتی عوسمانی دهکرد، بهلام مولّکهکانی عوسمانی ناکوّکییهکی زوری لهنیّوان دهولّهته گهورهکانی ئهوروپی لی کهوتهوه، بهتاییهتی رووسیا و فهرهنسا و بهریتانیا، چونکه لهپروّژهی دابهشکردن ریّک نهدهکهوتن و ههریهکهیان بهرههلّستی ئهوی تری دهکرد. لهو ناکوّکییهدا لهنیّوان دهولّهتانی ئهوروپی ((مهسهلهی خوّرههلاّت)) شهری ههلّدا که دهتوانیین وای پیّناسه بکهین ((ئهو کیّشهیه بوو که لهئهنجامی سهری ههلّدا که دهتوانیین وای پیّناسه بکهین ((ئهو کیّشهیه بوو که لهئهنجامی ئهوروپاوه پوویدا بو دابهشکردنی مولّکهکانی دهولّهتی عوسمانییهوه)) لهم پیّناسهوه بهوریاه پوویدا بو دابهشکردنی مولّکهکانی دهولّهتی عوسمانییهوه)) لهم پیّناسهوه مهسهلهیهکی (خوّرماوایی) بوو، چونکه کیّشه ی چاوتیّبرینی دهولّهتانی ئهوروپی بوو له مهروپی بوو له بهروپی بوو له بهروپی به به به به به به به بهروپی وسیمانیدا.

## دەوڭەتى عوسمانى و نەمسا:

## دەولەتى عوسمانى و رووسيا:

به لام رووسیا وای مهبهست بوو که وا ده ریای ره ش بکاته ده ریاچه یه کی رووسی و به هیوای داگیرکردنی گهلی بازارو ساغکردنه وه ی ناوچه ی ستراتیژی گرنگ له ئیمپراتوریه تی عوسمانیدا و به تایبه تی گهرووه ناوییه کان که ده روازه یه کی باش بوون به ره و ناوی گهرمی ده ریای ناوه راست.

## (پەيمانى كوچوك كىنارچى: )

پهیمانی کوچوک کینارچی که لهنیّوان رووسیاو سولّتانی عوسمانی سالّی ۱۷۷۶ز بهسترا، بهخالیّکی گرنگ دادهنریّت له پووی ئه و ناکوّکییه سه ربازیه ی که هه بوو لهنیّوان بوترسبورگ و ئه ستانبوّل، چونکه یه که م پهیمان بوو که رووسیا به م پیّیه گهلیّک مافی تایبه تی ده ستکه و تا به دهوله تی عوسمانیدا که شویّنه واری هه ر مابوو تا رووخانی هه ردوو دهوله ته که لهجهنگی یه که می جیهانی دا. و له خواره وه شریین ناوه روّکه کانی ده خه ینه پوو:

⊢ رووسیا شاری ئازۆف و دەوروبەرەكەی وەرگىرت، بەو پێیە دەسەڵاتى بەسەر
 بەشەكانى باكوورى كەنارى دەرياى رەشدا گىرت.

۲ دەوللەتى عوسىمانى ئۆتۆنۆمى دا بە تەتەر لەدوورگەى قىرم، بەمەرجىكى سولتان بە خەلىفەى ھەموو موسلمانەكان سەير بكريت بەو پىيەى كە سولتان سەرچاوەى بەرزى ئاينى ھەموو موسلمانەكانە.

۳ رووسیا مافی نوینهرایهتی دارایی له دهولهتی عوسمانیدا بهکردنهوهی بالویزخانه له ئهستانبول لهناردنی کونسل بو ههر شوینیکی ولاتی عوسمانی بو مهبهستی بازرگانی .

٤- رووسيا مافي پاراستني پهيرهوكهراني ئارتۆدۆكسى پيدرا له دهولهتتى عوسمانيدا.

ویلایهتهکانی دانوپ گهرانهوه ژیر رکیفی سولتانهوه به مهرجیک سولتان
 چاکسازی ییویست بکات بق بهریوهبردنیان.

## دەولەتى عوسمانى و فەرەنسا:

فەرەنسا ھەڵوێسـتێكى دۆسـتانەى ھەبـوو بەرامبـەر ئيمپراتۆريەتـى عوسـمانى لەسـەرەتاى ناكۆكىيـە بەراييەكانـى لەگـەڵ رووسـيا و نەمسـا دا. ئـەم ھەڵوێسـتە نەگـۆڕا تا رۆژانـى ناپليـۆن كەدۆسـتايەتى فەرەنسـا و دەوڵەتـى عوسـمانى تێكدا بەداگيركردنـى ميسـر لـه سـاڵى ۱۷۹۸ز.

و ئەوەى كە زانراۋە پەيمانى ھاوكارى ودۆستايەتى كە لەنيۆوان سولايمانى قانوۋنى و فرەنسواى يەكەم سالى ١٥٣٥ز بەسترا بەردى بناغەى دانا بىق مافى تايبەتى فەرەنسىيەكان لە خۆرھەلاتى نزيكىدا، چونكە ھەر لە پەيمانى ١٥٣٥ز دا ريكەى كەشتىۋانى ئاسان كىرا بۆكەشتىيەكانى فەرەنسى و سەربەستى ئاينى تەۋاۋىش درا بە فەرەنسىيەكان لە ولاتى عوسىمانىدا و دادگايى نەكردنيان لەدادگاكانى عوسىمانىدا.

## بهربهرمكانيّى ئيميرياليزمى له خورهه لاتى نزيك له سهدمى نوزدممدا

ناوچهی خۆرهه لاتی نزیک له نیوهی دووهمی سهدهی نۆزدهم به ناکۆکی سهربازی و ئابووری له نیوان دهولهته ئهوروپاییه ئیمپریالیزمیه کاندا بهدی ده کرا، ئهوهش بههیزی پیشه سازی له کیشوه ری ئهوروپا له لایه ک و لهبهر زوربوونی هزیه کانی ئیمپریالیزمی نوی و زیاتر ئاشکرا بوونی لهم ماوه یه دا له لایه کی ترهوه، ناوچهی که نداو توندوتیژی به به ره کانیدی توند له لایه نهوروپییه کانی ترهوه ده توانین نهمه ده ربخه ین به تیروانین یکی گشتی به باره رامیاریه کانی هه ریه که ده و له تیروانین یکی گشتی به باره رامیاریه کانی هه ریه که ده و له تیروانین که ده و نیران.

#### ١- دەولەتى عوسمانى:

سهره رای بزوتنه وه ی چاکسازی که سولتان مه حمودی دووه م به کارتیکردنی رووسیا و ده وله ته خورئاواییه کان به جینی گهیاند. که چی باری ناوخویی له ده وله تی عوسمانی و هه ریمه کانی ژیر ده ستی رووی له چاکی نه کرد و رژیمی حوکم تیایدا هه ردوور بوو له ریک خستنیکی ده ستووری دروست.

نیشانهکانی دووبهرهکی پیش ئهرکاته له ئیمپراتۆریهتی عوسمانیدا دهرکهوتبوو. دهرکهوتنی محمد علی و سهربهخوی لهمیسردا و فراوان خوازاییهکانی له نیمچه دوورگهی عهرهبی ولاتی شام و ههرهشهکردنی سهربازی راستهوخوی بو ئهستانبول، گرنگترین فاکتهری لاوازبوونی ئیمپراتوریهتی عوسمانی بوو له رووی سهربازییهوه، بهلام ولاتی عهرهب به (نهجد و عهسیر و یهمهنهوه) له ئهستهنبول سهربهخو بوون و هیچ پهیوهندییهکیان لهگهلیدا نهبوو، تهنیا لهرووی باجهوه نهبی، ناوچه کوردنیشینهکانیش زیاتر لهژیر دهسهلاتی میرنیشینه کوردیهکان دابوون. والیه بههیزهکهی عیراق (مهدحهت پاشا) (۱۹۸۹ز — ۱۸۷۲ز) ههولی گهراندنهوهی هیزی ئیمپراتوریهتی دا له خورههلاتی نیمچه دوورگهی عهرهب و کهناره خورئاواییهکانی کهنداو و دهستی دایه ههلمهتیکی سهربازی بو داگیرکردنی (ئیحساء و قهتیف و بهجد) بهلام لابردنی له ویلایهتی بهغدا کوششی دهولهتی عوسمانی بو لهناوبردنی بهجد) بهلام لابردنی له ویلایهتی بهغدا کوششی دهولهتی عوسمانی بو لهناوبردنی

ههروهها بهگشتی پایه ی له باشووری عیّراق و کهنداو بی هیّز. کرد، سولّتان عبدالحمید ههولّی راگرتنی دهست تیّوهردانی بهریتانیای له کاروباری ناوخوّیی عیّراقدا دا، به هیوی لیّدانی پروِژه ئابوورییه کانی بهریتانیاوه و دوژمنی سهره کی کوّمپانیای لینیچ (Lynch)ی بازرگانی بوو که که شتیه کانی دهستیان به سه بازرگانی عیّراق له رووباری دیجله دا گرتبوه ههروه ها له ئه سته نبولدا بالّدا باریانیای پشتگوی خست و به پیّی توانا خوّی له رووسیا نزیک کرده وه ههروه ها درایه تی ههروه ها وروسیا نزیک کرده وه ههروه ها درایه تی ههروی خستی به ریتانیای به ئاشکرا له کویّت به حره یی دا ده کرد باوه پی وابوو که که ناری خوّرئاوای که نداو تاکو سنووری مه سقت به گشتی له ژیّر پاراستنی عوسمانییه کاندایه .

دووبهرهکی پهرهی سهند له نیّوان سولّتان عبدالحمید و بالّویّزهکانی بهریتانیا له ئهستانبولّدا. وهکو لایارد (Layard) و وایت (White) دوای داگیرکردنی خاکی میسر له لایهن بهریتانیا لهسالّی ۱۸۸۲ز دا سولّتانی عوسمانی وهلّمی دهستدریّژیهکهی بهریتانیای داوه به پرچهک کردنی ناوچهی (کهنداوی عهرهبی) و ریّگای کهشتییه جهنگییه بهریتانییهکانی نهدا بو نزیکبوونه وه له ناوی ههریّمایهتی عوسمانی له کهنداو.

ههروهها كۆسىپىيى خستهبهردهم كارهكانى كۆمپانىاى لىنچ له عيراقدا. داگىركردنى مىسىر لهلايەن بهرىتانىاوه گەورەترىن لىدان بوو ئاراستەى سولتان عبدالحمىد كرا لە پووى سىاسەتى دەرەوه، تاوەكو مردنى رق و كىنەى بەرامبەر بەرىتانىا ھەر لەدلىدا بوو، كە ھەرگىز دانى بەحوكمى بەرىتانىا لەمىسىر نەنا.

لهسائی ۱۹۰۱ز دا لهوکاته ی که ئه نمانیا هه ونی راکیشانی هینی ئاسنی به راین سیانی مینی ناسنی به رایی به به دای ده دا بی کویت، به هاندانی سیونتان عبدالحمید به ریتانیا ناره زایی خیری به رامیه ر قبوونکردنی ده سه ناتی عوسمانی به سه ر کویت دا.

#### ۲- ئيران:

ئیرانیش له ماوه به دا له سه ره تای سه رده می بی هیزیدا بوو، چونکه ئه فغانستان و هه ندی له هه ریّمه کانی له ئاسیای ناوه پاست که رووسیا ده ستی به سه رداگرتبوو له ده ستی چووبوو، هه روه ها هیّزی ده ریایی ئیّران دوای مردنی نادر شا له که نداو بیّهیّز بووبوو. هه ره هولیّک که ئیّران له ماوه ی نیوه ی یه که می سه ده ی نیّزده م دابووی بوّکارتیّکردنه سه رئه فغانستان یان فشاری سه ربازی بوسه رسنووری باکووری خورتاوای هیندستان، به ریتانیا به هیّرشیّکی ده ریایی وه لامی ده دایه وه، بوّ سه رکه ناری باشووری ئیّران. له سالی ۱۸۲۷ز. دا که ئیّران هیّرشی برده سه رئه فغانستان و شاری (هرات) پایته ختی ئه وکاته ی داگیر کرد، هیّری ده ریایی به ده ریایی به ده ریایی ده ریایی به ده ریایی به دی ده به ریان وه کو بوشه هر و به نده ره که باس.

باری ناوخوّی ئیران بهرهبهره رووی لهخراپی دهکرد بههوّی جهنگه بهردهوامهکانی لهگهلّ دهولّهتی عوسمانی که کوّتایی پیهات دوای ناوبرژی کردنی رووسیا و بهریتانیا بهبهستنی ریّکهوتنامه یه نهرزهروّه سیالی ۱۸٤۷، نهم ریّکهوتنامه یه که بهشیّوه یه کی کوّتایی سنووری له نیّوانیان دانا . لهسالی داهاتوو دا شا (ناصر الدین) هاته سهر تهختی ئیران که نزیکهی نیو سهده لهحوکمدا بهردهوام بوو، تاکوژرانی له سالی ۱۸۹۱ ز دا .

پهیوهندی نیّوان ئیّران و بهریتانیا لهسهردهمی ئهم پادشایه خراپ بوو، چونکه جهنگی نیّوان بهریتانیا و ئیّران که له سالّی ۱۸۵۵ تران ۲۸۵۱ دا رویدا به تهواوهتی توانای سهریازی ئیّرانی لهناو برد بی بهرگریکردن لهخوّی و ئاواتهکانی بیّ گهراندنهوهی دهسه لاتی بی سهر ئهفغانستانیش، لهئهنجامی ئهو جهنگهدا دهسه لاتی حکوومهتی (تاران) بی هیّز بوو به تاییهتی بهسهر بهشهکانی باشووری ولاتدا که بههریّمیّکی دهسه لاتی بهریتانی له قه لهم دهدرا.

رژیمی ئابووری و باری کارگیری ئیران له سهردهمی نهم یادشایه به رووخانیکی خراب ناوی دەرکردبوو. میره براکانی له بنهماله ی قاجار (ئال قاجار) گشت هەریمەکانی ئیرانیان له نیوان خویاندا دابهش کردبوو، بهشه زورهکهی درایه برا گەورەكەي (ظل السلطان) كه فەرماندەي گشت ھەريمەكانى باشوورى خۆرئاوا بوو ههر لهسهردهمی تهم میرهدا، بهریتانییهکان چوونه نیو حهوزی رووباری دوجهیل، کۆمپانیای (لینج)ی بازرگانی ههمان ئه و مافه تایبهتییانهی دهستکهوت که عیراقدا به ده ستیان هینابوو. به ریتانیا نیازی ئه وه بوو روویاری دوجه یل به کاربه پننیت بق که شتیوانی، و ههوالی رازیکردنی شای دابوو بق تهوهی مافی تايبەتى بدا بە كۆميانيا بەرىتانىيەكان بۆراكىشانى ھىللى ئاسىن بەدرىرايى كەنارى خۆرھەلاتى كەنداو، شا دوو دل بوو لەقبول كردنى يىشنيارەكانى بەرىتانيا، چونكە رووسیای قهیسه ری ناماده بوو ههمان نهم داخوازییه له باکووردا پیشکهش بکات. بۆپە بزوتنەوەپەكى نەتەوەپى و ئاينى لە ئىراندا گەشلەي سەند درى دەستبەسلەر داگرتنی ئابووری بیانیهوه، ئهم بزوتنهوهیه گهیشته ئهویهری توانای لهماوهی ئهو شۆرشەي كەگەلانى ئىرانى كردىان درى قۆرخكردنى بەرىتانىا بى بازرگانى تووتىن له سائی ۱۸۹۲ز دا، گەلانى ئىدان داواى ھەلوەشاندنەوەى مافىي تايبەتى كۆميانىياى (رۆپتەرز) يان دەكىرد لىەم رووەوە . لىەو كاتىەى كىه يادشا كەمتەرخەمىي نوانىد بۆجێبەجێكردنى داواكارىيەكانى مىللەت خەڵكى شۆرشىيان بەرياكرد و رووسىيەكان لايەنگىريان لىكردن بى بەرھەلسىتى كردنى بىرۆرە ئابوورىيە ناوبراوەكەى بەرىتانيا، يياوه ئاينييه كان هه لويستيكى نيشتمانيان نواند درى ئهم پروژهيه . پادشا له ئەنجامى فشارى گەل ناچار بوو مافى تايبەتى كۆمپانياى تووتىن ھەڵوەشىنىتەوە و قايل بوو كە نيو مليۆن پاوەن بدا بە كۆمپانياكە وەكو قەرەبوو، دەبوايە ئەم پارەيە لە بانكىكى بەرىتانى يان رووسى قەرز بكات. لەئەنجامى فشارى مىرەكانى بىنەماللەى فەرمانىرەوا بە تايبەتى (ظل السلطان) (نائىب السلطة) كەيەكەمىيان ھاوپەيمانى سياسەتى بەرىتانىيا بوو بە شىزوەيەكى ئاشىكرا، بىرواى وابوو كەمافى سەر تەخت ھى ئەوەو بەرىتانىيا لەتواناى دايە كە يارمەتى بدات بى گەيشىتن بە مەرام و مەبەستەكانى راميارىيەكانى، دووەمىشىيان كە سەركردەى سوپا بوو

هـقى دووهميـن بيّهيّـز كردنـى حوكمـى بنهمالّـهى قاجـار پهيدابوونـى بزووتنـهوه چاكسـازيياكهى (جمـال الديـن الافغانـى) بـوو كـه داواى سـهربهخوّيى ئيّرانـى دهكـرد لـه سياسـهتى دهرهوهدا، لهگـه ل چاككردنـى بـارى ئابـوورى و كارگيّـرى لهكاروبارهكانـى نـاوهوه و دوورخسـتنهوهى ئابـوورى ئيّـران لهقوّرخكاريـى كوّمپانيـا بيانييـهكان كـه خوّيـان سـهپاندبوو بهسـهر دهزگا گشـتييهكاندا بهتايبهتـى هاتوچـوّ، لهئهنجامـى ئـهو گهشـتانهى (جمـال الديـن الافغانـى) كـردى بـوّ هيندسـتان و ميسـر و بهريتانيـا و رووسـيا، يارمهتـى دا لـه تيگهيشـتنى بـارى پيشـكهوتنى زانسـتيانهو پيشهسـازى و بيـرى كـه ژيـارى ئهوروپـى گهيشـتبوو. بهرژيّمـى دهسـتوورى ئهوروپـاى خوّرئـاوا و بهنجومهنهكانى نويّنهرانـى نهم نوينهرانـى نهم دهستووريـى ئهنجومهنهكانى نويّنهرانـى ئـهم دهستووريـه داواكارييـه دهستوورييـهكانى گهلانـى ئيّران پـهرهى سـهند لـهدواى كوشـتنى شا (ناصرالديـن) لـه سـالّى ۱۹۸۹ز بهدهسـتى يهكـى لـه خويّندكارانـى (جمـال الديـن) شا زناصرالديـن) لـه سـالّى ۱۹۸۹ز بهدهسـتى يهكـى لـه خويّندكارانـى (جمـال الديـن) كـه ناوى (ميـرزا مههـدى) بـوو سـهردهمى جيّنشـينهكهى (مظفر الديـن) بـه بههيّـزى بزووتنـهوهى دهسـتـوورى لهلايـهك نـاوى دهركردبـوو وه لهلايهكى تـرهوه بـه زيادبوونـى برووتنـهومى و ناكوّكـى لهنيّـوان بهريتانيـا و روسـيادا.

بهریتانی داننریت دهسه لاتی رووسیا له (تاران) دا له نهندامی نه و قهرزانه ی که رووسیا پیشکهشی بودجهی ئیرانی کرد، زیادی کرد، دیسان دهسه لاته کهی به هینز بوو له ئەنجامى خەرىك بوونى بەرىتانىيا بە جەنگى (بويىرە ۋە لە باشوورى ئەفرىقىيا لەنئوان سالانى ١٩٠٠ز- ١٩٠٠ز دا لەتواناي رووسىيادا بوو لەوماوەيەدا گشت ئيران بخاته ژير دهستي خـنى لـهرووي سـهريازييهوه ئهگـهر ئـارهزووي ليبوايـهوه بەتايبەتى لەپاش ئەو سەركەوتنە ھەست يېكراوەى كە دىبلۆماسىيەتى فەرەنسايى له (مەسقەت)دا بەدەستى ھێنابوو، كە (فەيسەڵ كورى توركى) يەيمانێكى دۆستايەتى لەگەل فەرەنسادا مۆركردبوو، بەبئ ئەوەي راويْرْ بە حكومەتى بەرىتانى له هیندستاندا بکات بهینی نهریته باوهکان، به لام کوتایی پیهاتنی شهرهکانی باشوري ئەفرىقىا لەپەرۋەوەنىدى پەرىتانىا و تۆكشىكاندنى ھۆزەكانى وشىكاپى و دەریایی رووسیا بەرامبەر یابان لەسالى ١٩٠٥ز دا بووە ھۆي رێککەوتنی بەریتانیا و رووسیا دەربارەي دابەشکردني ئیران له سالی ۱۹۰۷ز دا ئەوەبور ھەریمەکانی باشووری ئیران که وته ژیر ده سه لاتی به ریتانیا و هه ریمه کانی باکووری ئیرانیش بق رووسیا حوکمی شا تهنیا له (تاران) مایهوه، ههر لهوکاتهوه تاوهکو جهنگی يهكهمي جيهاني، رووسيا و بهريتانيا هاوكارييان لهنٽواندا ههبوو لهخورهه لاتي ناوهراستدا درى دهسه لاتى ئەلمانيا له ئيمپراتۆريەتى عوسمانيدا.

# بەشى دووەم بزووتنەوەى سەربەخۆيى لە بەلقان

#### سەربەخۆيى يۆنان:

ولاتى يۆنان گرنگترين ھەريمەكانى بەلقان بوو كە بيرى نەتەوايەتى تييدا سهری هه لدا، چونکه گریکه کان میژوویه کی پایه بلندیان له ده وله تی عوسمانیدا ههبوو، بووژاندنهوهی ویده و چالاکی بازرگانی تیایدا سهری هه لدا که یارمهتی دا له بهده ستهيّناني ئاواته نيشتمانييه كانيدا. بزووتنه وهي سهريه خويي له يوناندا به له شۆرشى سالى ١٨٢١ز دا دىارى دا. ھەنىدى له كۆمەللە نھينىيەكانى ئاگىرى ئەم شۆرشەيان ھەلگىرساند گرىنگترىنيان فىلكە ھىترىا (phillkehetairia) بور که له سالّی ۱۸۱۶ز دامهزرا و (ئهسکهندهر ئهبسلانتی) ی که ئهفسهر بوو سـهرکردایهتی دهکـرد، هنرشـی بـرده سـهر ههریمهکانـی دانـوپ بـه هیـوای یارمهتـی قەيسىەرى رووسىي بوو، بەلام قەيسىەر سىەر بە رىبازە كۆنەيەرسىتيەكەي ئەوروپىي بوو به سەرۆكايەتى (موتەرنىخ). بەم جۆرە شۆرشىي ئەبسىلانتى سەربەخۆيى خواز سەرنەكەوت بەھىۋى ھاوكارى ھينزى كۆنەپەرسىتى لە رووسىيا و نەمسادا، يالەوانى شۆرشـهكهش پاشـماوهى ژيانـى لـه پهكـێ لـه بهنديخانهكانـى نهمسـادا بهسـهربرد. یۆنان لـه رووی حوکمی عوسمانیدا یاخی بـۆوه، شۆرشـی (مـۆره) ی بهناویانگ له سالّی ۱۸۲۲ خ ۱۸۲۷ دهستی ینکرد و گشت به شهکانی یونان و دوورگهکانی دەرىياى ئىجەى گرتەوه يەكەم جار سولتان لە دامركاندنەوەى سەرنەكەوت، بۆيە داوای له محهمه د عهلی والی میسر کرد بق سهرکوتکردنی شورشهکه، محهمهد عەلى لە سالى ١٨٢٤ز كەشتىگەلىكى بە سەرۆكايەتى كورەكەي (ئىبراھىم ياشا) نارد و دوورگهی (کریت) ی داگیرکرد و کردیه بنکهیه کی دهریایی و یاشان سهربازهکانی له (موره) دایهزاند له سالی ۱۸۵۲ ز دا.



که و ته داگیرکردنی شوینه قایم کراوه کانی ولات و نزیک بوو شوّرشه که دابمرکینیته وه نهگه ر بزووتنه وه که نهچووبایه قوّناغیکی نویده، نهویش قوّناغی ده ست تیوه ردانی نهوروپی بوو.

#### دەست تيوەردانى ئەورويى:

ولاته ئەوروپىيەكان ئەم جارە ھەلويسىتىكى پشىتگىريان لە بزووتنەوەى سەربەخۆيى بەلقاندا وەرگىرت لەبەر دوو ھۆ:

→ هۆی كێبركێی و فراوانخوازیی له نێوان ئهم دەوڵهتانهو چاوتێبرینیان له بهلقاندا.

۲- ئـهو هه ڵوێسـته دۆسـتانه ی کـه پای گشـتی لـه بهریتانیا و فهرهنسـادا دهریـان بـپی بـۆ ریسـواکردنی سیاسـهته کانی عوسـمانی که شـاعیری ئینگلیـزی (لۆردبیـرۆن) پێشـپهوی ئـهو خۆبهختکهرانه بـوو کـه چـوون بـۆ یۆنـان و لـه مهیدانـی شـهپدا کـوژران بـۆ بهرگریکـردن لـه سـهربهخویی گهلـی یونـان.

رووسیا و بهریتانیا و فه په نسا له سائی ۱۸۲۷ زیککه و تن که یونان به ویستی خوی سه به به خوی سه به به به سولتانی عوسمانی له پیناو دابینکردنی به برژه وه ندی ئه وروپییه کان بیاریان دا په یمانیک ببه ستن و ئه م شه په راوه ستی له نیزوان سولتان و یونانیه کاندا کاتی سولتان ئه م پیشنیاره ی ره ت کرده وه ، خیرا پووسیا و فه په نسا و به ریتانیا که شتیگه لیکیان په وانه ی ده ریای ئیجه کرد له (شه پی نافارینی) (navarino) ی به ناویانگ که شتیگه لی میسری تیکشکا و ئیبراهیم پاشا ناچار بوو له یونان بکشیته وه ، هه روه ها باوکیشی ناچار بوو په یمانیکی ئاشتی له گه ل ده و له یونان به وروپاییه کاندا مور بکات له گه ل ئه و نائومیدیه ی که پوو به پووی به پووی به پووه به پووه ها ویه یمانیه وه .

## شهر له نيوان رووسيا و دهولهتي عوسماني:

دورژمنایه تی له نیّوان رووسیا و دهوله تی عوسمانی لهم ماوه یه داگه یشته نهویه پی و شه پله نیّوانیاندا له سالّی ۱۸۲۸ زدا هه لّگیرسا و سوپای رووسی توانی بهلقان ببریّت و بگاته (ئهدره نه) و (ئه ستانبول) یش له گرتن نزیک بوو ئهگه ر سولّتان داوای ئاشتی نه کردایه . پهیمانی ئه درنه سالّی ۱۸۲۹ ز به ستراو به گویّره ی ئه و پهیمانه یوّنان ئوتونومی پیدرا دوای ئه وه ش دهوله تی عوسمانی له سالّی ۱۸۳۲ زرازی بووکه سه ربه خوّیی ته واو بدات به یوّنان و میرئوت و (otto) دووه مین میری با قاریا له هه مان سالّدا کرا به پادشای یوّنان .

#### سەربەخۆيى رۆمانيا:

ئه و خهباته نیشتمان پهروهریه ی که له یوناندا بهرپابوو بو رزگاربوون له دهسه لاتی عوسمانی کاری کرده سهر روّمانیا و ههردوو ویلایه تی و لاکیا و موّلداقیا یه کیان گرت له ژیر سهرکردایه تی میری پیشکه و تووخواز (ئهسکه نده رکوزا) که دهره به گایه تی هه لوه شانده وه و زانستگه ی (بوخارست) ی دامه زراند، به لام ئه م چاکسازیانه به دلّی مولّکداره گهوره کان نهبوو، بوّیه ئهسکه نده ریان ناچار کرد له سالی ۱۳۸۱ز واز له ته خت بینی و میر (شارل) له شوینی ئه و دابنین که له بنه مالّه مولّکداره کانی بوو.

روّمانیا ههروهها سربیا توانیان سهربهخوّیی تهواو له کونگرهی (بهرلین) دا به دهست بیّنن،به لام ههریّمه کانی ئهوروپای خوّرهه لات تاکو سهدهی بیسته م ههر له ژیّر سیبه ری کونه پهرستی و رژیّمی پادشایه تی و پاشماوه ی دهره به گایه تی مانه وه که بووه هوّی دواکه و تنیان له رووی پیشکه و تنی پیشه سازی و زانستی و دهستووریدا که باکووری خوّرئاوای ئهوروپای گرتبوّه.

# جهنگی قرم و پهیمانی پاریس (۱۸۵۳ ز - ۱۸۵۸ز)

بیکومان بی هیرز بوونی دهولهتی عوسمانی و تیکشکاندنی بوونه هیری دهست تیوهردانی دهولهتان له کاروباریدا و سولتان تیگهیشت که پیویسته چاکسازی له دهولهتهکهی بکات به تایبهتی له سوپادا، لهو کاتهوه سولتان مهحموودی دووهم ناچار بوو لهگهل محهمد عهلی پاشا بجهنگی و سولتان مهحموود له ههلوهشاندنهوهی سوپای ئینکشاری و دامهزراندنی سوپایه کی نیزامی سهرکهوت ، (پهشید پاشا) ی سهرهک وهزیران (الصدر الاعظم) زوّر به پهروش بوو بو ئهوهی ئهم چاکسازیانه بکریّت، چونکه پیشتر بالویّنی دهولهتی عوسمانی بوو له لهندهن ئهو کارهشی بارمهتی ئهوهی دا له نزیکهوه له ژیانی ئهوروپا بکولیّتهوه و باش تیّی بگا، بوّیه سووربوو لهسهر چاککردنی بارودوّخی دهولهتی عوسمانی سولتان مهحموودی دووهم به به به به به بارنامهکهی رازی بوو، دواتریش سولتان عهبدولمهجید پیّی رازی بوو.

(گەلالەنامەي خەتى شەرىفى گولخانە: )

سولتان عهبدولمهجید له سالی ۱۸۳۹ز و له بهرامبهر پیاوه ماقولهکانی دهولهت و نوینه ره دیبلزماسییهکان گهلالهنامهی چاکسازی دهرکرد و نهم گهلالهنامایه به بهیاننامهی (خهتی شهریفی گولخانه) ناونرا که تهواوی مافهکانی هاوولاتیانی تیدا هاتبوو وهکو نازادی و یهکسانی له باجهکان و مافی مولکداریهتی، ههروهها باسی ریخکستنی پولیس و سوپا و چاککردنی دادوهری تیدابوو، بهلام نهم چاکسازیانه جیبهجی نهکران و بهرههلستیهکی توند و تیبژی له زور لای جیاجیا دا بهرپا کرد، وه باری هاوولاتییه مهسیحییهکان له و رووانه بوو گهلالهنامهی چاکسازی دهیگریرته وه، که بووه هوی روودانی

ههندي گيرو گرفت و كيشه له نيوان پياوه ئاينييه مهسيحييهكان له زهوييهپيرۆزهكاندا.

ئهم كيشانه لهو بابهتانه بوون كه رووسيا و فهرهنسا دهياكرده بيانوو بق دەستوەردان له كاروپارى دەوللەتى عوسمانى بياۋە ئايينيە كاسۆليكىيەكان يشتيان به فەرەنسا دەبەست و پیاوە ئاينىيە ئارىۆدۆكسەك پشتيان بە رووسىيا دەبەست. ناپلیزنی سینیهم ئارهزووی فراوانخوازی و بهرزکردنهوهی پایهی فهرهنسا بوو، هەروەها رووسىيابوو چاوى بريبوه خرايى بارودۆخى دەوللەتى عوسىمانى دابەشبوونى دەوللەتى غوسىمانى لا مەبەست بوو، قەيسىەرى رووسىيا كەوتە گفتۆگۆكىردن لەگەل گووتی: (که دەوللەتى عوسمانى (پياويکى نەخۆشە) له نيوان دەستماندايه پيوپسته بهر له مردنی لهسهر دابهشکردنی مولکهکانی ریک بکهوین). به لام بهریتانیا له سالی ۱۸۵۳ز دا قهیسهری رووسیا میر (مهنشیکوْقی) نارده لای سولتان که ياراستني مافي مەسىحىيە ئارتۆدۆكسەكان لە قودس بدرنىت بە رووسىيا، بەلام (لۆرد سترافۆرد) بالویری بهریتانیا له ئەستانبول دا درکی به مەبەستی رووسیا لهم داواکارییه کرد که تهنیا کیشهی بهرگریکردن له مافی تاریودوکسیهکان بگریّته وه نه که داوای پاراستنیان بکات، سولتانیش به هاندانی سترافورد ئهو داوایهی قبول نه کرد. مهنشکوف گهرایه وه رووسیا که وته ههره شه کردنی جهنگ دري سولتان.

نه مساله مه سه له یه دا بووه ناویژیکه ربی چاره سه رکردنی کیشه که و داوای له ده و له تنیا و فه په نسا و رووسیا و نه مسا) کرد بی کونگره یه که (قیه ننا) دا ببه ستریّت و کونگره که له سه رئه وه ریّککه و تکه یاداشتیّک ئاپاسته ی ده ولّه تی عوسمانی و رووسیا بکریّت و یاداشته که جه ختی له سولتان کرده وه که پیویسته مافی هاوولاتییه مه سیحییه کان بپاریزیّت، هه روه کو جاران چی ن له په یمانی کوچوک کینارچی پاریّن راو بوو. رووسیا ئه م یاداشته ی ره تکرده وه و وای له قه له م دا که پاراستی هاوولاتییه مه سیحییه کان مافی خویه تی نه که هی سولتان.

#### جهنگی قرم:

رهتکردنهوهی یاداشته که له لایه ن رووسیاوه بووه هوی هه نگیرساندنی جه نگ و به ریتانیا و فه په نسبا سوور بوون له سه ر به رهه نستیکردنی رووسیا و داکو کیکردنی سو نتان بو دانانی راده یه که بو ده ست تیوه ردانی رووسیا له کاروباری ده و نه تی عوسمانیدا. هیرشبردنی رووسیا بو ده و نه ده و نه تی عوسمانی بووه هوی به شدار بوونی که شتیگه لی به ریتانی له جه نگه که دا و لیدانی به نده ری سواست بول، هه روه ها هه ندی شه پی گرنگ له و شکاییدا روویدا رووسیا تیایدا شکاو داوای ناشتی کرد.

## پهیمانی پاریس:

له ئهنجامی نهوهدا پهیمانی پاریس له ۳۰ ئازاری سالی ۱۸۰۸ز له نیّوان رووسیا له لایهکی ترهوه به سیرا،گرنگترین ماددهکانی ئهمانهن:

یه که م: ده و له ته کان بریاری ئه وه یان دا که ده و له تی عوسمانی ببیته ئه ندام له کوری ئه وروپی (Concert of europe) ده بیت سه ربه خویی و یه کیتی ده و له تی عوسمانی دابین بکه ن.

دووهم: سولتان بهوه رازی بوو که چاکسازی له ولاتهکهیدا بکات و هیچ جیاوازییهک له نیّوان هاوولاتیان له تایین رهگهزدا نهکات و سولتان به تاشکرا گهلالهنامهی (خهتی هوّمایوّن) ی دهرکرد که دهولهتهکان پیّیان گهیشت و کرا به پاشکوّیهک بوّیهانی یاریس.

سییهم: دهریای رهش بهبی لایهن دانرا و بهندهرهکانی به پووی بازرگانی گشت و لاتان کرایهوه به مهرجیک به پووی که شتیه جهنگییهکان دابخریت.

رپّگه له دهولهتی عوسمانی و رووسیا گیرا بو دروستکردنی سهنگهرهکان (قه لاکان) له کهنارهکانی، ههروهها هیزه جهنگییهکانی رووسیا تیایدا دیاری کران.

چوارهم: شاری (قارس) له باکووری کوردستان بق ژیر دهسه لاتی دهوله تی عوسمانی و نیمچه دوورگهی قرم بق ژیر دهسه لاتی رووسیا گهرانده وه.

پێنجهم: رێی کهشتیوانی له رووباری دانوّپ بو گشت دهوڵهتان دراو بهرێوهبردنی خرایه ژێر چاودێری لیژنهیهکی نێو دهوڵهتی.

شهشهم: باشووری بسارابیا بن موّلداقیا گهراندیهوه و ههریهک له موّلداقیا و ولاکیا دران به سولتان به مهرجیّک سهربهخوّیی ناوخوّیان ههبیّت و بن ههر یهکیّکیان ئهنجوومهنیّک ههبیّت که بریاری جوّری حوکم بدات و رووسیا وازی له پاراستنی ئهم دوو ویلایه ته هیّنا.

حەوتەم: سەربەخۆيى ناوخۆيى بە سىربيا درا بە مەرجىك لە ژىر دەسەلاتى سىولتاندا بەينىتەوە.

ههشتهم: وه له پاشکویهکی تایبهتی سهر به پهیمانهکهدا بریار درا دهولهتی عوسمانی گهرووهکانی به رووی کهشتییه جهنگییهکانی گشت دهولهتان دابخات. گرنگی جهنگی قرم:

ئەوەى زانراوە كە چاككردنى رژيمى حوكم لە ئىمپراتۆريەتى عوسمانى دواترين شىت بوو كە ئىستعمارى ئەوروپى بىيرى لىن بكاتەوە. ھەر دەوللەتىك ئامانجىكى تايبەتى خۆى ھەببوو لە بەشداربوون لە جەنگى قرمدا، چونكە فەرەنسا لە ژير دەسەلاتى ناپليۆنى سىيەم ھەوللى گەراندنەوەيپايە بەرفراوانەكەى دەدا كە ئەويىش ئامانجىكى خەياللى بوو پروسىيەكان و ئىتالىيەكان ھەوللى جۆرە يەكىتيەكى نەتەوايەتيان دەدا، بەلام بەرىتانىيەكان دەترسان لە بىرۆكەى قەيسەرەكانى رووسىيا بۆ دەست بەسەرداگرتنى گەرووە توركىيەكان، چونكە بەو جۆرە ھاتوچۆيان بەسەر عىدراق و كەنداو بۆ ھىندستان رووبەرپووى مەترسى دەبۆوە لەو كاتەدا كە ئامانجە سەربازىيەكانى بەرىتانيا تەنيا برىتى بوو لە بايەخدان بە ھۆكارە سىتراتىۋىيەكان، بەلام لە خۆرھەلاتى ناوەراستى ئاسىيا، ئامانجى دەوللەت ئەروپىيەكانى تىر ھەلومشاندنەومى بريارەكانى و جىنبەجىكىردنى كۆنگىرەى قيەننا بوو، چونكە چارەنووسى گەلانى خۆرھەلات و ناوەراستى ئەوروپاى بەستبۆوە بوو بەو راميارىيە چارەنووسى گەلانى خۆرھەلات و ناوەراستى ئەوروپاى بەستبۆوە بوو بەو راميارىيە كۆنەپەرستەى كە ئەمساو رووسىيا پەيرەويان دەكىرد، بە تايبەتى دواى ئەو لىدانەى كە ئەم دوو دەولەت كۆنەيەرسىتە ئاراسىتەى بۈروتنەرە مىللىيەكانىان كىرد لە

کاتی شۆرشـهکانی ۱۸۶۸ز دا ههروهکـو لـه فهرهنسـا و لـه ئه نمانیـا و بهریتانیـا و ئیتانیـا و نهمسـاو ههتـا لـه خـودی رووسیاشـدا بلاوبـوّوه، کـه ئامانجی گورپنـی رژیّمی حکومهتـه کوّنهپهرسـتهکان بـوو ، ههروههـا سـووربوون لهسـهر دانانی دهسـتوور لهلایـهن ئـه و فهرمانـرهوا کوّنهپهرسـتانه، ههروههـا تیکشـکانی رووسـیای قهیسـهری لـه جهنگـی قـرم لهسـانی ۱۸۵٦ ز دا مژدهیـهک بـوو بـوّ بـهرهی کریّـکاران و جوتیـاران و نیشـتمان پهروهران لـه ئهوروپـادا کـه لـهم رووهوه بـه یهکـهم ههنگاویـان لـه قهنـهم دهدا لهپینـاوی پرزگاربـوون لـه کوّتـی کوّنهپهرسـتی، لهلایهکی تـرهوه بهشـیّوهیهکی گشـتی جهنگـی قـرم لاپهرهیهکـی رهش بـوو لـه میـژووی حکومهتـه ئهوروپاییهکانـی ئهوکاتـهدا، ئهویـش لهبـهر لاپهرهیهکـی رهش بـوو لـه میـژووی حکومهتـه ئهوروپاییهکانـی ئهوکاتـهدا، ئهویـش لهبـهر ئـهـو قوربانیدانـه مهزنانـهی کـه لهپینـاوی ئـهـو جهنگـه فراوانخوازیـهدا دران.

گرنگترین ئەنجامی جەنگی قرم ئەوە بوو كە ئەوروپا باریکی گۆپانكاری بەخۆیەوە بینی، مەبەستیشمان ئەوەپە كە میللەتان دەستیان كرد بە داواكاری بۆ گۆپینی جـۆری حوكـم لـه ولاتەكەیانـدا و رزگاربـوون لـه حوكمـی پەها و پیدانـی ئـەو دەسـتوورانەی كـه مـاف و ئەركەكانیـان دیـاری دەكات.

#### ماوهی ۱۸۵۹ز-۱۸۷۱ز ئهمانهی بهخویهوه دی:

- → دامەزراندنى ئىمپراتۆريەتى نوينى ئەلمانى.
  - ۲ دەوللەتىكى يەكگرتوو لە ئىتالىا.
- ۳ یادشایهتییه کی دوو قولی له نهمسا و مهجهردا.
  - ٤- گۆرانكارى گرنگ له رووسيادا.
- ضـ هـ پى ناوخـ ۆ و سـ ه ركهوتنى ويلايەته كانـى باكـ وور بهسـ هر باشـ وور لـ هو ويلايهتـ ه
   يهكگرتووه كانـى ئهمه ريـكا .
  - ٦- هاتنهدى يەكيتى كەنەدا.
  - √ بوژانهوه نوێيهکهی يابان و کارتێکردنی به شارستانێتی خوٚرئاوايی.

ههندی هن گرنگ که پهیوهندی ههبوو به پهرهسهندنی هیّلی ئاسن و کهشتی دهریاوانیه وه زیاتر کاری کرده سهر سهرکهوتنی ئهم گورانانه که یارمهتی گورینه وهی بیرورا و کهلوپه لی دا، ههروه ها هانی گواستنه وهی خه لکی له شوینیکه وه بو

شویٚنیٚکی تردا، لهبواری رامیاریهوه دهتوانری بوتریّت که ئهم روالهتانه به تیٚکرا پیشکهوتنی بیری دهولهتی نهتهوهیی لیّکهوتهوه.

ئهم گۆرانانهی که (باسکران) راسته وخو له بهرژه وه ندی میلله تاندا نه بوون، به لکو له زور کاتدا ماوه ی گواستنه وه ی بوو که یارمه تی میلله تانی ده دا بو ئه وه ی به رده وام خه بات بکه ن له پیناوی داواکارییه کانیاندا له سه رحیسابی داگیرکه ره بیانیییه کان جاریک و له سه رحیسابی حاکمه زورداره کانی خویان جاریکی تر.

## جهنگی رووسیا- دەوللەتى عوسمانى و كۆنگرەى بەرلىن

بینیمان که پهیمانی پاریس که له ئهنجامی جهنگی قرم دانرا بووه هوی وهستاندنی دهست تیّوهردانی رووسیا له کاروباری دهولهتی عوسمانی ، ههروهها بواری بو سولتان خوشکرد بو ئهنجامدانی چاکسازی پیّویست له کاروباری دهولهتهکهیدا.

## كُەلالمانى خەتى ھۆمايۆن:

لهراستیدا سوڵتان عهبدولهمچید ههوڵی دا که سوود لهم ههله وهرپگریّت له ۱۸۵۸ شوباتی ۱۸۵۱ ز گهڵلهنامهیه کی یاسایی دهرکرد که بهناوی (خهتی هیٚمایون) ناسرابوو، ههندی چاکسازیی جوٚربه جوٚری گرته وه لهبواری کارگیّری و فیرکردن و کاروباری سوپاوه، به لام هیچی لی جیّبه جی نه کرا ته نیا ئه وه نه بی که به نده به به هیٚزکردنی سوپاوه، به لام سوڵتان (عبدالعزیز) ی جیّنشینی ئه و له سهره تای حوکمه که یه وه ههوڵیّکی زوٚری دا بو جیّبه جیّکردنی ئه و ریّکخستنانه و بایه خی دا به پیّگای ها توچوٚکردن و کاروباری فیرکردن و ریّکخستنی کارگیّری و دادگای دادیه روه ری دامه زراند، ههروه ها (ئه نجوومه نی دهوله تای دانیا که ده سهرته که و دادگای دادیه روه کارگیّری پیّدرا، به لام زوّربه ی ئه م چاکسازیانه بی دانیا که ده سهرته که و تنه بیان ده گهریّته وه بی هه ندی هی و مکو:

⊢ نەبوونى ژمارەيەكى پێويست لە فەرمانبەرانى بەتوانا و خوێن گەرم بۆ چاكسازى
 ۲- لەگـﻪڵ كۆمەڵێـك پارێـزگار و كەنـار گرتـوو رووبـەرووى يـﻪك بوونـﻪوە كـﻪ هيـچ
 گۆرانێكيـان نەدەويسـت،

۳ زۆربەی گەل كە نەزان و دواكەوتوو بوون دەوری گرنگی چاكسازیان نەدەزانی و به پەرۆش نەبوون بۆ ئەم چاكسازیانه سولتانیش هیچی لا گرنگ نەبوو تەنیا پوالهت نەبى، بەتایبەتی كاتیک خەریکی تیركردنی چیژ و رابواردنی خوی بووه دەوللەتی عوسمانی بەردەوام بوو لەسەر رەوتی خوی بی ئەوەی كەلك لەو ھەلە وەربگریت كە بۆی لوا بەپیی پەیمانی پاریس.

رووسیا له ههلی گونجاو دهگه را بو رزگاربوون له کوتی پهیمانی پاریس ، ههروه که دیمان له جهنگی حهفتادا له و بهنده تایبه تیانه ده رچوو که هیزه کانی له دهریای رهش پابه ند ده که ی ، له و کاته ی که له سالی ۱۸۷۰ زهه ندی تا ژاوه له بوسنه و ههرسک روویدا . رووسیا تهم ده رفه ته ی به هه ل زانی و تاگری ته و تا ژاوه یه خوش کرد که له هه ندی شوینی تری به لقاندا بلاوبوده .

دەوللەت ئەوروپاييەكان كەوتنە دەست تيوەردان و گفتوگۆ دەستى پيكرد لەنيوان ئەلمانيا و رووسيا نەمساكە ئەنجامەكەى پيشكەشكردنى يادداشتيك بوو بۆ سولاتان بە (ياداشتى ئەندراسى) ناوبرا ، سەبارەت بە كۆنت ئەندراسى وەزيرى دەرەوەى نەمسا كە دىنابوو. تيايدا داواى بەجيەينانى ھەندى چاكسازىيى لە بەلقان دەكرد. بەلام سولاتان دەستى نەكردە ئەو چاكسازيانەى كە لە ويلايەتەكانى بەلقان دا داواى لايكرابوو، ھەروەھا شۆرشىگيرەكان نەسىرەوتن، بەلكو لە شۆرشىى خۆيان بەردەوام بوون. بۆيە سولاتان ھەلمەتىكى بىردە سەريان و زيانىكى گەورەى پىئ كەياندن بەتايبەتى بە بولگارىيەكان كە بەتوندى و بە دللاوقى تىكى شىكاندن. گەياندن بەتايبەتى بە بولگارىيەكان كە بەتوندى و بە دللاوقى تىكى شىكاندن. ئەمەش بووە ھۆي وروژاندنى راى گشتى ئەورووپى لە بەرىتانيا، رووسىيا ئەمەى بەھەلزانى و قەيسەر ئەسكەندەرى دووەم ياداشتىكى بى سولاتان پەوانە كىد تيايدا داواى راگرتنى كوشىتارى كىرد يان ئەوەتا رووسىيا نوينەرە دېلۆماسىيەكەى لە دەولەتى عوسمانى دەكىشىيتەوە سولاتان عەبدولحەمىد كە لەو كاتەدا ھاتبووە سەر تەخت ، بەۋە رازى بوو وە رىككەوتنىكى لەكەتاپى سالى ١٨٧٦ ز بەسترا.

#### يەيمانى سان ستيفانۆ:

رووسیا بهدهستی هیناوه له پهیمانی سان ستیقانودا، بهبیانوی نهوهی که باسکردنی گیروگرفته کانی دهوله تی عوسمانی بو کوری ئهوروپی دهگهریّته وه بویه رووسیایان ناچار کرد بو رازیبون به پیداچوونه وه یهیمانی سان ستیفانو که له بهرلین دا دهبه ستریّت.

كۆنگرەي بەرلىن:

نوینهری دهولهٔ تان به سهروکایه تی پسمارک له به رلیندا کوبرونه وه و لهسه ر پهیمانیکی تر ریککه و تن که جینی پهیمانی سان ستیفانو بگریته وه . له ۱۳ی تهمموزی سالی ۱۸۷۸ ز پهیمانه نوییه که مورکرا، گرنگترین به نده کانی نهمانه ن

یه کهم: رووسیا، بسارابیاو باتوم و قارس و ئهرده هانی بوخوی برد.

دووهم: دانی نا به سهربهخوّیی تهواوی روّمانیا و دبروّجهی پیدرا بهرامبهر وازهیّنانی له بسارابیا که درا به رووسیا.

سی یهم: داننان به سهربه خویی سربیا و مونتینیگرو (چیای رهش).

چوارهم: بریاردرا که نهمسا ههریّمی بوّسنه و ههرسک داگیر بکات و بهریّوهی ببات به مهرجیّک ههر لهژیّر دهسه لاتی سولتان بمیّنیّته وه .

پینجهم: سهربهخوّیی ناوخوّیی درا به بولگاریا و ههر لهژیّر دهسه لاتی سولّتان مایهوه (روّم ئیلی خوّرهه لاتی) لی یجیّنرا و لهیال مولّکه کانی سولّتاندا مایهوه.

# پرسیارهکانی بهندی چوارهم

- ۱- ئهم دهسته واژه یه لیک بده وه ( (شوّرشی پیشه سازی پهیوه ندی به هیّری هه بو له وه که له سهده ی نوّرده مدا به ریتانیا رووید اله رووی چاکسازی کوّمه لایه تی و ده ستووریه وه .))
- ۲- دەورى ھەريـهك لـه پسـمارك و كاڤـوور راڤـه بكـه سـهبارەت بـه پێكهێنانـى
   يەكگرتنـى ئەلٚمانيـا و يەكێتـى ئيتالْيـا.
- ۳− رووه لیّک چوههکان و جیاوازهکانی لهباری (ناوخو و دهرهوهی نه لمانیا و نیتالیا له دوای سهده ی نوردهمدا روون بکهوه).
- ٤- مەبەست لەمانە چىيە؟ خۆرھەلاتى ناوەراست، خۆرھەلاتى نزىك، ئىمپراتۆريەتى عوسمانى، بەلقان، كۆشەى خۆرھەلات، ماڧە تايبەتىيە بيانىيەكان.
- ۵- هه لویستی ئیستعماری به ریتانی له خورهه لاتی نزیک له ماوه ی نیوه ی یه که م
   له سه ده ی نوزده مدا . چون بوو؟
  - ٦- گرنگی جهنگی قرم سهبارهت به سیاسهتی (گوران له ئهوروپادا) چییه؟
- ۷ بۆچى بەرىتانىيەكان يارمەتى بزوتنەوەى نەتەوايەتيان لە بولقاندا و كەچى
   لە خۆرھەلاتى ناوەراسىتدا يشىتگوييان خسىت؟

# چالاكى

۱- له نهخشه یه کی نه نووسراوی ئیتالیا قزناغه کانی هینانه دی یه کیتی ئیتالیا دهست نیشان بکه.

۲- لەسەر نەخشەيەكى نەنووسىراوى (ئەلمانيا) دا قۆناغەكانى ھىنانەدى يەكىتى
 ئەلمانيا دەست نىشان بكە.

۳- وتاریک دەربارەی یەکی لەو كەسە نەتەوايەتيانە بنووسە كە دەوریکی بالای
 ھەبوۋە لە ھینانەدى يەكیتى ئیتالیا.

# بهندی پینجهم

# بهندى يينجهم

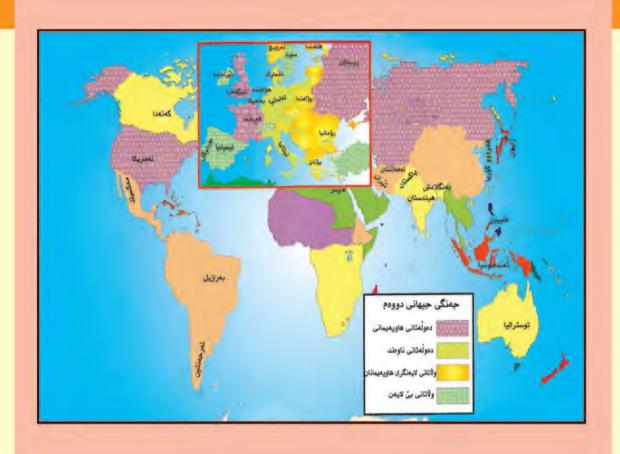
# جەنگى جيھانى يەكەم

بەشى يەكەم:

ھۆيەكانى جەنگ:

## هۆيە ئاراستەوخۆكانى جەنگ

شــتێکی ئاشــکرابوو کــه دابهشـبوونی ئهوروپــا بــق دوو بــهرهی گــهورهی در بهیهکتــر. دهبێتــه هــقی پێکدادانیــان بههــقی جیــاوازی بهرژهوهندییهکانــی هــهردوو بــهره لهلایهکــ و گهشــهکردنی شــێوهی پهیمــان بهســتنهکان کــه دهولّهتهکانــی هــهر بهره بهدر بهرهیهکــ لــه بــهرهکان بهیــهک دهبهســتێتهوه لــه بهرگرییــهوه بــق هێرشـبردن لهلایهکـی تــرهوه - جیــاوازی نێـوان هــهردوو بهرهکــه فراوانتــر دهبێــت هــهر کاتێـک که کێشـهیهکی سیاســی روویدایــه تاوهکـو دهولّهتــهکان جهنگێکی گشـتیان لهپرێکدا دهبینــی، چونکـه ئهوروپــا لــه کێشـهیهک پزگاری نهدهبـوو ههتاوهکـو خـقی بهرانبـهر کیشــهیکی تـر دهدوزیـهوه کـه لهکێشــهی پێشـووی ئالوّزتــر بـوو . شان بهشـانی ئـهم بــاره و دابهشـبوونی دهولّهتــان بـق دوو بـهره کهچـی ههنـدی ئــارهزوو و دهسـتووری گــرد و جیــاوازی نێوانیانــی فراوانتــر کــرد و رێـگای بــق ههلّگیرســانی ئاگــری جهنـگ خـقش کــرد ، بۆیــه دهتوانیــن ئــهم هۆیــه پاســتهوخوکان و هۆیــه هۆیانــه بــهدوو بهشــی ســهرهکی دیــاری بکهـــن کــه هۆیــه پاســتهوخوکان و هۆیــه هۆیانــه بــهدوو بهشــی ســهرهکی دیــاری بکهـــن کــه هۆیــه پاســتهوخوکان و هۆیــه نزاراســتهوخوکان .



# ئەمانەي خوارەوە كورتەي ھۆيە ناراستەوخۆكانن

# يهكهم: هاوسهنگى نيوان ولاتان:

ئهم بنهمایه پهیرهو کرا بر بهرگریکردن له سهربهخوّیی دهولهٔ تان و پاراستنی ناشتی له دهستدریّژیکردنی یه کی له دهولهٔ ته مهزنه کان به سهر نهوانی دیکه دا، به لام نهوروپا پاش به ستنی زنجیره یه کی پهیمان (که زوربه یان نهینی بوون) بووه جوّریّک له هاوسه نگی له کوّمهلیّک پهیمان به ستن که دهوله ته کانی هه ر به رهیه ک به لایه ک دهبه ستیّته وه، نه گه ر کیشه یه ک له نیّوانی

یه کینے کے لے دەولله ته کانی هے ربه ربه به که که گه ل دەولله تینے که به به ربه یه دووه م رووی بدابایه، هاوسه نگی نینوان ولاتان له ق بوو، تا راده یه کی زوّر به باره ی سه رده مه وه به ند بوو، به لام ئه و باره ئالوّرتر ده بوو به تایبه تی دوای ئه وه ی ئه م پهیمانانه به ره به ره له شینوه ی بهرگرییه وه گوّرا بو شینوه یه کی تر له چوارچینوه ی هیرشبردن، بوّیه هه ربه ره یه کی وای ده بینی که یه که م بلیسه ی جه نگ له به ره که ی تره وه ده ست یی بکات.

#### دووهم: كيبركيني ئيستعماري:

پیشبرکنی ئیستعماری وه کبینیمان له دوای شوّرشی پیشه سازی ده ستی پیشه بینکرد وه ک خواستیک بو دورینه وه ی بازار و که ره سته ی خاویان بو وه به رهینانی سه رمایه زیاده کان، به لام ئه م کیبرکنیه ده وله ته کانی بو دوره نایه تی له بنیاتنانی ئیمپراتوریه تراده کیشا، هه روه ها بوو به رواله تیک له رواله ته کانی پیشبرکی له پیشاری داده کیشای نه ته وایه تی و ئه م پیشبرکنیه ی بو خرابه کاری رامیاری راده کیشا، هه روه ها پهیمان به ستنی هه ربه ره یه کیب بو جیبه جی کردنی پروگرامه ئیستیعمارییه کانی به هیر کرد.

ئەوەى ئەم پىشىركىيە ئىستعمارىيانەى بەتىن كىرد، ئەوەبوو كە دەوللەتەكان وايان دادەنا كە دەستبەسەرداگرتنى داگىركەر بەشىكە لە پرۆگرامى نەتەوەيى، بەم جۆرە جىاوازى لە بەرۋەوەندى دا پەرەى سەند و چارەسەركردنى لەتوانادا نەبوو، ھەر بەرەيەك كۆمەلىك داخوازى ھەبوو كە دەيويست بىھىنىت دى بەيىشىللىردنى بەرەكەى تىر تەنانەت ئەگەر جەنگىش بەريابىي.

## سيّيهم: ييشبركي له يرچهك كردندا:)

پاش ئهوه ی که کونگره کان له سنووردانان بو پرچه ک کردن له کونگره ی لاهای سالی ۱۸۹۹ ز سهرکهوتن، دهوله تان لاهای سالی ۱۸۹۹ ز سهرکهوتن، دهوله تان ده ستیان کرده پیشبرکی بو پرچه ک کردنی سوپاکانیان به تازه ترین چه کی کوشنده و لهناوبه رو ویرانکاری و زوربه ی بودجه کانیان بو نهم مهبه سته ته رخان کرد، ههروه ها مهشقی به زوریان به سهر روله کانیان سه پاند به مجوره نه وروپا پرچه ک بوو و چاوه رینی سه عاتی په لامار و کوشتاری ده کرد.

# چوارەم: پروپاگەندە:

#### هۆپە راستەوخۆكانى جەنگ:

#### دورثمنایهتی لهنیوان نهمسا و سربیادا:

هۆیـه راسـتهوخۆكانى جەنگـى یەكەمـى جیھانـى دەگەرپێتـەوە بـۆ دورژمنایەتـى لەنێـوان نەمسـا و سـربیا دەربـارەى رەگـەزە سـڵڨییەكان لـه ئیمپراتۆریەتـى نەمسـا و مەجـەردا، سـربیاش ناوچەیـەك بـو بـۆ ورورژاندنـى ئـەم رەگەزانـه، نەمسـا واى بینـى كـه ئـەم دەوللەتـه لەناوبەرێـت بـۆ رزگاربـوون لـه بزووتنـەوەى ســڵڨى پێـش ئـەوەى مەترسـییەك یەیـدا بـكات.

نه مسا د لنیابوو له وه ی که رووسیا یارمه تی سربیا ده دات ئه گه ر جه نگ له نیّوانیان دا هه لّگیرسا ، برّیه نه مسا وای به باش ده زانی که جه نگ زووتر ده ست پی بکات پیّش ئه وه ی رووسیاسوپاکه ی ئاماده بکات، هه روه ها باوه پی وابوو که ئه لّمانیا یارمه تی نه مسا دری رووسیا ده دات، برّیه په له کردن له چاره سه رکردنی کیشه ی له گه ل سربیا به چاکزانی پیّش ئه وه ی ئه م باره بگر پیّت و ئه وکاته مه سه له ی که نگریّت و ئه وکاته مه سه له ی که نگر الله زتر ده نیّت.

لهلایه کی تره وه سربیا نه مسای به دورثمنی به هیّزی خوّی و به کوّسپی گهوره له کیّس کوّمکاری (الجامعه) سلّقی ده بینی به تایبه تی پاش ئه وهی (بوّسنه و ههرسک) ی له سالّی ۱۹۰۸ ز دا خسته پالّ خوّی . بوّیه سربه کان و سلّاقییه کان له بوّسنه دا که و تنه (کوّشش) بو بلّوکردنه وهی پروپاگهنده ی سلاقی و گهلی کرده وهی توقاندنیان به رپاکرد بو ناچارکردنی نه مسا که داخوازییه کانی سلاف جیّبه جی بیکات . کوّمه له ی (چنگی رفش) یان کوّمه له ی (یه کیّتی یان مردن) تیایدا پیکهات بی کو کوشتنی دورثمنانی کوّمکاری سلّقی و به جیّ هیّنانی کرده وه ی توندوتی شرورکردنی ئه وه ی به رهه لستی ئه م بزوتنه وه یه بکات .

وا ریّک کهوت که (ئەرشىيدۇق فەرەنسىيس فەردىنانىد) جیّگرى ئىمپاتۇريەتى نەمسا و مەجەر و ژنەکەى لە ۲۸ حوزەيرانى ساڭى ۱۹۱۶ ز سەريان لە ويلايەتى

بۆسىنەدا، خيرا كۆمەللەى چنگى پەش كەوت موجول بۆ كوشىتنى جيگرى ئىمپراتور و ژنەكەى بۆ بەدىھينانى ئەم ئەركە سىخ خويندكار خۆيان بىردە پيشەوە يەكىكىان ناوى پرينتزيپ (printzip) بوو بۆمبايەكى ھاويشتە سەر كەۋاوەى مىر و لەگەل ژنەكەيدا لەشارى سەرايىقۆ كوشىتى، ئەم رووداوە ھۆي راستەوخۆ بوو بۆ جەنگ.

#### كۆتابى ھاتن جەنگ:

شۆرشگیران که شۆرشی ئۆکتۆبهریان لهسائی ۱۹۱۷ ز بهرپاکرد رووسیا ئارهزووی به کشانه وه له جهنگی جیهانی یه کهم پهیداکرد. تاکو بتوانن دهسه لاتی خویان به کشانه وه له جهنگی جیهانی یه کهم پهیداکرد. تاکو بتوانن دهسه لاتی خویان به به به به ولات بسه پینن. جا هاوپهیمانه کان ههرچه نده دوستیکیان له روژهه لات له دهست چوو، به لام دوستیکی تریان له روژئاوا بو پهیدا بوو که ویلایه ته یه کگرتووه کانی ئهمهریکا بوو، ولاتانی تریش له گه ل هاوپهیمان کهوتن تا ژمارهیان گهیشته (۲۳) ولات ئهوه بوو ئه لمان روو له دوران بوو یارمه تی ئهمه ریکاش بو هاوپهیمانه کان به رده وام بوو جا ئه لمانیا ناچاربوو که داوای ئاگربه ست ، ئه وه بوو له ۱۹۱۸ ریک که و تنامه ی نتمه ی شهر وه ستان مورکرا.

# **بەشى دووەم** كۆنگرەى ئاشتبوونەوە ئەيارىسدا

#### ۱- سەركردەكانى كۆنگرە:

وه فده کانی کونگره له پاریسدا کوبوونه وه، ئه م شاره بو به ستنی کونگره که له سه در داوای فه په نسیا هه لبژیردرا پربوو له هه زاران خه لکی تر جگه له وه فده کان وه کو سیاسی و روزنامه نووس و گه پیده کان و وه فدی گه لانی بچووک که بو په یوه ندیکردن به پیاوانی کونگره و گه یاندنی داخوازییه کانیان ها تبوون.

نوينهرى هەرچوار دەوللەتە گەورەكە كە كۆبوونەوە ئەمانە بوون:

ولسن (ئەمەرىكا) و كەلىمانسۆ (فەرەنسا) و لۆرىد جۆرج (بەرىتانىا) و ئۆرلاندۆ (ئىتالایا)، ھەر يەكىكىان سەرۆكايەتى وەفدىك لە پىاوانى سىاسى و راوىدگارى ھونەرى بۆ بەشدارىكردن لە دانانى بەندەكانى پەيمانەكەيان دەكىرد. كاتىك كە (ئۆرلاندۆ) لە كۆنگرەكە كشاوە ئەوانى تىر مانەوە و بەسىي گەورەكە ناودەبىران و كاروبارى كاروبارى كۆنگرەيان بەرىيوەدەبىرد، لەراسىتىدا زۆربەي بريارەكان بەرىككەوتنى ئەوان تەواو بوو دەوللەتە بچووكەكان دەورىكى ئەوتۆيان لەبرياردانى ئەنجامى ئاشىتبوونەودا نەبىنى.

#### (۲- بەستنى كۆنگرە:

وه فده کانی کۆنگره پیش هاتنیان بۆ پاریس بابهت و راپۆرتی زۆر و پرۆژه ی جیاجیایان بۆ نه خشه ی تازه ی ئه وروپا ئاماده کردبوو، وه فده کانی پۆله نده و چیک و سلافیش پروژه ی تاییه ت به دواروژی ولاته که یان ئاماده کردبوو. یه که م دانیشتنی کونگره که له ۱۷ ی کانونی دووه می سالی ۱۹۱۹ ز ده ستی پیکرد، نوینه رانی هاوپه یمانه کان و ده وله ته کانونی سهر به ئه وان تیایدا ئاماده بوون. له توانای گشت ئه ندامانی کونگره که نه بوو که هه موو مادده کان په یماننامه که دابنین، بویه کوبوونه وه کانی کونگره گشتییه که ته نیا شه ش دانیشتنی لی هاته کایه وه، به لام کوبوونه وه کانی تر ته نیا بو (عنجوومه نی به رزی ئاشتبوونه وه) بوو (supereme pace council)، یان فه نجوومه نی ده یی (ten counciof)

که له نوینهرانی ویلایهته یه کگرتووهکان و بهریتانیا و فه پهنسا و ئیتالیا و ژاپون پیک هاتبوو، ههندی لیژنهی هونه ری جیاجیاش پیک هات، نوینهرانی دهولهته مهزنه کان سهروکایه تییان ده کرد له و کاته ی که دهوله ته گهوره کان بینیان که کربوونه وه ی نهنجومه نی ده یلی به هوی زوری ئه ندامه کانییه وه نابه ستریت، بویه کربوونه وه کان ته نیا به (ئه نجومه نی چواری) (Council of four) مایه وه که ویلایه ته یه کگرتووه کان و به ریتانیا و فه پهنساو ئیتالیا پیکها تبوو، ئه م ئه نجوومه نه) ویلایه ته یه کگرتووه کان و به ریتانیا و فه پهنساو ئیتالیا پیکها تبوو، ئه م ئه نجوومه نه) (ع) جا کوبوه و بریاری له سهر زوربه ی مادده کانی پهیمانه کان دا، پاش ئه وه ی لیژنه جیاجیاکان ئاماده یان کردبو و ژماره ی لیژنه کان (۸۵) لیژنه ی هونه دی بوو، گرنگترینیان لیژنه ی (کومه له ی نه ته وه کان) و لیژنه ی براردنه کان و لیژنه ی ریک خستنی سنوور بوو، زمانی ئینگلیزی و فه پهنسی دوو زمانی ره سمی کونگره که بوون.

## (٣- گيروگرفته كانى كۆنگرەكە:

گیروگرفتی پهیمانه ئیستعمارییه نهیّنییهکان که هاوپهیمانهکان لهنیّوان خوّیاندا بهستبوویان لهکاتی جهنگدا له گهورهترین گیروگرفتهکانی کوّنگرهکه بوو که سهری ههلّدا. وهکو پهیمانه نهیّنییهکهی لهندهن و پهیمانی سایکس بیکو (Sykes) ههلّدا، وهکو پهیمانه نهیّنییهکهی لهندهن و دوایی گیروگرفتی چوارده بهندهکهی ولسن که له وتارهکهی کی کانوونی دووهمی ۱۹۱۸ ز بلاوی کردهوه بهپیّی ئهو بهندانه ئهلمانیا له ۳ ی تشرینی یهکهمی سالی ۱۹۱۸ دا یادداشتهکهی بو ولسن پهوانه کرد که تیایدا داوای ئاشتبوونهوه دهکات، گرنگترینی ئهم بهندانه:

◄ ههڵوهشاندنهوه ی شینوازی دیبلۆماسییهتی نهینی و پهیپهوکردنی دیبلۆماسیهتی ئاشکرا.

- ۲ سەربەستى دەرياكان .
- ٣ نەھىنىتىنى بەربەستە گومرگىيەكان.
- ٤ چهک دامالين تا ئهو رادهيهي که ئاسايش بپاريزيت.
  - ٥- مافي چارهنووس.

۲- چۆڵكردنى هەندى ناوچه (وەكو بەلجيكا و ئەلزاس و لۆريىن و رۆمانيا و سىربياو
 هى تريش) و پێكهێنانى هەندى دەوڵەت تياياندا لەبەر رۆشىنايى ماڧى چارەنووس.
 ◄ پێكهێنانى كۆمەڵەى نەتەوەكان.

## ٤- يەيمانى قرساى:

کۆنگره ماددهکانی پهیمانی ئاشتبوونهوهی ئامادهکردبوو که بهناوی پهیمانی قرسای ناودهبریّت له ۲۸ی حوزهیرانی سالّی ۱۹۱۹ ز موّرکرا که له (٤٤٠) مادده پیکهاتبوو زوّر له پاشکوّکانی دهگرتهوه گرنگترین ناوهروّکهکانی:

#### يهكهم:

پیکهینانی کرمه له ی نه ته وه کان: ولسن سه رؤکایه تی لیژنه ی تایبه ت به ناماده کردنی پروژه ی (کومه له ی نه ته وه کان) کرد. ئه م لیژنه یه جیاجیاکانی شی کرده وه که به ریتانیا و فه په نسا و ویلایه ته یه کگرتوه کان پیشکه شیان کرد، تاکو له دوایی دا له سه ر به لگه نامه ی کومه له ی نه ته وه کان پیک که و تن له مه دا یه که مین به شی په یمانه که پیک دین ته م به لگه نامه یه له گه ل په یمانه کاشتیه کانی تردا لیکدرا و به یه که مین به شه کانی دانرا.

#### دووهم:

گۆرىنى سىنوورى فەرەنسا و پاراسىتنى لىه درى دەسىتدرىدى كردنى ئەلمانىا، فەرەنسا خۆى لىه بارىكدا بىنى كىه پىوىسىت بوو ھەمىشىه بەرگىرى لى بكرىت، چونكه تا ئەو كاتە سى جار سوپاكانى ئەلمانىا سىنوورى فەرەنسايان بەزاندبوو

#### سٽيهم:

#### گۆرىنى سنوورى خۆرھەلات ئەلمانيا:

بریار دارا دان به سه ربه خوّیی قوّله نده بنریّت، به لام گیرو گرفتی پیدانی ریّگایه ک
بو سهر ده ریا هاته پیش، بوونی هه ندی ناوچه که زوّربه ی دانیشتوانی ئه لمانین
له گه ل پوله نده دا داو یه کگرتتنیان ریّگه له وه ده گریّد وه کو پروسیای خوّرهه لاتی
و دانیزک هسه ر جیاکردنه وه ی پروسیای خوّرهه لاتی لاه ئه لمانیا به ریّگایه ک
ده یگه یه نه یک دانیزک ریّککه و تن به مهرجیّک دانیزک هه ر بمینییته وه وه کو شاریکی
سه ربه ست له ژیر چاودیّر کوّمه له نه ته وه کاندا و پوّله نده ده سه لاتی به سه ردا هه بیّد
له رووی سیاسه تی ده ره وه دا.

به لام سیلیزیا راوه رگرتنیکی گشتی تیادا کراو پۆلەنده به شیکی لی وه رگرت که ههندی رهگه ز ئه لمانی تیدا ههبوو، و له سامانی کانزایدا ده ولهمهنده، ههروه ها راوه رگرتنیک له ویلایه تی شلزفیکی باکووری کراو گهراندرایه وه بی دانیمارک.

#### چواردم:

#### بژاردن و سزاکان:

داواکانی فه رنسا له م بابه ته وه زورتر بوو له وانی تر به هنری ئه و زیانانه ی که پینی گهیشتبوو. بژاردنه کان وه کو جوریک له توّله سه ندنه وه دانران، به و زهره رو زیانه که له جه نگی ۱۸۷۱ز دا دای به ئه لمانیا توّله ی بو خوّی بکاته وه، هه روه ها (لوید جوّرج) یش له وه دا توند ره و به و به لام ولسن ئه و بابه ته ی لاگرنگ نه بو و کاتیک شاره زاکان له بریاردانی توانای ئه لمنیا بو دانی برژاردنه کان رایان یه ک نه بو و، چه ندایه تی برژاردنه کان پشتگوی خراو ته نیا باسی دانانی (لیژنه یه ک بو برژاردنه کان) بو لیکولینه وه ی توانای ئه لمانیا بو برژاردن و دوایی خه ملاندنی ئه و یاره یه ی که یینی دا.

ههروهها ههندی له مادهکانی تایبهت بوون بهدانانی دادگایهک بو دادگاییگردنی (ویلیهمی دووهم) ئیمپراتوریهتی ئه لمانیا لهبهر سهرپیچیکردنی یاسا نیودهوله تیهکان و دهرچوونی له پهیمانهکان، ههروهها یه کی له مادهکانی باسی دادگاییکردنی سهرکردهکان و پیاوانی سویای ئلمانی ده کرد نهوانه ی سهرپیچی یاساو بنهمای جهنگییان کردبوو.

#### ينجهم:

#### هەندى ماددەي تر:

پەيمانەكە لە يەكى لە مادەكانى دا بەرپرسى جەنگى خستە ئۆبالى ئەلمانياوە، ھەروەھا باسى چەنك دامالىنى ئەلمانياى كىرد بەمەرجىك ژمارەى سەربازەكانى سىوپاكەى لە ١٠٠٠٠٠ تىنەپەرى.

کاتیک که ئهندامی کۆنگره دهربارهی داگیرگهکانی ئه لمانیا له ئهفریقیاو زهریای هیمن ریک کهوتن، بیری (سهرپهرشتی کردن) هینا کایهوه، ئینتیداب (سهرپهرشتی کردن) شیوازیکی نوی بوو له ئیستعمار و دهیهوی دهیهوی داگیرگهکان بدریته دهست کومه لهی نهتهوهکان بهمهرجیک ئهمیش ههندی لهدهولهتهکان و بی بهریوهبردنیان بهناوی کومه لهی نهتهوهکان ئینتیداب بیات. بیری ئینتیداب نوینهری باشووری بهفریقیا له ماده ی (۲۲)ی کونگرهی ئاشت بوونهوه پیشنیاری کردو سهرؤک ولسن بهسندی کرد و خستیه نیو نیو به لگهنامه ی کومه له ی نهتهوهکان.

## ٥- رەختەگرتن ئە يەيمانى قرساى:

رهخنهیه کی زور دهربای پهیمانی فرسای خرایه روو، بانگ نه کردنی ئه نمانیا بو کونگترینی ئه و رهخنانه بوون، ههروه ها ئه و بژاردنه زورانه ی که به سهریاندا سه پاندو چاره سه رنه کردنی کیشه ی که مایه تییه کان و ئه نمانیا بانگ نه کرا بو کونگره ی بو گوی گرتن له بیرو پای، چونکه بانگردنی وای لی ده کات که پهیوه ست بیت به هاو کاریکردن له گه ن ههوپهیمانه کان بو دانانی بناغه یه کبو بو ناشتیه کی هه میشه یی که فه په نسا پاش شکستی ناپلیون به شداری له کونگره ی فیه ننا کرد که بووه هوی نه وی له تونه سه ندنه وه نه کات.

هەروەها جێبەجێ كردنى بنەماى مافى چارەنووس بووە هۆى پەيدابوونى ھەندێ دەوڵەتى نوێ لە ئەوروپا وەكو پۆڵەندە و چيكوسلۆڤاكياو يوگسڵڨيا، بەڵام ديارى كردنى سنورى ئەم دەوڵەتانە بە پێى نەتەوە نەبوو، ئەميش بووە هۆى بوونى ھەندێ كەمينە لەھەريەكەيان، ئەوەى رق وقينى ئەڵمانياى وڕووۋاند جياكردنەوەى پروسياى خۆرھەڵاتى بوو لە ئەڵمانيا بە دەروازەيەك بۆ ئەوەى پۆڵەندە بباتە سەر دەرياو دانزك بكرێت بە بەدەرێكى نێودەوڵەتى.

به لام دهبی ئیمه ئه و بارانه هه لسه نگینین که هاوپهیمانه کان تیکی که و تب و نه له کاتی به ستنی کونگره ی ئاشت بوونه وه دا، له زالبوونی گیانی نه ته وه یی و فشاری پارته کان به سه ر پیاوه سیاسیه کان که پیویست بوو به په قی له گه ل ئه لمانیادا بجولایته وه به جوریک که ره خته له کلیمانسو له لایه ن رای گشتی فه په نسیه وه گیرا، سه ره پای نه وه که توند په وترین پیاوه کانی کونگره بوو هه روه ها ئه ندامانی په رله مانی به ریتانی هیرشیان برده سه ر لوید جورج له به رئه وه ی زه ره و زیانی جه نگی نه خسته سه ر شانی ئه لمانیاوه کاره کانی کونگره ی ئاشتی له پاریسدا به وه نه به به به نامانی فرسای ئاماده بکه ن به لکو هه ندی په یمانی ئاشتی نه و تر له له که ل ده و له تانی تر که له پال ئه لمانیا ده جه نگان ئاماده کرد وه که تونیا په یمانی تر که له پال ئه لمانیا ده جه نگان ئاماده کرد وه ک په یمانی (سان جیرمان) که له گه ل (نه مسا) و (تریانی له که ل مه جه په رئوبی) له گه ل ده و له تی عوسمانی .

#### ٦- ئەنجامەكانى جەنگى جيھانى:

جهنگی جیهانی یهکهم له روّژی ۱۹۱۸/۱۱/۱۱ کوّتایی هات، چهکی کوشنده و گازی ژههراوی تیدا بهکارهیّنرا، له ئهنجامی ئهم جهنگه قورسهدا زوّر له رژیمی دهولهتی و ئابووری و کوّمهلایهتی و رامیاری که پیش بهرپابوونی جهنگ باو بوون کوّران، چونکه ئه و میللهتانهی تووشی جهنگ بوون ئاواتیان بهدهستهیّنانی سهرکهوتن بوو بههوی ههر نرخیّک بوایه هیچ بایهخیّکیان نهدهدایه بیروباوه پی یاسایی یان دهولهتی یان رهوشت. ئه و ئهنجامانهی که جهنگ دای بهدهسته وه مهزن و ترسناک بوون له ههموو رووبهکی ژیانه وه وه دهتوانین ئه و ئهنجامانه بهمانه ی خواره وه کورت بکهینه وه:

ا نهمانی چوار ئیمپراتۆریەتی مەزن كە ئهمانەن، (ئیمپراتۆریەتی نهمسا و مەجەر ئیمپراتۆریەتی عوسمانی و ئیمپراتۆریەتی روسیاو ئیمپراتۆریەتی ئەلمانیا)، یان ئیمپراتۆرەكانی بنهماللهی هبسبورگ بنهماللهی عهسمانی بنهماللهی رۆمانلوف و بنهماللهی هۆهنزلورن.

۳ روودانی گیروگرفتی ئابووری ترسناک له زوربهی و لاتانی جیهاندا، چونکه زوربهی کارگهکان کریکارهنیان لی بران و رهوانهی مهیدانهکانی جهنگ کران و ژمارهیه کی زوریان لی کوژرا یان له پهلو پو کهوتن. ههروه ها کارگهکان گوران بو کاری جهنگی لهجیاتی کاری ئاوهدانکردنه وه، ئهمیش بووه هوی کهمبوونه وه یه کاری جه روی به به کاربردن، نرخی که له ویه ل به رز بووه و گیروگرفتی ئابووری ئالنوز له دوای جهنگ سهری هه لدا سه رکه و تو و و دوّراو به یه کسانی به ئاگری جهنگ سهری هه لدا سه رکه و تو و دوّراو به یه کسانی به ئاگری حهنگ سهری شه نابوری دو تابوران.

٤- گەلى لەرژىمەكانى حوكىم چ لەئەوروپا يان ئاسىيا بارودۆخيان شىلەۋاو تىكچوو

و ههندی کوده تای توند و تیری لهههندی دهوله تانی جیهاندا رویدا ههروه کو له روسیا و نهمساو مهجه و تورکیا و ئیران و هی تریش، ئه وانه ههمو بوونه هوی دامه زراندنی حوکمی دیکتاتوری له زوربه ی ئهم ولاتانه دا ههروه کو له ئیتالیا و یوگسلافیا و یولهنده و تورکیا و ئیراندا روویدا.

¬ روودانی گۆرانێکی بهرفراوان له رهوشت و نهریتی گشتی، چونکه خهڵک پاش چهشتنی ئهم جۆره ئازارو بی بهشی و کهساسییه له رۆژانی حهنگدا، لهپاش کۆتایی پێهێنانی جهنگ هیچ له یاساکانی رهوشت و نهریتی گشتی و رهوشت لایان گرنگ نهبوو کهبووه هـۆی گۆرانێکی کۆمهڵیهتی بهرفراوان لهگشت لای جیهاندا.

## يرسيارهكاني بهندى يينجهم

- ◄ گرنگترين هۆيەكانى هەڵگيرسانى جەنگى جيهانى يەكەم (ناراستەوخۆكان) چين؟
  - ۲- هۆكارە راستەوخۆكانى جەنگى يەكەمى جيھانى چى بوو؟
  - ٣ ئەمانە پيناسە بكە: پرنتزيپ، كۆمەلەي چنگى رەش، ئەنجومەنى چوارى.
- ځ بەربەرەكانى ئىستعمار گرنگترىن ھۆيەكانى جەنگى يەكەمى جىھانىنە ئەمە راقە
   بكه .
  - ٥- رات لهم وتهيه جييه؟
- ( ( جەنگى يەكەمى جيهان بە ئەنقست نەبوو، بەلام دەوللەتەكان بەبى راى خۆيان بۆي چوون و بە تەواۋەتى تىنى كەوتىن)).
  - ٦- چۆن جەنگەكە كۆتايى ھات؟
  - ٧- بۆچى روسيا له ساڵى ١٩١٧ز لهجهنگدا كشايهوه؟
    - ٨ باسى ئەنجامەكانى جەنگى يەكەمى جيھانى بكه.
- ۹ باسی گرنگترین پهیمانه کانی ئاشتی بکه، که له دوای جهنگی یه که می جیهان به ستران.

#### چالاكى

# بەندى شەشەم

# ىەندى شەشەم

## گۆرانه گشتییهکان لهنیوان ههردوو جهنگی یهکهم و دووهمی جیهانیدا

# بهشى يهكهم

## گۆرانە گشتىيەكان ئە ئەوروپادا:

→ دەوللەتە نوپىيەكان لە ئەوروپادا:

له و پیروباوه رانه ی که سه روّک ولّسن له کوّنگره ی ناشتبوونه وه دا له پاریس بایه خی پیّداو ره زامه ندی له کوّنگره وه رگرت و رای گشتی نه وروپاش لایه نگیری کرد . بیروباوه ری برپیاردانی چاره نووسی نه ته وه جیاجیاکان بوو له ناوه راست و خوّرهه لاتی نه وروپادا ئه و نه ته وانه ی که له ژیّر ئازارو ئه شکه نجه ی نه ته وه کانی تر بوون ومه به ستیان پیشیلکردن و ونکردنی ناونیشانی ئه م نه ته وانه بوو . پهیمانه کانی ئاشتبوونه وه ریّگایان بو دوو ده ولّه تخوشکرد که له ماوه ی چه ند سه ده یه کدا به دابه شکراوی مابوونه وه بیّنه کایه وه وه ک پوله نده و حیکو ساؤ قاکیا .

ههروهها یارمهتی گهشهکردنی دوو دهولهتی تریان دا که روّمانیاو یوگسلاقیان، جگه له پهیدابوونی چوار دهولهتی تازه لهسهر کهناری بهلتیک که بهرچهساندنه وه که وتبوون، ئهمانیش (لیتوانیا و لاتیقیاو ئیستونیاو فلنهندهیه). بیگومان دامه زراندنی ئهم دهوله تانه ئازاد کردنی گهلیک نه ته وه بوو که له توانایدا نه بوو به ته نیا خه بات بکه ن بق به ده ستهینانی سه ربه خویی خویان.

#### نەمساو مەجەر:

پادشایهتی دووقوّلنی له نهمساو مهجهردا پاش تیکچوونی، نهتهوهکان تیایدا سهریان ههلدایهوه نهمسا له مهجهر جیا بوّه وه دوو دهولهتی سهریهخوّیان لی سهریان ههلدایهوه نهمسا له مهجهر جیا بوّه وه دوو دهولهتی سان جیّرمان) و ههروهها پیکهاتر نهمسا پهیمانی سهربهخوّیی بهست که (پهیمانی تریانوّ). بهلام ژمارهی دانیشتوان مهجهریش پهیمانی سهربهخوّیی بهست که (پهیمانی تریانوّ). بهلام ژمارهی دانیشتوان و روویهری ههردوو دهولهتهکه روّر کهم بوّه، دانیشتوانی نهمسا نزیکهی (۲۲) ملیوّن کهس بوو ژمارهی کهم بوّه بو ههشت ملیوّن. ههروهها روویهرهکهشی روّر کهم بوّه نهروه مهندی بهش له مهجهر پچریّنرا و درا به یوگسلاقیا و چیکوسلوقاکیا و ژمارهی دانیشتوانی بوو به حهوت ملیوّن کهس. مهجهر لهپیّش جهنگدا توندترین دهولهت بوو له رهفتار کردندا بهرامبهر بهو نهتهوانهی که لهژیّر دهسهلاتی دا بوو، نهمهش بووه هوّی رق وقینهی بهو نهتهوانه له حوکمی مهجهری و بارهزووی بهو نهتهوانه له جوکمی مهجهری و بارهزووی بهو نهتهوانه له بوده هوّی رق وقینهی به و نهتهوانه له حوکمی مهجهری و بارهزووی بهو نهتهوانه له کهینا و رزگاربوونیاندا، مولکداره مهجهرییه بهرستوکرایتهکان بهستهم و توندو تیری لهگهل به و جوتیارانهی که مهجهری نهبوون ههلسهکهوتیان دهکرد.

## چیکوسلوٚڤاکیا:

چیکوسلۆڤاکیا به یهکگرتنی چیک و سلۆڤاکیا هاته کایهوه بۆ پیٚکهینانی دهولٚهتیٚکی دیموکراتی هاوچهرخ، سی ملیون و نیو له رهگهزی (جیٚرمانی له نهمسادا خرایه پالی، لهمهوه بوٚمان دهردهکهوی که بنهرهتی بیّهیّزی له دهولٚهتی چیکوسلوٚڤاکیادا پیٚکهیّنانی بوو له کوٚمهلّی رهگهز که لیّکدانیان بو پیٚکهیّنانی دهولٚهتیٚکی یهکگرتوو ئاسان نهبوو، لهشهش ملیون چیک و دوو ملیون سلوٚڤاک و سی ملیون و نیو ئهلمانی و نزیکهی ملیونی که مهجهر، لهگهل ئهوهشدا سیاسیهکانی چیکوسلوٚڤاکیا ههولّیان دا بو پیکهیّنانی دهولّهتیٚکی دیموکراسی، دهوری ئاشکرا بو ههردوو سهرکردهی بهتوانا و لیّهاتوو سهروکی دورهوه دوایی به سهروٚکی کوٚماره که ههلّبژیّردارو دکتوّر (پینش) به وهزیری دهرهوه و دوایی به سهروٚک کوٚمار پاش مردنی مازاریک دانرا، باری ولاتیش بهره بهره رووی له باشی دهکرد به تایبهتی له رووی ئابروریهوه تاکو جیکو سلوٚڤاکیا بوو به کوٚماریّکی بههیّز و هاوچهرخ.

### يوكسلاڤيا:

سربیا لهئهنجامی جهنگ بوو به دەولّهتیکی فراوان، رووبهرهکهی بوو به سی ئهوهندهی جاران و بهدهولّهتی یوگسلافیا ناودهبرا که ناوچهی چیای رهش مونتینگروّ و دلماسیا و برسنهو سلوّفینیای (Slovenia) خرایه پالّ، و ژهارهی دانیشتوانیش له چوار ملیوّنهوه بو (۱۳) ملیوّن چوو زوّربهی ههره زوّریان یوٚگسلافین. بهلام ههندی جیاوازی کوّن ههبوو به تایبهتی لهنیّوان کروات و سلوّفینیهکان که پیّویست بوو چاوپوٚشی لیّبکریّت بوّ پیّکهیّنانی میللهتیّکی یهکگرتوو که بهریّوهبردنهکهی پیّکهیّنانی میللهتیّکی یهکگرتوو که بهریّوهبردنهکهی ناوهندی بیّت. وتوویرژیّکی دوورو دریّر له پهرلهمانی یوگسلافی و ناکوّکیهکی پارتایهتی و روژاند، ئهمیش بووه هوّی ئهوهی که ئهسکهندهرشا دهستوور ههلّوهشیّنیّتهوه و حوکمیّکی دوکمی ولات بکات پاشان له سالّی ۱۹۳۱ شیّوهیهکی نوی له رژیّمی نویّنهرایهتی بو حوکمی ولات ئاماده کرد تاکو ههستی نهتهوهیی گهشه دهکات، ئهسکهندهر له سالّی ۱۹۳۰ زله مارسیلیا دا کوژرا و پادشایهتی له یوگسلافیا خرایه ژیّر چاودیّری میر (پوّل).

لهوانهیه پۆلهنده فراونترین و مهزنترین دهولهتی نوی بیّت کهله ئهوروپا پاش جهنگ هاته کایهوه کیچشه ی پۆلهنده ههستی گشت هاوپهیمانهکانی بو لای خوی راکیشا ههموویان رایان وابوو که یارمهتی بدهن و دهولهتی پۆلهندی پیّک بهیّنن که چهنده جاریّک لهنیّوان دهولهته دراوسیّکاندا بهش کرا (پۆلهنده چوار جار پیّش جهنگی یهکهمی جیهانی دابهش کرا له سالّانی ۱۷۷۲ز و ۱۷۹۳ز و ۱۸۱۰ز) وه دوای جهنگی یهکهمی جیهانی دابهش کرا له سالّانی ۱۹۳۹ز دابهش کرا ههرچهنده که دهولهتیّکی مهزنه، بهلام لهبهر پیّنجهمین جار له سالّی ۱۹۳۹ز دابهش کرا ههرچهنده که دهولهتیّکی مهزنه، بهلام لهبهر نییه، وای لکرد که بکهویّته بهردهستی چاوچنوّکی ئهم دهولهتانه , بویه له بهشیّکی پیشو نییه، وای لکرد که بکهویّته بهردهستی چاوچنوّکی ئهم دهولهتانه , بویه له بهشیّکی پیشو (دانـزاک) و دابهشکردنی (سیلیزیا) به جوّریّک که پوّلهنده توانی دهست بهسهر شاری قلنا (دانـزاک) له لیتوانیا بگریّ و مارشـال پیلسوّدیکسی ( pelsodiski) که به تیّکوشـان لهگهلّ هاوپهیمانهکان له کاتی جهنگدا ناوی دهرکردبوو , توانی کیشهی سنووری خوّرههلاّتی لهگهلّ هاوپهیمانهکان له کاتی جهنگدا ناوی دهرکردبوو , توانی کیشهی سنووری خوّرههلاّتی لهگهلّ روسیادا ببریّتهوه ئهویش به یهستنی پهیمانی ئاشـتی له (ریگا) (riga) له سالّی ۱۹۲۰ زدا.

به لام ئه و باره دیموکراتییه ی که له پۆلهنده پیکهات , بواری ناکۆکی و پارتایه تی و کهسایه تی دا , ئه میش وای له پیلسۆدیکسی کرد که له سالی ۱۹۲۹ز دا کوده تایه ک به رپابکا و رژیمی حوکم بگزریت بن رژیمیکی دیکتاننوری پیلسۆدیسکی له سالی ۱۹۳۳ ز وای بینی که هاوکاری له گه ل ئه لمانیا بکات پاش هاتنی پارتی نازی بن سهر حوکم و له سالی ۱۹۳۶ز دا پهیمانی دهستدریژی مهکردنه له گه لیان به ست و حکوومه تی پۆلهندی درستاتییه که ی هه ر له گه ل ئه لمانیادا به رده وام بوو تا پهیوه ندی نیوانیان دووباره شلوق بوو . له و کاته دا کیشه ی دانزک و ده روازه ی پولؤنی ها ته ئاراوه ئه و کیشه یه که به هویه راسته و خوکانی جه نگی دووه می جیهان داده نریت.

#### هەندى گۆرانكارى تر:

رۆمانىش ھەندى بەشى گرنگ لە مەجەر خرايە پائى , ترانسلقانىاى دەوللەمەند بە كانىزاو دارستانەكانى لى وەرگىرا و بۆكۆقىنىاى لە نەمسا وەرگرت و بسارابياش لە روسىا . بەم جۆرە رووبەر و دانىشتوانى پاش ئەم رۆكۈسىتنە دووجار زيادبوو . بەلام بوونى ھەندى رەگەزى جگە لە رۆمانى ھەندى كۆشەى نەتەوەيى جۆراجۆرى بۆ پەيداكىرد , ھەروەھا رژۆمى حوكم تيايدا لەسەر بنچىنەى نەتەوەيى نەبوو دابەشكردنى زەوييەكانى دەرەبەگەكان بەسەر جوتىاران سەرەپاى بەرھەلسىتىكردنى چىنى ئۆرۆستۆكراتى بەگرنگترىن ئىشەكانى ئەو حكومەتە تازەيە دادەنرىت.

بهشى ئىتالىا لە مىراتى پادشاپەتىيە دووقۆلىەكەي نەمسا و مەجەر كەم نەبوو,

سنووری ئیتالیا گهیشته گهرووی برینه (brenner) و دهستی بهسه رسنووری سروشتی (تیروّل) گرت , به لام لهبه ر بهشداربوونی له جهنگ له پال هاوپهیمانه کان دا پاش بهستنی پهیمانی لهنده نی نهیّنی (۱۹ ه نیسانی سالی ۱۹۱۵ز) داوای لهوه زیاتری ده کرد , داوای گرتنه خوّی (ئوستریا دلماسیا و فیوّمی) ده کرد , که چی ولّسن ههروه کو له کوّنگره که بینیمان رویدا , دووای ئهوه ی ریّککه و تن به گفتوگو کوّتایی پی هات له نیّوان ئیتالیا و یوگسلاقیادا پاش داگیرکردنی (فیوّمی) له لایه نیّوان ئیتالیا و

بينيتق مۆسۆلينى

ههروهها ئیتالیا شاری (زازا) ی له دلماسیا گرته خوّی , بهم جوّره ئیتالیا نزیکه ی نیو ملیون سالاقی سهره رای چاره که ملیونیک ئه لمانی له تیروّل گوته خوّی.

# يەكىيتى سۆقىيەت

به شداربوونی روسیا له جهنگدا یارمهتی زوّری دا له رووخانی رژیّمه زوّردارییه که قهیسه ر، ئه وه بو شخرش له سالّی ۱۹۱۷ز به رپا بوو بو رزگار بوون له ده ست رژیّمی قهیسه ری و پیکهینانی و پیکهینانی حکومه تیّکی کاتی به مه به ستی دامه زراندنی رژیّمیّکی دیموکراتیانه له روسیا و به رده وان بوون له جهنگدا ، به لام ئه محکومه ته هیّن و پارچه پارچه بوو ، شوّرشگیّره به لشه فییه کان که به چالاکی و خوّراگرتن ناویان ده رکردبوو ، توانیان رژیّمی حوکم هه لگه ریّننه و و حکومه تیّکی (سوّشیالیستی) دایمه زریّن ناهسه ر بنه مای بیروباوه ره کارل مارکس.

به لام شۆرشى سۆشىلىستى كە لە روسىيا بەرپا بوو نيازى وابوو رژيمى ســهرمايهدارى لــه روســيا ههلوهشــيننيتهوه بــهردهوام بيّـت لهســهر شــورش لــه گشــت جیهاندا به هاوکاریکردن لهگه ل کریکارانی جیهان تا سهرکهون و رژیمی سهرمایهداری بشكينين. به لام ئهم شورشه سوشيالستهى كه له روسيا سهركهوت نهيتواني بەردەوام بنت له دەرەوەى روسىيادا سەرەراى يىكھىنانى (نىونەتەوەيى سىنيەم) به مەبەسىتى بلاوكردنەوەى ئەم رىبازە لە ھەمبور جىھانىدا. بەلام كاتىك كە لینین له سالی ۱۹۲۶ ز دا کوچی دوایی کرد و ستالین شوینی گرتهوه , ئهم وای ناشکرا کرد بهرنامهکهی تهنیا روسیا دهگریّتهوه , وه نهگهر سهرکهوت نهوا کریکارانی جیهان ههموو له ژیر سایهیدا یه کدهخهن و بزووتنه وه کهی روسیا دەكەن بە نموونە ئەم سياسەتەش بوۋە بوۋە ھۆي ناكۆكى لە نيوان ستالين و ترۆتسىكى , چونكە ترۆتسىكى داواى بەردەوامبوونى شۆرشىه جىھانىيەكەي دەكىرد نهک تهنیا روسیا بگریتهوه , ئهم ناکوکییه بووه هـوی دهرکردنی تروتسکی له یارتی کۆمۆنستداو دوایی دەرکردنی له روسیادا که بهگهران له نیوان ئهورویا و ئەمرىكادا ژيانى بەسەربرد تاكو لە سالى ١٩٣٩ ز دا لە مەكسىكدا كوژرا. لە بواری پهیوهندییه کانی دهرهوه دا , روسیا پهیمانی ناشتی له گه ل نه لمانیا دا بهست و كۆتاپى بە جەنگ ھێنا تاكو لە كاروبارى ناوەوەدا خۆي تەرخان بكا. دواي ئەوە ههندی پهیمانی دهستدریّژی نهکردنی لهگه ل گشت دهولّه ته دراوسیّکانی بهست و پاش ئهوه دهولّه ته گهوره کان بهره به دانیان نا به یهکیّتی سیّوقییه ت وهکو ئیتالّیا له سالّی ۱۹۲۲ز دا بهریتانیا له سالّی ۱۹۲۶ز دا , و دوای ئهوه ویلایه ته یهکگرتوه کانی ئهمریکا له سالّی ۱۹۳۶ز دا له سالّی ۱۹۲۸ز دا ستالین دهستی کرد به جیّبه جیّکردنی پروّژه ی (پلانی پیّنج) سالّی به مهبهستی زیادکردنی بهرهه م و فراوانکردنی پیشهسازی له یهکیّتی سیّوقییه ت دا حکومه ت له برینی ههنگاوی فراوان له پیشهسازی دا پیّش کوّتایی پیّنج سالّه که سهرکهوت وه به تایبه تی له فراوان له پیشهسازی دا پیّش کوّتایی پیّنج سالّه که سهرکهوت وه به تایبه تی له کاتی جیّبه جیّکردنی پروّژه پیّنج سالّیه کهی دووه م ۱۹۳۳ز – ۱۹۳۸ز.

کاتیک که حوکمی نازی له ئه لمانیا هاته کایهوه , روسیا له به ره یه اوپهیمانه کان نزیک یو وه له سالی ۱۹۳۶ز دا چووه ناو کومه له ی نه ته وه کانه وه , دووای ئه وه له سالی ۱۹۳۶ز دا هاوپهیمانی له گه ل فه ره نسا کرد و له ئابلوقه که دانی ئابووری له دری ئیتالیا به شداری کرد به پینی مادده ی (۱۱) له به لگه نامه ی کومه له ی نه ته وه کاندا پاش ده ستدریزی کردنه که ی به سه رحه به شه دا، به لام له ده وله ته هاوپهیمانه کان پاش کونگره ی میونخ خوی دووره په ریز گرت، چونکه ریگهیان نه دا هاوبه شی ئه م گونگره یه بکات , له ک کاره دا هه ستی به مه ترسی کرد و ئه م هه سته ش پالی پیوه نا بی به سانی پهیمانی ده ستدریزی نه کردن له گه ل ئه لمانیادا له ئابی ۱۹۳۱ زدا.

روسیا ههندی ههنگاوی خیّرای نا بو هاوکاریکردن لهگهل هاوپهیمانهکان پاش ئهوهی هیّرشی هیّنرایه سهر لهلایهن هیتلهرهوه له حوزهیرانی سالّی ۱۹٤۱ز دا تا دواجارچووه ریـزی نهتهوه یهکگرتـووهکان و پایـهی نیّودهولّهتی خیّری بههیّـز کـرد.

# يهيدابووني بزووتنهومي فاشستى له ئيتائيادا

له بهشی پیشوودا بینیمان چون ئیتالیا گشت داخوازییهکانی له کونگرهی ئاشتبوونهوه له پاریسدا بهدهست نههینا , هیوای وابوو ههندی ناوچهی دهولهمهند به سامانی کانزایی بهدهست بینی به به به کونگرهکه دا به بی ئومیدی مایهوه , ههرچهنده له پال دهولهت سهرکهوتووهکان بوو , پاش جهنگ ماوهی شپرزهی ئابووری و ناکوکی توند له نیوان کریکارهکان و سهرمایهدارهکان تیایدا هاتهکایهوه ههریهک له نیتی (niti) و جولیتی (Giolrtti) ههولی چارهسهر کردنی کیشهکهیان دا به پیکهینانی ههندی وهزارهتی ئیتلافی، به لام ناکوکی توند له نیوان پارتهکان وای کرد که ولات له ئاژاوهو شیرزه یی بمینیته وه له ههموو روویه کهوه .

لهم کاته دا بینیت قرسولینی (Benito Mussolini) سے دربه کومه لینک به ناوی فاشسته کان پهیدا بوو لهبیرو باوه په کهیان دا، رای سوشیالزم و نه ته وه بیان تیکه ل کرد . بانگه وازه که یان له لایه ن هه ندی له پیاوانی سوپاو روّله کانی چینی بورجوازیدا قبول کرا . یه که مجار مؤسی لینی ئه ندامی کی پارتی سوشیالیستی بوو . له سالی ۱۹۱۱ ز دا به رهه لستی حکومه تی ئیتالیای له

داگیرکردنی لیبیا کرد، بۆیه پینچ مانگ حوکم درا. بهلام کاتیک که تاگری یه کهمی جیهانی هه لگیرسا ویستی به شداری بکا دری ئاره زووی پارته که ی که تیایدا ئه ندامه و بۆیه وازی لیهیناو دهستی دایه دهرکردنی روزنامه به ناوبانگه کهی (گهلی ئیتالی popolo d, italia) دوایی به شداری له جه نگدا کرد و بریندار بوو، گه رایه وه بو ده رکردنی روزنامه کهی پاش ئهوهی جه نگدا کرد و بریندار بوو، گه رایه وه بو ده رکردنی روزنامه کهی پاش ئهوهی جه نگ کوتایی پیهات و ئاواته کانی ئیتالیا له کونگرهی ئاشت بوونه وه بی ئومید بوو. کومه لیک که به م

نائومیدیه نارازی بوون له دهوری کوبوونهوه دوای ئهوه بزوتنهوهی فاشستی که موسولینی بووه سهرکردهی بههینز بوو.

فاشسته کان پاش شپپرزه یی ناوخویی و که و تنی یه ک له دوای یه کی وه زاره ته کان کونگره یه کیبان له ناپولی به ست له سالی ۱۹۲۲ ز دا، لاوانی فاشستی ئیتالی کوبوونه و موسولینی و تاریخی بلاو کرده وه تیایدا ئاشکرای کرد که نه گه رحوکمی نه دریّته ده ست هیرش ده باته سه رروّم او به هیر ده ستی به سه ردا ده گری له و کاته دا وا رویدا که سه ره ک وه زیران ده ستی له کارکیشا بووه و پادشا فیکتور عه مانویلی سییه م داوای له موسولینی کرد که وه زاره ت پیکبه ینی .

مۆسـۆلینی حوکمی گرتـه دەسـت و دەسـه لاتی تـهواوی دایـه پهرلهمان بۆمـاوهی سالنیک بۆ لهناوبردنی ئاژاوهو دانانی بناغهی سـهقامگیری ناوخۆ، بهلام مۆسـۆلینی ئـه م کارانـهی بـۆ پـتهوکردنی پارتهکـهی بهکارهینا و بـه وتاریکی ئاگرین رهزامهندی گهلهکـهی بـهلای خویـدا راکیشا بهتونـدی بهرههلسـتی دوژمنانـی کـرد، ئهویـش بـه لهناوبردنی بزووتنهوهکانی مانگرتن و بهندکردنیان لهلایـهن پاشاوه پشتگیری لیکرا، لهراسـتیدا مۆسـۆلینی ههولنیکی زوری بـو ریخخسـتنی بهریوهبردن و وشـک کردنـهوهی زهلـکاوهکان و کردنـهوهی ریکا و بـان دا و ئهمیـش وای لهبهشـیک لـه گهلـی ئیتالـی کرد کـه پشتگیری بکـهن بـو بلاوکردنـهوهی ئاسـایش و لهناوبردنی ئـهو مانگرتنانـهی کـد شـارهکانی ئیتالیای گرتبـو هه لـه ئهنجامـی جهنگدا.

مۆسـۆلینی تـا سـاڵی ۱۹۲۸ ز دا توانـی رژێمـی حکـوم لـه ئیتاڵیـا لـه شـێوهی دیموکراتییـه وه بگۆرێتـه سـهر شـێوهی دیکتاتـۆری رووت. لـه سـاڵی ۱۹۲۳ ز دا توانـی وا لـه پهرلهمان بـکا کـه دوو لهسـهر سـێی ئهندامهکانـی لـه پارتـی فاشسـتی بـن. وه لـه سـاڵی ۱۹۲۶ ز دا توانـی لـه ماتیوّتـی (Matteotti ) سـهروٚکی پارتـی سوٚشیالیسـتی رزگاری ببــێ پـاش ئـهوهی فاشسـتهکان کوشـتیان. وه لهسـاڵی ۱۹۲۰ ز دا دهسـتی

کرده راونانی ئه و که سانه ی که سه ربه بزووتنه وه ی فاشستی نه بوون له کارگیّری حکومه ت ده ری کردن وه له سالّی ۱۹۲۸ ز دا رژیّمی هه لّبژاردنی وه کو راوه رگرتنیّکی لیّکرد، که نه نجوومه نی بالا لیسته یه که به ناو پالیّوراوه کان داده نی نهم لیسته ده خریّته به رده م گهل بو ده نگدانیان له سه ریان به کوّمه ل.

مۆسـۆلینی لهچارهسـهر کردنـی کیشـهی پاپایهتـی کههـهر لـه سـهردهمی کافـورهوه هـهروا مابـوو، سـهرکهوت وه بینیمان چـۆن پاپا رۆمـای نهخسـته سـهر ئیتالیـاو وای ئاشـکرا کـرد کـه ئـهو بهندکـراوه لـه فاتیـکان وهکو نارهزاییـهک بهرانبـهر کردهوهکـهی حکومهتـی ئیتالیـا . ههروههـا پاپـا لـهو کاتـهدا لـه وروژاندنـی رای گشـتی جیهانـی کاســۆلیکی دژی حکومهتـی ئیتالیـا سـهرکهوت بۆیـه مۆســۆلینی وای بینـی کـه ئـهم کیشـهیه چارهسـهر بـکاو لایهنگـری کلیسای کاســۆلیکی بـۆ رژیمـی فاشسـتی بهدهسـت کیشـهیه چارهسـهر بـکاو لایهنگـری کلیسای کاســۆلیکی بـۆ رژیمـی فاشسـتی بهدهسـت بینــنـی . لـه سـالیـ۱۹۲۹ ز دا پهیمانیکـی لهگـهل پاپـا بهسـت و بهپـی ی ئـهم پهیمانـه حکومهتـی ئیتالیـا دانـی نا بـه سـهربهخویی دهولهتـی پاپایهتـی کهفاتیـکان دهگریتـهوه و پاپـاش بهرانبـهر بـهوه دانـی نا بـه حکومهتـی ئیتالیـا کـه رومـای بچیتـه پـال.

به لام له رووی پرچه ککردن و ئیستعماری دا موسولینی ئه وه ی به رواله تی برووتنه وه که ی فاشستی داده ناو خزمه تکردنی سه بازی کرده گشتی و سوپای دووباره ریخ خسته وه، به لام به رنامه ئیستعمارییه که ی بریتییه له کوششکردن بو جیبه جیکردنی خه ونه کونه که ی ئیتالیا، ئه ویش ده ست به سه ر داگرتنی هه مو که ناره کانی ده ریای ناوه راست و کردنی ئه م ده ریایه به ده ریاچه یه کی (ئیتالی).

# پەيدابوونى نازىيەت ئە ئەئمانيا و گەشەكردنى

پاش کهوتنی بنهمالهی هرهنز لورن حکومهتیکی کوماری دیموکراتیانه بهپینی دهستووری قایمار ( Weimar ) له سالی ۱۹۱۹ ز دا له ئه لمانیا پیکهات. ئهمه یه کهم حکومه که هاته کایه وه به پینی ی ئه و بیرورایانه ی که ولاسن بلاوی کرده وه و له پیناوی دا ویلایه ته یه کگرتووه کان چووه جهنگه وه، به لام ئهم حکومه ته نوییه باری شیاوی یو نه گونجا له لایه ن هاوپهیمانه کانه وه هیچ به زهییان پیدا نه هاته وه به کوت و پهیوه ندی براردنه وه به سترابو وه، و توشی کیشه ی ئابووری ترسناک بوو که وای لیکرد بیهیز بیت له رووی سه ربازی و ده سه لاتی ده ره وه ، ههروه ها جینی ریز لیگرتنی گهلی ئه لمانیا بوو. پارته کان زولر بوون و ناکوکی پارتایه تی له ( رایخشتاخ ) پهره ی سهند وای له وه زاره ته که جیاجیاکانی کرد که یه که له دوای یه که دا هاتنه سه رحوکم نه توانن چاره سه ری باری ناوخوی و لات بکه ن .

ئهم هۆیانه نیشتمان پهروهره توندپهوهکان و پاریزگارهکانی ئه نمانیای وروژاند وای لیکردن که بهرهه نستی لایه نگیرهکانی کۆماری و حوکمی دیموکراتی بکهن و پشتگیری پارته نه ته وایه تییه کان بکهن. گرنگترینی ئهم پارتانه (پارتی سۆشیالیستی نیشتمانی) بوو که وا ریخکه وت که له دوایدا ده ست به سهر حوکمدا بگریّت. وه له پیاوانی جه نگی رابردوو دا لاوهکان و هه ندی لایه نی پاریزگار پیکهات خه نکی بولای خوی راکیشا به بیانوی ئه وهی که ئه نمانیا له جه نگی یه که می جیهانی تیک نه شکا، به نکو هه ندی کومه ن له ناوخوندا ناپاکیان کرد (مه به ستیش جوله که کانه) ئه مه ش وای کرد خوی بدا به ده سته و و یه کگرتنی میلله تئامانجی پارته که یه و بو گه پاندنه وهی کیایهی ئه نمانیا و ده سه نواتی پیشوی نیزوان ده و نه تامانجی پارته که یه و بو گه پاندنه و میاد دیوری دیار که سیاله کانه که به نامانی به نه دیوری دیار (Adolph Hitler) که یه کیک بوو لو ئه نمانیه نه مساویه کان و له کاتی جه نگدا چووه ریزی سوپای ئه نمان، به نام له سیوپادا له پلهی عه ریفی (Corporal) تینه په پی و به گران نادات تینه په پی و و به سیاله سیاله تدا ئیشی کرد و پارتی سوشیالیستی تینه په پی و به سیاله تدا ئیشی کرد و پارتی سوشیالیستی نیشتمانی ریک خست و له سانی ۱۹۲۰ ز دا به رنامه که ی که بوار به گوران نادات نیشتمانی ریک خست و له سانی ۱۹۲۰ ز دا به رنامه که ی که بوار به گوران نادات

دانا. تیایدا پارته که دانی نه نا به بریاره کانی کونگره ی ئاشتبوونه وه له پاریس. و داوای یه کگرتنه وه ی ههمو و ئه نمانیه کانی ده کرد بن پیکهینانی ئه نمانیای گهوره و گهرانه وه ی داگیرگه ئه نمانییه پیشوه کان و پرچه ک کردنی ئه نمانیای مهبه ست بوو. بیروباوه ری سن شیالیستی جیا له مارکسیه تی وه رگرت و ئاشکرای کرد که دان به رژیمی یه رله مانیدا نانین.

له سالّی ۱۹۲۳ ز دا هیتله ر لهگه ل لۆندرۆف رۆفا له شۆپشه کهی میونخ بۆ گهرانه وهی رژیمی حوکم به شدار بوو، به لام ئهم بزووتنه وه یه سه رنه که وت و هیتله ر له ئه نجامی پیلانگیّری له دژی ده ولّه ته به ند کرا وهی ئه و کاتهی که له زیندان بوو به نوسینی کتیبه گه وره کهی (خه باتی من) (Mein Campt) به سه ر برد. وهی کاتیّک که ((ئیپرت)) سه رۆکی یه که مین کومار بوو له سالّی ۱۹۲۰ ز دا کوّچی دوایی کرد سوّشیالیستی بوو، پارته کانی تر (هه ندنبرگ) یان هه لبرارد و حه فت سالّ به هاوکاری کردن لهگه لّ پارته دیموکراتییه کان به سه روّک کوّماری به سه ربرد. به لام پارتی سوّشیالیستی نیشتمانی ((که ناوی بوه پارتی نازی)) په ره ی سه ند و هه ندنبرگ له سالّی ۱۹۳۰ ز دا پایه ی راویّدژکاری دابووه برونگ ( Heinrich Brunnig ) بو قوتارکردنی کوّماره که له توند ره وه کومه ت ده ست به سه رتوند و هانجومه نی میلله ت (رایخشتاغ) دانه گری داده گری داده کومه تده ست به سه رئی نه وه کومه تده ست به سه رئی نه وه کومه تده ست به سه رئی داده کومه تده ده دانه گری داده کومه تو ده دانه گری داده کومه که می میلله تو رایخشی دانه گری داده گری داده کومه تده ده دانه گری داده کومه تده ده ده دانه که دی ده ده ده دانه کوکه که ده دانه کوکه که ده ده دانه کوکه که ده دانه کوکه که ده دانه کوکه که ده ده دانه کوکه دانه گری دارد دانه

کاتیک که ماوه ی سهروکایهتی ههندنبرگ له سالی ۱۹۳۳ ز دا کوتایی پیهات. هیتله ر خوی بو سهروکایهتی دانا کهچی بروننگ بو لاینگری ههندنبرگی دهرکرد و کومهنیستهکان تیلمان ( Thailman) یان ههلبرارد و ههندنبرگ ههم سهرکهوت و نهمه بووه هوی بهرده وامبوونی رژیمی کوماری له نه لمانیا دا، بروننگ له چارهسه ر کردنی کیشه ی نابووری گهلیک کوسپی هاته ری بویه بریاری چاککردنی باری جوتیارانی دا به دانانی سیاسهتیکی نابووری سهربهستانه کهچی ههندنبرگ نهم سیاسهته ی به زیاده رو داناو بروننگی لابردو راویژگاریه که ی دا به قون پاین ( Von Papen) یارتی نازی له و کاته دا بوبوه

هیزیکی گهوره و وای کرد که ناوهندی وهزارهتهکان شلوق بکات به بهرهه لستی کردنی، بویه زوری پینهچوو که دهستی له کارکیشایه وه راویژکاریه کهی درایه فیون شلایخر (Von shleicher)، ئهمیش لهگه ل هیتله ردا هاوکاری کرد و ناوهندی شلایخریان لهق کرد، ناچاربوو دهست لهکار بکیشیته وه جا ههندنبرگ چاری نهماو هیتله ری بانگ کرد پایهی راویدژکاری له کانوونی دووه می ۱۹۳۳ ز دا یکی به خشی.

#### هیتلهر راویدرکاری نه نمانیا:

هیتله ریاش وه رگرتنی راوید ژکاری ده ستی دایه هه لبراردنی تازه بق رایخشتاغ زۆربەی بۆ يارتەكەی بەدەست ھۆنا و كەوتە بەرھەلستى يارتەكانى تىر بە تایبهتی پارتی کۆمۆنست و رژیمی دیموکراتیهکهی حکومهتی گۆری بۆ حکومهتیکی دیکتاتےری هەندنبرگیش رازی بوو که دەسەلاتیکی دیکتاتوریانه بوماوهی چوار ساڵ بداته حکومه ته کهی هیتله ر، که به هنی ئهوه وه توانی هه ر به رهه نستییه کی پارتایه تی رۆژنامه گهری کۆمه ل و گشت ئهو دامه زراوانه که بهرهه لستی پارته کهی دەكەن لەناويان بەرى، جۆزىف غوبلىز كە بەتوانا بوو لە بروپاگەنىدە كردنىدا بارمهتی ده دا و به وه زیر دانراو که وته به رهه لستیکردنی بارته کان و له ناویردنیان تاكو واى ليهات گشت دامهزراوهكانى دەوللهت كهوته ژير دەسه لاتى نازىيەكان. دوای هیتلهر روی کرده چهسیاندنی پارتهکهی و پهیوهندیکردنی به دهولهتهوه، وه له سالی ۱۹۳۳ ز دا وای له پارتهکهی کرد که به شیکی جیانه کراوهی ده وله بیت. دوايى يەرلەمان خۆجنىيەكانى ھەلوەشاندەوەو ھەر ويلايەتنكى كىردە ناوچەيەكى كارگيري سهريه حكومه تي ناوهندييه وه . له سالي ۱۹۳۶ ز دا ئه و رايخشتاغهي هه لوه شانده وه به و جوره ئه لمانيای په کگرتوو هاته کايه وه و رايخی سنيهم دامه زرا. له سالمی ۱۹۳۶ ز دا دوو رووداوی گرنگ رویداکه بارمه تی هیتله ریان دا بق چەسىياندنى دەسەلاتەكەى، يەكەمىيان رزگاربونىيان لە رۆيم ( Ernent Rohm) كە پهکێک بوو له سهرکردهکانی نازی وای دهبینی که بزووتنه وهکهی نازی پێویسته لهوه زیاتر توندرهتر بیّت وهک تهوهی هیتله ر دهیویست واباو بوو که دهیهویّت پیلانٹے بگٹری بق تیرؤرکردنی هیتلهر بق ئهوهی شوینهکهی بگریتهوه، هیتلهر و غرنگ و غوبلز هاویه شییان له لهناوبردنی ئهم بزووتنه وه کردو (رؤیم) یان کوشت رووداوی دووهم مردنی هندنبرگ و وهرگرتنی هیتلهر بوسهروکایهتی دهولهت سهرهرای پایهی راویدژکاری. هیتله ریاش جیگیربوونی حوکمه که ی له ناوخودا، رووی کرده رهگهز جهرمانیه کانی دهره وه ی نه نمانیا بر رایخی سییهم و ههونی دا نهمسا بخاته يال ئەلمانياوه، يرۆياگەندەي نازى له نهمسادا بلاوكردەوه و نازییه کان دهستیان کرد به بزووتنه وه و دلفوس (Dalfuss )ی سهروّک وه زیرانیان كوشت كه درى ئەم بزووتنەوەپە بوو، بزووتنەوەكە سەرنەكەوت، چونكە زۆربەي نەمساويەكان بەرھەلستيان دەكرد و سەرەراى لايەنگيرى مۆسۆلينى بۆ حكومەتى نەمسا، بەرىتانىا فەرەنساق چىكوسلۆۋاكيا لايەنگىرىيان لـە سىاسـەتى مۆسـۆلىنى دەكرد. بەلام هيتلەر لەجياتى سەرنەكەوتنەكەي لە نەمسادا (سار) ي خستەسەر ئەلمانيا لـه سالى ١٩٣٥ز دا ئەمـەش سالى راوەرگرتـن بـوو لـهم ناوچەيـەدا بـق بریاردانی چارهنووس یاش تنیهرینی یانزه سال بهسهر بهستنی بهیمانی فرسای، كاتيك كه راوه رگرتن هاته دى زوربهى دانيشتوان دەيانويست بچنه يال ئەلمانياوه . هیتله ر له سیاسهتی دهره وه ی دا هه ولّے ییکهینانی هاویه یمانیکی به هیّری دا بق هاوکاریکردن لهگه لیاندایق ئهوهی وا له دهولهتی دیموکراتیه کان بکات که ریگه بدەن ھەرىمەكانى تىرى جەرمەنى (نەمسا و ھەندى بەشى چىكوسلۆۋاكياو يۆلەندا) بخاته پاڵ ئەڵمانيا، وە توانى ئەم ھاوپەيمانەبدۆزىتەوە و بارىكى شىلۆقى ترسىناك له هاوسهنگی نیوان ولاتانی پهیدا بکات ههروهکو له بهشی داهاتوو دا دهیبینین.

# بەشى دووەم

#### بارودۆخى توركياو ئيران لەدواى جەنگى يەكەمى جيهاندا

#### توركيا:

دەوللەتى عوسمانى لە پاڵ ئەلمانىا بەشدارى جەنگى يەكەمى جيھانى كىرد لەرپىر زەبىرەى ئەنىوەر و جەمال و تەلعەت و چەندانى كە لە ئىتىچادىيەكان وايان دەدى لە سەركەوتنى ئەلمانىيا و ھاوپەيمانەكانى ئاواتىيان دىنتەدى لەگىپانەوەى ئەو مولكانەى كە دەولتى عوسمانىدا لە لىبىياو بەلقان لەدەستىيان چووبوو پروپاگەندەى ئەلمانى كارى خۆى كىرد لە ھاندانى دەوللەتى عوسمانى بى بەشداربوون لە جەنگ كە ھەرچەندە بەرىتانىيا ويستى واى لىن بىكات بەشىدارى جەنگ نەبىت، بەلام دەوللەتى عوسمانى بەشىدارى لە جەنگ كىردو بەرھەلستى پەلامارى بەرىتانىياى كىرد لە دەردە نىيل و ولاتە عەرەبىيەكان ھەتا كۆتايى ئەو جەنگە كاتىكى شەر وەستا لە نىنوان بەرىتانىيا و دەوللەتى عوسمانى لە مۆدرۆس (Mudrus)لە ٣٠ تشىرىنى يەكەمى سالى،١٩١٨ز دا كە كەشىتىگەلى ھاوپەيمانەكان لەچونە ئاوى دەردە نىيل و بۆسفۆرەوە، وە چون ھىزىكى سەريازى لە ھاوپەيمانەكان لەخسىتەنبۆل دابەرىنىن بى دەسەر داگرتنى كاروبارى دەوللەتى عوسمانى.

کاتێک کۆنگرهی ئاشتبوونهوله پاریسدا بهسترا هاوپهیمانهکان سهیری کاروباری دهولهتی عوسمانیان کرد لهنێوان خوٚیاندا و لهگهل دهولهتی عوسمانیدا پهیمانی سیڤهر ( Severs) یان بهست له ۱۰ ی ئابی سالّی ۱۹۲۰ ز که دهولهتی عوسمانی تیایدا کهرت کهرت بوو کوردستان و ئهرمهنستان و نیشتمانی عهرهبی لێکرایهوهو دورگهکانی دوٚدیکانیزی لی داپچراو درا به ئیتالیا تهراقیای خوٚرههالات و ئهزمیر بوون به بهشیک له یوٚنان وه لهئهنجامیئه و مولکانهیان کوّلیهوه که له دهولهتی عوسمانی ماوه تهوه که له دهولهتی عوسمانی ماوه تهوه له میسرو لیبیا و تونس و مهغریبدا گهرووه ئاوپیهکانیان خسته ریّر دهسهالاتی و لاتانی هاوپهیمانهوه مافه تایبهتییهکانی و لاته بیانیهکان وه کو خوّی ماوه ئهنادو کاروباری دارایی دهولهتی عوسمانیش درایه دهست لیژنهیه کی دارایی له ماوپهیمانه و گیرو گرفته داراییهکان .

## بزوتنهومى كهمالييهكان:

پهیمانی سیقه ر به چاو تورکه کانه وه د لته زین بوو. بزیه ناپه زاییان ده ربپی و به رهه لستییان به سه رقکایه تی مسته فا که مال پاشا پیشاندا، مسته فا که مال پاشا له سالی ۱۸۸۱ ز دا له سیلانیک له سیلانیک بووه و له فیرگه سه ربازییه کهی دا ده رچووه، نه مجا فیرگهی جه نگی له نه سیه نیزگ دوای فیرگهی نه رکان تا به پلهی سه رقک روکن ده رچووه، له جه نگی لیبیا دا به شدار بووه له بولگاریاو قه فقاس جه نگاوه له به رگری گه روو ناوییه کان و هیرشی عوسمانی بی سوریا به شداری کردوه، له دوای کوتایی جه نگ گه پوه ته وه نه سته نبول و به سه رپه رشتیاری سوپای نه نه نه دول دانی راوه که گهیشتو ته نه رزرق مله باکوری کوردستان هه ولا یکوکردنه وهی هه موو هیزیکی عوسمانی پهرش و بلاوی داوه، چه ند نه فسه ریکی له ده موردا کوبرق ته وه و بانگه کونگره یه کی نیشتمانی راهیشت که له نه رزرق مه ستراو نوینه ری به شدار بوانی کونگره پیویستی راپه رین و وه رگرتنه وهی شازادی بوو، مسته فا که مالیان به شدار بوانی کونگره پیویستی راپه رین و وه رگرتنه وهی نازادی بوو، مسته فا که مالیان هه لابیار د بی سه روکایه تی بزووتنه وه که و نه نجووه هنیکیان هه لابی راد بی جیبه جیکردنی هه لابی که ناونرا ( (نه نجووه نه که و نیشتمانی)).

#### به نگهنامهی نهنجوومهنی گهورهی نیشتمانی:

جيا بۆتەرە،

کاتیک ئے م ئەنجوومەنے گویزرایے وہ بن ئەنقەره به لاگەنامے ی ئەنجوومەنی گے وردی نیشتمانی دانا، کے بروانامے ی بزووتنے وہ ی نیشتمانی بوو، ئے م به لاگەنامهیے ئاشکرای کے دد کے هم مو ئے و ناوچانے ی کے تورک زوریے ن یه کینیے کی دابه شیوونی بن زوریے ن یه کینیے کی دیکدہ هینیے ت کے دابه شیوونی بن نییے و دمولله تیکی سهربه خویی ته واوی لی پیکدیت کاتیک وه زاره تی داماد فرید پاشای له ۵ ی نیسانی سالی ۱۹۲۰ ز پیکھات که دورژمنی سهر سه ختی بزووتنه وه ی که مالییه کان بوو، مسته فا که مال ئاشکرای کرد که پهیوه ندی له گه ل حکومه تی نهسته نبول بریوه و له ئه نقه په له حکومه ت



ئه و مهترسیانه ی که پرووبه پرووی تورکیا برونه وه مه ن برو، یونان له خورئاوا و ئهرمه ن له خورهه لات و فه پرهنسییه کان له باشوور، حکوومه تی ئه نجوومه نی گهوره ی نیشتمانی ریکخستنه وه ی سوپاو به رهه لستیکردنی دو ژمنانی گرته ئه ستو له ۲۰ ی کانوونی دووه می سالی ۱۹۲۱ ز بریاری ده ستوریکی تازه ی دا که به ناوی یاسای ریکخستنی بنچینه یی ناونرا، وه به و پییه ش ئه نجوومه نی گهوره ی نیشتمانی به ده سه لاتی یاسادانان له قه له م درا له و ئه نجوومه نه سه روک وه زیره کان که نوینه ری ده سه لاتی جیبه جیکه رن هه له ده برین ده سه روک وه زیره کان که نوینه ری ده سه لاتی جیبه جیکه رن

ئەمجا حكومەتى ئەنقەرە كەوتە بەرھەلستى كردنى دورىنانى توركىا، سوپاكەى توانى ئەرىيىلەن پايتەختى ئەرمىنىيا داگىر بكات و بەرھەلستى كردنى ئەرمەن كۆتايى پېھات، لەو كاتانەشدا وەزارەتى فنزىلۇس روخا لە يۆنان و پادشا قوستەنتىنبۇ جارى دووەم ھاتەوە سەر تەخت (كە لەكاتى جەنگدا تەختى شاھانەى بەجىي ھېشىتبوو) ئەم رووداوانە بووە ھۆى گۆرىنى سياسەتى ھاوپەيمانەكان بەرانبەر بە توركىا، فەرەنسا و ئىتالىيا لەو باوەرە بوون كە پېرىستە پەيمانى سىيھەر بگۆردرىيت بەو پېيەى كە ئەو سياسەتەى بەرھەلسىتى كە (فنزىلۇس) گرتبويەبەر شكستى ھېنا بەرووخانى وەزارەتەكەى.

ئەمە جگە لەوەى كە ئەم دوو دەوللەتە دەيانويست بەرھەلستى سياسەتى بەريتانيا بكەن كە پەلاماردانەكەى يۆنانى كردبوو بە بەھانە بۆ ئەوەى دەست بەسەر ئاسياى بچوكدا بگريّت، برپياردرا بە بەستنى كۆنگرەي ھاوپەيمانەكان لە لەندەن كە ئەم كۆنگرەيە بەسترا برپياردرا بە گۆرپنى پەيمانى سىيقەر، بەلام برپيارەكانى ئەم كۆنگرەيە دوورو دريّژى دواخرا بۆ كۆنگرەيەك لە پاريس بەسترا لە ٢٤ ى كانوونى دووەمى سالى ١٩٢١ ز، بەلام يۆنان سوربوو لەسەر داواكارىيەكانى كاتى سوپاكەى لە شەپى (ئىنۆنىق) شىكا ناچار بوو كە قايىل بىت بە ناوبرىكردنى ھاوپەيمانەكان بەھىقى لىرىنەيەك كە پىكى بەينى بىر لىكۆلىنەوەى لەو خالانەى كە لەسەرى ناكىق بوون بە تايبەتى لە راستو دروستى زۆرىنەى دانىشتوانى ئەزەبىر و تەراقىيادا، بەريتانياش دانى نا بە حكومەتى ئەنقەرەو توركەكان قايىل بوون بەمەرجىك سوپاى يۆنانى لىن بكشىيتەوە لىلى و ھاوپەيمانەكان جىگاى يۆنان بۇرىنەن بەرەن بەمە قايىل

## جەنگ ئەگەل يۆناندا:

جهنگ بو جاری دووهم لهنیّوان یوّنان و تورکهکان بهرپا بوّوه، سوپای تورکی له زنجیره یه شهردا سهرکهوت و توانی که یوّنانیهکان له نهنادوّل دهربکات. کاتیّکیش سوپای تورکی چووه نهزمیرهوه سوپای یوّنان لیّ ی کشاوه و. تورکهکان له و ماوه یه دا یارمه تیان له سوّقیه ت وهرگرت که پهیمانی دوّستایه تی و ناشتی لهگهل به ست (له ۱۲ ی تشرینی ۱۲ ی نازاری سالّی ۱۹۲۱ ز) ههوه ها یارمه تیبان له فهره نسا وهرگرت (له ۲۱ ی تشرینی یهکه می سالّی ۱۹۲۱ ز) گهلی تفاقی جهنگیان بو به جی هیّشتن کاتیّک سوپاکه ی له کیلیکیا کشانده وه .

تهمجاره مسته فا که مال دوای ته وه ی که سوپای یزنانی له نه نه دول شکاند هه موو هه و ته قه للای ناراسته ی ته راقیان کرد. زور نه مابوو له گه ل سوپای به ریتانی به یه کدا بده ن، به لام به ریتانیا ریّگه یان به سوپای تورکیا دابوو که ته راقیای خوره هلات داگیر بکات به پیچه وانه ی پهیمانی سیقه رهوه شهر وه ستاندن هاته کایه وه له نیّوان تورک و یونانه کان له (مودانیا) (Mudania) له ۱۱ی تشرینی یه که می سالی ۱۹۲۲ ز.

#### كۆنگرەي لۆزان:

کاتنے کک کونگره ی لـوزان به سـترا له (تشـرینی دووه مـی سـالّی ۱۹۲۲ ز) دا بـو نه هینشتنی گیروگرفتی خورهه لاتی نزیک کونگره نه یتوانی بگاته چاره سه ریک به هوی سـور بوونی لـورد کـرزن نوینه ری به ریتانیا و وه زیـری ده ره وه ی هه روه ها له به سـور بوونی عصمت پاشا نوینه ری تورکیا هه ریه که له سه ر داواکارییه کانی خوّیان، کونگره دواخرا کاتیکیش ده سـتی کـرده وه به ئیـش لـه دوای سـی مانگ سیره وراس رمبولد بالویّزی به ریتانیا له تورکیا بوو به نوینه ری به ریتانیا له جیاتی کـرزن، ریککه و تـن سـاز بـوو ئیمـزا له سـه ریکیا بوو به نوینه ری به ریتانیا له جیاتی کـرزن، ریککه و تـن سـاز بـوو ئیمـزا له سـه ریاد درا که تورکیا واز له هه مـوو مافه کانی بینینت له عیّراق و سـوریا و فه له سـتین و قوبرس و دورگه کانی دودیکانیز و میسـرو لیبیا، به لام باکوری کورد سـتان و نه زمیر و نه رمینیا و وکیلیکیا و ته راقیای خورهه لاتی و هه مـوو مافه کانی سـیقه رینشـووی لـه نه سـته نبول بـو مایـه وه که به ته ما بـوو به پـی ی په یمانی سـیقه ر پیشـووی لـه نه سـته نبول بـو مایـه وه که به ته ما بـوو به پـی ی په یمانی و تورکی، له ده سـته نبول بـو مایـه و کویلیکی، دورکه کانی دورکه کانی دورکه کانی دوربه بـی ی په یمانی سـیقه ر پیشـووی لـه نه سـته نبول بـو مایـه و که به ته ما بـوو به پـی ی په یمانی و تورکی، له ده سـتی ده ربچینت. هه روه ها برپـارد را به گورینه وی دانیشـتوانی یونانی و تورکی، له ده سـتی ده ربچینت. هه روه ها برپـارد را به گورینه وی دانیشـتوانی یونانی و تورکی،

ئه و یونانیانه ی که لهناوچه ی تورکیدا ههن بگه رینه وه بو یونان، له جیاتی ئه وان ئه و تورکانه ی که لهناوچه ی یوناندا ده ژب نبگه رینه وه تورکیا، هه روه ها بریاری لابردنی مافه تایبه تیبه کانی بیانی له تورکیادا درا , به لام ئه وه ی که تایبه ته به گه رووه ئاوییه کانه وه به وا بریار درا که هه موو که شتییه بازرگانییه کان به ئازادی پیایدا بروات له کاتی ناشتی دا و که شتی و لاته بی لایه نه کانی جه نگدا. ئه و ناوچانه ی گه رووه ئاوییه کان پرچه که نه کریت.

#### چاكسازىيەكانى ناوخۆ:

مسته فا که مال دوای ئه وه ی که لای کرده وه به لای ریّکخستنی کاروباری ناوخـوّی ولات له ۲۹ی تشرینی یه که می ۱۹۲۳ زبانگ راهی شتنی کوّماری به شیّوه یه کی رهسمی درا و مسته فا که مال به سه روّک هه لبریّردرا.

دوایی بن جاریکی تر که دوباره هه لبژیردرایه وه دوای ته واوبوونی ماوه ی سه روّکایه تی يه كهم ئهم به مجاره بوو به سهروك به دريزايي زياني. خه لافه دواي ماوه يه كي كهم له ناشكراكردني رژيمي كۆمارى لابرا. دوا خەلىفهى بنەماللەي عوسمانيەكان له ۲٤ي ئازاري سالي ۱۹۲۶ ز دا ئەستەنبولى بەجىي ھۆشىت، وەزارەتى ئەوقاف لابراو ههموو تُهو فيرگانهي كه تايبهت بوون بهو وهزارهتهوه خرايه خرايه سهر وهزارهتی مهعاریف , جکومه کرنگی دا به یاسای فیرکردن و بلاوکردنهوه ی لهنیو رۆلەكانى گەلدا، ھەروەھا زنجىرەپەك گۆرانكارى گرنگ لىه كۆمەلگەي توركى ھاتىه کایهوه لهوانه بریاری ئهنجوومهنی گهورهی نیشتمانی بوو به جیاکردنهوهی ئاین له دەوللەت دا. ئەمجا بەكارھينانى پيتى لاتىنى لەجينى پيتى عەرەبى (لە سالى ١٩٢٩ ز) هەروەها مستەفا كەمال بايەخىي دا بە لايەنى ئابوورى , بۆ ئەم مەبەستەش ھانى بزووتنهوهی پیشهسازی داو بانکهکانی تورکیای کردهوه که تهرکی دهرکردنی یارهی تورکی گرته ئەستۆی خۆی و ھەندى كاروبارى ئابوورى دا بە ھەندى لە كۆميانياكان بـ سـوودوهرگرتن لـه سـهرمایه کانیان , و بـهری بـهری روزنامـهی گـرت و چاودیریکـی وردی خستهسه رئه و کومه لانه ی که گومانی دو ژمنکارانه یان لی ده کریت له به رده م سياسهتي چاكسازيهوه مستهفا كهمال ئهم جوّره حوكمهي هه لبرارد چونكه بههوّيهكي دەزانى بۆ بنيات نانى قەوارەي دەولەتىكى تازەي خاوەن رىبازى سەردەم.

## ئەو يرەنسىيانەى (بيروباوەرانەى) كە بزووتنەوەى چاكسازى يشتى يى بەست

ئەم چاكسازيانەى توركيا لەبەر رۆشنايى پرەنسىپى گشتى ھاتە كايەوە دوايى كە بەفەلسەفەى كودەتاى توركى ناونران ئەم پرەنسىپانەش ئەمانەبوون:

یهکهم: رژیمی کوماری: که نهمه پرهنسیپی رژیمی حوکمی تازهی تورکیا بوو.

دووهم:نهته وایه تی: که ئه ویش پرهنسیپی به هیز کردنی نه ته وه به تایبه تی له پروی روش نبیریه وه به گه پانه وه به بره نسیبی به هیز کردنی و له پرواله ته کانی ئه م لایه نه و شدی بیانی و دامه زراندنی چاککردنی زمانی تورکی و هه ولدانی پاککردنه وه ی له وشه ی بیانی و دامه زراندنی کومه له ی میثووی نه ته وه ی که میثووی تورکیای له چوار به رگ دا دانا به پینی ئاراسته ی نه ته وایه تی.

سییهم: عیلمانیهت: بیروباوه ری جیاکردنه وه ی ئاینه له ده وله و به و پیه که ئایین مهسه له یه که نایین مهسه که خوی ده گه ریته و اله ته کانی ئایین مهسه له یه که خوی ده گه ریته و به رواله ته کانی ئه م بیروباوه ره لابردنی خه لافه و وه زاره تی ئه وقاف و ته کیه و پهیره و کردنی یاسای مهده نی سویسری.

چوارهم: میلله تخوازی: پرهنسیپی یه کسانییه لهنیّوان خه لکداو دان نه نان به باری چینایه تی و چهوساندنه وه پینیّک بر چینیّک که مافی تایبه تی نابیّت هه بیّت بر هه ندی چین و کومه ل , نهمه ش له بلاوکردنه وه ی فیرکردن و یه کسانی له پووی باسادا ده رده که ویّت .

پینجهم: ده و له تیبرون: پرهنسیپی ئابووری ده و له ته به و پییه ی که هه موو ده زگایه کی گشتی مولاکی ده و له ته به دیار ترین نموونه بی نهمه وه کو هیللی شهمه نده فه رکه مولاکی ده و له دیار ترین نموونه بی نهمه وه کو هیللی شهمه نده فه مولاکی ده و له تارکه ی بیشکه و تا و سه ربه ستی بیر و به گرد اچوونی نه فسانه و پهیره و کردنی تازه ترین بیروباوه پی زانستی و کومه لایه تی و خور ناواییه به رواله ته کانی نهم بیروباوه په رزگار کردنی نافره و به شداری کردنییه تی له مهیدانی سیاسه تو نیش کردند!

توركيا گەلى ھەنگاوى گەورەى نا لەرووى نيرو دەوللەتيەوە , پايەو شوينى خۆى

به هیّز کرد بو به ستنی کونگره ی پهیمانی بهلقان سالّی ۱۹۳۱ ز بو راویژکردنی له کونگره ی مونترو (Montreux )له سالّی ۱۹۳۱ ز دا ئاواتی هاته دی به قایل بوونی دهولهتان له پرچه ککردنی کهناره کانی دهورویه ری گهرووه ئاوییه کان له سالّی ۱۹۳۹ ز دا ویلایهتی ئه سکهنده روونه ی خرایه سهر , له هه مان سالّدا بوو به هاو پهیمان له گه ل به ریتانیا و فه پهنسادا به لام له کاتی جهنگی دووه می جیهانی چاودیّری روود اوه کانی ده کرد , ده یویست سوود له نه نجامی جهنگ وه ریگریّت , دوایی که و ته یال ئوردوگای خورئاوایی سالّی ۱۹۳۶ ز.

#### ئيران

راپهرینی نهتهوایه تی له نیراندا له و کاته وه ده ستی پیکرد که (جمال الدین الافغانی) بانگی راهیشت بی به گرداچوونی ئیستعماری ئهوروپی له سهرده می (شا ناصر الدین) که له سهرده می ئه مدا ئاژاوه پهره ی سهند و وای لیهات پلهو پایه ی ده وله ت و مافی نه ته وه گالته یه که بوو به ده ست کاربه ده ستانه وه وه

لهسالّی ۱۸۹۰ زشا مافی قوّرغکاری توتنی دا به کوّمپانیایه کی بهریتانی , ئهمه بووه هوّی ئهوه ی که بازرگانه کانی توتن له ئیّران توشی زیان بن , رای گشتی وروژاند خهلّک جگهره ی نه کیّشابه هوّی دوانی جمال الدین الافغانی که داوای لیّکردن واز له جگهره کیّشان بهیّنن , شا ناچار بو ئه و مافه ههلّوه شیّنیّته وه , لیّکردن واز له جگهره کیّشان بهیّنن , شا ناچار بو ئه و مافه ههلّوه شیّنیّته وه , شم کاره ساته بووه هوّی جولانه وه یه کی نیشتمانی بو به رههلست کردنی ستهمکاری شاو ده سهلاتی بیانی رک و کین به رده وام بوو به رانبه ر به شا تا له سالّی ۱۸۹۲ کوژرا , گهل جاریّکی تر له سهرده می ( مظفر الدین شا ) ئه ویش شوّرشی به ریاکرد , چونکه حکومه تبهرده وام بوو له قهرز کردن , دوایی شا ناچار کرا به باشکراکردنی ده ستور سالّی ۱۹۰۱ ز , ئه وه بوو یه کهم ئه نجووهه نی نویّنه رایه تی بوه سهر خهت قینی له ژیانی نویّنه رایه تی ده بوّره و , کاتیّک ویستی لای به ریّت بوه هوی به ریابوونی شوّرشی سالّی ۱۹۰۹ ز , شوّرشی گیّران جیّگای ئه ویان گرته وه له جیّری به ریابوونی شوّرشی سالّی ۱۹۰۹ ز , شوّرشی گیّران جیّگای ئه ویان گرته وه له جیّری شه و سولّتان (احمد میرزایان) دانا , به م جوّره ژیانی ده ستووری گه پایه وه و ئه نجووه ه ن ده ستی کرد به کوّبونه وه کانی.

کاتیک شۆپشی رووسی بهرپا بوو (ساڵی ۱۹۱۷ز) بهریتانیهکان دهستیان بو ههموو لایه کی ئیران درید و ولاتیش له ژیر دهسه لاتیان مایه وه تا کوتایی جهنگی یهکهمی جیهانی، دوایی له ۱۹۱۹ز ریککه و تن نامه یه کی له گه ل ئیراند ت به ست که ئیران به پیری ئه وه قایل بوو به ئیش کردنی راوید ژکاری به ریتانیا له ههموو فه رمانگه کانی حکوومه تدا.

به لام ئهم باره ههروا بهرده وام نهبوو لهم کاته دا (ره زاشاه پههله وی) ده رکه و ت توانی به نده کانی ریّککه و تن نامه ی سالّی ۱۹۱۹ز لابه ریّت و گفتوگی لهگه ل به ریتانیا به یکانته وه لهگه لیاندا پهیمانی که ۲۲ی شوباتی ۱۹۲۱ز ببه ستیّت که به ریتانیا به پیّی ئه و پهیمانه دانی نا به سه ریه خوّیی ئیراندا.

شا که و ته چاککردنی باری ژیانی ئابوری و کارگیرییه وه، ئه ندازیارانی له ئه لمان و ئیتالییه کان به کارهینا، وه به هری فه رمانبه رانی دارایی ئه مریکییه وه کاروباری دارایی حکومه تی ئیرانی ریک خست هه روه ها بایه خی دا به لایه نی ئاوه دانییه وه به تایبه تی رینگای ها تووچ و به ستنی به شه جیا جیاکانی ئیران به یه که وه وای لیهات شه مه نده رفه رباکووری ئیران له ده ریای قه زوینه وه به باشوره و به به ستیته وه بایه خی دا به بوژانه وهی ئابووری ولات به دامه زراندنی کارگه و هاندانی پیشه سازی و نیشتمانی و به ستنی رینکه و تن نامه ی بازرگانی له گه ل ده و له تانید ا

به لام له رووی پهیوهندییه کانی دهرهوه ئیران پهیمانیکی به سبت له گه ل یه کیتی سیرقیه ت، له سالی ۱۹۲۱ز دا سیرقیه ت به و پییه دانی نا به سهربه خویی ئیران و له ههموو قهرز و قولهیه کی پیشوو مافی تایبه تی له به نده ره کانی و رینگای ها تووچو رینگای شهمه نده فه رخوش بووه، له گه ل ئه فغانستاندا پهیمانیکی به ست سالی ۱۹۲۳ز هه ردوو ده وله ت دانیان نا به سهربه خویی ئه وی تریان، ئه مجاله گه ل تورکیادا پهیمانیکی ئاشتی ههمیشه یی و بی لایه نی به ست.

ئیران و تورکیا بوون به دوو دهوله که له خورهه لاتی نزیکدا بایه خیان هه بیت. وه له ۸ی تهموزی سالی ۱۹۳۷ز پهیمانی سعد ئاباد له نیوان تورکیا و عیراق و ئیران و ئه فغانستان به سترا، به پیی ئه م پهیمانه ئه م چوار دهوله ته بریاریان دا که له نیوانی خویاندا له رووی سیاسه تی ده ره وه راوی ژ بکه ن.

# بەشى سێيەم

# پهیوهندییهکانی نیّو دهولهتان له نیّوان ههردوو جهنگی یهیوهندییهکانی نیّو دووهمدا ۱۹۱۸ز-۱۹۳۹ز

#### ۱ – پیشهکی:

دوای ئهوه ی که کۆنگره ی ئاشتبوونه وه نهخشه ی تازه ی ئهوروپای بریار لهسه ردا، ولاته سه رکه و تووه کان هه موو هویه کیان له پیناو پاراستنی باری تازه ی نیو ده وله تان ئاماده کرد بی ئهوه ی هیچ شتیک نهبیته هی شیواندنی هه ول و تهقه لای ده وله ته گهوره کان وه به تایبه تی فه رنسا بی ئه وه ده چوو که رینگا له زیاده روی ی ئه لمانیا بگریت و هه ول نه دات که سنووری نیوان پهیوه ندی نیوان ولاتان له نیوان هه ردوو جه نگی یه که می و دووه می جیهانی بی ئه وه ده چوو که کیشش بکریت بی دوزینه وه ی ده سته به ریک بی به رده وامی باری تازه و پهیپه و کردنی



شیوازی ناشتیانه لهبری پهنابردن بو جهنگ بهمهبهستی گورپینیک لهباری تازهدا , ولات ه سهرکهوتووهکان و بچووکهکان پشتیان به کومهله نهتهوهکانهوه بهست بو پاراستنی ناشتی جیهانی و دهیانهویست ببینت بهکورپیکی نیودهولهتی بو چارهسهرکردنی ئهوکیشانهی کهههن لهنیو دهولهتاندا , بهلام کومهلهی نهتهوهکان نهتهوهکان توشی بی هیزی بوو لهرووی ههندی دهولتاندا چونکه نهیدهتوانی روویهرووی گیروگرفته گهورهکان ببیتهوه بهلکو تهنیا بو ئهوه دهچوو که گیروگرفتی سیاسی بچووک چارهسهر بکات.

## ٢-همول و تمقه لاى دمولهته گهورهكان له پيناوى ئاشتى ئموروپى دا

ولاته یه کگرت و وه کان له دوای جه نگی جیهانی یه که م زوّر بایه خی به کوّمه له ه نه ته ته وه کان ده دا , به لام له گه ل ئه وه شدا بریاری له سه ر به لگه نامه ی کوّمه له نه ته دا و به گوشه گیری مایه وه له به شدار نه کردنی کاروباریدا , بوّیه کوّمه له یه نه ته وه کان رووبه پووی بیه یزییه کی بنه په تی بوو له به شدار نه بوونی ئه م ده وله ته مه زنه ، هه روه ها یه کیّتی سوّقیه تیش لی ی به دوور بوو تا سالی ۱۹۳۶ ز. به م جوّره کوّمه له ی نه ته وه کان له داکوّکیکردنی ئه م دوو ده وله ته مه زنه بی به ش بوو هه راندنبیه وه .

#### فهردنساو كۆمەئدى نەتەودكان

 (Treaty of mutual essistauce) ئەم پەيمانە ئاڵوگۆرى بەسەرداھات تا كەم و كورتىيەكانى بەڭگەنامەى كۆمەڭەى نەتەوەكان چارەسەر بكريّت ئەوەى تايبەتە بەپاراسىتنى يەكىتنى و سەربەخۆى دەولەتانى ھاوبەش لە كۆمەڭەى نەتەوەكان و چارەسەركردنى گىروگرفتى نىٽوان ولاتان بەشىيوەيەكى ئاشىتى. ئەم پەيمانە لە ناوەپۆكەكەى دا ھاتووە كە ھەر ناكۆكىيەكى نىٽوان ولاتان پىۆيسىتەبەناوبىرى يان بە گفتوگى چارەسەربكرىت وەئەو دەولەتەى كە نايەوىت ھانا بى ئەم رىكائىشىتىيانە بەرىّت بە (دەولەتى پەلاماردەر) دادەنرىّت , بۆيە ھەر دەولەتىك كە ئىمىزاى لەسەر ئەم پەيمانە كىردووە بەلىّىن دەدات كە درى ئەو دەولەت پەلامار دەرە كاربكات بەنىسبەت شوىنى جوگرافى و دەسەلات و تواناى سەبازى. بەلام وەزارەتى پارىدىكاران لە بەرىتانىا (كە لەدواى وەزارەتى كرىكارانەوە ھات بەلام وەزارەتى پارىدىكاران لە بەرىتانىا (كە لەدواى وەزارەتى كرىكارانەوە ھات بەسسىتىتەوە بە پەيمانىڭ دەروسىت كە رابكىشىرىت بەرەو بېسىتىتەوە بە پەيمانىڭكى ئەرپوپىيەۋە , وەنەشى دەروسىت كە رابكىشىرىت بەرەو جەنگىدى لەگەل ھەندىكى لەدەولەتان كە لەدەرەۋەى كۆمەلە نەتەومكان دان وەك جەنگىدى لەگەل ھەندىكى لەدەولەتان كە لەدەرەۋەى كۆمەلە نەتەومكان دان وەك بەرىۋەدەدىيەكانى، بەم جۆرە پېۋتكۆللى جنىڭ سەرى نەگرتەرەدەكى دەرەۋەى بەرى دەرەۋەى بوارى بەرگروەندىيەكانى، بەم جۆرە پېۋتكۆللى جنىڭ سەرى نەگرت.

## به نگه نامهی لوّکارنوّ:

بارودۆخى نيروان دەوللەتان سالىي ١٩٢٥ زباش بوو دواى زنجيرەيەك لە پەيمانبەستن لەلۆكارنى كە ناونىرا بەلگەنامەى لۆكارنى چونكە بارى ئابوورى لە ئەلمانيادا باش بوو بەسەركەوتنى پىرۆژەى داوز بى پىدانى بىژاردن. ھەروەھا ھەبوونى دوو كەسى بەتوانا و ئاشىتى پەروەر لە وەزارەتى دەرەوەى فەرەنسى و ئەلمانى كە ئەوانىش ئارسىتىد برياند ( Urusid Briand) و سىتريزمان (Streres mann) بوون كە ئەم دوو سياسىيە لەو باوەرە دابوون كە دەتوانرىت لىك تىگەيشىتن لەنىدوان ئەم دوو دەوللەتەدا بكرىت و ناكۆكى لەنىدوانياندا بە گەتوگى چارەسەر بكرىت.

### بەنگەنامەي كىلۆك:

له ساڵی ۱۹۲۸ز دا فه په نسا په یمانی به ست له گه آل ویلایه ته یه کگرتووه کانی ئه مریکادا ناسرا به به لگه نامه ی کیلـ ق بریان (Kellogg-briand pact) که ناوه پۆکه که ی بریتی بو و له دانانی جه نگ به کاریّکی ناده ستووری و په نا بۆبردنی به ناپه وا دابنریّت بی چاره سه رکردنی ناکو کییه کانی نیّوان ده ولّه تان فه روه ها ئه م په یمانه ناونرا به په یمانی پاریس یان په یمانی ریّنه دانی جه نگ روّربه ی ده ولّه تانی سه ربه خق له جیهاندا ئیمزایان له سه رکرد وه له وانه یه له به ربه بوبیّت بوبیّت بوبیّت به جن کردنی بوبیّت به به کردنی به به به کردنی کردنی بیروباوه پی روونه دانی جه نگ بیری به کرداری به به کرداری به به کرداری نه به و چونکه به که مجار بو و په نابردن بو جه نگ به کاریّکی نا ده ستووری دابنریّت، به لام به یمانه سودیّکی به کرداری نه بو و چونکه هیچ شمیری دانه نه به و و له سه رئه و ده ولّه تانه یکه میرای ده که نیم زای ده که ن نه گه و هاتو و له

ناوهروّکی بهندهکان دهرچوون. به لام فه پهنسا بهمانه شهمووی نه وه ستا به لکو ههر به بدده وام پهیپوه ی سیاسه تیکی سه ببه خوّی ده کرد له دوّستایه تی کردنی ئه و ده ولّه ته تازانه ی له ئه و پوپادا پهیدابوون به مه به ستی پاراستنی باری تازه و به به به هه لست کردنی هه و ئالوگوپییه ک له پهیمانی ئاشت بوونه وه دا. فه پهنسا ئه و سیاسه ته ی گرته به و هه و له سالی ۱۹۲۰ز کاتیّک له گه ل به لجیکادا پهیمانی به ست دری هه و پهلامار دانیّک که بکریّته سه و پهکی له م دوو ده ولّه ته ، وه هه مان پهیمانی به ست له گه ل پولّه نده سالی ۱۹۲۱ز وه پهکیکی له گه ل چیکوسلو قاکیا و پهیمانی به ست له گه ل پولّه نده سالی ۱۹۲۱ز وه پهکیکی له گه ل چیکوسلو قاکیا و به پهیمانی و پوگسلا قیا ، فه پهنسا لایه نگیری ئه م پهیمانه بو و وه داکوّکی له سه و کرد بو پاراستنی ئه م باره تازه په له ناوه راستی ئه وروپادا.

#### هه تويستى ئه تمانيا:

به لام ئه لامانیا چاوه پنی گوپینی ده کرد له پهیمانی فرسای به رانبه ر چوونه نیو و به شداریکردن له به لگهنامه ی لوکارنو و پهیمانی فرسایدا ئه وه ی که تایبه ته به لیپرسینه وه ی جهنگ و بر اردن و دانانی سنوریک بو هیزی سه ربازی و کیشه ی سنووری خورهه لاتی، به رهه لاستی فه په نسا بو گوپینی سنووری خورهه لاتی ئه لمانیا ده گریته وه بو پهیمان به ستنی له گه لا ههندی ده وله تی تازه له ئه وپوپا هه روه کو بینیمان له و باوه پدا دابو که ئه م پهیمانه ده بند ده سته به ریک بو مانه وه ی باری تازه، له پیناوی ئه وه دا رای گشتی ئه لمانی زور بیزار بوو له مانه وه ی کوت و پهیوه ندی پهیمانی فرسایدا وه به تایبه تی ئه وه یک ه تایبه ته به براردن و چه ک دامالین، ئه مه یه کیکه له و هویه کاریگه رانه ی که حکومه تی ئه لمانیای گوپی بو حکومه تیکی دیکتاتوری و پهیره و کردنی سیاسه تیکی (خراپ) بو رزگار بوون له کوت و پهیوه ندی پهیمانی فرسای.

# ۳ - ئەو گىروگرفتە گرنگانەى پىش پەيدابوونى بزووتنەوەى نازى لە ئەلمانىادا سەربان ھەلىدا:

#### بژاردن (قەرەبوو):

الپژنهی برژاردن جاریکی کهش سالی ۱۹۲۱ز کوبووه و بریاری دا که ئه لمانیا دهبیت ۲۲ ملیون دو لار بدات، ئهم پارهیهش گهلی لهوه کهمتره که کلیمانسو و لوید جورج پیشنیاریان کردبوو، که له توانای ئه لمانیا دا نهبوو ئهم برژاردنه به پاره بدات، هاوپهیمانه کان قایل بوون به برژاردنی خه لوز و بهرههمی ئاسن و کوتالهوه، به لام ئهمه بووه هوی ئهوهی که خاوهن کارگه کان له دهوله ته هاوپهیمانه کان بوروژینیت، چونکه بووه هوی ئهوهی که بهرههمه کانیان کهم بفروشریت. بویه ئهم دهوله تابور بوون به قستی سالانه پاره وهربگرن. بهروشریت بویه ئهم دهوله تانی دانی پارهی نهبوو به تایبه تی که باری ئابووری زور خراپ بوو له چاو ئه و باره ی پیش جهنگی یه کهمی جیهانی بازرگانی دهرهوه ی بهره و کری هات و بووه هوی ههرسه پنانی مارکی ئه لمانی هه تا وای لیهات

ئەلمانىا ناچار بوو سالى ۱۹۲۲ز ئاشكراى بكات كە تواناى دانى ئەو بۋاردنەى ئىدىنانىدا قايل نىيە و داواى لە ھاوپەيمانەكان كرد كە دوو سالى دووا بخەن ، بەرىتانىا قايل بوو ، بەلام فەرەنسا رەتى كىرد. بۆوانكارىيە دەيوسىت ئەلمانىا بەزۆر ناچار

نرخه که ی زیاتر نهبوو له نرخی ئه و کاغه زه ی که لیّی دروست ده کریّت. بوّیه

بکات بر دانی ئهم پارهیه له سالی ۱۹۲۳ز هیرشیکی کرده سهر ئهلمانیا دوای ئهوه ی له راین پهریهوه (روهر)ی داگیر کرد که بووه هوی رهخنه لیّگرتن له لایهن بهریتانیاو ئه لمانیاش تورهبوو، بوّیه سالی (۱۹۲۶) گفتوگو دهستی پیّکرد بو چارهسهر کردنی ئهم گیرو گرفته، کوّتایی هات به دانانی لیژنهیهک به سهروّکایهتی مستر داوز (charies Dawse) یهکیّک له شارهزا داراییهکانی ئهمریکی، ئهو براردنهی دابهش کرد به قیستی سالانهی کهم که ورده ورده زیاد بکات و تا پاره دانه که تهواو دهبیّت. که بار بهرهو چاکی روّیشت سوپای داگیرکهری فهرهنسی کشایهوه.

### چهک دامالین:

به لام گیروگرفتی گشتی تر که دهولهته گهورهکانی یی ههراسان بوو نهویش گیروگرفتی چهک دامالین بوو، چونکه ئهم دهولهتانه وایان ههست کرد که ئیتر چی دی ناتوانن بهردهوام بن له خهرجکردن له پیناوی پر چهک کردندا، كۆنگرەي ئاشت بوونەوەي تازە برياريدا كە ئەلمانيا يىر چەك بىكات بۆ ئەوەي ئەم كارە بېيتە ريخوشىكەر بى ولاتانى تريش. لەبەلگەنامەي كۆمەللەي نەتەوەكانىش دا ھاتورہ جے ک دامالین تا کەمترین رادہ تا بق ئےوری ئاسایشی ناوخویی هـهر دەوللەتنىك دەسىتە بـهر بـكات، كۆمەللـەي نەتەوەكانىيش ئەركـە دانانـى يلانـى ييوست بي جهك داماليني گشتي دابني، به لام ئهو گيروگرفته چارهسهر نهكراو بووه په کئ له و هۆپانه ی که ناکۆکی له نیوان ده وله ته گهوره کان دروست بکات. دەوللەتەكان توانىيان تەنىيا رادە بى ھىنزى دەريايى دابنىن، لە كۆنگرەي واشىنتۇندا له سالّی ۱۹۲۲ز ئهم پینج دهولهته (بهریتانیا، ولایهته یه کگرتووه کانی ئهمریکا و یابان و فهرهنسا و ئیتالیا) به ینی ریژه یه کی دیاریکراو بیت، وتوییژی کونگره به ئەنجام نەگەيشت لە بوارى كەشتى سووكى جەنگيەوە، بريارەكانى كۆنگرەي واشنتۆن ماوهكەى دريد كردەوه بق سالى ١٩٣٧ز بەلام پيشبركى له پيناوى پر چهک کردندا له وشکانی و له دهریادا ههر له سالی ۱۹۳۰ز دهستی پیکرد و كۆنگرەي نيودەوللەتىش له رووى چەك دامالىنەوە سەر نەكەوت، كاتىك يارتى نازی هاته سهر حوکم سالی ۱۹۳۳ز ئه لمانیا به خیرایی هیزه کانی وشکانی زیاد كرد، بهم جۆرە پرۆژەكانى چەك دامالين سەرى گرت.

## يرسيارهكانى بهندى شهشهم

- ۱ ئەو دەوللەت تازان كامانەن كە لە ئەوروپادا پەيدا بوون دواى جەنگى يەكەمى جىھانى.
- ۲ ئەو گىروگرفتە ئابووريانە كامانەن كە لە دواى كۆنگرەى ئاشتى لە پارىسىدا
   دەركەوتىن.
- ۳ گرنگترین برپارهکانی پهیمانی فرسای بژمیره ئه و رهخنانه چین که ئاراستهی
   کراوه .
- ٤ ياساى كۆمەللەى نەتەوەكان لە جنيى چۆن بور بە ريخراوى نەتەوە
   يەكگرتووەكان بەراورد بكە.
- مۆيەكانى پەيدابوونى بزووتنەوەى فاشى كامانەن؟ تايبەتىيەكانى ئەم
   بزووتنەوەيە چىيە؟
- ٦ بۆچــى ولاتانــى رۆژئاوا بـه شــێوهى لاواز دەركەوتــن لـه نێـوان هــهردوو جەنگــى
   يەكــهم و دووهمــى جيهانــى.

منافسه	بەربەرەكانى		ٿا
الجارف	بي ئامان	الاحرار	ئازادىخوازان
مسؤول	بەرپرس	مؤونه	ئازووخە-ئازووقە
شمال	باكوور	طموح	ئاوات
جنوب	باشوور	الالات الدقيقه	ئام <u>ى</u> رى ورد
الجابي	باجگر	الموسوعه (دائره المعارف)	ئەنسىكلۆپىدىا
بتاكيد	بەڭگەنەويسىت	التضخم	هەڭاوسىان
المعتقد	بيروباوهر	معهد	ئامۆژگا
العقيده	باوهږ	المحيط	ئۆقىيانووس
المنشا اساس	بنچينه	اعلان	ئاگادارى
الاسباس	بنەچە	ولايه	ئاستان ولايهت
المجال	بوار	الحوض	ئاوكۆ- ئەستىلك
التملك	بهخاوهن بوون	التجربه	ئەزموون
المنطاد	باڵٶٚڹ	الالات الطائره	ئامێرى فرين
اللاسلكي	بي تەل	الاب	ئەبونا
الانتعاش	بووژانهوه	الكواكب السياره	ئەستىرە گەرۆكەكان
المهيمن المسيطر	بالأدهست	العضوى	ئەندامى
قيام اشعال	بەرپابوون	التركيبي	ئاوێتەيى
			ب
الاستهلاك	بەكارىردن	مقاومه	بەرھەڭستى كردن
لتشغيل	بەكارخستن	الادراه	بەرپوەبردن
	Ų	اعلان (للحرب والسلم)	بانگ رِاهێِشتن
الملك	پادشا	الوثيقه-الميثاق	بەڵگەنامە
الملكيه	پادشایەتى	الوكيل	بریکار

1		
وعد	پادشاویسته کان	الملكيون
ميزانيه	پێۺٮڔػێ	المسابقه
ضريبه	پەشى <u>د</u> ى	الاضطراب
تعويض	پایه	منصب
حياد	يرچەك	تسليح
مقومات-اصول	پێػدادان	اصطدام
اقتراح	تێڃۅۄڹ	الكلفه
متعلق-مرتبط	تەشى	مغزل
تعريف	تەون	نول
باخره	تازەبابەت	البدعه
حلف	تۆژىنەوە	البحث
التحالف	تۆژىنەر	الباحث
مقياس	توخم	عنصر
قياس	تاقیگەيە	التجريبي
تطور	تەنەئاسمانىيەكان	الاجرام السماويه
نشوو	تەنگەبەرە ئارىيەكان	المضايق المائيه
اعتذار	تەبايى	ائتلاف
الفكاهى	<u>ج</u>	
مستلزمات-متطلبات	جقه	تاج
الضغط	جەنگ	حرب
المصل	جڤات	نقابه
المربى		محرک
الدسيسه		ازدحام
	یزانیه فویض فویض فویض فومات-اصول فومات-اصول فیمات فیم	یزانیه پیشبرکی  سریبه پهشیوی  عویض پایه  عوین پرچهک  قومات-اصول پیکدادان  تعاق-مرتبط تهشی  عریف تهون  اخره تازهبابهت  علی تورینه وه  عیاس توخم  عیاس توخم  عیاس توخم  عیاس تاقیگهیه  عیاس تاقیگهیه  عیاس تهنگهبهره تاوییهکان  شوو تهنگهبهره تاوییهکان  شوو تهنگهبهره تاوییهکان  غکاهی ج

	હ	الاختصاص	پسپۆرى
عصر	چەرخ	النشوو والارتقاء	پەيدابوون و گەشەكرد
انضمام	چوونەپاڵ	الطلائع- البوادر	پێۺەنگ
الرباعي	چوارقۆڵى	الاعتداء	پەلاماردان
مركز الكون	چەقى گەردوون	اللاجئ	پەنابەر
المصلح	چاکەخواز		ت
	ċ	الاشتباك	تێڮڿڕڗٛٳڹ
الاراده	خواست	الفشل-الاندحار	تێۣکشکان
اصحاب الامتيازات	خاوهن مافه تايبهتييهكان	حدود	تخوب
	د	الارهاب	تۆقاندن
تشريع	دانان	رهيب	تۆقىنەر
تدعيم تعچيد	داكۆكى	تيار	تەورىم
ادخال	داخووني	سريح	تە <u>ن</u> كەر <i>ى</i>
مفكر ميقف	رووناكبير	النصب التنكاري	دارێۣژگەى يادگارى
الارشاد التوجيه	رێنمایی	التدخل	دەست تۆوەردان
الجنس-العنصر	رەگەز	القمح الاخماد	دامركاندنهوه
الواقعى	راستەقىنە	المحتل المستعمر	داگیرکهر
الاصل-الوراثه	رەچەڵەك	المستعمره	داگیرگه
النسبه	ڔێۣڗ۫ؠ	القضاو	دادوهرى
	ز	المحكمه	دادگا
مستنقع	زه لکاو	الثنائى	دوولايهن
الاكثريه	زۆريەى	الضمان	دەستەبەرى
التطرف-المغالاه	زیادەرۆیى	التناقض	دژایهتی

الاثر	زەبر	التعصب القومي	دەمارگیری نەتەوەيى
	Ĵ	السلطه-النفوذ	دەسەلات
الحضاره	ژیار	المناقشه المجادله	دەمەتەقى
العقل	<u>ژیری</u>	هيئه	دەستە
	س	الاتباع	دەست وپيوەند
الاحصائيه	سەرۋمێر	التصريح	درکاندن
العمود	ستوون		ر
المغامر-الطائش	سەرك <u>ێ</u> ش	المتشائم	رەش بىن
الطابع	سيما	التيفوس	رەشەگرانەتا
الحمى الصفراو	سىي بەرۆ	المباشر	راستهوخق
الشكايه-العريضه	سكالا	المذهب الاتجاه	رێؠٳۯ
العصر –العهد	سەردەم	الوفاق-الصلح	رێػػٷڗڹ
السبات	سرپوون	العجله	رهورهوه
	ش	المستشار	<u> راوێ</u> ژکار
الصبغه-الشكل	شنيوه	استشاره	ڕٳۅێۣۯػڔۮڹ
الهدنه	شەروەستاندن	الهجره	<u>ر</u> ه وکردن
الاثار	شوينهوار	المساحه	روويهر
الكرامه	شىكۆمەند <i>ى</i>	شرح	راڤه
	ف	متردد	ړاړا
حاکم (سیاسی)	فهرماندار	مظهر	رواڵەت
البضائع	كەلوپەل	المدرسه	فێرگه
تأثير	كارىگەر <i>ى</i>	الضغط	فشار
الجو	که <i>ش</i>	الدائره	فەرمانگە
تنازع البقأ	كێشهى مانهوه	الاسعاف الاوليه	فرياكهوتنى بهرايي

تكديس	كەڭەكردن	الفلسفه المركبه	فەلسەفەي ئاويتەيى
تطعيم	كوتان		ک
	گ	مجلس	كۆر
العصير	گوشىرا <u>و</u>	العجز	كەمھێنان كورتھێنان
مخزن الاسلحه	گەنجىنەي چاك	الحاسم	كۆتايى پێهێنەر
التيفوئيد	گرانهتا	المجال	کایه
السخريه	گاڵتهجاري	الصفر	كەڤر (تاوێِر)
المتفائل	گەشبى <i>ن</i>	موكب	كۆرەو
الارتقأ	گەشەسەندن	بلاط-قصر	كۆشك
النمو -التطور	گەشەكردن	الشركه	كۆمپانيا
المفاوضات	گفتوگۆ	المحافقين	كەنارگرتوان
مهم	گرنگ	الجمهوريه	كۆمار
الانعزال	گۆشەگىر <i>ى</i>	الجمهوريون	كۆماروپستەكان
التعبير	<b>گوزارشت</b>	الخليج	كەنداق
الانذار ـ التهديد	گەڤ	علم الاجتماع	كۆمەڭناسى
القبه	گومەز	انقاج	كەلاۋە
الكون	گەردوون	القوس	كەوانەيى
اللائحه	گەلالەنامە	الساحل	كەنار
جزئ	گەرد	الرق	كۆپلە
ذره	گەردىلە	الملاحه	كەشتيوانى
الاسطول	گەلەكەشتى	الاقليه	كەمىنە
	J	ردالفعل	كاردانهوه
تابيد	لاگیری	القاره	كيشوهر
مؤید ـ منحاز	لايەنگر	السفينه	كەشتى

فظيع	لەرادەبەدەر	القضيه	كێۺه
الايثار	لەخۆبوردن	القمع - الاخماد	کپ کردن
المناقشه	وتووێۣڗٛ	حاجز	لەمپەر
	هـ		م
المسابقه	<b>م</b> اڤرك <b>ێ</b>	مدي ـ خلال	ماوه
التوازن	ھەمبەر <i>ى</i>	الدافئ	مەيلەوگەرم
الانقلاب	هەڭگەرانەوە	الامتياز	مافى تايبەتى
غاره	هەڭكوتان	حيز العمل	مەيدانى ئىش
الانتهازى	ھەلپەرسىت	المكوك	مەكۆ
الموقف	لە ھەڭويست	المقص	مڵ پەرىچن
المحسوس	ههست پێکراو	التملك	موڵكداري
	ن		
		العشيره	ھۆز
التعاون	هاریکاری	القناه	نۆكەند
الهدوو	هيوڵ	اضمحلال ـ فناء	نهمان
المتكافئ	هاوهێز	التعسف	نارهوا
الدخن	هەرزن	مراد	نیاز
	ى	النزاع	ناكۆكى
القانون	ياسا	الوسط	ناوهند
قانون الجاذبيه	یاسای کیش کردن	القومى	نەتەرەپى
وحده	مكعي	القوميه	داب ونەرىت
مذكره	ياداشت	التقاليد	نەشتەركار <i>ى</i>
		العمليات الجراحيه	نوێڂۅٳڒ
		المجدد	نائهندامي

لاعضوى	نیگار
رسىم	ناوازه
الارساليات	نێردراوه
التنشيريه	مژدهدهرهکان
المندوب السامى	نوێنەرى بالا
	و
اثاره	ورووژاندن
انتباه ـ تنبیه	وريابونهوه
الادب	وێڗٛۄ
الطاقه	وزه

## ييرست

لاپەرە	بابهت
3 _ 77	بەنىدى يەكەم: دۆزىنەوە جوگرافىيەكان وچاكسازىيە ئايىنىيە وسىەردەمى شۆرشى فەرەنسى.
1.4 - 74	بەنىدى دووەم: شۆرشى پىشەسازى وكۆرانكارىيە ئابورى و كۆمەلايەتىيەكان .
18 1.8	بەندى سىييەم: بزووتنەوەى نەتەوايەيى لە ئىتاليا وئەلمانيا ونەمسادا.
۱۰۸- ۱۳۱	بهندی چوارهم : ئیستیعماری نوی له خورههلاتی نزیکدا.
174 -109	بەندى پێنجەم: جەنگى يەكەمى جيھانى.
۲۰۷ _ ۱۷٤	بەندى شەشھە، كۆرانە گشتىيەكان لە نۆوان ھەردوو جەنگى يەكەم ودووەمى جيھانى.

-	
2	
7	
,	
-	-
-	-
·	
·	
-	
-	
-	
	-
s	

